SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN • LE MERCREDI 8 JUIN 2011 lequotidien.cyberpresse.ca 38e ANNÉE • No 212 • DÉPÔT 92 ¢ + TAXES

Le Quotidien
Leader de l'information régionale



SONDAGE CROP/LA PRESSE

62% des Québécois pensent que Pauline Marois devrait laisser sa place

MEA-CULPA

/2 à 5

Photo PC

L'APRÈS 4h
QUATRE SANDWICHS 6 POUCES À PARTIR DE 9,99 $
SUBWAY
Détails en restaurant
2433248

Marc Denis quitte les Sags

/44



Archives



Devinci à l'assaut du marché américain

/31

NOTRE JOURNALISTE VOLE EN CF-18

Au septième ciel !

/6 et 7



Photo Rémi-Gilles Tremblay

Nouveau
—Wrap printanier
au poulet et poivrons rôtis
6,95 $
repas à emporter
Gratuit! Un thé vert Nestlé 500 mL
Alma et Roberval Express
2436025

À FOND LES PROMOTIONS
292 VÉHICULES pour livraison immédiate
90 JOURS SANS PAIEMENT
mazda
mazda 3 2011
14 995 $
Transport, préparation inclus. Taxes en sus.
(Modèle nº D4XS51AA00)
Exclusif à L'Ami Junior 20
545, boul. du Royaume, Chicoutimi • 418 545-6555
www.lamijunior.com
2396024

SONDAGE CROP/LA PRESSE

Appui envers le financement public du futur amphithéâtre de Québec

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=860	n=179	n=352
Tout à fait d'accord	17 %	25 %	22 %
Plutôt d'accord	33 %	41 %	34 %
Plutôt en désaccord	24 %	22 %	23 %
Tout à fait en désaccord	26 %	13 %	20 %

Appui envers le projet de loi 204 sur l'amphithéâtre de Québec

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=860	n=179	n=352
Tout à fait d'accord	13 %	15 %	17 %
Plutôt d'accord	26 %	32 %	24 %
Plutôt en désaccord	31 %	39 %	34 %
Tout à fait en désaccord	29 %	14 %	25 %

Impact sur le leadership de Pauline Marois

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=860	n=179	n=352
Elle devrait quitter	62 %	35 %	56 %
Elle ne devrait pas quitter	38 %	65 %	44 %

Nouveau chef potentiel du Parti Québécois

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=535	n=60	n=194
Gilles Duceppe	36 %	66 %	49 %
François Legault	24 %	19 %	23 %
Pierre Curzi	15 %	11 %	17 %
Bernard Drainville	7 %	2 %	2 %
Autre	18 %	2 %	9 %

Intérêt pour une nouvelle formation politique au Québec

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=860	n=179	n=352
Très intéressé(e)	28 %	15 %	22 %
Assez intéressé(e)	27 %	27 %	29 %
Peu intéressé(e)	28 %	42 %	35 %
Pas du tout intéressé(e)	17 %	16 %	14 %

Priorité du PQ: la gouvernance avant la souveraineté

	TOTAL	VOTERAIT POUR LE PQ	SOUVERAINISTES
Nombre de répondants	n=860	n=179	n=352
Prendre le pouvoir et offrir un bon gouvernement aux Québécois	82 %	71 %	68 %
Mettre tout en œuvre pour faire la souveraineté du Québec	18 %	29 %	32 %

La collecte de données en ligne s'est déroulée du 6 au 7 juin 2011 par le biais d'un panel web. Un total de 860 questionnaires ont été complétés. Les résultats ont été pondérés afin de refléter la distribution de la population adulte du Québec selon le sexe, l'âge, la région de résidence et la langue d'usage à la maison des répondants. Notons finalement que compte tenu du caractère non probabiliste de l'échantillon, le calcul de la marge d'erreur ne s'applique pas.



Selon un sondage CROP, les deux tiers des Québécois (62%) estiment que Pauline Marois devrait quitter son poste. (Photo PC)



Dans la coalition souverainiste, Gilles Duceppe reste le champion à titre de chef du Parti québécois. (Archives)

L'opération ratée de Mme Marois

Coup dur pour le PQ

LA PRESSE

QUÉBEC - Avec son opération ratée pour faire avancer le projet d'amphithéâtre à Québec, Pauline Marois a carrément mis les pieds dans le plat.

Le nombre de Québécois qui veulent qu'elle passe la main est en hausse. Les souverainistes même craignent pour la survie de leur parti.

Surtout, le retour de la pagaille au PQ a fait fuir les électeurs. Dans les intentions de vote, le Parti libéral rattrape désormais le PQ. Le Parti québécois l'emporterait probablement, en dépit de sa fragile avance, mais le Québec reviendrait à l'heure du gouvernement minoritaire.

Ces constats sont ceux de la maison CROP dans un sondage tout chaud réalisé pour le quotidien montréalais La Presse, après deux jours de division au Parti québécois autour du projet de loi destiné à protéger des poursuites l'entente entre la Ville de Québec et Quebecor. CROP a sondé 860 internautes, essentiellement lundi quelques questionnaires se sont ajoutés hier.

Selon cette enquête réalisée le jour même des démissions des trois ténors péquistes, le parti de Pauline Marois perd subitement huit points dans les intentions de vote et passe de 34 à 26 % des suffrages depuis le mois de mai.

« Le PQ à moins de 30 %, on ne voit jamais ça », dit Youri Rivest, vice-président de CROP. « C'est vrai que c'est fait à chaud mais, si cela se confirme, on parle d'un réalignement des forces », selon lui.

Le PLQ gagne quatre points et passe de 23 à 27 %. L'Action démocratique, absente du débat cette semaine, piétine à 15 %. En revanche, le champion des adversaires de l'amphithéâtre, Amir Khadir, fait grimper les actions de Québec solidaire, qui récolterait 17 % des suffrages dans un scrutin, par rapport à 12 % en mai.

Seule consolation pour Mme Marois: avec son appui à l'amphithéâtre, le PQ a repris du poil de la bête à Québec, région traditionnellement dominée par l'ADQ. Le PQ est désormais premier, avec 36 % des intentions de vote.

Une réalité apparaît, incontournable désormais: les Québécois souhaitent que le PQ mette de côté son option souverainiste pour plutôt offrir un « bon gouvernement » aux contribuables. Ce verdict domine clairement dans la population en général (82 %), mais aussi chez les électeurs péquistes (71 %) et chez les souverainistes (68 %).

> **Une réalité apparaît incontournable désormais : les Québécois souhaitent que le PQ mette de côté son option souverainiste.**

Les deux tiers des Québécois (62 %) estiment que Mme Marois devrait quitter son poste « à la lumière des événements d'aujourd'hui » (la démission des députés Beaudoin, Curzi et Lapointe), mais 38 % des gens croient au contraire qu'elle devrait rester. Chez les électeurs souverainistes, 56 % souhaitent qu'elle jette l'éponge, un point de vue que partagent seulement le tiers (35 %) des électeurs péquistes.

« Mme Marois ne parvient plus à fédérer tout le mouvement souverainiste, c'est le plus inquiétant. Trouver des libéraux qui veulent son départ dans l'ensemble de la population, c'est prévisible; chez les souverainistes, c'est particulier » observe Youri Rivest.

En novembre dernier, 59 % des gens estimaient que Mme Marois devait passer la main. Le cas échéant, 66 % des électeurs péquistes et 49 % des souverainistes verraient Gilles Duceppe prendre sa relève. M. Duceppe est premier dans tous les groupes, et de loin. Là où il soulève le moins d'enthousiasme, c'est chez les électeurs en général, où tout de même 36 % des gens voient en lui « le nouveau chef du Parti québécois ». « Dans la coalition souverainiste, c'est encore M. Duceppe le champion, en dépit du score du 2 mai », résume le spécialiste.

À 24 % dans la population, François Legault est loin derrière, une surprise pour M. Rivest, qui observe que le nom de M. Legault a besoin « d'un véhicule de renouveau, un nouveau parti » pour atteindre la première place.

Pierre Curzi, qui vient de claquer la porte du PQ, est vu comme un chef péquiste plausible par 15 % des gens (11 % des péquistes), et Bernard Drainville ferme la marche avec 7 % dans la population et un famélique 2 % chez les électeurs péquistes.

Il y a un net appétit pour un nouveau parti politique : 55 % des gens se disent favorables à l'apparition d'un nouveau parti, une opinion que partagent 42 % des électeurs péquistes et 51 % des souverainistes.

Selon M. Rivest, la préférence des Québécois pour un « bon gouvernement » quelle que soit leur option sur la question nationale est la donnée que Mme Marois devrait conserver à l'esprit. « L'appui à la souveraineté n'a pas baissé, mais la mobilisation n'est pas là. Quand les péquistes parlent de souveraineté, ils se parlent entre eux, ça ne résonne pas dans la population. C'est le résultat le plus intéressant. Ça démontre que la souveraineté est sur un autre axe, désormais. » ❑

J'ai commis une erreur »

- Pauline Marois

LA PRESSE

QUÉBEC - Fustigée par un quatrième député démissionnaire, défiée par Bernard Drainville, Pauline Marois a dû faire son mea-culpa et battre en retraite, hier.

« J'admets que j'ai commis une erreur au départ » en appuyant le projet de loi sur l'amphithéâtre à Québec sans avoir consulté les députés, a reconnu la chef péquiste en début d'après-midi.

Elle ouvrait ainsi la porte à un vote libre sur ce projet controversé... un vote qui n'aura finalement pas lieu. Le premier ministre Jean Charest a annoncé quelques minutes plus tard que l'adoption du projet de loi 204, qui a déchiré le PQ, était reportée à l'automne.

« C'est la première fois que ça arrive en quatre ans que nous n'avons pas de débat avant la présentation d'un projet de loi. Je ne croyais pas, honnêtement, que ça allait prendre l'ampleur que cela a prise. Il faut que je sois bien franche et, dans ce sens-là, peut-être aurais-je dû diriger le tout de façon autre », a expliqué M^me^ Marois au terme de la deuxième réunion des députés du PQ dans la même journée sur le projet de loi 204.

Lors de la première réunion des députés, au moment où la démission de Jean-Martin Aussant se confirmait, Pauline Marois a jeté un peu de lest. Elle s'est dite prête à permettre à quelques députés, six tout au plus, de s'absenter au moment du vote.

Le déroulement de la journée, bien qu'elle se soit terminée par le report de l'adoption de la loi, témoigne des déchirements au PQ. Lors de la première réunion des députés, au moment où la démission de Jean-Martin Aussant se confirmait, Pauline Marois a jeté un peu de lest. Elle s'est dite prête à permettre à quelques députés, six tout au plus, de s'absenter au moment du vote. Une dizaine d'absences étaient toutefois hors de question parce que ce serait perçu comme une atteinte inacceptable à son leadership, avait-elle expliqué en privé.

La proposition s'est avérée insuffisante pour plusieurs députés. La chef péquiste avait fait la même offre, en vain, aux démissionnaires Lisette Lapointe, Louise Beaudoin et Pierre Curzi, une heure avant leur conférence de presse lundi.

À la surprise générale, le député de Marie-Victorin, Bernard Drainville, a défié M^me^ Marois et exigé un vote libre sur le projet de loi 204, porté par sa collègue Agnès Maltais. Le député de Labelle, Sylvain Pagé, a lui aussi estimé que la chef devait « aller un petit peu plus loin ».

Pauline Marois, qui tenait au départ à imposer la ligne de parti, a cédé lors de la deuxième rencontre des députés. Le vote libre « est une hypothèse que nous regardons actuellement », a-t-elle confirmé à sa sortie de réunion.

« On a fait le point ensemble et je crois que les gens sont rassurés. Ils auraient souhaité qu'on puisse agir autrement, ils avaient toutes sortes de points de vue, ils les ont exprimés, je les ai écoutés. Je crois qu'à partir de maintenant on devrait resserrer les rangs. »

Le député de Bertrand, Claude Cousineau, avait déjà dit qu'il ne pourrait se résoudre à voter pour le projet de loi et menaçait de claquer la porte lui aussi. « Il y a de belles portes ouvertes », comme celle du vote libre et même la possibilité d'amender le projet de loi, a-t-il affirmé après la réunion. Selon lui, « le leadership de M^me^ Marois est très solide ».

« Il y a de belles ouvertures, a dit de son côté Sylvain Pagé. Je suis satisfait de ce que j'entends jusqu'à maintenant. »

Bernard Drainville, lui, s'est fait laconique : « Il n'est pas question que je quitte le caucus. On cherche la meilleure solution possible dans le respect de nos valeurs. » L'urgence de la question est tombée avec le report annoncé par Jean Charest.

Malgré deux réunions corsées, Pauline Marois dit avoir « un appui remarquable » des députés. « Ils sont aussi tristes que moi de ce qui s'est passé dans les derniers jours et ne souhaitent pas que ça se reproduise. »

La chef péquiste a balayé d'un revers de main les critiques de M. Aussant, qui a exigé sa démission. « Je vais faire la preuve que la souveraineté est au coeur de notre engagement et de notre action », a-t-elle répliqué. Elle présentera un « plan de match dans les prochains jours ». ❑



Le premier ministre Jean Charest a servi un camouflet au maire de Québec et au locataire de son futur amphithéâtre, le conglomérat Quebecor en reportant le débat à l'automne.



« Je ne pense pas que M^me^ Marois soit la femme que les gens veulent suivre pour fonder un pays. »

- Jean-Martin Aussant, 4e député à quitter le PQ



À la surprise générale, le député de Marie-Victorin, Bernard Drainville, a défié Pauline Marois et exigé un vote libre sur le projet de loi 204.

(Photos PC)

Amphithéâtre à Québec

Des Québécois partagés

LA PRESSE

QUÉBEC - Les Québécois sont très partagés sur la décision de mettre des fonds publics dans un amphithéâtre à Québec. La moitié des gens désapprouvent ce geste du gouvernement Charest et de la Ville de Québec, au coeur de l'actualité des dernières semaines.

Mais la population est clairement opposée au projet de loi 204, qui soustrait l'entente entre Québec et Quebecor aux recours juridiques, une lecture qui vient appuyer l'opposition maintenue cette semaine par plusieurs députés péquistes et le représentant de Québec solidaire, Amir Khadir.

C'est ce qu'indique un tout récent sondage CROP réalisé essentiellement lundi auprès de 860 internautes. Crop observe que les Québécois se partagent en deux camps égaux (50 %) sur le recours aux fonds publics pour cet équipement. Les gens très opposés sont plus nombreux que ceux qui y sont très favorables, à 26 % contre 17 %.

Selon le vice-président de CROP, Youri Rivest, ces chiffres indiquent que l'appui au projet est stable. Dans la région de Québec, on observe que 67 % des répondants sont pour, un score comparable aux 65 % qui disaient la même chose en février dernier.

Chez les péquistes, 65 % appuient le financement public et 35 % sont contre. Chez les électeurs souverainistes, on est encore au dessus de la moyenne québécoise, à 56 % d'appuis.

Mais quand on aborde le projet de loi débattu cette semaine, le ton change. Pas moins de 60 % des gens désapprouvent le projet de loi. La question de CROP faisait référence à la démission des députés Beaudoin, Lapointe et Curzi.

« Dans le fond, les gens sont d'accord avec la position des démissionnaires péquistes et d'Amir Khadir », résume M. Rivest. À cet égard, les électeurs souverainistes se situent dans les moyennes québécoises, mais les péquistes sont plus clairement pour le projet de loi 204, mis au réfrigérateur jusqu'en septembre prochain. Même chez les péquistes, les adversaires l'emportent à 53 % contre 47 %.

Dans la région de Québec, le clivage est clair: 50 % des gens appuient le projet de loi et tout autant le réprouvent. ❑



MÉTÉO

AUJOURD'HUI
Averses (20 mm)
Max: 25 • Min: 14

JEUDI
Nuageux
Max: 20 • Min: 17

VENDREDI
Ensoleillé
Max: 19 • Min: 8

LEVER
4 h 44

COUCHER
20 h 41

MARÉE

CHICOUTIMI
Haute: 03h09 (1m1)
Basse: 08h26 (4m5)
Haute: 15h46 (1m0)
Basse: 21h01 (4m1)

LA BAIE
Haute: 08h18 (4m9)
Basse: 14h41 (1m1)
Haute: 20h58 (4m6)
Basse: 03h04 (1m4)

INSOLITE



// STANLEY

Le premier ministre a révélé le nom de son petit chat gris sur sa page Facebook mardi. L'annonce coïncide avec la tenue des séries éliminatoires de la coupe Stanley, que les Canucks de Vancouver espèrent bien gagner. Le nom de l'animal de compagnie de la famille Harper a été trouvé après que le premier ministre eut demandé à la population de proposer des noms sur sa page Facebook. Parmi les autres noms suggérés, il y avait Smokie et Vingt-quatre, en français, en référence à la résidence officielle du premier ministre sur la promenade Sussex. La famille Harper a adopté le chaton à la Société protectrice des animaux d'Ottawa. Stanley rejoint ainsi les autres chats qui résident au 24, promenade Sussex.

(Photo PC)

SOMMAIRE

Arts	28
Bandes dessinées	30
Bourse	32
Détente	29-30
Décès	39-40
Économie	31-32
Horoscope	29
Petites annonces	34 à 36
Sports	41 à 47
Télévision	29

Jean Charest tranche le débat

Pas de vote sur l'amphithéâtre

LA PRESSE

QUÉBEC — Tout ça pour ça, diront certains. Malgré « l'urgence » invoquée par le maire de Québec Régis Labeaume, les députés ne voteront pas sur le projet de loi 204 avant la fin des travaux parlementaires, vendredi. « Nous prendrons le temps de faire le travail comme il faut. Nous reviendrons au mois de septembre pour le faire correctement », a annoncé Jean Charest.

Les péquistes se seront donc entredéchirés sur un vote qui n'aura pas lieu. Car le premier ministre n'a finalement pas semblé inquiété par les menaces du maire Labeaume.

Selon les juristes du gouvernement, l'entente de gré à gré entre Québec et Quebecor violerait la Loi sur les cités et villes. Elle est contestée en cour par Denis de Belleval, ancien directeur général de la Ville de Québec.

Parrainé par la péquiste Agnès Maltais, le projet de loi visait donc à protéger l'entente sur la gestion du futur amphithéâtre contre toute contestation judiciaire. Le maire Labeaume a soutenu la semaine dernière en commission parlementaire que l'entente devait être signée avant le 7 septembre et que, sans le projet de loi, elle tomberait à l'eau.

Sa position était différente hier après-midi. « Manifestement, certains ont décidé de stopper l'élan de la Ville de Québec, a-t-il tonné dans un point de presse qui a duré 21 secondes. Cela dit, nous ne lançons pas la serviette. On va continuer notre travail acharné. » Il n'a pas répondu aux questions.

Péladeau « profondément déçu »

Par voie de communiqué, le PDG de Quebecor, Pierre Karl Péladeau, s'est dit « profondément déçu ». Il affirme que les « conditions optimales » pour le retour d'une équipe de hockey à Québec ne sont plus réunies. « Les délais supplémentaires pourraient compromettre l'atteinte de l'objectif ultime », soutient-il. M. Péladeau assure toutefois qu'il continuera de déployer « tous les efforts nécessaires » pour amener une franchise de la LNH à Québec.

M^me^ Maltais espère aussi que la « fenêtre d'ouverture » pour acheter une équipe ne se refermera pas. Elle ne s'estime pas responsable de la démission de ses collègues. Le projet de loi 204 a servi de « prétexte » aux démissionnaires, a affirmé un attaché de presse du PQ.

« Depuis que la loi a été déposée, le moins que l'on puisse dire, c'est que les débats ont été très laborieux », a déploré le premier ministre Charest.

Deux choix s'offraient donc à lui : recourir au bâillon pour adopter le projet de loi ou attendre la reprise des travaux parlementaires à la mi-septembre.

> « Manifestement, certains ont décidé de stopper l'élan de la Ville de Québec. Cela dit, nous ne lançons pas la serviette. »
>
> - Régis Labeaume

« On n'a pas l'intention de faire un bâillon là-dessus, a annoncé le premier ministre. Je pense que la population du Québec veut être rassurée sur la façon dont nous allons procéder. » La protection juridique souhaitée par MM. Labeaume et Péladeau pourrait être présentée sous une nouvelle forme législative à l'automne. ❑



La réaction du maire de Québec, Régis Labeaume, au report du vote sur le projet de loi 204, a duré 21 secondes durant lesquelles il a accusé certaines personnes de vouloir « stopper l'élan de la Ville de Québec ».

(Photo La Presse)

Selon Denis Trottier

Un prétexte pour quitter

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

QUÉBEC — Le député péquiste de Roberval, Denis Trottier, estime que les députés démissionnaires ont utilisé le projet de loi sur l'amphithéâtre de Québec comme prétexte pour quitter le parti.

« Je n'ai pas fait une analyse poussée, mais ça ressemble à un prétexte. C'est démesuré de quitter pour cette question. Il y a de gros égos dans le parti. Ce n'est pas parce qu'une fois sur 20 on n'est pas d'accord avec une décision qu'il faut claquer la porte. Moi, j'aime autant continuer à travailler pour faire avancer les 19 dossiers qui font mon affaire », a-t-il lustré.

Denis Trottier pense plutôt que c'est la question de l'indépendance qui a motivé les démissionnaires. « Je me suis lancé en politique parce que je crois en la démocratie. La politique, c'est lourd. Alors, imaginez, réussir à faire un pays exige du temps et de la persévérance. Pour faire avancer cette cause, vaut mieux rester dans le parti », a déclaré Trottier qui n'a jamais songé à démissionner comme quatre de ses collègues.

Le député jeannois concède que ce projet de loi a été mal reçu au Parti québécois, mais que de l'appuyer n'est pas un ordre de la chef Pauline Marois. « Ce n'est pas de suivre la ligne du parti dans ce cas. C'est plus d'aller chercher un consensus. Évidemment, il y a eu un manque de consultation et elle le sait », a-t-il affirmé.

Le député de Roberval donne son appui à Pauline Marois. « Je peux vous dire qu'elle écoute et n'impose pas sa vision dans le caucus. Elle a fait une erreur dans ce cas et elle est la première à l'admettre. Prenez l'exemple du projet sur les cégeps en français proposé par Pierre Curzi. Pauline Marois n'était pas chaude à l'idée et elle s'est ralliée aux arguments », donne-t-il en exemple. ❑



Denis Trottier

(Archives Louis Potvin)

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay (société 3834310 Canada inc.), sis au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

LeQuotidien

« L'abcès est crevé et on passe à autre chose »

Alexandre Cloutier reste fidèle au PQ

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA — « L'abcès est crevé et on passe à autre chose. »

Dans le remous engendré par la défection des députés Pierre Curzi, Louise Beaudoin et Lisette Lapointe, Alexandre Cloutier a été identifié tel un dissident au projet de loi 204. Son nom a circulé dans les heures qui ont suivi l'annonce des trois anciens péquistes, certains analystes lui prêtant l'intention d'imiter ses trois collègues. Lorsque Jean Martin Aussant a fait connaître sa décision de quitter le PQ, la rumeur concernant le député de Lac-Saint-Jean s'est amplifiée.

En fin de journée, après plusieurs heures de caucus, le député Cloutier a tenu à faire une mise au point. Sans équivoque, il soutient qu'il demeurera au sein de sa formation politique. Il réitère par ailleurs sa confiance à l'endroit de Pauline Marois, même s'il avoue avoir exprimé certaines réserves quant à l'adoption du projet de loi controversé.

Il applaudit par ailleurs l'humilité de son chef, qui a admis avoir fait une erreur dans ce dossier.

Profond malaise

De l'avis d'Alexandre Cloutier, il existait un profond malaise au PQ et les événements des derniers jours ont permis de corriger la situation. En ce sens, il refuse de dire que le parti s'est affaibli, malgré la perte de quatre membres, dont trois ténors.

« Je ne suis pas inquiet du tout, affirme-t-il. Le PQ s'est relevé de plusieurs départs par le passé. »

Alexandre Cloutier réfère notamment à la démission de l'un de ses prédécesseurs dans Lac-Saint-Jean, l'ex-ministre Jacques Brassard. À l'époque, ce départ avait provoqué un séisme au PQ, ce qui n'avait pas empêché Stéphan Tremblay d'être élu dans la circonscription.

Alexandre Cloutier ajoute que tant Pierre Curzi que Louise Beaudoin, Lisette Lapointe ou Jean Martin Aussant demeurent souverainistes malgré la zizanie actuelle. La souveraineté, ajoute-t-il du même souffle, reste l'une des priorités du PQ et est intrinsèquement liée à la plateforme du parti. ❑



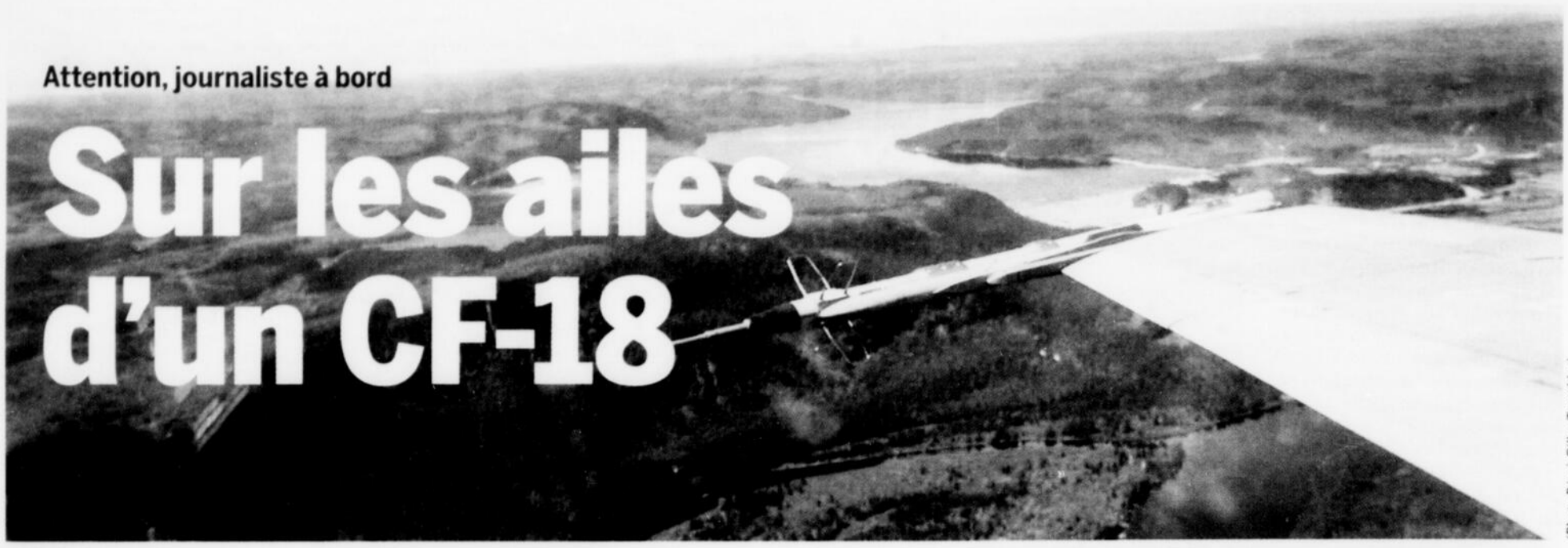
Alexandre Cloutier

(Archives)



Attention, journaliste à bord

Sur les ailes d'un CF-18



(Photo Rémi-Gilles Tremblay)

RÉMI-GILLES TREMBLAY
RTremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI – Il y a voler... et voler en CF-18. La nuance est importante, car ce type d'appareil peut vraiment réaliser des prouesses hors du commun.

Répondant avec un peu de crainte à l'invitation du service des relations publiques de la 3e Escadre de Bagotville – après que trois collègues aient refusé pour différentes raisons —, je m'y suis présenté dès vendredi pour une première étape, l'évaluation médicale. Franchie avec succès. Rendez-vous lundi matin.

Nous – il y avait aussi Carl Monette de RadioX — devions nous présenter à l'accueil dès 7 h 55. La journée sera longue, à n'en pas douter. Journée durant laquelle nous avons bénéficié des services d'un guide à la fois sympathique et efficace.

Dion – nous ne pouvons dire que le prénom, question de sécurité —, encore tout jeune, est adjoint aux affaires publiques. Il ne veut toutefois pas faire une carrière en relations publiques. Oh! que non. Dion se prépare à devenir lui-même pilote de chasseur.

Dès 8 h, les responsables de l'habillage nous attendent. On y trouvera combinaison de vol, bottes, gants et même dessous appropriés — 100 % coton, un atout précieux pour la sécurité en cas d'incendie. Car sécurité



Rémi-Gilles Tremblay, quelques minutes avant de se diriger sur la piste en prévision d'un vol dont il se souviendra très longtemps.

est un mot clé pour quiconque monte à bord d'un avion de combat.

J'apprends ensuite que je volerai en compagnie de « Slumdog ». Aaron, son prénom, est un pilote chevronné dont on me dit le plus grand bien.

Vers 8 h 45, on se présente à l'équipement de vol. On y trouvera la combinaison anti-G, ainsi que les vestes et harnais requis pour l'aventure. Je suis le premier à y passer. C'est long endosser une combinaison anti-G. Car tout doit être parfaitement ajusté. Une fois dans le cockpit, pas question de se balancer dans tous les sens. Les ajustements en dépendent. « Mais les pilotes n'ont pas besoin de le faire chaque fois », me rassure l'un des deux spécialistes sur place. En fait, leur combinaison est déjà ajustée pour eux.

Siège éjectable

L'étape suivante, où je me rends vers 10 heures, c'est la formation sur les manœuvres d'urgence. On y apprend notamment comment s'attacher au siège éjectable et procéder à différentes vérifications avant le vol. Il y a là toute une série de manœuvres pouvant sauver la vie de celui qui les connaît, et peut-être même celle de son coéquipier. Bien plus que de simplement savoir tirer sur la manette d'éjection... même si c'est essentiellement ce dont on se souvient.

Une heure et demie de bourrage de crâne. Un mal nécessaire.

Pendant tout le temps des préparatifs, l'heure du vol a plusieurs fois changé. Nous sommes sur une base militaire. La vie ne s'y arrête pas uniquement parce qu'un ou deux civils vont monter dans un chasseur.

L'heure fatidique — temporaire — sera 15 h et nous volerons avec d'autres appareils, dans le cadre d'une mission simulée. C'est du moins ce que l'on apprend avant de partir dîner, vers 12 h 45.

Finalement, le départ se fera à 13 h 30 et ce sera un vol de familiarisation, nous annonce-t-on. ❑



La grande aventure atteindra bientôt son point culminant pour le journaliste en train de monter à bord du chasseur canadien.



Après le vol, Aaron, le pilote, a visiblement comblé son passager du jour.

> Vers 8 h 45, on se présente à l'équipement de vol. On y trouvera la combinaison anti-G, ainsi que les vestes et harnais requis pour l'aventure. Je suis le premier à y passer. C'est long endosser une combinaison anti-G. Car tout doit être parfaitement ajusté.

PhotosJeannot Lévesque



Le journaliste au Quotidien obtient l'aide de Dion, adjoint aux affaires publiques, pour prendre place dans le cockpit.

Pas question de se dégonfler...

RÉMI-GILLES TREMBLAY
RTremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Alors que nous marchons sur la piste en direction de l'aénonef, Aaron — mon pilote est originaire de Vancouver, mais vit avec une Québécoise et son français est impeccable — m'avertit tout de suite. On sera moins longtemps en vol que l'autre appareil auquel sont greffés des réservoirs supplémentaires. Qu'à cela ne tienne. À cette étape, j'ai tellement la trouille que j'ai déjà hâte de revenir. Mais bon. Pas question de se dégonfler.

J'ai eu beau passer plus d'une heure à me faire expliquer comment boucler toutes les ceintures, Dion n'a eu d'autre choix que de m'aider. Le cockpit d'un CF-18, c'est très loin du confort de votre voiture. Une fois installé, on peut à peine tourner la tête. Les bras restent relativement libres, mais pas les jambes. Car il y a le « joystick », ou manche à balai, et les pédales, tout au fond.

Quant aux cadrans, ceux que je pouvais voir étaient tous éteints. Une distraction de moins. Et puis à quoi bon savoir en temps réel qu'on est train de tomber. Je le saurai bien assez vite.

Et dans ce cas, les seules consignes dont je dois me rappeler touchent au déclenchement du siège éjectable. Près de 20 G en une fraction de seconde. Je n'ai pas vraiment le goût d'y toucher...

Depuis le matin, je vis un stress pratiquement constant, mais lorsque les moteurs se mettent en marche, tout devient soudainement très, très calme. En fait, on entend seulement un petit ronronnement plutôt rassurant.

L'appareil s'avance doucement vers l'extrémité de la piste. Une fois en position, la permission de décollage nous parvient. « T'es prêt Rémi Gilles? », me demande Aaron. C'est OK!

Le reste est complètement fou. Une accélération foudroyante suivie d'une montée en piquée jusqu'à près de 20 000 pieds. Et dire que j'ai toujours eu peur... de la grande roue.

Mais oubliez la peur. L'excitation est à son comble. Dès lors, je sais à quoi m'en tenir. Ce n'est pas un avion, c'est une Formule un des airs.

Même pas une petite vibration. Faut dire que l'appareil est construit solide. Douze tonnes à vide qui peuvent résister à des forces allant jusqu'à 15 G. L'humain autour de 8 ou 9...

À partir de là, je me suis senti résolument bien. Solidement arrimé au siège, j'ai pu admirer la région du haut des airs, parfois à des altitudes très élevées, d'autres fois très bas. Comme au-dessus de la rivière Péribonka, que nous avons survolée à environ 1000 pieds. Le minimum permis, m'explique Aaron. Du moins lorsqu'on n'est pas en situation de combat. Là, c'est une autre histoire...

Mis en service au début des années 80, le CF-18 est tout de même étonnamment efficace. Aaron s'est d'ailleurs fait un plaisir de me le montrer.

Descente en piquée suivie d'une remontée, assez vite pour ressentir une force d'environ 4 G, puis quelques tonneaux – lorsque l'appareil tourne sur lui-même. « Veux-tu qu'on fasse un loop? », demande ensuite le pilote, l'air de dire « y a rien là ». Tant qu'à y être, autant en profiter.

On monte, on monte, puis on retourne. Voler la tête en bas, pourquoi pas. D'autant plus qu'avec la verrière, la vue est superbe. La peur s'est littéralement envolée.

En ligne droite, on peut aussi s'offrir un bonus. En voiture, il ne faut pas trop le dire, mais j'aime rouler vite. Mais la vitesse du son?

> **Une accélération foudroyante suivie d'une montée en piquée jusqu'à près de 20 000 pieds. Et dire que j'ai toujours eu peur... de la grande roue.**

En fait, Aaron a eu beau me dire d'écouter, je n'ai rien entendu lorsque nous avons franchi les 1200 kilomètres/heure. Mais j'ai quand même pris une photo. Moi, je saurai toujours que ce sont les nuages que j'ai survolés à cet instant précis.

Aussi rapide soit-il, le CF-18 peut aussi voler très, très lentement. Je l'avais déjà vu à l'œuvre à l'occasion d'un spectacle aérien. Le pilote avait alors survolé la piste de quelques mètres à peine, tandis que ses deux puissants réacteurs le maintenaient en position cambrée.

Nous n'avons pas fait la même chose en vol, mais Aaron tenait à me montrer que les capacités de l'appareil. Curieusement, c'est à 150 km/h que je me suis senti le moins en sécurité. Là, on ressent beaucoup la vibration des moteurs.

Après une heure de vol à contempler lacs et rivières, nous nous sommes redirigés vers Bagotville, non sans effectuer un petit détour vers Sainte-Rose-du-Nord et le cap Trinité. Autant vous le dire, la statue de la Vierge paraissait bien petite.

Retour vers la base où nous effectuons quelques cercles autour de la piste avant d'atterrir. Soulagement.

Pour sûr, je ne verrai plus jamais le ciel de la même façon et le passage de CF-18 me rappellera sans doute chaque fois d'excellents souvenirs. Pas seulement d'une aventure inoubliable, mais aussi d'une foule de gens passionnés par leur travail.

Et ça sera sans doute un plaisir de les revoir de nouveau en fin de semaine, à l'occasion du Spectacle aérien international de Bagotville. ❑



Transaction au nom de son épouse

Fortin n'a pas voulu se cacher

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Si le conseiller municipal, Jacques Fortin, avait su que l'absence de son nom au côté de celui de sa femme pouvait suggérer qu'il avait quelque chose à cacher, il aurait procédé autrement.

« Si c'était à refaire, j'aurais donné les deux noms (le sien et celui de sa femme Hélène Girard) », a-t-il déclaré à son procès pour diffamation contre quatre associations de citoyens qui ont réclamé sa démission par voie de pétition.

Il a convenu avec l'avocat des défendeurs, Me Jocelyn Pilote, que cette manière de procéder au printemps 2006 avait entraîné de la suspicion en 2007 et que les citoyens avaient eu des motifs de se poser des questions.

Le conseiller municipal n'a pu fournir une raison pour expliquer l'absence de son nom, mis à part que son épouse souhaitait prendre un peu plus de responsabilités dans la gestion des affaires familiales. Hélène Girard a signé tous les documents pour acheter le terrain appartenant à la ville, y compris une demande de changement de zonage, rédigés par son mari qui les a acheminés aux bons endroits.

Pourquoi a-t-il fait toutes les démarches lui-même au maire, au comité exécutif, au service d'urbanisme, ? a demandé Me Pilote. « Moi, je sais à qui déposer les demandes », a répondu Jacques Fortin.

« Au nom d'Hélène Girard, en son nom et au mien, c'est la même chose. Elle voulait plus de responsabilités et c'est elle qui a piloté le dossier », a affirmé Jacques Fortin. À toutes les étapes publiques du processus d'acquisition, il a dénoncé son intérêt auprès de ses pairs. Les trois avis publics de changement de zonage ne faisaient cependant pas mention des noms de futurs acquéreurs, une fois la demande acceptée.



Jacques Fortin explique que son épouse voulait prendre un peu plus de responsabilités dans la gestion des affaires familiales. C'est pour cela qu'elle a signé tous les documents reliés à la vente du terrain.

(Photo Jeannot Lévesque)



Me Thérèse Desgagné a pratiquement terminé sa preuve avec la conclusion des témoignages de Jacques Fortin et de son épouse Hélène Girard.

(Photo Jeannot Lévesque)

Conseiller vs citoyen

Le contre-interrogatoire de Jacques Fortin s'est corsé sur la différence entre la responsabilité d'un conseiller municipal et l'intérêt personnel d'un simple citoyen. Il a reconnu que la loi lui impose des contraintes différentes de celles qui guident un simple citoyen.

Me Pilote a aussi fait reconnaître au conseiller qu'un appel d'offres aurait rapporté plus d'argent à l'ensemble des citoyens. « Mais ce n'est pas dans la politique de la ville », a argumenté le conseiller parce que les citoyens ne pourraient pas concurrencer les entrepreneurs.

Jacques Fortin n'a pas objection à ce que cette manière de faire fasse l'objet d'un débat public. Ce n'est pas ce qu'il reproche aux quatre associations de citoyens. À son avis, elles n'auraient pas dû alimenter un battage médiatique qui a eu pour conséquence de salir sa réputation. Les associations auraient dû attendre le résultat d'une enquête du ministère des Affaires municipales avant de sauter aux conclusions.

Journal jaune

Le témoignage du conseiller a été l'occasion de régler ses comptes avec le journal qui a révélé toute l'affaire. À son opinion, la publication d'articles mentionnant que sa femme avait payé le tiers du prix assumé par la ville en 1991 est ce qui était le plus choquant, parce que faux à ses yeux. Des bâtiments étaient compris dans le prix payé par Chicoutimi alors qu'ils ne l'étaient pas dans sa transaction. Il a qualifié le Progrès-Dimanche de journal jaune et son journaliste Denis Villeneuve de malhonnête avant de résilier son abonnement au Quotidien et de demander au camelot de l'hebdomadaire dominical de passer son chemin.

« Pourquoi ne pas les avoir poursuivis, dans ce cas ? » a demandé l'avocat.

« Pour une question de délai », a-t-il répondu. Il ne pouvait pas poursuivre avant de connaître le résultat d'une enquête du ministère des Affaires municipales.

Il n'a jamais demandé de rétractation, non plus.

Dommages

En septembre 2006, le couple a acheté le terrain au prix de 23 400 $. La Ville avait exproprié en 1991 l'ancien propriétaire et versé une somme de 60 000 $ en prévision de créer un parc public. La proximité de l'usine d'épuration a convaincu la municipalité de conserver le terrain pour éviter d'éventuelles plaintes. Quelques mois avant la transaction du couple Fortin-Girard, le service d'urbanisme de l'arrondissement de Chicoutimi avait découragé un acheteur potentiel intéressé à l'acquérir.

Le conseiller Fortin a dit tout ignorer de l'expropriation et du rejet de l'offre du citoyen. ❑

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du : 2011-06-07

lotoquebec.com/video

Lotto Poker : 3 ♠ 4 ♡ 4 ♠ 6 ♣ 9 ♠

Triplex : 01 13 21 30 31

banco — Lots bonis du 2 au 10 juin 2011 : 02 06 09 12 16 19 20 23 33 34 35 38 43 48 49 54 57 58 66 70

Le Quotidien : 3 107 — 4 3864

Astro : Jour 06 - Mois JUILLET - Année 04 - Signe POISSONS

Extra 9326707

banco en boni

Du 2 au 10 juin, lots 50% plus gros*

*Pour une sélection gagnante correspondant à la mise en boni du jour.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

OCCASION D'AFFAIRE À ALMA: ESPACE À LOUER DANS LE MÊME LOCAL QU'EXTREME PITA

Groupe Resto Saga, qui opère les restaurants Extreme Pita de la région, souhaite trouver un promoteur pour exploiter un deuxième comptoir de restauration dans leur local situé sur la rue du Pont Sud à Alma.

Situé dans un endroit stratégique (ancien Tim Hortons), ce local aménagé en petite foire alimentaire démontre, depuis l'ouverture d'Extreme Pita, un très grand potentiel.



2597447

Pour information et rendez-vous: Jacques Falardeau, 418 690-1113, poste 226 ou 418 690-6904

PROPANE MM

Plus de 60 ans d'expertise

- Livraison de gaz propane (Saguenay–Lac-Saint-Jean, Sept-Îles, Chibougamau, Québec)
- Vente d'appareils au gaz
- Installation, entretien, réparation
- Résidentiel, commercial et industriel

En toute confiance

418 343-2888
1-800-572-1712

PRO PANE mm

propanemm.com

2583529

Bouleversée par l'affaire

Hélène Girard voulait sortir de l'ombre



Hier, Hélène Girard a déclaré le contraire de ce qu'elle avait dit sous serment en septembre 2008 sur les motifs de l'absence du nom de son mari dans les procédures d'acquisition du terrain en bordure du Saguenay.

(Photo Jeannot Lévesque)

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI — L'épouse de Jacques Fortin a dû s'expliquer sur deux déclarations contradictoires faites sous serment concernant l'absence du nom de son mari dans les contrats de gré à gré avec la ville.

Le 28 septembre 2008, l'avocat lui avait demandé : « Est-ce que c'est parce que votre mari est conseiller municipal ? »

-« Oui », avait-elle répondu.

Hier au procès, elle a expliqué que ce n'était pas parce que son mari était conseiller, mais bien parce qu'il s'agissait de son projet.

Après 27 années à vivre dans l'ombre de son mari, elle désirait prendre plus de responsabilités dans les affaires de la famille et de s'acheter une automobile.

Pourquoi des deux réponses contradictoires ?

Hélène Girard en a imputé la faute à l'avocat qui ne cessait de répéter la question.

Vie différente

La femme de 47 ans, adjointe administrative à temps partiel dans une institution financière, s'est dite affectée par toute cette affaire parce que son mari était visé par les médias et les associations de citoyens.

Elle a confirmé les moments d'inquiétude évoqués par son mari la veille et la perte du plaisir de sa vie de femme de conseiller municipal. « Nous allions dans les 5 à 7 deux fois par semaine avant », a-t-elle donné comme exemple. Après la publication de la transaction, elle ne sortait plus par crainte d'être abordée sur le sujet. Elle estime que cette situation ne découle pas de la situation normale d'une femme de politicien.

En fait, peu de choses l'ont dérangée personnellement dans le discours des médias. Elle n'a pas été dérangée par les propos de la famille expropriée ni par la protestation d'un acheteur déçu du refus service d'urbanisme de Chicoutimi pour le même terrain.

Ce qui l'a dérangée de plus a été la demande publique de démission.

« C'est pas normal de demander sa démission », a-t-elle conclu.

Le procès continue ce matin avec le témoignage d'un des trois fils du couple. Me Thérèse Gagné aurait ainsi complété sa preuve, sous réserve d'un quatrième témoin appelé après la preuve des défendeurs. Neuf jours ont été prévus pour le procès. ❑

Dolbeau-Mistassini

Pénurie d'anesthésistes

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI — Le Centre de santé et de services sociaux (CSSS) Maria-Chapdelaine n'offre pas de service d'anesthésie cette semaine. Les femmes enceintes devront donc accoucher dans un autre hôpital.

« Nous sommes en rupture. Nous n'avons pas été en mesure de trouver un médecin dépanneur pour cette semaine. La situation va revenir à la normale samedi », indique la responsable des communications, Manon Doucet.

Même s'il n'y a pas d'anesthésiste sur place, la direction invite toute la population qui aurait besoin de ce service à se rendre à l'hôpital quand même.

« Nous allons faire ce qu'il y a à faire, stabiliser l'état de ces personnes et les rediriger au besoin. C'est notamment le cas pour les femmes enceintes qui commencent à avoir du travail. S'il y a urgence d'accoucher, nous le ferons ici, sinon la dame va être transférée à Roberval ou Alma », précise Manon Doucet.

Comme il n'y a qu'une seule anesthésiste à Dolbeau-Mistassini, le risque de pénurie est plus important. Par contre, la direction espère embaucher un anesthésiste cet été. « Ce n'est pas encore officiel, mais ça progresse bien », mentionne Doucet.

Hémodialyse

Par ailleurs, les travaux pour l'implantation d'un département d'hémodialyse ont commencé cette semaine. Ce nouveau service sera disponible à la mi-novembre. Cet investissement de près de 3 millions $ va permettre à des patients de l'endroit d'éviter de se rendre à Saguenay pour obtenir des traitements pour insuffisance rénale.

Les travaux visent aussi à réaménager la salle blanche de la pharmacie et des laboratoires.❑

Carlson Wagonlit Voyages
Avec toujours MICHEL BARRETTE et VOYAGES PARADIS SAGUENAY
Nous arrivons de la Chine plus informés que jamais auparavant!
Vous êtes d'ailleurs invités à notre
PRÉSENTATION SPÉCIALE
aux dates et endroits suivants:
• À Jonquière
Le 14 juin à 18 h 30*
Holiday Inn Saguenay
(Salle Chomina)


• À Alma
Le 15 juin à 18 h 30*
Complexe Jacques Gagnon
(Salle à confirmer)
NE MANQUEZ PAS CE RENDEZ-VOUS ! Vous obtiendrez toute l'information sur cette destination fascinante... et tous les détails sur NOS 2 DÉPARTS GARANTIS de l'automne 2011, ainsi que sur les départs déjà prévus en 2012. RÉSERVEZ MAINTENANT VOS PLACES POUR CET AUTOMNE...
Le 8 septembre (3 sem./21 jours)
Le 21 septembre (3 sem./21 jours)
* Comme le nombre de places est limité, il est important de confirmer votre présence par téléphone à votre succursale Carlson Wagonlit.
PRIX TRÈS COMPÉTITIF

2595865
WWW.VOYAGESMICHELBARRETTE.COM WWW.VOYAGESPARADISSAGUENAY.COM
Voyages Paradis Saguenay
JONQUIÈRE 418 547-6645 1-800-475-6645
CHICOUTIMI 418 696-3121 1-866-696-3125
Voyages Michel Barrette
ALMA 418 668-3078
DOLBEAU/MISTASSINI 418 276-2600
ST-FÉLICIEN 418 630-3003
SANS FRAIS 1-800-263-3078

50 30
URGENT BESOIN DE PERSONNES
Deviens...
PROGRAMMEUR ANALYSTE
GESTIONNAIRE DE RÉSEAU
• Frais de scolarité remboursés à 100 %
Certaines conditions s'appliquent
• Diplôme et emploi d'avenir dans 1 an
• Plus que 30 postes disponibles
Pour info appelle Hugo!
Texto: 418 591-3778
Tél.: 418 690-0270 poste 27
MULTIHEXA
college.multihexa.ca
Courriel: hugo.delisle@multihexa.ca
2596877

Mal de vivre...
• Libération et guérison intérieure
• Agapèthérapie
À l'Ermitage St-Antoine de Lac-Bouchette par l'équipe
La Source d'Eau Vive de Roberval
Informations: 418-275-5845 418-696-1300
2533365

ÉDITEUR: MICHEL SIMARD msimard@lequotidien.com • RÉDACTEUR EN CHEF: DENIS BOUCHARD dbouchard@lequotidien.com



François St-Gelais
fst-gelais@lequotidien.com

Desbiens détonne

Le maire de Desbiens, Nicolas Martel, détonne dans le paysage politique régional. D'abord parce qu'il est l'un des rares élus actifs sur la scène municipale âgé de moins de 40 ans. L'un des rares « jeunes », donc, à trouver le temps, ou à avoir le courage, c'est selon, de faire de la politique active. Et aussi, c'est le moins que l'on puisse dire, parce qu'il ne manque pas d'idées spectaculaires pour faire parler de sa petite municipalité. À sa manière, le maire Martel incarne une nouvelle manière de concevoir l'implication politique, un peu dans le sillon des Jean Tremblay ou des Régis Labeaume, qui défraient régulièrement les manchettes. Car, il n'hésite pas à agir et à poser des coups d'éclat qui font jaser, voire qui suscitent la controverse !

Salaire

Nicolas Martel a fait parler de lui dès son élection, en 2009, lorsqu'il a annoncé qu'il reverserait son salaire dans les coffres de sa municipalité afin de soutenir des initiatives de développement concrètes, notamment auprès des jeunes et du milieu communautaire, réalités qu'il connaît bien en vertu de son travail dans le domaine scolaire. Le ton était donné. Depuis, le maire Martel a multiplié les mesures destinées à transformer l'image de Desbiens. Une localité en voie de dévitalisation secouée, dans les dernières décennies, par une cascade de revers économiques.

D'abord par la mise en place d'un concept de festival « extrême », basé sur les sports, les spectacles hauts en couleurs et l'action en tout genre. Puis, via la mise en place d'un virage vert axé sur l'utilisation du bois dans une foule de projets, petits et gros, de la construction d'une résidence pour personnes retraitées à l'implantation de bacs à fleurs et de jardinières tout en bois dans l'ensemble de la localité. Le tout dans une optique de nouvel élan, de dynamisme renouvelé, de renouveau. En début de semaine, cette volonté de faire différemment, de sortir de la morosité et de susciter la curiosité des touristes et d'éventuels nouveaux résidants a pris une nouvelle envergure à l'occasion de la conférence de presse organisée afin de présenter la programmation de la deuxième édition du festival Desbiens Extrême. Arrivée des dignitaires en hélicoptère, gala de lutte, motocross...

Un peu trop, diront certains. Néanmoins, cela a le mérite de faire parler. Surtout que, dans la foulée du tournage de l'émission « La petite séduction », mettant en vedette l'animatrice France Beaudoin, Desbiens a accueilli, lundi, Joe Esposito, un proche du légendaire Elvis Presley, venu parler d'un spectacle hommage au « King » qui promet d'attirer les foules le 22 juin prochain. Un coup de maître.

Certes, cet élan du maire Nicolas Martel ne génère pas encore des centaines d'emplois dans la petite localité. Mais, la fougue du jeune élu démontre qu'il y a moyen de donner un nouvel essor aux petites municipalités rurales. Et d'ouvrir la porte à des retombées intéressantes.

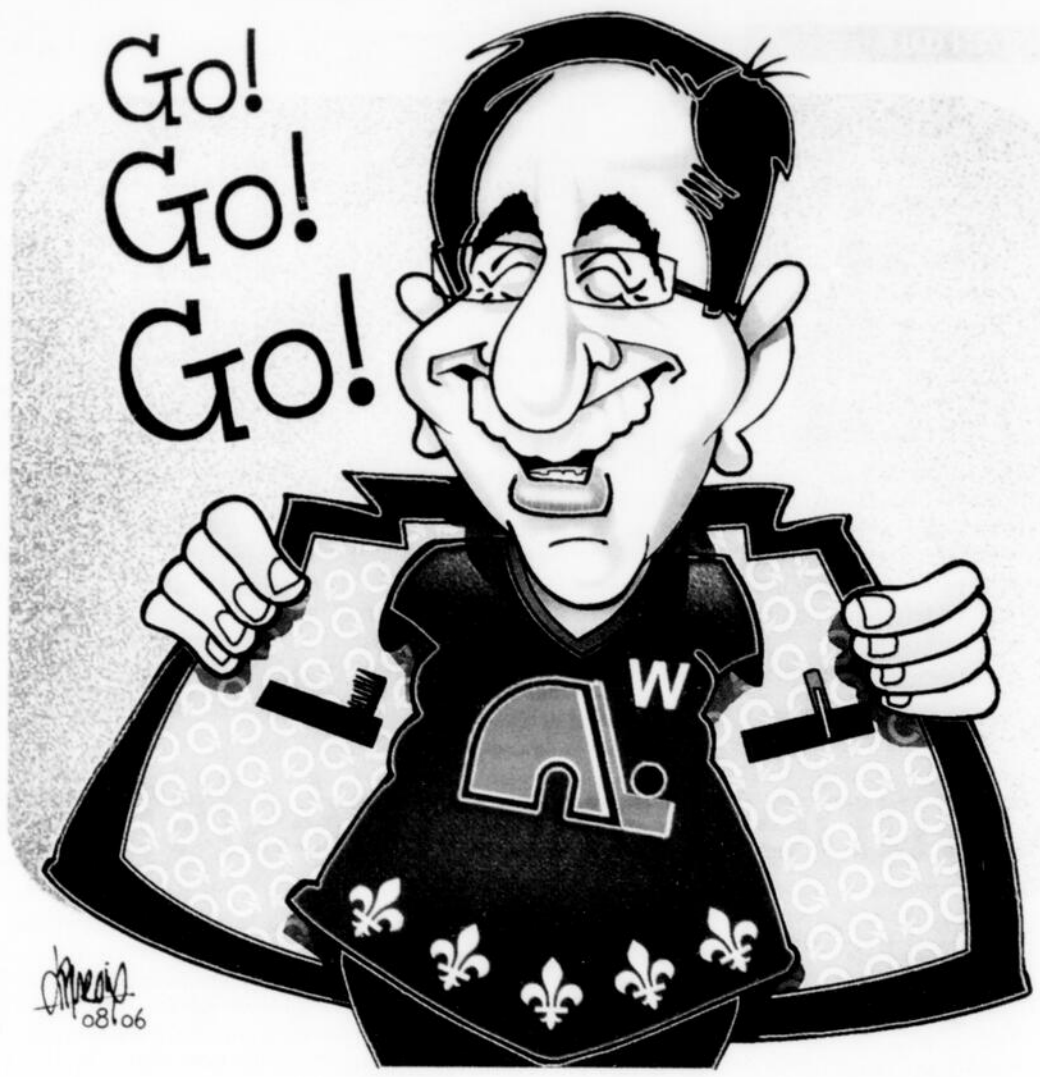
DANS LA MIRE

Question de temps

L'adoption du budget, lundi, à Ottawa, est passée pratiquement sous silence. La faute à la crise qui a éclaté au Parti québécois en lien avec le dossier du « Colisée » de Québec. Ce n'est qu'une question de temps avant que l'attention ne se replace sur cette deuxième mouture du budget concocté par le ministre fédéral des Finances en mars dernier. D'abord parce que le document comprend la fameuse compensation de 2,2 G$ réclamée par Québec dans le cadre du processus d'harmonisation des taxes de vente, élément qui a contribué au déclenchement des récentes élections et au tsunami politique qui en a découlé. Ensuite parce que le budget vise le retour à l'équilibre un an plus tôt que prévu, soit dès 2014-2015, donc que des coupures se profilent à l'horizon dans les programmes fédéraux. Et enfin parce que le budget fédéral prévoit l'extinction graduelle du financement public des partis politiques, une mesure que certains considèrent comme essentielle au sain fonctionnement de la démocratie canadienne.

À lui seul, ce point promet de susciter des débats brûlants. D'aucuns estiment que le financement purement « privé » sera toujours favorable au parti au pouvoir. Il ne faut cependant pas sous-estimer l'humeur mouvante de l'électorat, ni l'élan de solidarité qui peut unir les citoyens et certaines valeurs défendues par un parti politique. Notamment en matière d'environnement... (FSTG)

Stéphane Bédard appuie Pauline Marois...



VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

Marcher pour revendiquer

Le regroupement Saguenay-Lac-Saint-Jean de l'Association de défense des droits des personnes retraitées (AQDR) travaille sur un projet rassembleur pour les citoyens de la région.

Lors de son assemblée générale annuelle tenue récemment à Alma, les représentants du regroupement AQDR Saguenay-Lac-Saint-Jean ont adopté les bases d'un projet régional, l'organisation d'une grande marche ayant pour objectif de démontrer l'action citoyenne des personnes aînées et ainsi développer et consolider davantage les liens intergénérationnels essentiels à notre société.

Membres

L'AQDR représente environ 35 000 membres, dont près de 3000 sont regroupés dans les sections d'Alma, Chicoutimi, Jonquière, Roberval et Saint-Félicien. Sa mission est la défense collective des droits des personnes retraitées et préretraitées.

Les activités sociopolitiques constituent les démarches fondamentales de l'Association.

En considération de sa vision du vieillissement, les prises de position de l'AQDR s'inscrivent dans toutes les problématiques qui concernent les personnes de 55 ans et plus, soit les régimes de pensions, le revenu, le logement, la sécurité, la violence, l'âgisme, l'exclusion sociale, la santé, le maintien et les soins à domicile, la médication, le transport...

Les associations représentant les personnes aînées, les associations étudiantes et syndicales, les dirigeants municipaux et scolaires, les députés et ministres ainsi que les dirigeants d'entreprises seront invités à adhérer à l'organisation de ce projet qui devrait culminer en septembre 2012.

Lucie Harvey
Ghislaine Dallaire, Lac-Saint-Jean
Jean-Pierre Simard, Saguenay

Magnifique initiative

Quelle belle initiative que cette Journée des musées, tenue le 29 mai dernier. À l'image de plusieurs grandes villes à travers le monde, la région a participé de nouveau cette année à cette journée axée sur la culture.

J'ai vraiment apprécié ma visite dans deux musées du Saguenay, dans l'arrondissement de Jonquière. Accueil très chaleureux, guides des plus sympathiques, ambiance de fête, ce qui nous invite certes à répéter l'expérience. Félicitations à tous ceux et celles qui ont, de près ou de loin, collaboré à cette activité.

Danielle Hébert
Saguenay (Chicoutimi)

RÉAGISSEZ À L'ACTUALITÉ !

Votre opinion est importante
Faites-nous part de vos commentaires
redaction@lequotidien.com

Vie et mort des chefs politiques

CHRONIQUE

Yves Boisvert

yboisvert@lequotidien.com



Jean Charest n'arrête pas de mourir. Et de revenir.

Ces jours-ci, pour un homme mort, il se porte plutôt bien.

Voici son parti devant le PQ dans le dernier sondage CROP. Ou disons, en tenant compte de la marge d'erreur : virtuellement à égalité.

Après tout ce qui a collé au Parti libéral ? Après cette demande unanime d'enquête sur l'industrie de la construction ? Une histoire de projet d'amphithéâtre suffit à changer la donne ? Faut-il que Pauline Marois soit faible...

Il n'est pas assez génial pour avoir prévu les dernières péquisteries. Mais il est assez brillant pour profiter des tendances historiques de ce parti à l'automutilation.

Il fallait l'entendre ronronner paternellement, lundi, après les trois démissions, en devisant sur les problèmes fondamentaux du PQ et de la façon déplorable de faire de la politique qu'ont soulevés les démissionnaires, problèmes qu'eux aussi (les libéraux) avaient dénoncés...

Ça n'avait évidemment rien à voir, et les démissionnaires méprisent profondément le gouvernement actuel. Mais Jean Charest voulait boire ce petit lait en public.

Et maintenant que le PQ s'est ouvert les veines en public, il annonce qu'il n'y en aura même pas, de vote sur la légalité de l'entente Labeaume-PKP.

Ben là !

Quelle ironie : c'est le gouvernement libéral qui décide d'engloutir 200 millions dans l'amphithéâtre, sans trop poser de questions. Une mesure qui divise l'opinion. Mais c'est le PQ qui est blâmé !

Tous les bénéfices (ou presque) pour les libéraux, qui se rendent agréables à la région de Québec.

Toutes les pertes pour le PQ, qui passe pour avoir sacrifié ses principes afin de bien paraître à Québec. Ces mêmes principes de transparence au nom desquels Pauline Marois pourfendait le gouvernement depuis deux ans.

Il fallait Amir Khadir pour le dire et que ça fasse mal: Québec solidaire récolte d'ailleurs la moitié des bénéfices électoraux, au fait, et dépasse l'ADQ !

Résultat : c'est Pauline Marois qui a été obligée, hier, de reconnaître son erreur. C'est elle qui perd quatre députés très importants. C'est elle qui agonise politiquement et sort piteuse de l'Assemblée nationale avec « son » projet de loi privé tout fripé...

L'ombre de Parizeau

Tout cela ne va pas pour autant sauver Jean Charest. Mais ça pourrait achever Pauline Marois.

Que lui reste-t-il comme autorité avec quatre députés aussi respectés qui lui disent de démissionner ?

Impossible de leur dire « bon débarras ». Impossible de les ignorer.

Tout ça pendant que François Legault monte sa petite affaire. Même chez les souverainistes, 51 % des répondants sont favorables à la création d'un nouveau parti politique. Et 43 % pensent que cette crise menace la survie même du Parti québécois. En même temps, seulement le tiers des répondants souverainistes pensent que la priorité du PQ devrait être de « tout mettre en oeuvre pour réaliser la souveraineté du Québec ». Les deux tiers croient qu'il devrait d'abord former un bon gouvernement.

On lit ici un goût de nouveauté dans le paysage. Et une baisse d'intérêt pour le débat sur l'indépendance, même chez les « souverainistes », et les dernières élections fédérales montrent bien que cet enjeu (Oui contre Non) n'est plus le premier moteur électoral au Québec.

Que demander de mieux pour François Legault ? La fenêtre est grande ouverte.



Jacques Parizeau est au PQ ce que Pierre Elliott Trudeau a été à la Constitution : incapable d'accepter une autre manière que la sienne. (Archives)

François Legault qui se place dans le milieu nationaliste pour aller chercher autant des libéraux, des adéquistes que des péquistes désillusionnés. Grand terrain de jeu.

Pendant ce temps, comment ne pas voir l'ombre de Jacques Parizeau dans les événements de la semaine ? Lui qui, l'automne dernier, avait critiqué Pauline Marois et sa souveraineté en forme de « hochet ».

Depuis la fondation du PQ, Jacques Parizeau a été celui qui a mené la fronde contre les chefs pas suffisamment résolus: tous sauf lui, en somme.

Contre René Lévesque en 1984, contre Pierre Marc Johnson en 1987, contre Lucien Bouchard, tout le temps... Bernard Landry est tombé sous les coups des radicaux. André Boisclair aussi.

Et maintenant, Pauline Marois est menacée.

Jacques Parizeau est au PQ ce que Pierre Elliott Trudeau a été à la Constitution : incapable d'accepter une autre manière que la sienne. Et le personnage avec une autorité morale incomparable.

Est-ce que le PQ peut éternellement vivre dans ce déchirement ? Dès qu'un chef qui sait lire l'opinion publique veut parler un peu moins de souveraineté, il est menacé de mort politique.

Un jour, ce parti implosera probablement. Un parti souverainiste plus radical en émergera pour continuer cette lutte sans compromis électoraliste. Il sera peut-être enfin bien dans sa peau, quitte à attendre longtemps le pouvoir.

Et je miserais un vieux deux que, quels que soient les chefs, la prochaine Assemblée nationale ne ressemblera à rien de ce qu'on a vu depuis deux générations.

Le rêve du maire Labeaume demeure bien vivant

CHRONIQUEUR à La Presse

Philippe Cantin

pcantin@lapresse.ca



Jean Charest devait dissiper le smog tenace qui minait peu à peu le projet de nouvel amphithéâtre.

D'une idée rassembleuse pour doter la capitale d'un édifice moderne, le nouveau Colisée s'est transformé en affaire d'État, renforçant la désaffection envers nos institutions, plaçant plusieurs élus devant des contradictions intenables et provoquant une crise politique.

Poursuivre dans cette voie aurait été mauvais pour le projet, mauvais pour la Ville de Québec et mauvais pour le Québec tout entier. On ne divise pas une nation pour cause d'amphithéâtre. Il était temps de marquer une pause et de prendre du recul.

Peu importe ses motivations (grogne parmi ses propres députés, opposition d'Amir Khadir, Parti québécois déjà mis K.-O. par l'affaire ou simple sagesse), M. Charest a pris la bonne décision.

En reportant à l'automne ce débat, le premier ministre ne compromet en rien la construction de l'édifice ni les chances de Québec d'obtenir une équipe de la Ligue nationale de hockey.

Jeudi dernier, en commission parlementaire, M. Labeaume avait prédit des conséquences catastrophiques si l'accord de principe entre la Ville de Québec et Quebecor Media ne débouchait pas sur un contrat final le 7septembre. Cet argument a perdu du poids au cours des derniers jours. Et cela, pour trois raisons.

D'abord, Quebecor Media a plus que jamais besoin d'une équipe de la LNH à Québec. C'est la seule façon dont elle rentabilisera TVA Sports, sa nouvelle chaîne spécialisée, dont le lancement a été annoncé la semaine dernière. À l'évidence, l'entreprise compte aussi sur le retour des Nordiques pour alimenter ses contenus multimédias.

Ensuite, l'attribution d'une concession de la LNH à Winnipeg modifie radicalement la donne. En quatre jours, la nouvelle équipe a vendu 13 000 abonnements saisonniers, même si elle exigeait des acheteurs un engagement minimal de trois ans.

Cet exploit démontre que la LNH peut réussir dans un marché canadien à bas revenus. À n'en pas douter, le succès de Winnipeg sera répété à Québec, si la ville obtient une concession. Du coup, le rêve de M. Péladeau devient plus accessible et son risque financier, moins aigu.

Enfin, la LNH n'envisagera pas le déménagement d'une franchise avant plusieurs mois. Si la Ville amorce la construction du nouveau Colisée, la LNH comprendra que Québec est sérieux. Le contrat de gestion peut très bien être signé plus tard à l'automne, dans un environnement législatif qui évitera la crise, et établi selon les voies habituelles.

Ironiquement, tous ces facteurs font en sorte que le maire Labeaume serait, aujourd'hui, en meilleure position pour négocier avec Quebecor Media qu'il y a deux mois. Si les termes de l'entente devaient être revus, il n'est pas dit que la Ville n'obtiendrait pas de meilleures conditions.

Dans ces circonstances, Quebecor Media aurait été malavisée d'invoquer la décision de M. Charest pour abandonner son projet. Un tel retournement de situation aurait indisposé plusieurs de ses clients dans la région de Québec.

Ceux-ci croient, avec raison, que Quebecor Media est formidablement positionnée pour obtenir une équipe de la LNH. Sans surprise, l'entreprise a indiqué, hier, qu'elle gardait le cap malgré sa déception.

D'autre part, la décision de M. Charest n'empêche pas la Ville de Québec d'entreprendre dès maintenant les travaux menant à l'ouverture du chantier.

Rappelons-le : l'entente de la Ville avec Quebecor Media n'est pas liée à la construction de l'édifice, mais à sa gestion. L'entreprise ne versera aucune somme à la Ville avant l'été 2015, soit dans quatre ans !

Le financement du nouvel amphithéâtre passe d'abord par un investissement de 200 millions du gouvernement du Québec. La Ville et le groupe J'ai ma place ajoutent les 200 millions manquants. La contribution éventuelle de Quebecor Media permettra à la Ville de diminuer son propre investissement.

Cinquième Festival des vins de Saguenay

Une plus grande place aux Fromages d'ici

MYRIAM GAUTHIER
mgauthier@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Le Festival des vins de Saguenay donne plus de place aux fromages de la région, cette année, en s'associant aux Fromages d'ici. L'événement se déroule les 8 et 9 juillet au centre-ville de Chicoutimi.

Le chef cuisinier du Bergerac de Jonquière, Michel Daigle, y proposera la dégustation de fromages de la région. « Il sera accompagné à tour de rôle par les fromagers de la région au kiosque, explique le coordonnateur du festival, Charles Boudreault. Un kiosque présentait certains fromages, l'an dernier, mais nous avons amélioré le concept pour mettre en valeur les 11 fromageries régionales. »

Le kiosque « Fromages d'ici » sera présenté par la Fédération des producteurs de lait du Québec.

La Table agroalimentaire de la région collabore aussi au festival, alors que les restaurants de la rue Racine seront jumelés à un producteur agroalimentaire de la région. Les plats seront sélectionnés de façon particulière pour accompagner certains vins.



Parmi les organisateurs et partenaires de la 5e édition du Festival des vins de Saguenay, on retrouve le président, Michel Boudreault, Charles Boudreault, coordonnateur, Simon-Pierre Murdock, Table agroalimentaire de la région, Steeve Thériault, SAQ, Denis Guay, Caisses Desjardins, et Denis Gobeil, Producteurs de lait du Québec.

(Photo Jeannot Lévesque)

Le festival se déroule sur la rue Racine, laquelle sera transformée en allée piétonnière pour l'occasion. Le festival est d'ailleurs le plus important événement viticole extérieur du Québec. En cas de mauvais temps, les activités se tiendront cependant au Hangar de la Zone portuaire de Chicoutimi.

Le chroniqueur de vin Philippe Lapeyrie est porte-parole de l'événement pour une cinquième année. Il présentera son premier livre, « Lapeyrie 2011-2012 », lancé le 16 mai dernier. Le livre prend la forme d'un agenda dans lequel il conseille trois vins pour chaque jour de l'année.

L'événement accueillera aussi des vignerons de réputation internationale. Lorenzo Zonin, de la maison Zonin d'Italie, et Alain Brumont, originaire du Sud-Ouest de la France, seront notamment présents. « Le festival est accessible à tous et présente des vins dont le coût varie entre 10 et 100 dollars la bouteille, précise Charles Boudreault. L'important c'est que tous aient du plaisir. »

Le festival, qui en est à sa 5e édition, est passé de 20 à 50 exposants, de 150 à 350 produits présentés ainsi que de 5000 à 35 000 visiteurs.

Prix et application

Les « forfaits découvertes » de dégustation seront en prévente à 20 dollars du 22 juin au 7 juillet dans les succursales de la SAQ de la région. Les ateliers de formations et les conférences données lors de l'événement sont quant à eux gratuits, ainsi que l'accès au site. Pour plus de détails sur les différentes activités, il faut consulter le site web du festival (festivinsaguenay.ca).

Le Festival des vins de Saguenay se dote cette année d'une application (du même nom) pour téléphones intelligents. L'application sera disponible dans quelques semaines sur AppStore. Elle permettra aux visiteurs d'avoir accès à la carte du site et d'obtenir de l'information sur les produits présentés. ❑

FABRICVILLE
MEILLEURE QUALITÉ, MEILLEURS PRIX
www.fabricville.com
solde circulaire
EN COURS!
GRANDE LARGEUR
14,99$ collection lentini 110po/280cm coup. 24,99m
40% rabais collection belize 57po/146cm coup. 19,99m
endos en mousse
14,99$ collection grenada 55po/140cm coup. 24,99m
40% rabais quincaillerie de bois coup. à partir de 5,99ch.
Système de combinaison facile-à-utiliser
Pièces vendues séparément
CONCOURS plus de 7000$ en prix
j'LA DÉCO
Redécorez une des pièces de votre demeure et courez la chance de remporter de magnifiques prix! Comment participer au www.fabricville.com
50% de rabais liquidation MODE
2598438
Prix annoncés valides pour membres CLUB ÉLITE seulement. Escomptes non-membres aussi disponibles en magasin.
FABRICVILLE
Visitez-nous à www.fabricville.com
Le plus grand détaillant de tissus et draperies avec 170 magasins à travers le Canada
PLAZA 1 D'ALMA
500, rue Sacré-Coeur Ouest
418.668.2365
Lundi au Mercredi: 9h à 17h • Jeudi et Vendredi: 9h à 21h
Samedi: 9h à 17h • Dimanche: 12 à 16h

VENEZ DÉCOUVRIR
GUY CARDINAL
UN PIANISTE
phénoménal!
• Un pianiste non-voyant
• Un musicien dans l'âme
• Une dextérité hors du commun
Un 5 à 7...
un souper...
une soirée...
EXTRAORDINAIRE
EN SUPPLÉMENTAIRE
JUSQU'EN JUILLET
DU MERCREDI
AU SAMEDI
INCLUSIVEMENT
ENTRÉE GRATUITE
Réservation:
418 543-2442
Le Tremblay
RESTAURANT-BAR
CENTRE DE CONGRÈS ET HÔTEL LA SAGUENÉENNE
250, RUE DES SAGUENÉENS, CHICOUTIMI
FORFAIT HÉBERGEMENT 1 800 461-8390
2551171

Location de salle pour activités diverses. Aires de repos et de pique-nique à même le sentier du canyon.
Venez découvrir les joyaux naturels de la rivière à Mars
Sentier pédestre de 3 km avec vue imprenable du Canyon et superbes sentiers pour le vélo de montagne
CONTACT NATURE RIVIÈRE-À-MARS
Information:
418-697-5132
www.riviereamars.qc.ca
2579639

Le Caseus d'argent aux Bergeries du Fjord

Un beaume sur 2010

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com



Josée Gauthier et Stéphanie Brassard, des Bergeries du Fjord, présente une meule du fromage Le Jersey du Fjord, qui a remporté la palme dans la catégorie Fromage affiné de masse et a été finaliste au meilleur fromage du lait cru.

(Archives RocketLavoie)

LA BAIE — Moins de cinq années après son ouverture, la fromagerie Les Bergeries du Fjord, de La Baie, accumule les succès. L'entreprise du Chemin du Plateau a reçu le Caseus d'argent pour son fromage Le Jersey du Fjord.

L'honneur a été attribué, hier, dans le cadre de la remise du Prix de l'École de laiterie, de sélection Caseus. Il s'agit du concours des fromages fins du Québec. Le Caseus d'or a été remis à la Fromagerie Nouvelle-France pour le Zacharie Cloutier (lait cru de brebis), alors que le Caseus de bronze a été octroyé à La Roche Noire de la fromagerie Alexis de Portneuf.

« Il s'agit effectivement d'un très beau prix. Comme nous sommes encore une jeune entreprise, cette sélection Caseus a un impact important pour nous. C'est une belle claque dans le dos, ça nous donne confiance. Ça va être très bon pour la visibilité de notre entreprise et pour les commandes à venir. L'autre élément intéressant, ce sont les commentaires que les 24 juges ont pu écrire sur notre fromage. Nous les prenons, car ils nous permettent d'améliorer nos produits », explique Martin Gilbert, l'un des propriétaires de la Bergerie du Fjord avec Claude Gilbert et Josée Gauthier.

Le fromage Le Jersey du Fjord a remporté la palme dans la catégorie Fromage affiné de masse et a été finaliste au meilleur fromage du lait cru.

Des honneurs pour la région

Le Mont-Jacob, de la Fromagerie Blackburn de Jonquière, a mérité la première position dans la catégorie fromage lait de vache à pâte semi ferme, alors que Le 14 arpents, de la Fromagerie Médard, a été finaliste dans la catégorie fromage de lait de vache à pâte fraîche ou molle.

D'autres fromagers du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont aussi laissé leur marque lors du concours. Dans la catégorie Fromage de lait de chèvre, le Alma de la Fromagerie Les Petits bleuets a été finaliste et ce fut la même chose pour le Blanche du Fjord (Bergeries du Fjord) dans la catégorie fromage de lait de brebis à pâte fraîche ou molle.

« Je crois que nous sommes parvenus à bien retomber sur nos pattes après une mauvaise nouvelle en 2010 (bactérie). Nous avons obtenu du succès avec deux tests effectués aux États-Unis et nous avons gagné récemment au Grand prix des fromages canadiens avec la Belle de Jersey (cheddard fort et extra fort) », ajoute Martin Gilbert.

Ce n'est pas la première fois que l'un des produits de La Bergerie du Fjord fait parler de manière positive depuis un peu plus de deux années.

L'ancienne gouverneure générale du Canada, Michaëlle Jean, avait l'habitude de commander sa portion de La Blanche du Fjord, alors que le fromage La Belle de Jersey s'était retrouvé sur la table des dirigeants mondiaux à l'occasion de la rencontre du G-20, à Toronto, en 2010. ❑

Boulangerie Artisanale
Charcuteries fromages
Faubourg Sagamie Jonquière 548-6198
PLUS DE 30 VARIÉTÉS DE PAIN ARTISANAL
• Nouveau bagel de Montréal
• 8 saveurs de saucisses
• 100 % porc naturel
• Mets cuisinés
• Pâtes fraîches
• Pain au levain
• Pain de Lodève
• Fougasse et plusieurs autres, venez les découvrir!
Chez l'artisan boulanger retrouvez les meilleurs fromages de la région à un seul endroit
Le Faubourg Sagamie
JONQUIÈRE · 418-548-6198
2582976

Salon d'Esthétique Sophie Boudreault
La peau se protège en bronzant
UV in Cellium
• L'outil idéal pour un bronzage graduel
• Renforce les défenses naturelles de la peau
• Prépare la peau au soleil
• Stimule le bronzage
Into Repair
• Réduit les risques de réactions cutanées tout en prévenant l'apparition des rides
• Diminue l'apparence des taches brunes
Profitez de nos promotions!
INSTITUT ESTHEDERM PARIS
1915, boul. Talbot, Chicoutimi (face à la SAQ Dépôt) 418 543-4242
2576648

SPECTACLE AÉRIEN
INTERNATIONAL DE BAGOTVILLE



Plus que
2 jours
avant que Carol Pilon ne marche sur les ailes d'un avion



Ils sont bien peu d'amateurs de sensations fortes assez fous pour marcher sur les ailes d'un avion en vol! Carol Pilon est l'une de celles-là et le public de la région pourra la découvrir lors du Spectacle aérien international de Bagotville dans quelques jours.

Carol Pilon est la seule canadienne à offrir ce genre de performance en Amérique du Nord.

Cette idée de marcher sur les ailes d'un avion lui est venue d'une publicité télévisée faisant la promotion d'un spectacle aérien. Lorsqu'elle l'a vue, elle a immédiatement su que c'est ce qu'elle voulait faire et que sa vie allait prendre une toute autre direction.

Carol Pilon possède son propre avion. C'est d'ailleurs elle qui le transporte et qui se charge de son entretien.

Au cours des dix dernières années, elle a travaillé avec huit pilotes différents. En plus de marcher sur les ailes des avions, Carol Pilon est aussi pilote, parachutiste et mécanicienne d'aéronef certifiée.

En plus d'offrir une performance à couper le souffle, la femme volante ajoute une touche de poésie à son numéro qui ravit chaque fois les spectateurs présents. Des millions de personnes l'ont d'ailleurs admiré et applaudi au fil des années.



VOLONTÉ DE
FAIRE
www.saibagotville.com
2542207



◄ // TOURNOI DE GOLF

Le Fonds de dotation Santé Jonquière tiendra la 18e édition de son tournoi de golf, le mercredi 6 juillet prochain, au Club Saguenay Arvida. Ce tournoi se tiendra sous la présidence d'honneur de Bruno Godin, directeur général de la Caisse Desjardins de Jonquière. Pour cette édition 2011, la populaire formule de départs simultanés, communément appelée « shot gun », a été retenue. C'est donc sous le coup de midi que les 140 golfeurs attendus débuteront leur parcours. Fidèle à son habitude, le Fonds de dotation offre aux golfeurs une journée mémorable grâce à la collaboration de nombreux partenaires sur le terrain, à l'implication de plus de 50 dynamiques bénévoles. Inscription : 418-695-7711.

(Courtoisie)



// 25 ANS DE SERVICE

La firme Gravel et Lévesque inc. de Jonquière, cabinet spécialisé en assurance de dommages, a célébré de belle façon les 25 ans de loyaux services de Lisette Sylvain, le 26 mai dernier. Toutes nos félicitations à Mme Sylvain pour ses 25 ans d'excellence au sein de l'entreprise. Sur la photo on voit dans l'ordre habituel, Sandra Paradis, Cindy Tremblay, Lisette Sylvain, Louise Poulin, Pierre Lévesque et Marc St-Pierre, tous à l'oeuvre au sein de l'entreprise.

(Courtoisie)



// CONCOURS D'OBV SAGUENAY : DES PRIX TOURISTIQUES RELIÉS À L'EAU

Suite à un concours organisé dans le cadre d'Expo-Nature, les gagnants ont récemment été tirés au sort. Ils méritent des prix ayant tous un rapport avec le tourisme régional lié à l'eau. Félicitations à Nicolas Larouche de Saint-Fulgence qui gagne le forfait Aventure plein air et Luc Gagnon d'Alma ainsi que Marc Tremblay de Métabetchouan qui eux remportent un forfait Découverte.

L'Organisme de bassin versant du Saguenay est heureux de collaborer avec des entreprises régionales préoccupées par la protection et la gestion intégrée de la ressource eau. L'OBV Saguenay travaillera tout l'été sur le terrain, en bordure de bande riveraine, si vous voyez un de ses représentants, sachez qu'il travaille à améliorer la santé de votre point d'eau.

(Courtoisie)



// CERTIFICAT-CADEAU

Afin de souligner la forte participation des élèves au programme de la caisse scolaire, la Caisse Desjardins de Chicoutimi a remis, le 6 juin dernier, un certificat-cadeau de 350 $ chez Gendron Bicycles à Samuel Tremblay, élève en deuxième année du primaire de l'établissement.

Sur la photo, de gauche à droite : Janick Dumas, directrice de l'École Apostolique de Chicoutimi, Samuel Tremblay, élève en deuxième année du primaire et Lisa-Marie Brassard, directrice communication et vie associative à la Caisse Desjardins de Chicoutimi.

(Courtoisie)



// DÉPART

Le traversier NM Trans-Saint-Laurent reprend du service, après une pause de neuf mois, à compter du mercredi 15 juin prochain. La traverse entre Rivière-du-Loup/Saint-Siméon a connu un temps d'arrêt imposé par la réalisation d'importants travaux de rénovation au quai de Rivière-du-Loup, effectués au coût de 1,2 M$. Sur la photo, le capitaine Marc Harvey, du NM Trans-Saint-Laurent et directeur intérimaire de la Traversée Rivière-du-Loup/Saint-Siméon, salue ses passagers.

(Courtoisie)



Éclosion d'ERV à Chicoutimi

Quarantaine terminée à l'hôpital

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - La période de quarantaine à l'hôpital de Chicoutimi est terminée. Les autorités médicales annoncent la fin de l'éclosion d'entérocoques résistants à la vancomycine, mieux connus sous le nom de l'ERV.

Depuis le 22 avril dernier, les visites avaient été interdites aux unités D-2 et A-3, de même qu'à l'unité de médecine C-4. Depuis la fin du mois de mai, l'interdiction des visites et les restrictions entourant les unités D-2 et A-3 avaient été levées, mais celle de médecine vient à peine de l'être.

« Il s'agit d'une excellente nouvelle. Nous sommes très satisfaits, car nous sommes parvenus à enrayer la problématique assez rapidement. Il semble que la situation dure plus longtemps habituellement.

« Si nous sommes parvenus à nous en sortir assez rapidement, c'est en grande partie en raison des mesures mises en place par la direction, mais aussi grâce à la collaboration des patients et des proches, qui ont compris la situation », mentionne Patrice Vachon, conseiller en communication du Centre de santé et des services sociaux de Chicoutimi (CSSSC).

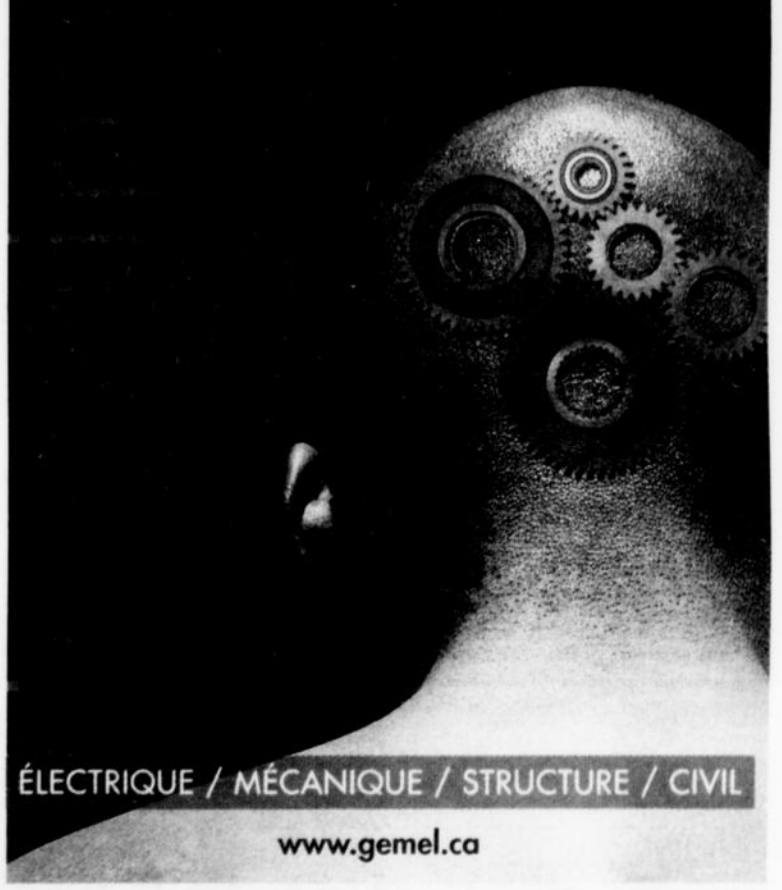
Au cours de la période visée par l'éclosion, les autorités médicales ont dénombré 18 cas positifs de patients infectés à l'ERV. Une seule personne a développé une infection. Tous les patients touchés sont retournés à la maison. ❑



//SPECTACULAIRE ACCIDENT

Un spectaculaire accident, survenu hier à Roberval, a fait un blessé. En raison d'un malaise, un homme de 59 ans a perdu la maîtrise de son véhicule sur le boulevard Saint-Joseph peu après 13 h. Le conducteur a percuté un lampadaire avant de dévier sur un arbre. Le véhicule a terminé sa course en capotage en plein milieu de la route. L'homme originaire de Roberval a été retrouvé inconscient et a été transporté à l'hôpital de Roberval. Il a subi quelques blessures, mais sa vie serait hors de danger. Les policiers ont établi un large périmètre de sécurité. « Au départ, nous avions pensé que les blessures auraient été plus dramatiques, étant donné que l'homme était inconscient. Nous n'avons donc pas pris de chance et monté un périmètre de sécurité. Mais l'homme serait hors de danger en ce moment », précise le sergent Claude Fortin. L'accident aurait pu causer plus de dommages. Non loin des lieux, plusieurs personnes se trouvaient sur une terrasse.

(Photo Laura Lévesque)







Incendie à l'école secondaire de Kénogami

Les entrepreneurs poursuivis pour 20 M$

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE — Le bureau du Procureur général du Québec vient de déposer une poursuite de 20 millions$ à l'endroit des Entrepreneurs Lapointe et Gagnon et Pro-Sag Mécanique pour l'incendie qui a ravagé une grande partie de l'école secondaire de Kénogami, le 2 juillet 2008.

Au cours des derniers jours, le représentant du Procureur général a fait parvenir la requête introductive d'instance aux parties concernées. Dans un document de 11 pages, il demande que les deux entreprises et leurs compagnies d'assurance (Royal and Sun Alliance du Canada et Aviva Canada) soient condamnées solidairement dans ce dossier, a dévoilé la station CJPM.

Il y a près de trois ans, le bâtiment de l'école secondaire de la Commission scolaire de La Jonquière avait été ravagé par les flammes. L'incendie s'était déclaré au sous-sol du secteur A lors de travaux exécutés par le sous-traitant, Pro-Sag Mécanique, qui avait été embauché par l'entrepreneur général Lapointe et Gagnon.



Le Procureur général du Québec intente une poursuite de 20 M$ relativement à l'incendie qui a détruit une partie de l'école secondaire Kénogami le 2 juillet 2008. Les entrepreneurs Lapointe et Gagnon et Pro-Sag Mécanique sont visés par la requête.

(Archives Jeannot Lévesque)

Responsabilité

Dans le document transmis dans la poursuite, le Procureur général du Québec précise que l'entrepreneur général avait la responsabilité totale des travaux de construction en cours et qu'il devait les diriger et les surveiller efficacement, ce qu'il n'aurait pas fait. L'entreprise Lapointe et Gagnon devait s'assurer de la compétence des sous-traitants, notamment Pro-Sag Mécanique, ce qu'il n'aurait pas fait, et avait la responsabilité de s'assurer que les méthodes ou techniques utilisées par le sous-traitant dans l'exécution de ses travaux étaient appropriées et sécuritaires, ce qu'il n'aurait pas fait.

L'entrepreneur général devait s'assurer de l'exécution selon les règles de l'art des opérations de découpage ou de meulage, ce qu'il n'aurait pas fait, et que les travaux devaient être organisés pour prévenir les risques d'incendie, ce qui n'aurait pas été fait.

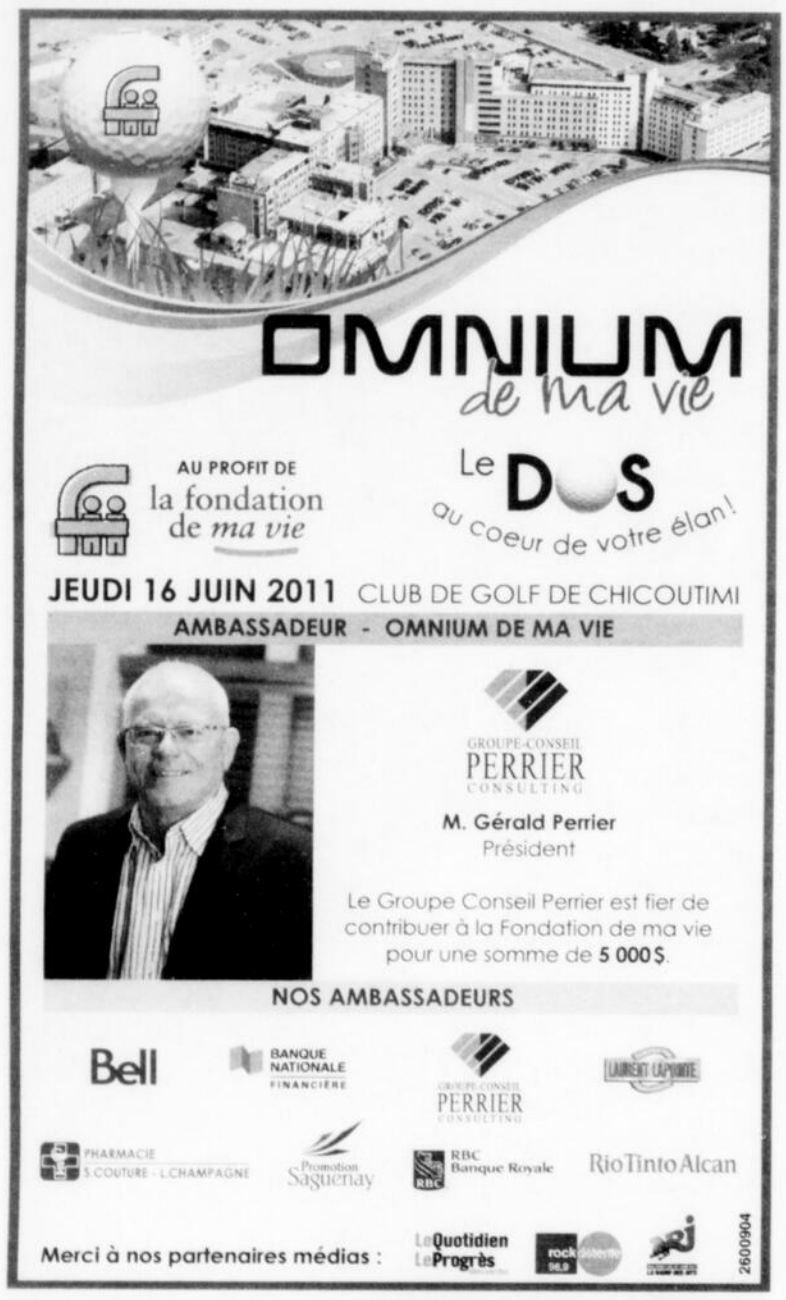
Sous-traitant

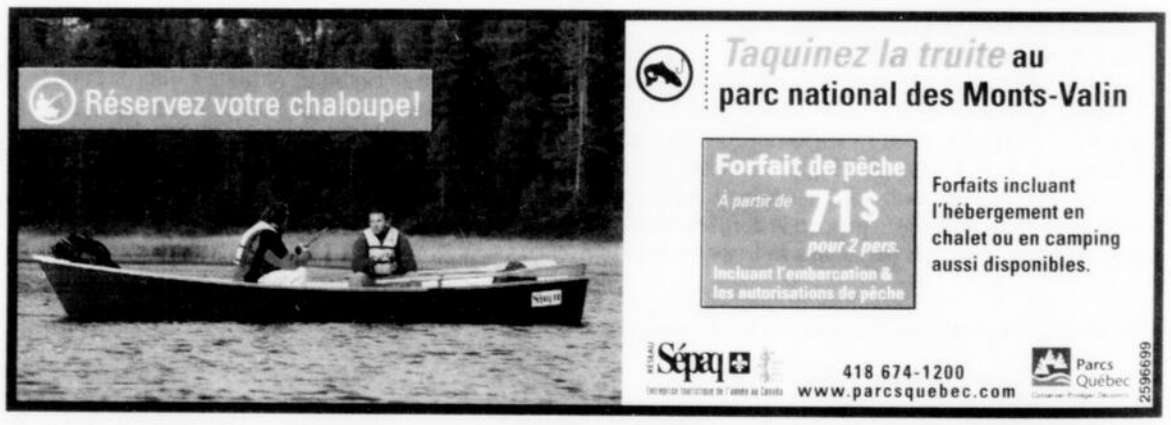
Le sous-traitant, Pro-Sag Mécanique, est aussi blâmé pour les dommages. Les employés n'auraient pas effectué les travaux selon les règles de l'art dans le sous-sol du bâtiment.

Des mesures auraient dû être mises en place pour protéger les éléments combustibles, ce qui n'aurait pas été fait. Les travailleurs n'auraient pas respecté le code national de prévention des incendies lors des travaux de meulage ou de découpage.

À la suite de toutes ces affirmations, le Procureur général du Québec estime que les deux compagnies sont responsables solidairement de l'ensemble des dommages causés à l'école secondaire de Kénogami et que chacun doit verser sa part de la poursuite de 20$.

Les dommages ont été évalués à 27 169 063.25$, soit plus de 21,3 M$ pour le bâtiment principal et 4,1 M$ en frais inhérents, alors les dommages au contenu du bâtiment ont atteint 1,6 M$. ❑









Notre minerai est symbole d'emploi.

Avec 2,1 milliards de dollars d'investissements et la création de 8000 emplois, nous sommes plus que jamais présents au Québec. Joignez le leader mondial de l'industrie sidérurgique et minière sur **transformer**lavenir.com

ArcelorMittal

2587831

Programmation d'Action Centre-ville d'Alma

Tout un été en perspective

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA — Pour une 9e année, le centre-ville d'Alma accueille la population en lui offrant une gamme d'activités pour tous les goûts, accessibles gratuitement.

Les responsables de la corporation Action Centre-ville d'Alma ont dévoilé mardi la programmation estivale 2011, laquelle se terminera avec le festival Sacré-Blues Molson Ex — Place aux artistes, les 2, 3 et 4 septembre.

Selon le président de l'organisation, Bernard Pilote, la gratuité a encore été au cœur de l'élaboration de cette saison de spectacles dont l'objectif demeure de créer un milieu de vie dans le secteur.

Déjà, les événements entourant la Fête nationale avaient été annoncés alors que Québec Issime et Marc-André Fortin s'accapareront la grande scène Bell le 23 juin. Le lendemain, une journée festive aura lieu aux Terrasses des Cascades. Cette fin de semaine se terminera par un hommage aux Colocs.

Le 17 juin, dans le cadre du Festidrag Castrol, un autre hommage, de la formation Scorpions, sera présenté.

Pour souligner la Fête du Canada, les Porn Flakes débarqueront à Alma en compagnie de six vedettes québécoises, dont David Usher et Lulu Hugues.

Le 23 juillet, l'auteur-compositeur-interprète David Jalbert montera sur les planches lors d'une soirée dédiée à la musique pop. Le samedi suivant, le 30 juillet, ce sera au tour des New Cities de prendre d'assaut le centre-ville.

Une soirée rétro avec L'air du rock n'roll (13 août) et une soirée hommage au group Kiss (28 août) figurent également au programme.

Lors de la présentation, Bernard Pilote a signalé que d'autres événements ponctuels pourraient voir le jour, selon le désir de promoteurs externes. En ce sens, il réitère l'ouverture d'Action Centre-ville en ce qui a trait à la disponibilité de ses équipements. « On veut que nos équipements et que notre scène servent à la population. Si un promoteur ou une organisation se manifeste avec un projet, nous allons les accueillir à bras ouverts », a-t-il exprimé.

Cette ouverture à l'égard de nouveaux partenaires concerne également la gestion d'une partie des Terrasses des Cascades, celle qui a été conçue pour la mise en place d'un marché public. Un démarcheur a d'ailleurs été embauché afin de convaincre un éventuel opérateur.

« Nous avons investi 194 000$ en équipements l'an passé. C'est une offre clé en main. Le dossier prend du temps à aboutir, mais nous ne voulons pas faire d'erreur. L'idée est de doter le centre-ville d'une vitrine pour promouvoir les produits régionaux », a précisé Bernard Pilote. ❑



Action Centre-ville a présenté mardi sa programmation estivale 2011. On reconnaît ici le conseiller municipal Pascal Pilote, la coordonnatrice Sophie Maltais et le président de l'organisation, Bernard Pilote.

(Photo Marc St-Hilaire)

Spécialisée dans la transformation de pommes de terre

Jardins des Sables déclare faillite

LAURA LÉVESQUE
llevesque@lequotidien.com

CHAMBORD — Jardins des Sables de Chambord est en faillite. Spécialisée dans la transformation de pommes de terre, l'entreprise a récemment cédé ses biens au syndic. Au cours des dernières années, on y transformait les patates d'ici en frites précuites ou en d'autres produits vendus aux restaurants de la région. L'entreprise et ses cinq employés étaient seuls au Lac-Saint-Jean dans ce créneau.

Le maire de Chambord se dit déçu par la tournure des événements. En effet, l'avenir de l'entreprise s'annonçait prometteur. Jardins des Sables a d'ailleurs bénéficié d'une aide non remboursable de près de 60 000$ d'Ottawa en 2009.

« C'est une belle entreprise qui a un fort potentiel. Mais il y a eu des problèmes dans la gestion. Je garde toutefois bon espoir qu'un autre promoteur prenne la relève. On le sait, une crise alimentaire mondiale s'annonce. Il faut donc miser sur l'agroalimentaire », estime le maire Gérard Savard. ❑

Centre dentaire Rousseau
Des soins dentaires pour toute la famille adaptés à vos besoins



- Service de soins dentaires généraux et esthétiques complet.
- Service de prothèses amovibles complètes, partielles ou sur implant.
- Traitements de canal.
- Paradontie (traitement des gencives).
- Chirurgie.
- Couronnes et ponts.
- Blanchiment et facettes.

Dr. Luc Rousseau
Dentiste généraliste

VISA



URGENCE
418 696-0355
400, rue Racine Est, bureau 18
(Dans le carrefour Racine) Chicoutimi
- Nous acceptons les nouveaux patients
- Financement disponible
2522911

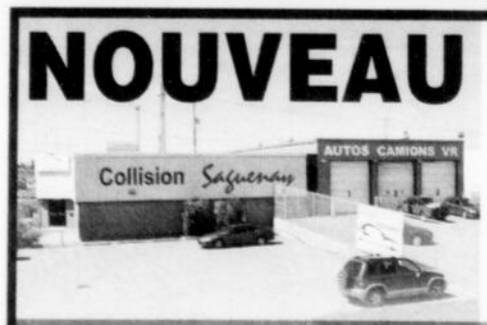


Découvrez la nouveauté
INSTITUT MATIS
La ligne de produits de maquillage Chantale Lacroix est arrivée !
Soyez la plus belle pour votre bal de finissant.
Prenez rendez-vous !



Coup d'œil esthétique 960, Bagot, La Baie 418-544-8935
2547637

NOUVEAU



Collision Saguenay
Peinture & Débosselage
ENTRETIEN ET RÉPARATION EN TOUT GENRE SUR VÉHICULES RÉCRÉATIFS
418.602.4440
1850, boul. Saint-Paul, Chicoutimi
collisionsaguenay@videotron.ca
2392650



Les bénévoles espèrent amasser plus de 15 000$ lors du déjeuner-bénéfice annuel. De gauche à droite : Betsy Gravel, Audrey Gravel, Roger Gonthier, Claude Caron, cuisinier de la Soupe populaire, Mgr Léonce Bouchard, Robert Gravel et Kathie Gravel.

(Photo Jeannot Lévesque)

Activité de financement de la Fondation Mgr Léonce Bouchard

Déjeuner pour venir en aide aux plus démunis

MYRIAM GAUTHIER
mgauthier@lequotidien.com

CHICOUTIMI — La Fondation Mgr Léonce Bouchard tiendra son déjeuner-bénéfice annuel ce dimanche, à 9h, à l'hotel Le Montagnais, pour amasser de l'argent pour venir en aide aux plus démunis.

Plus de 300 billets ont déjà été vendus pour l'événement. Chaque billet coûte 20 dollars et peut être acheté en téléphonant au 418 549-3510 ou au 418 543-0755.

Il reste encore plusieurs places, puisque la salle peut accueillir entre 500 et 600 personnes. L'organisation espère dépasser les 15 000$ grâce à ce déjeuner qui constitue la principale activité de financement de la fondation.

Le déjeuner permettra de financer les oeuvres de la Fondation Mgr Léonce Bouchard, soit la Maison d'accueil pour sans-abri, les Fringues, la Soupe populaire, l'Atelier Saint-Joseph et le Pavillon Augustinienne.

Mgr Léonce Bouchard a commencé à s'impliquer auprès des plus démunis en 1946. Il a mis sur pied sa fondation en 1993 à laquelle se sont ajoutées ses oeuvres au fil des ans. Depuis 20 ans, la Soupe populaire a servi 731 345 repas et soutenu plus de 10 000 personnes.

Les soeurs Kathie, Betsy et Audrey Gravel, des Résidences funéraires Gravel & fils, sont les présidentes d'honneur du déjeuner-bénéfice.

« Mgr Bouchard prend la situation des personnes pauvres et démunies à coeur en démontrant de l'amour et de la compassion dans la façon d'accueillir les gens qui viennent cogner à la porte de ses oeuvres », a souligné Kathie Gravel.

Bénévoles

La fondation profite du soutien de 250 bénévoles, mais a constamment besoin d'aide pour subvenir aux besoins de l'organisme. « Les bénévoles sont une denrée rare de nos jours », a souligné Mgr Bouchard.

Le trésorier de la Soupe populaire de Chicoutimi, Roger Gonthier, est un de ceux qui s'impliquent sans compter son temps pour l'organisme. Il s'occupe de la gestion avec trois autres personnes.

« Je m'implique pour répondre aux besoins de la population, explique-t-il. J'ai eu de la chance dans la vie. J'ai eu de bons emplois et participé à des activités sportives. Cela me permet de remettre à la société pour aider ceux qui n'ont pas eu ma chance. » ❑

Il n'y a pas d'âge pour se laisser séduire... et pour choisir de payer moins cher ses vêtements «tendance» pour l'été 2011!



Un seul endroit... FRIPRIX

La mode pour petits et grands à petit prix!

FRIPRIX 1730, boul. Talbot, Chicoutimi 418 545-8111 — 522, de la Grande-Baie Sud, La Baie 418 544-4723

2554354

Chalets & Spa Lac Saint-Jean

Spa nordique - Massothérapie - Soins corporels
Chèque cadeau - Forfait cadeau - Forfait détente
Spa nordique accessible à la journée
Du 22 juin au 5 septembre 2011 / Ouvert 7 jours sur 7 de 10 h à 21 h
Consultez nos forfaits: www.chaletsetspa.com



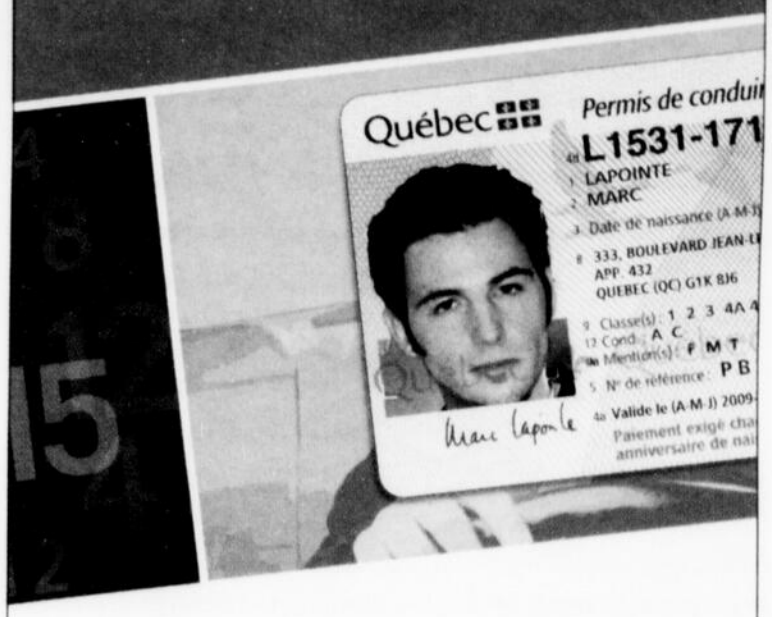
Une pause avant vos vacances à Chambord !

Pour réservation : 418 342-1111 • Sans frais : 1 877 342-7933

2598312

Accès graduel à la conduite et points d'inaptitude

NOUVELLES MESURES



À partir du 19 juin 2011, une phase intermédiaire, après celle du permis probatoire, est introduite pour les titulaires de permis de conduire qui ont moins de 25 ans.

Régimes de points d'inaptitude

TYPE DE PERMIS	AVANT LE 19 JUIN 2011	À PARTIR DU 19 JUIN 2011
Permis d'apprenti conducteur Permis probatoire	4 points	4 points
Permis de conduire, titulaire âgé de moins de 23 ans	15 points	**8 points**
Permis de conduire, titulaire âgé de 23 ou de 24 ans	15 points	**12 points**
Permis de conduire, titulaire âgé de 25 ans ou plus	15 points	15 points

Nouveau calcul de la durée de révocation du permis

Le conducteur qui accumule un nombre de points d'inaptitude égal ou supérieur au nombre prévu à son régime voit son permis révoqué (annulé). Dorénavant, tous les titulaires de permis (d'apprenti conducteur, probatoire ou de conduire) seront soumis aux mêmes règles de calcul de la durée de la révocation. Selon le dossier du conducteur, cette durée pourra être de 3, 6 ou 12 mois.

www.saaq.gouv.qc.ca



Société de l'assurance automobile Québec

2597950

Aucun blessé

Début d'incendie au bar L'Emprise

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Un début d'incendie a causé des dommages au bâtiment du bar L'Emprise, situé sur la rue Saint-Paul à Chicoutimi. Heureusement, aucun employé et aucun client n'ont été incommodés ou blessés, car tout le monde a rapidement évacué les lieux.



Propriétaire du bar L'Emprise, endommagé par un incendie hier soir, le conseiller Marcel Jean assure que « ça ne sera pas fermé longtemps ».

(Archives)

Vers 22 h 05, les pompiers de Saguenay ont reçu un appel à l'effet que de la fumée s'échappait de la toiture de l'édifice. Rapidement, les sapeurs ont pu déterminer l'origine de cette fumée. Une intervention rapide et ciblée a permis d'éviter que la bâtisse ne soit réduite en cendre.

« C'est très décevant. Ce bar, c'est mon petit bébé. Ça fait 28 ans que je suis propriétaire et il ne s'est jamais rien produit. Nous allons faire le bilan des dommages, mais ça ne semble pas trop grave. Tu peux être certain que ça ne sera pas fermé longtemps », a raconté Marcel Jean, le propriétaire et conseiller municipal de Saguenay.

« Je ne sais pas ce qui a pu se produire. En milieu de soirée, nous avons senti une odeur de fumée. Nous avons fait le tour des cendriers à l'extérieur du bar, mais il n'y avait rien. J'ai même fait vérifier le foyer, qui ne sert pourtant jamais l'été. Et il n'y avait rien. Mais à un moment donné, la fumée a envahi l'intérieur du bar », mentionne M. Jean qui se réjouit du fait que personne n'a été blessé ou incommodé et que les dommages ont tout de même été limités. Il y avait une vingtaine de personnes à l'intérieur de l'établissement au moment du sinistre.

De son côté, le chef aux opérations, Éric Lemay, a demandé l'intervention de trois casernes pour faire face à la situation.

« Dès notre arrivée, nous avons noté que la fumée venait de l'entretoit et que ça provenait de la ventilation. Une équipe s'est donc attaquée à cette partie du bâtiment pour venir à bout du brasier. Nous ne connaissons pas exactement l'origine de l'incendie, mais il n'y a rien de douteux là-dedans », conclut Éric Lemay, visiblement fier du travail de ses équipes. ❑

Vol de fils de cuivre

Éric Boily remis en liberté

MYRIAM GAUTHIER
mgauthier@lequotidien.com

CHICOUTIMI — Un des deux individus accusés d'avoir volé 300 mètres de câbles de fils au Lac-Saint-Jean a été remis en liberté sous caution lundi.

Le vol, commis dans la nuit de jeudi à vendredi, a empêché la station de radio Planète 104,5 FM de diffuser ses émissions vendredi matin. La radio dessert la MRC Lac-Saint-Jean Est.

Les deux individus, Éric Boily, 30 ans, de Jonquière, et Waine Doyle, 28 ans, d'Alma, ont été arrêtés sur les lieux du crime, alors que l'alarme de sécurité de la station a été déclenchée à 2 h 42.

Les policiers se sont rapidement présentés sur place. « Les policiers ont eu la présence d'esprit de passer par le chemin Saint-Nazaire et ont aperçu un véhicule utilitaire sport », raconte l'agente d'information de la Surêté du Québec, Anne Mathieu.

Les policiers ont intercepté le véhicule et y ont découvert des câbles de cuivre à l'arrière ainsi que des outils. D'autres câbles de cuivre étaient dissimulés non loin du véhicule, en attendant d'être transférés.

Les câbles, qui ont été dérobés entre la route 172 et l'antenne émettrice de la station de radio, reliaient l'émetteur de Saint-Nazaire à la station du centre-ville d'Alma. Le vol a été commis dans un secteur boisé et montagneux.

Les deux individus sont accusés de vol, de supposition de personnes et de méfait. Après leur comparution, lundi, Éric Boily a été remis en liberté sous condition, notamment de ne pas entrer en contact avec son coaccusé. Il comparaîtra au Palais de justice d'Alma le 9 août prochain pour l'orientation de son procès. Waine Doyle demeure quant à lui emprisonné jusqu'au 17 juin pour son enquête sur remise en liberté.

Conséquences

La radio Planète 104,5, anciennement CFGT sur la bande AM, n'a pu diffuser son émission matinale avant 10 h 30 vendredi matin. « Compte tenu de notre situation particulière, Bell s'est empressé de rétablir le service en posant une ligne temporaire », explique le directeur adjoint aux opérations radio de Planète 104,5 FM, Claude Bergeron.

La coupure de service engendre des pertes financières publicitaires encore difficiles à chiffrer pour l'entreprise. Les dommages au réseau électrique sont assumés par Bell.

Depuis quelques semaines, plusieurs vols de cuivre auraient ont été recensés dans la MRC Lac-Saint-Jean Est, selon M. Bergeron. Le prix élevé du cuivre explique la hausse des vols. Depuis un an, le prix du cuivre a augmenté de 35 %. ❑

KAWASAKI MULE 610 XC 4X4 2011
Pneus 26 pouces
8895$
+ taxes
ROLAND SPENCE ET FILS Kawasaki
4364, boul. du Royaume Jonquière • 418-542-4456
2599499

Lit pliant articulé
Modèle 39 po.
Rég.: 1768 $
Matelas Eltex 6" inclus.
Spécial:
1449$
modèle SATISFACTION II 39"
ou 36 versements de 40,25$
MATELAS LION D'OR
3229, boul. St-Jean-Baptiste
Chicoutimi 418-549-5466
1-800-463-9824
Dépositaire: J.M. Brisson
121, du Pont Nord, Alma 418-669-3000
www.matelasliondor.com 2579841

Participez à notre
Promotion estivale
CONCOURS LeQuotidien
Courez la chance de gagner
un climatiseur mural
LG ARTCOOL // Modèle: LA120CP
Une valeur de
4600$
Installation incluse
Rafraîchissez-vous cet été grâce à
FRIGO TEMP
1126, boul. Saguenay Ouest
Chicoutimi
www.frigotemp.ca
2524963
Tous les détails dans Le Quotidien du samedi.

Procès de Claude Larouche

Du sang trouvé dans la fourgonnette

CAROLINE TOUZIN
La Presse

MONTRÉAL - Lors de son inspection visuelle de la fourgonnette de Claude Larouche, la biologiste judiciaire Jacinthe Prévost n'a pas trouvé de sang.

C'est en menant des tests plus poussés dignes de la télésérie américaine CSI que cette spécialiste en projection de sang a découvert la substance sur un tapis, une couverture de la banquette du milieu ainsi que sur un banc du côté passager de la Ford Windstar.

Il se peut que le sang ait été nettoyé ou encore dilué, ce qui l'aurait rendu impossible à voir à l'oeil nu, a expliqué la biologiste, hier, au procès de Claude Larouche au palais de justice de Montréal.

L'homme de 49ans est soupçonné d'avoir enlevé, violé et tué Natasha Cournoyer. La fonctionnaire de 37 ans a disparu le 1eroctobre 2009 après avoir quitté son travail vers 20 h à Laval. Son corps a été retrouvé le 6 octobre dans un terrain vague à Pointe-aux-Trembles.

La biologiste a dû avoir recours au luminol, une substance chimique utilisée pour détecter les faibles traces de sang laissées sur les scènes de crime. Au contact du sang, il se produit un éclat bleu caractéristique. La scientifique a mené ces analyses un mois après la découverte du corps de la victime, alors que Claude Larouche venait d'être arrêté à Montréal.



Claude Larouche subit actuellement son procès au Palais de justice de Montréal.

(Archives)

« Une personne ensanglantée peut-elle avoir fait un séjour dans ce véhicule ? » a demandé la procureure de la Couronne, Me Éliane Perreault. « Oui, c'est possible », a répondu la biologiste judiciaire.

Le motel Lido

Son collègue au Laboratoire de science judiciaire et médecine légale, Jean Bergeron, a quant à lui trouvé du sperme et du sang sur le tapis de la chambre du motel Lido, à Laval, où l'accusé aurait séjourné le soir de la disparition de la victime. Il y en avait également sur les carreaux de céramique de la salle de bains.

M. Bergeron a ratissé la chambre un mois après la disparition de la victime. Le ménage y avait été fait maintes et maintes fois depuis, si bien que le scientifique a aussi dû avoir recours au luminol.

Ces deux biologistes judiciaires ont tenu les jurés en haleine, hier, lorsqu'ils ont souligné que ce serait une autre de leurs collègues, France Gingras, qui dévoilerait les résultats de ces prélèvements. Hier, les jurés ignoraient donc toujours si le sang prélevé est celui de Natasha Cournoyer. Cette troisième biologiste devrait témoigner aujourd'hui.

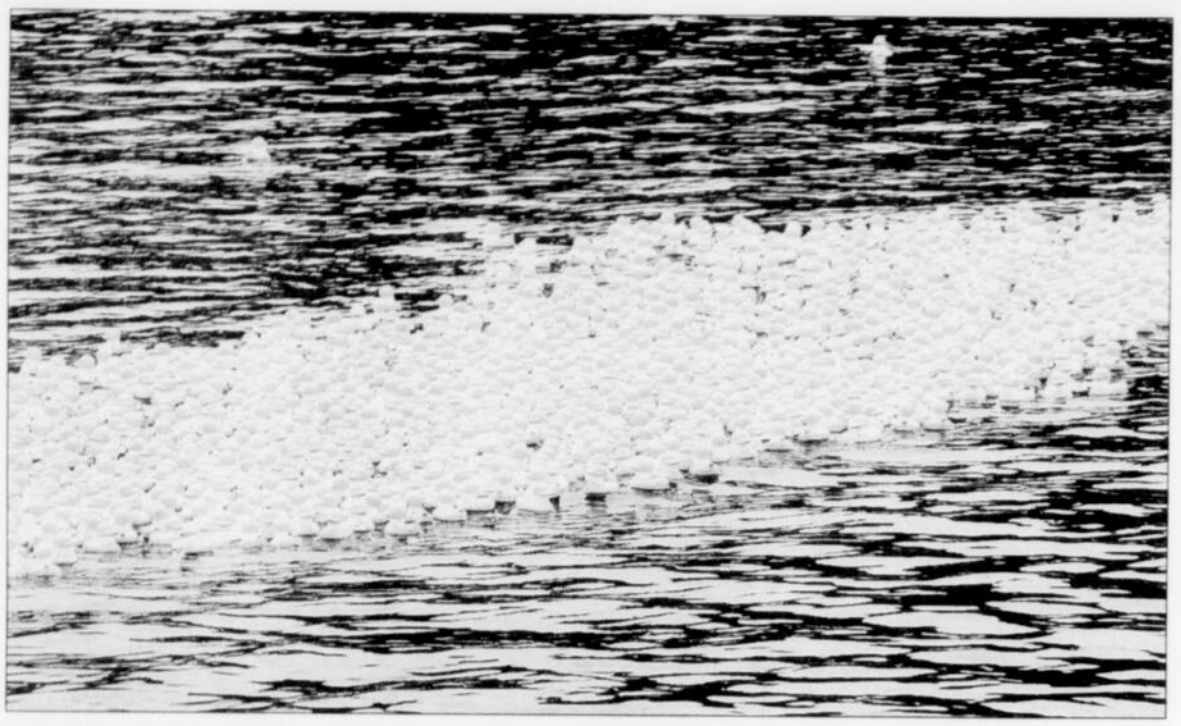
Cisailles

Plus tôt, hier matin, deux autres experts, un chimiste et un physicien, sont venus témoigner. Ils ont dit qu'une paire de cisailles trouvée dans la fourgonnette de l'accusé a possiblement servi à couper les cartes d'identité et les cartes bancaires de Natasha Cournoyer. Près d'une trentaine de morceaux de cartes appartenant à la victime ont été trouvés en bordure de l'autoroute 19.

En comparant les résidus de plastique trouvés sur l'outil à ces morceaux de carte, le chimiste André Tremblay a conclu que leurs caractéristiques étaient « vraisemblablement correspondantes ». ❑







La traditionnelle Course des canards du Fonds de dotation Santé Jonquière, qui se tient habituellement au mois de juin, aura plutôt lieu en août, cette année, afin de donner plus de latitude aux bénévoles affectés à la collecte d'argent.

(Archives Rocket Lavoie)

Financement du Fonds de dotation Santé Jonquière

L'événement se tiendra en août

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE — La 21e édition de la Course des canards du Fonds de dotation Santé Jonquière (FDSJ) se déroulera pour la toute première fois au mois d'août. Les dirigeants ont abandonné l'idée de présenter cette course sur les eaux de la rivière aux Sables, de Jonquière, au mois de juin.

Le rendez-vous a donc été donné pour le 21 août selon la formule habituelle. L'équipage d'un hélicoptère Griffon de l'Escadron 439 de la 3e Escadre de la Base de Bagotville sera de nouveau au rendez-vous comme elle l'est depuis le début de la course. Environ 10 000 canards devraient se promener sur les eaux de la rivière.

« Il n'y a pas de raisons majeures pour expliquer le changement de la date. Nous nous sommes demandé au cours des dernières années ce qu'il fallait faire avec notre événement. Plusieurs événements se produisaient aussi à peu près en même temps en juin et il devenait un peu difficile de vendre tous nos billets. Là, on se donne un peu plus de temps pour le faire. De plus, en la tenant la course en août, il ne devrait pas y avoir autant d'activités qu'en juin », explique Marie-Christine Larouche, directrice générale du FDSJ.

Les billets pour la course sont toujours en vente à 5 $. On s'attend d'amsser environ 30 000 $ qui doivent être versés pour l'achat d'équipements destinés au centre hospitalier jonquiérois. L'an passé, le fonds a remis environ 75 000 $ pour des appareils aux soins intensifs, pour la recherche et dans divers autres départements.

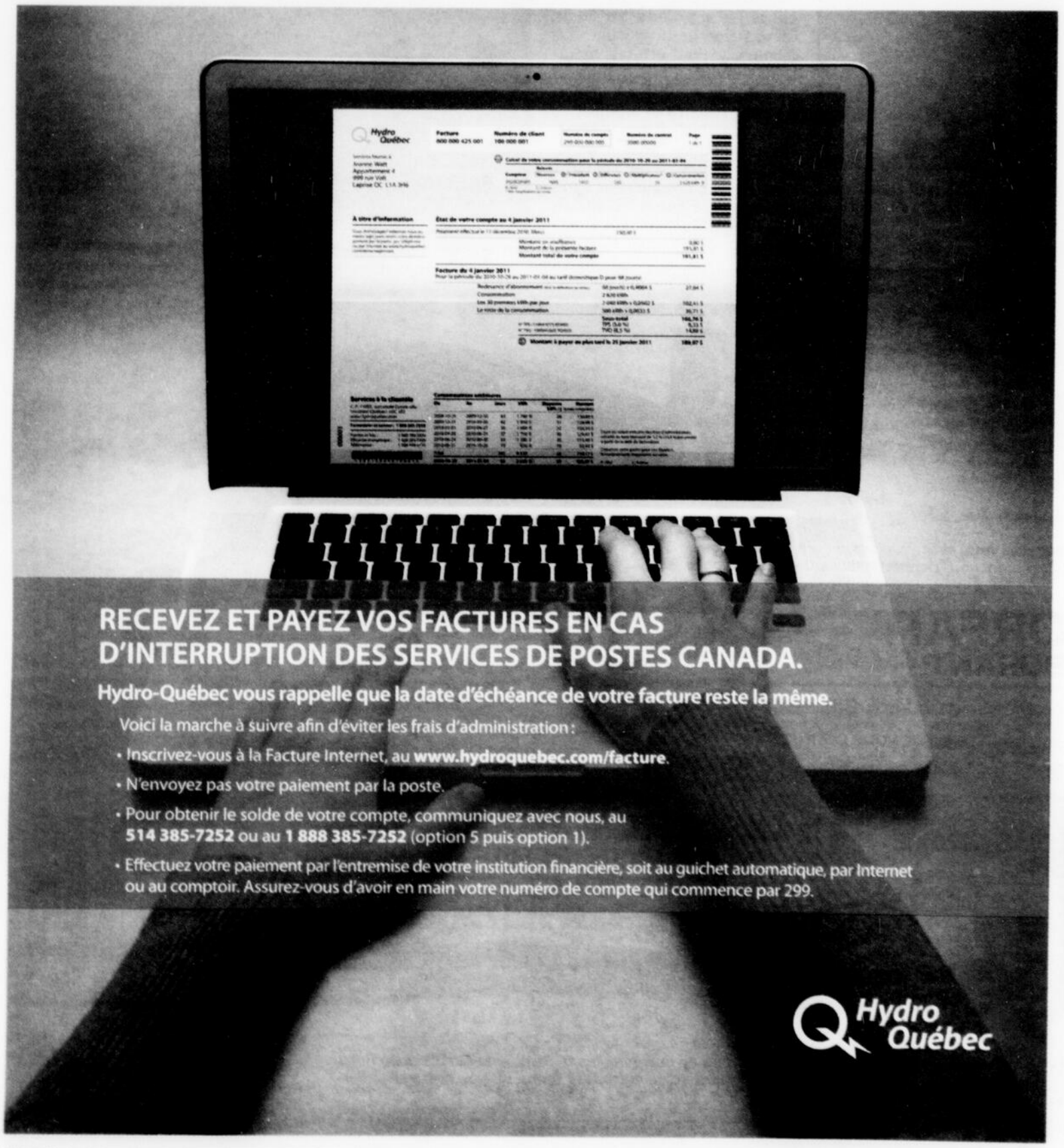
Pour revenir à la journée du 21 août, le groupe musical Train d'Enfer divertira le public réuni en bordure de la rivière aux Sables. Autre élément, une randonnée à vélo de 70 kilomètres se tiendra dans le secteur de Lac-Kénogami en matinée, en présence du président d'honneur de l'événement, Jacques Gagnon, président des Systèmes médicaux Imagem.

Quant au Tournoi de golf du Fonds de dotation, la 18e édition se déroulera le 6 juillet au Club de golf Saguenay-Arvida. On y attend 140 joueurs qui s'affronteront selon la formule Shot Gun. ❑



Jacques Gagnon, des Systèmes médicaux Imagem, est président d'honneur de la Course des canards.

(Courtoisie)



HONDA

Solide sur toute la ligne.



CR-V 2011

À partir de

0,9 %* **À la location et à l'achat**



Odyssey LX 2011
En location

398 $† 48 mois
2 851 $ comptant
Transport et préparation inclus



Pilot LX 2011
En location

488 $†† 48 mois
2 879 $ comptant
Transport et préparation inclus

L'Association des concessionnaires Honda du Québec | hondaquebec.ca

* Le taux de financement de 0,9 % est disponible sur approbation de crédit pour tous les CR-V 2011 neufs pour une période allant jusqu'à 24 mois à la location et jusqu'à 36 mois à l'achat. Par exemple, un montant de 20 000 $ à l'achat financé à 0,9 % sur 36 mois donne des mensualités de 563,30 $, des frais de crédit de 278,80 $, pour une obligation totale de 20 278,80 $. Aucun acompte requis. †L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda inc. (SPHI), sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur l'Odyssey LX 2011 neuve (modèle RL5H2BE). Franchise de kilométrage de 96 000 km, frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 590 $ et taxe sur le climatiseur de 100 $ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 31 680 $, transport et préparation de 1 590 $ et taxe sur le climatiseur inclus. ††L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda inc. (SPHI), sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur le Pilot LX 2 roues motrices 2011 neuf (modèle YF3H2BE). Franchise de kilométrage de 96 000 km, frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 590 $ et taxe sur le climatiseur de 100 $ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 36 510 $, transport et préparation et taxe sur climatiseur inclus. Les taxes, droits, assurances et immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valides seulement pour les résidants du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le manufacturier et valides sur les véhicules en inventaire seulement. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails.

2600610

Fisher & Paykel

Laissez la qualité Fisher & Paykel rehausser votre cuisine

Le temps passé dans la cuisine à faire des petits plats ou des grandes recettes ne se compte pas; il est énorme! Pour vous assister dans cette tâche et vous entourer de beau, misez sur les électroménagers de Fisher & Paykel distribués par la compagnie AG International. Avoir de la vaisselle propre sous la main est un impératif quand on veut déployer ses talents de cuisinier. Et c'est dans le but de pouvoir offrir cette flexibilité que les ingénieurs de Fisher & Paykel ont inventé le lave-vaisselle à 2 tiroirs. Et que dire du tiroir réfrigéré qui se fond dans le décor incognito ?





Les appareils haut de gamme de Fisher & Paykel sont de mieux en mieux connus au Québec grâce à l'intervention de AG International. Ils ont d'ailleurs fait connaître un atout que la gamme complète possède : un revêtement en acier inoxydable EZKleen. Avec cet enduit de fluorocarbone, fini l'essuyage des doigts qui s'impriment sur les parois; les appareils brillent en tout temps. De fait, ils offrent un toucher doux et agréable de même qu'une durabilité incroyable. Complètement différent de ce qui existe sur le marché, le revêtement EZKleen se nettoie à l'eau et au savon.

> « Les concepteurs de Fisher & Paykel ont réussi un coup de maître avec l'Active Smart[MC], le réfrigérateur le plus sophistiqué au monde. »

UN SEUL LAVE-VAISSELLE, DEUX TIROIRS INDÉPENDANTS

Déjà reconnu pour produire des appareils écoénergétiques et très silencieux, Fisher & Paykel a été le premier fabricant à lancer le lave-vaisselle Smart Drive ayant deux tiroirs indépendants. Selon Mme Josée Lamoureux, responsable du service à la clientèle, la popularité de ce lave-vaisselle tient du fait qu'il offre l'avantage de la flexibilité. En effet, avoir toujours des ustensiles de cuisine propres sous la main se veut un atout précieux pour tout cuistot. La cuve du haut mesure 13 pouces alors que celle du bas est moins haute avec ses 11 pouces, et toutes deux n'utilisent que 1,95 gallon d'eau. De conception ergonomique haut de gamme, le modèle à deux tiroirs plaira certes aux familles dont le nombre varie selon les semaines. La version à tiroir unique de ce lave-vaisselle est appréciée des gens seuls qui profitent de petits lavages hebdomadaires. Une utilisation si agréable et pratique pour que tout soit propre, tout le temps!



UN TIROIR RÉFRIGÉRANT TOUT À FAIT INCOGNITO

Une autre innovation de Fisher & Paykel se nomme le tiroir réfrigérant. Il possède à lui seul 5 fonctions selon la température que vous programmez : il conserve les aliments froids, glacés, tempérés ou frais. Si vous n'en avez pas besoin, fermez son thermostat; il devient un simple tiroir et vous économisez ainsi l'énergie. En façade, il se fond dans le décor, puisque vous pouvez le personnaliser avec la même finition que celle des armoires.

Les concepteurs de Fisher & Paykel ont réussi un coup de maître avec l'Active Smart[MC], le réfrigérateur le plus sophistiqué au monde. Il utilise une intelligence électronique pour contrôler le thermostat afin de conserver la fraîcheur des aliments.

« Tous les réfrigérateurs Active Smart[MC] de Fisher & Paykel ont une profondeur de 24 pouces, soit la même que tous les comptoirs et ce souci d'esthétisme séduit particulièrement les designers », explique Mme Lamoureux. « De plus, son option réservoir d'eau procure une qualité d'eau qui remplace avantageusement le Brita », ajoute-t-elle.

CUISSON PARFAITE DANS UN SÉDUISANT FOUR ENCASTRÉ

Les grandes familles qui cuisinent et reçoivent beaucoup optent pour le double four encastré. Comme on ne cuit pas le poulet à la même température que les biscuits, cette option devient bien pratique. On choisit ce type de four parce qu'il s'installe à la hauteur de la personne et qu'il complète bien le design de la cuisine. Tous les fours sont autonettoyants, à convection et possèdent des grilles de cuisson avec un roulement à billes. Leur look intemporel se complète par une finition en verre miroir qui attire la lumière et en réfléchit les multiples couleurs à travers la pièce. AG International souligne que ce four est muni d'une sonde à cuisson, un petit outil magique qui permet à tous de cuire les viandes de façon parfaite. Il suffit de sélectionner la température de la viande sur le four et, lorsqu'elle est atteinte, le four s'arrête tout net! Ainsi, le rôti sera exactement comme vous l'aimez : bien saisi à l'extérieur et bien juteux à l'intérieur. Goûtez-y vous aussi en invitant Fisher & Paykel dans votre cuisine.

2585229

50 JOURS,
50 DESTINATIONS
TANGUAY 50

AUJOURD'HUI, chez Tanguay, Tanguay Électronique et Signature Maurice Tanguay, obtenez une chance de gagner LE voyage à Londres avec chaque tranche d'achat de 100$.

DESTINATION du JOUR
Voyage à
LONDRES
POUR 2 PERSONNES
• Vols aller-retour Montréal – Londres • Hébergement 6 nuits • 7 repas compris • Visite guidée de Londres • Visite du cottage d'Ann Hathaway • Visite de la maison de Shakespeare à Stratford • Visite du château de Hampton Court • Visite du château de Windsor • Visite de la ville d'Oxford • Tour de ville de Stratford.

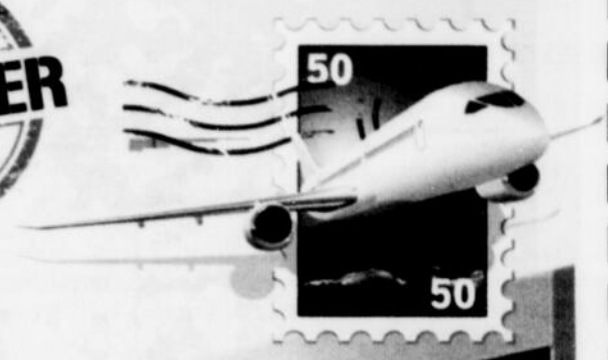
lundi
6 JUIN
François Pedneault
de Saint-Honoré-de-Chicoutimi
a gagné la croisière en
Alaska
Félicitations!
Le Quotidien
Le Progrès
dimanche

50e anniversaire

50 JOURS, 50 DESTINATIONS

À GAGNER

NOUS PAYONS LES **2 TAXES**



Fisher&Paykel

Haut de gamme

Le nec plus ultra en matière de technologie

Avec sa ligne épurée, son élégance, cette compagnie offre une gamme de produits de haute qualité. Son design se démarque de tout ce qui est actuellement offert. Des lave-vaisselles à deux tiroirs aux tables de cuisson, elle innove et impressionne.



Surveillez le TVA NOUVELLES 18 heures pour connaître le gagnant du jour! Du lundi au vendredi.

Une destination différente à gagner *chaque jour!*

TANGUAY 50 ans

Livraison à la grandeur du Québec*

1990, boul. Talbot CHICOUTIMI 1 800 363-4711 • 418-698-4411

Concours : La promotion «50 jours, 50 destinations» débute le 1er juin et se termine le 22 juillet 2011. Ce concours est ouvert à tous les clients âgés de 18 ans et plus. Chaque tranche d'achat de 100$ effectué dans tous les Tanguay, Tanguay Électronique et Signature Maurice Tanguay donne une participation pour la destination du jour (non valide sur les achats antérieurs). Billets non-cumulatifs. Règlements en magasin et sur www.tanguay.ca
Sur tout l'électroménager: Nous payons l'équivalent des deux taxes de ventes (TPS et TVQ). PAYABLE AU COMPTANT. Cartes de crédit acceptées. Non jumelable à une autre promotion. Détails en magasin.
*Livraison à la grandeur du Québec, cependant certaines régions peuvent être assujetties à des frais. Détails en magasin. Offre valide jusqu'au 12 juin 2011.

2585261

« Donner le goût du Québec »

Le consommateur mis à contribution

PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC - Le succès de la future politique agricole du Québec reposera en bonne partie sur la réponse des consommateurs.

Ces derniers seront mis à contribution et incités à acheter québécois plus que jamais, pour ainsi faire vivre les producteurs d'ici, aux prises avec des problèmes criants.

Davantage de produits porteront l'étiquette « Aliments du Québec » et les chaînes de supermarchés seront incitées à leur faire l'honneur des meilleures tablettes.

Cette préoccupation est au centre du livre vert sur la politique bioalimentaire, intitulé « Donner le goût du Québec » et rendu public mardi, au marché du Vieux-Port de Québec, par le ministre de l'Agriculture, Pierre Corbeil.

« Le livre vert propose de centrer les efforts sur le produit alimentaire, donc sur la satisfaction du consommateur, ce qui marque un changement de culture majeur », selon lui.

Au lieu de centrer l'action gouvernementale autour du producteur agricole, Québec veut donc désormais se concentrer sur le produit comme tel, qui devra avoir « une personnalité propre », et le client qui le consomme. La mission du ministère de l'Agriculture sera revue dans cette optique.

Accompagné d'un projet de loi-cadre devant assurer la mise en oeuvre de la future politique, le livre vert s'appuie sur trois axes et fera l'objet d'une consultation à l'automne, en commission parlementaire.

Prudent, le ministre Corbeil a choisi de rassembler dans le document les grandes orientations et réformes qu'il privilégie, mais s'est gardé de prendre position sur certains enjeux plus controversés comme le monopole syndical de l'Union des producteurs agricoles (UPA).

En 2008, le rapport Pronovost avait lancé un véritable pavé dans la mare, en remettant en question le modèle d'accréditation unique des producteurs à l'UPA, jugeant qu'il était peu démocratique.

Le ministre de l'époque, feu Claude Béchard, avait planifié consulter directement les producteurs par référendum pour leur demander de trancher la question du droit de libre association.

Son successeur, Pierre Corbeil, adopte une approche différente, plus diffuse, en demandant aux producteurs de se présenter en commission parlementaire et de prendre position sur cette question de la représentation, parmi d'autres.

> « Si le changement majeur c'est de mettre plus d'emphase sur le produit, ça va. Mais si c'est au détriment du producteur, du rôle que doivent jouer les producteurs dans la future politique et dans les stratégies qu'on doit se donner, là, je vais avoir un problème. »
>
> - Christian Lacasse

En conférence de presse, M. Corbeil a fait valoir que ce n'était pas son rôle de trancher dans le vif du sujet.

« Ce n'est pas au gouvernement à dicter l'une ou l'autre des deux conduites, c'est-à-dire le maintien ou l'abolition de quelque chose qui existe présentement. Cela regarde au premier chef les producteurs », a dit M. Corbeil.

Le livre vert n'est pas une politique ni un plan d'action, et se borne donc à des généralités, en ciblant des objectifs.

Ainsi, afin de dynamiser le secteur agricole, menacé de toutes parts, Québec veut mettre en vedette les produits alimentaires québécois sur les tablettes des supermarchés, mieux les identifier, de même que renforcer la capacité concurrentielle du Québec, notamment en cherchant à diversifier l'offre, et en misant sur une meilleure gouvernance des outils de mise en marché.

Le dépôt du document a été accueilli avec prudence.

Le président de l'UPA, Christian Lacasse, a dit craindre que les producteurs soient laissés pour compte.

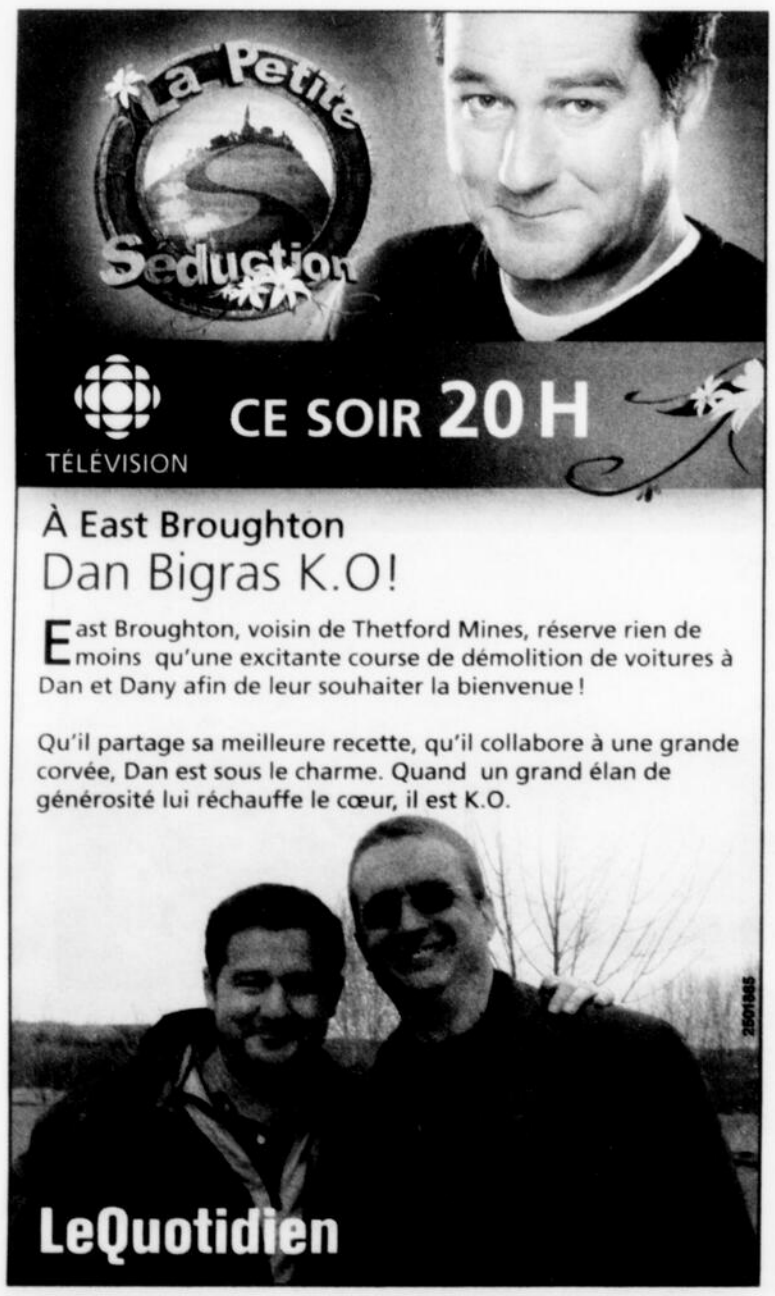
« Si le changement majeur c'est de mettre plus d'emphase sur le produit, ça va. Mais si c'est au détriment du producteur, du rôle que doivent jouer les producteurs dans la future politique et dans les stratégies qu'on doit se donner, là, je vais avoir un problème », a dit M. Lacasse, qui assistait à la conférence de presse. Il maintient que le producteur doit demeurer au coeur de l'attention gouvernementale, particulièrement en ces temps troubles.



Le président de l'UPA, Christian Lacasse, a dit craindre que les producteurs soient laissés pour compte.

(Archives)

De son côté, Christian Simard, porte-parole de Nature Québec, estime que Québec affiche une « timidité de Sioux » dans son document. Il reproche au ministre de ne pas avoir fait de choix clairs, par exemple en faveur de l'agriculture biologique. ❑





Alma se définit à partir du lac

YVES OUELLET

Son histoire, sa culture, son économie, son mode de vie, ses loisirs et ses plaisirs... l'île d'Alma se définit à partir du lac Saint-Jean et de ses décharges qui l'encerclent. On le découvre ou on le comprend mieux encore lorsqu'on visite le parc thématique L'Odyssée des Bâtisseurs et qu'on s'installe au Complexe touristique de la Dam-en-Terre.

C'est le lac qui a fait naître Alma avec la construction du complexe hydroélectrique d'Isle-Maligne. C'est l'industrialisation conséquente qui l'a fait prospérer et c'est sans doute encore le lac qui a donné aux Almatois cette personnalité qui m'a toujours semblé singulière.



Plusieurs sites du Complexe touristique de la Dam-en-Terre offrent une très belle vue sur le lac et les îles.



L'Odyssée des Bâtisseurs compte d'excellents guides comme Vincent Nolin-Bouchard et Pierre-Olivier Gaumont. (Photos Yves Ouellet)

L'Odyssée des Bâtisseurs

Les jours gris se prêtent merveilleusement à la visite des musées bien que celle de L'Odyssée des Bâtisseurs soit agréable par tous les temps puisqu'elle se déroule en partie en extérieur. Mais elle doit d'abord débuter par l'exposition permanente qui nous ramène en 1942 et, même, jusqu'en 1923 alors qu'on entreprenait l'érection du barrage d'Isle-Maligne.

Je ne saurais assez vous recommander de vous joindre à un groupe afin de profiter de la compagnie d'un guide puisque L'Odyssée en compte d'excellents comme Vincent Nolin-Bouchard, dont la qualité de la performance m'a impressionnée, ainsi que Pierre-Olivier Gaumont, qui incarne avec humour et naturel le personnage de l'ouvrier Fernand Belley.

Cet été, L'Odyssée présente également deux expositions temporaires : Du coq à l'âme, réalisée par le Musée canadien des civilisations, révèle 400 ans d'art populaire alors que la Société d'histoire du Lac-Saint-Jean a monté une exposition soulignant le 75e anniversaire de la caisse populaire Desjardins d'Alma.

Après ces visites instructives, on passe dehors, dans le parc thématique, pour une randonnée plaisante qui allie histoire, nature et activités ludiques pour les enfants. Cette marche culmine dans le château d'eau qui trône au coeur du parc et à l'intérieur duquel un tout nouveau spectacle multisensoriel intitulé « L'aventure de l'eau » est projeté sur 360 degrés.

J'ai eu le privilège d'y assister en avant-première et je dois respecter l'embargo puisqu'il sera officiellement lancé la semaine prochaine. Je peux toutefois affirmer que les spectateurs ne seront pas déçus par cette production qui en met plein les yeux et plein les oreilles. L'émotion, l'action, la surprise, la nostalgie, le mouvement et les effets spectaculaires ou subtils sont au rendez-vous. Toutes les clientèles vont adorer à coup sûr.



Le château d'eau accueille le nouveau spectacle « L'aventure de l'eau ».

La Dam-en-Terre

Les gens d'Alma sont chanceux d'avoir à deux pas de la ville un endroit comme le complexe touristique de la Dam-en-Terre qui leur assure un accès magnifique au lac Saint-Jean, la plage, la marina, la Véloroute et un camping parmi les plus beaux et les plus populaires de la région. Ils sont des centaines à se précipiter vers la Dam-en-Terre dès que le soleil se pointe le bout du nez et à faire de sa plage l'une des plus animées autour du lac.

Les touristes aussi profitent largement des installations et des services du complexe touristique qui offre en location des chalets de diverses catégories, du rustique au condo familial jusqu'à la suite luxueuse. On affiche aussi un produit sur mesure pour les touristes et les visiteurs de la région qui ont le goût de s'offrir une belle soirée.

Ça commence avec la croisière sur le bateau La Tournée, suivi du souper en table d'hôte 5 services et du théâtre d'été avec la pièce « Un dix-huit trous pour quatre » traduite de l'anglais par Serge Grenier.

Quant au camping, il compte 200 emplacements et n'accueille, à ma grande surprise, qu'une quarantaine de saisonniers. La majorité des campeurs sont donc des itinérants où, en bonne partie, des habitués fidèles qui se retrouvent ici avec famille et amis pour leurs vacances. Plusieurs emplacements permettent une vue exceptionnelle sur le lac et les îles alors que d'autres profitent de l'ombrage de la végétation.

L'entreprise Équinox Aventure, située à la porte d'entrée du complexe touristique, fait la location de vélos et de kayaks et organise des forfaits vélo sur la Véloroute avec transport de bagages, hébergement et assistance complète. ❑

Odyssée des Bâtisseurs : www.odysseedesbatisseurs.com

Complexe touristique de la Dam-en-Terre : www.damenterre.com

Équinox Aventure : http://www.equinoxaventure.ca



Programmation 2011-2012

Grosse année culturelle à Roberval



Laura Lévesque
llevesque@lequotidien.com

ROBERVAL - Les Robervalois auront droit à toute une année sur le plan culturel. Les Cowboys Fringants, Pierre Lapointe, Jean-Michel Anctil, Ginon Quilico et Marie-Denise Pelletier figurent sur la nouvelle programmation des spectacles 2011-2012, dévoilée en grande pompe hier matin.

« Et plusieurs de ces spectacles seront présentés en exclusivité à Roberval, comme celui de Marie-Denise Pelletier. Quant au spectacle des Cowboys Fringants, il sera nouveau. Il est tellement nouveau qu'il n'a même pas encore de nom », lance la responsable culturelle de la ville de Roberval, Tania Desbiens.

Les mélomanes trouveront leur compte cette année. Quatre spectacles ou concerts classiques seront présentés à Roberval. Une programmation qui devient toutefois de plus en plus difficile à assurer, admet Anne-Marie Lamontagne des Amis de la musique.

« On s'interroge à tous les ans sur notre mission. Nous n'offrons pas les spectacles les plus populaires. Nous avons de la difficulté à vendre nos billets. Mais malgré cela, il est important de poursuivre une programmation de musique classique pour diversifier la vie culturelle », plaide Mme Lamontagne.

> « Plusieurs de ces spectacles seront présentés en exclusivité à Roberval, comme celui de Marie-Denise Pelletier. Quant au spectacle des Cowboys Fringants, il sera nouveau. Il est tellement nouveau qu'il n'a même pas encore de nom. »
>
> -Tania Desbiens

Les spectacles « Gino Quilico en symphonie pour Noël », « Hommage à Rodolphe et André Mathieu » et « Spectacle classique du Quatuor Gardel » font partie du volet classique de la programmation 2011-2012 qui débutera cet automne.

Théâtre

Le théâtre occupera également une part importante du calendrier. Quatre pièces jeunesse seront présentées cette année. Et pour faire rire les adultes, la bande de la comédie « Motel des brumes » s'amènera en octobre prochain. Les comédiens Pauline Martin, Berarnd Fortin, Claude Prégent et Vincent Bolduc se retrouvent dans un motel niché sur le bord d'une falaise où d'étranges phénomènes se produisent. Dans le cadre de la Traversée du lac Saint-Jean, la troupe « D'un théâtre l'Autre » d'Orsay en France présentera, en collaboration avec le Mic-Mac, la pièce « Les précieuses ... ridicules ? » le 26 juillet.

Jardin des Ursulines

Le site du Jardin des Ursulines connaîtra une saison estivale avec plusieurs nouveautés liées à la revitalisation de la bordure lacustre. Une nouvelle scène sera aménagée dès les prochains jours pour permettra la tenue d'activités. Première activité à l'horaire ; la Fête nationale du Québec.

Sous le thème « Contes et légendes », la population est invitée le 24 juin prochain à célébrer en famille. Jeux gonflables, aires de créativités, rallye historique, maquillage et souper hot-dog à la Perron sont au menu. ❑



Anne-Marie Lamontagne des Amis de la musique, Constance Caron du Jardin des Ursulines, Tania Desbiens, directrice de la bibliothèque et responsable culturelle à la ville, et Francine Joncas, présidente du Mic-Mac, ont présenté, hier, la programmation culturelle 2011-2012 de Roberval.

(Photo Laura Lévesque)

Musique en fête
Cathédrale de Chicoutimi

Concert au profit de la Fabrique St-François-Xavier.
Samedi le 18 juin 2011 à 20 h.

Artiste invitée:
Renée Lapointe,
mezzo-soprano.

Accompagnée de:
Rémi Boucher,
guitariste classique





Prix du billet: 25 $
Billets en vente:
Au presbytère de la Cathédrale:
418-549-3212
Le soir du concert

VISA MasterCard

2582056

Salle de spectacles de Dolbeau-Mistassini

Augmentation de l'achalandage

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI - La salle de spectacles Dolbeau-Mistassini Desjardins-Maria-Chapdelaine a connu 125 journées d'occupation en 2010 soit une augmentation de 30% par rapport à l'année précédente. Toutefois, la corporation qui gère la salle doit composer avec un déficit de plus de 51 000$ qui sera épongé par la ville.

La municipalité injecte déjà 105 000$ dans le budget de 341 244$ de la salle. La comptabilité de la corporation est un peu compliquée, car des dépenses et des revenus sont intégrés au budget municipal. Concrètement l'implication de la ville pour 2010 sera de 193 000$.

Pour y arriver, la salle devrait présenter entre 150 et 175 spectacles par année. « C'est l'objectif que je me donne d'ici deux à trois ans d'atteindre ce chiffre. Nous allons y arriver en brisant les préjugés que la salle est inaccessible et est trop cher à louer. Aussi nous voulons développer un partenariat avec Gestion Arpidôme pour proposer des activités culturelles », mentionne le directeur général de la salle, Serge Minville

Ce dernier est très satisfait de la progression du nombre de productions présenté, en plus des spectacles professionnels. Au total, c'est 83 journées ou soirées d'événement de toute sorte comme des spectacles amateurs, de chorales, de troupes de danse et des activités plus sociales d'organismes comme la maison Colombe Veilleux et le club Rotary qui ont ponctué l'année 2010.

Pour la diffusion professionnelle, le Comité des spectacles a offert une programmation de 44 spectacles totalisant 49 représentations au cours de la saison 2010.

Le bal de Noël fait partie des bons coups. « Ce souper cinq services avec spectacles et activités culturelles, organisé par la SSDM a connu un très grand succès avec plus de 1000 billets vendus et je peux vous assurer qu'il sera de retour pour la saison 2011 », mentionne Minville.

Autre réussite, le rodage du spectacle de Garou. La semaine entière passée par l'équipe de production à Dolbeau-Mistassini aurait généré des retombés économiques dans le milieu de 85 000$.

Tension

Le climat de tension qui régnait entre le comité de spectacles, diffuseur des spectacles professionnels, et la corporation de la salle des spectacles, imposée par la ville, semble chose du passé, selon le président Frédéric Lemieux.

On se souviendra que des administrateurs avaient démissionné à cause de la chicane entre les deux organismes. Un comité spécial a été alors mis en place pour régler la situation. « Les rencontres de ce comité se sont déroulées sous le signe du respect et de la bonne entente et, dès les premières réunions, il fut unanimement convenu que la salle de spectacle ne pourrait être administrée que par ses deux principaux intervenants », a-t-il indiqué.

Une modification des règlements généraux a été apportée afin que le conseil d'administration soit composé désormais de trois personnes désignées par le Comité des spectacles et de trois nommées par la ville. « Nous travaillerons donc ensemble pour faire de la salle de spectacle Dolbeau-Mistassini Desjardins - Maria-Chapdelaine, un moteur de développement culturel à Dolbeau-Mistassini et partout sur le territoire de la MRC Maria-Chapdelaine », a assuré le président Lemieux. ❑

CINÉ-TÉLÉ

MERCREDI

08h30 VIE UN SOUVENIR ÉTERNEL

(5)(Back to You and Me) É.-U. 2005. Drame sentimental de David S. Cass Sr. avec Lisa Hartman Black, Dale Midkiff, Rue McClanahan. Une femme médecin de New York retourne dans son patelin natal afin d'assister à une réunion d'anciens de son école où elle retrouve son amour de jeunesse.

13h00 VIE KATI ET STEFFI

(5)(Grosse Mädchen weinen nicht) All. 2002. Drame de Maria von Heland avec Anna Maria Mühe, Karoline Herfurth, Josefine Domes. L'amitié de deux adolescentes berlinoises est mise à l'épreuve par divers événements pénibles.

13h30 ARTV PANIQUE

(5)(Panique) Can. 1977. Drame social de Jean-Claude Lord avec Paule Baillargeon, Jean Coutu, Gérard Poirier. Des produits chimiques provenant d'une usine de pâte à papier contaminent l'eau potable d'une grande ville et provoquent la maladie et la mort de plusieurs enfants.

14h00 V LA MAISON DES SECRETS

(5)(Secrets of the Summer House) Can. 2008. Thriller de Jean-Claude Lord avec Lindsay Price, David Haydn Jones, Sadie Leblanc. À la mort de son beau-père, une artiste-peintre découvre qu'une malédiction pèse sur les hommes de la famille de celui-ci.

14h30 SRC À PROPOS D'ADAM

(4)(About Adam) G.-B. 2000. Comédie de moeurs de Gerad Stembridge avec Stuart Townsend, Kate Hudson, Frances O'Connor. Un jeune homme entretient des liaisons avec trois soeurs sans pour autant renoncer à son projet d'épouser l'une d'elles.

20h30 ARTV LES BEAUX GOSSES

(4)(Beaux Gosses, Les) Fr. 2009. Comédie de moeurs de Riad Sattouf avec Vincent Lacoste, Anthony Sonigo, Alice Tremolières. Les tribulations de deux adolescents puceaux et pas très beaux qui rêvent de séduire les plus belles filles de leur lycée.

21h00 TQc QUI EST GILBERT GRAPE?

(4)(What's Eating Gilbert Grape?) É.-U. 1993. Drame de moeurs de Lasse Hallström avec Johnny Depp, Leonardo DiCaprio, Juliette Lewis. Un livreur d'épicerie qui veille sur sa mère obèse et son frère simple d'esprit vit une amourette avec une jeune fille de passage dans la région.

21h00 TFO SUZHOU

(3)(Su Zhou He) Chin. 2000. Drame sentimental de Lou Ye avec Zhou Xun, Jia Hongsheng, Yao Anlian. Un jeune coursier de Shanghai rencontre le sosie d'une fille qui, quelques années plus tôt, avait disparu après qu'il eut trahi son amour.

23h30 TV5 UN BARRAGE CONTRE LE PACIFIQUE

(4)(Barrage contre le Pacifique, Un) Fr. 2008. Drame psychologique de Rithy Panh avec Isabelle Huppert, Gaspard Ulliel, Astrid Berges-Frisbey. En 1931, en Indochine, une veuve française et ses deux enfants tentent de survivre sur une terre incultivable achetée à des fonctionnaires corrompus.

23h53 TVA DAVID, C'EST MOI

(5)(I Am David) É.-U. 2004. Aventures de Paul Feig avec Ben Tibber, Joan Plowright, Jim Caviezel. En 1952, un garçon de douze ans s'évade d'un camp de travail bulgare et entreprend un long périple à travers l'Europe.

00h00 VIE L'ENFANT D'UNE AUTRE

(0)(Die Andere Hälfte des Glücks) All. 2007. Mélodrame de Christiane Balthasar avec Katharina Böhm, Hans-Werner Meyer, Anneke Kim Sarnau. Kidnappé peu après sa naissance, un jeune adolescent est déchiré entre la femme qui l'a élevé et sa vraie mère, qui a fini par le retrouver.

00h30 ARTV DEVINE QUI VIENT DÎNER

(4)(Guess Who's Coming to Dinner) É.-U. 1967. Comédie de moeurs de Stanley Kramer avec Sidney Poitier, Spencer Tracy, Katharine Hepburn. Une jeune Blanche doit faire accepter à ses parents son mariage avec un Noir.

HOROSCOPE

Mercredi 8 juin 2011

Bélier (21 mars au 19 avril): Sous une Lune en Vierge, la reconnaissance et la fidélité sont à l'ordre du jour. Les nouvelles fréquentations peuvent être stimulantes mais il ne faudrait pas en arriver à prendre vos vieux amis pour acquis. Quelqu'un pourrait suggérer un changement de programme à la dernière minute, mais n'acceptez rien sans considérer les personnes qui pourraient être affectées par votre décision.

Taureau (20 avril au 20 mai): Les apparences peuvent tromper. Avec un carré des Luminaires (Soleil Gémeaux - Lune Vierge) vous pourriez constater que c'est le contraire de ce que vous aviez supposé initialement. Par conséquent, vous devrez probablement réajuster votre tir si vous voulez frapper dans le mille; ce dont vous êtes absolument capable. Parallèlement, l'influence de Jupiter en Taureau vous attirera de nouvelles sympathies.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): On ne tire pas de coups de canon pour écraser une punaise. Maintenant que la Lune se trouve en Vierge, passant ainsi au carré du Soleil et de Mercure en Gémeaux, vous pourriez réagir fortement à un geste que vous percevez comme une provocation. Vous gagnerez à répondre à tout affront de façon absolument non belliqueuse, histoire d'amener subtilement l'autre parti à prendre conscience de son manque de sérénité.

Cancer (22 juin au 22 juillet): La vie est courte mais un sourire ne prend qu'une seconde. Le carré des Luminaires (Soleil Gémeaux - Lune Vierge) peut affliger votre moral, mais vous n'obtiendrez pas grand-chose des autres si vous laissez paraître de la mauvaise humeur. Afin de vous soulager, confiez vos états d'âme à une personne de confiance. Il est déconseillé d'en faire part à une personne que vous côtoyez.

Lion (23 juillet au 22 août): Comme il est préférable de s'adresser personnellement à un chef que de passer par l'intermédiaire de subalternes, allez droit au but et directement à la source aujourd'hui. Évidemment, vous devez choisir judicieusement le moment d'un entretien afin d'en maximiser la réceptivité. Même si les autres semblent vous y inviter, il n'est pas recommandé d'intervenir dans une dispute entre proches.

Vierge (23 août au 22 septembre): Même si elle se trouve en Vierge, ce n'est pas quand la Lune passe au carré du Soleil et de Mercure qu'il faut espérer apporter des grands changements aux procédures. L'heure est à la tolérance et à la flexibilité. Vous éviterez les contrariétés en vous adaptant au rythme des autres et en suivant le flot plutôt qu'en essayant d'imposer vos exigences. Possibilité d'apprendre une nouvelle qui facilitera un choix complexe.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Compte tenu du carré des Luminaires (Soleil Gémeaux - Lune Vierge), l'attitude de certaines personnes peut vous déconcerter. Il serait dommage de donner un mauvais pli à une relation en acceptant les caprices de l'autre. Assurez-vous de ne pas modifier de façon permanente les paramètres qui régissent un rapport interpersonnel. Prenez votre mal en patience; les remous ne seront que passagers.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): Pourquoi demeurer dans l'incertitude et dans l'hésitation? Vu que Jupiter parcourt maintenant votre Signe opposé, l'heure est à l'action prompte et efficace. C'est le temps de confirmer ou d'écarter une hypothèse une fois pour toutes. Après avoir recherché suffisamment d'information pour qu'il n'y ait plus l'ombre d'un doute, vous pourrez poser un geste sans en appréhender les répercussions.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): Le passage de la Lune en Vierge exerce une influence sur les rapports de force et sur les relations de dépendance. Le comportement d'individus possessifs peut se faire plus étouffant, tandis que celui de gens indépendants peut sembler vaguement désintéressé. Il est important de prendre en considération le caractère éphémère des remous de la journée. Le calme reviendra sous peu.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Vous êtes libre de briser un cycle qui mine votre paix d'esprit et votre bien-être quotidien. Ce cycle Lunaire en Vierge devrait vous inciter à mettre davantage d'ordre et de stabilité dans une situation en relâchement. Si vous avez une idée en tête, il est inutile de perdre votre temps à en parler; agissez concrètement dès aujourd'hui afin de la matérialiser.

Verseau (20 janvier au 18 février): L'assiduité et la régularité primeront toujours sur un zèle passager. Vous pouvez vous permettre d'être un peu plus souple face à une conviction ou résolution. La rigidité n'est pas tant un témoignage de dévouement qu'un signe d'insécurité. D'ailleurs, une rigueur excessivement stricte risque de provoquer l'effet d'un retour de balancier.

Poissons (19 février au 20 mars): Vous vivez à l'unisson avec votre environnement. Le passage de la Lune en face de votre Signe exerce une influence bénéfique qui ne devrait pas entraîner de déceptions. Sans que vous ne leur ayez fait part de quoi que soit, les initiatives prises par vos proches ou par vos partenaires d'affaires peuvent vous simplifier l'existence ou combler vos attentes.

MERCREDI À LA TÉLÉ

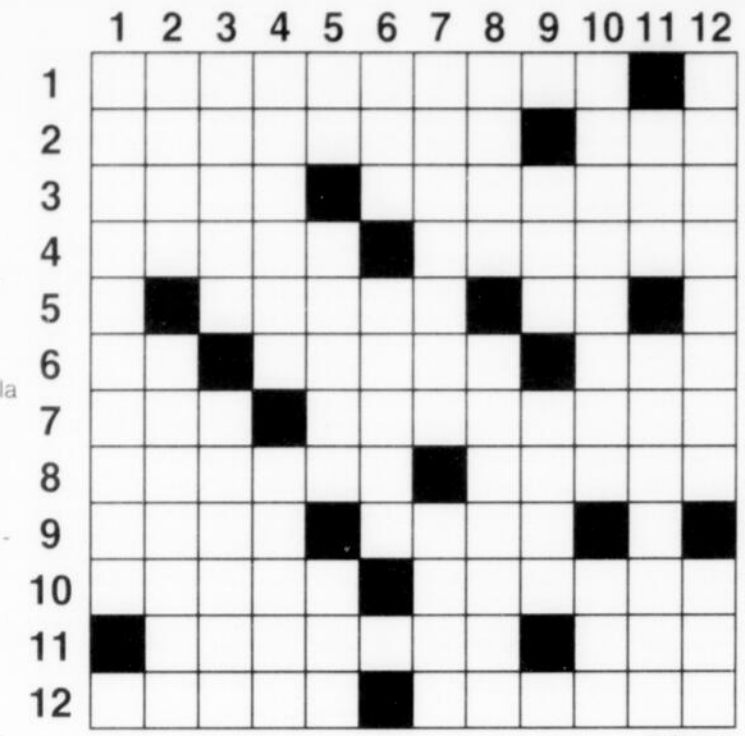
* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

8 juin	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Téléjo-urnal	RDI santé	Kiwis et hommes / Marjorie Maury , Yves Gélinas.			Squelettes	Ricardo	Le Téléjournal Midi		Pénélope McQuade / Marcel Aubut		Frères & soeurs		À PROPOS D'ADAM (2000) avec Kate Hudson, Stuart Townsend.				Les docteurs		Connivence
V	(6h00) Le show du matin		L'EXTRA		Rire et délire	La cantine		V express	Infopublicité		Famille 2.0		LA MAISON DES SECRETS (2007) avec Sadie LeBlanc, Lindsay Price.				Les Simpson	Les Simpson	Zéro à 1000$	Guerre des clans
CJPM	(5h30) Salut, bonjour!		2 filles le matin / Josélito Michaud		Tout simplement Clodine		Dépenses	TVA /(:45) Nouvelles	(:15) TVA régional	TVA en direct.com		Shopping TVA		Infopublicité	Vidéos	Les feux de l'amour		Top modèles	TVA nouvelles	
TQc	Mélodi-lous	Corne-muse	Ni Hao, Kai-Lan	Oui-Oui jouets	Jardin rêves	Les Popilous	SamSam	Lucky Luke	Tactik	Tactik	Marsup-ilami	Léonard	Pour l'Histoire		Légitime dépense	Oui-Oui jouets	Prud-ence	Zobo-omafoo	Corne-muse	Toc toc toc
VOX	LeZarts	Prof. Passion	Faisons le point	LeZarts	VOX sur la vie	4 minutes	Question	Mise à jour	Place au maire	LeZarts	VOX sur la vie	Viactive	Communiqués				Absolument Yoga	Mémoire Proulx	LeZarts	VoirGRAND.tv

8 JUIN	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes	L'Épicerie	La petite séduction		Pénélope McQuade		Le Téléjournal	(:50) Nouvelles sports	(:05) Des kiwis et des hommes / Marjorie Maury , Yves Gélinas.		
V	Atomes crochus	Un souper parfait	Génération séduction		Wipeout		Flashpoint / Panique au lycée		Un gars le soir	Dumont	Bête, bête, bête	Call TV	
CJPM	TVA nouvelles	Sucré salé	La poule aux oeufs d'or	Les Gags	Dieu Merci! / Spécial juste pour rire		Le combat des toques		TVA nouvelles	(:45) Sucré salé	(:15) Le match	(:55) DAVID, C'EST MOI (2004) Ben Tibber.	
TQc	Kaboum! / Nestor	Tactik	Tactik / Père rétrogradé	Malcolm Partie 1 de 2	Mad Men / Vol 01		QUI EST GILBERT GRAPE? (1993) avec Leonardo DiCaprio, Juliette Lewis, Johnny Depp.				(:05) Une pilule, une p'tite granule		(:05) La période de questions
TV5	(17h50) QuestChamp	Le Journal de France 2	Spécimen / Le goût du fric		Un village français / Par amour		Au siècle de Maupassant / Le mariage de Chiffon		Hors série / Rastafaris	Mixeur / Aprazivel	TV5 le journal /(:20) J.Afrique	UN BARRAGE CONTRE LE PACIFIQUE (2009)	
CANAL D	Bizarre ou quoi?		Ça bouge en grand / Mégayachts de luxe		Toujours plus grand / Station spatiale internationale		Voyage d'enfer / Puerto Vallarta		Un tueur si proche / Secoués (Benoit Martineau)		Biographies / John Travolta		CanalD.com/ Sur demande
RDI	RDI monde	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands reportages		Le Téléjournal RDI		RDI économie	Le National	Le Téléjournal	(:45) Nouvelles sports	24 heures en 60 minutes
RDS	Sports 30		30 images/ seconde	Hockey 360°	(:55) LNH Hockey / Canucks de Vancouver c. Bruins de Boston - Coupe Stanley Finale 4e Match (D)		Séries éliminatoires de la				Sports 30	Jeux extrêmes d'été 2010	
VIE	L'espace d'un été	Déco sur mesure	Des idées de grandeur	Le mariage des meubles	Mariages sucrés / Gâteau château de sable		Elle est belle au naturel		Décore ta vie	Le BBQ de Louis	Recettes en vedette	Dites oui à la robe	L'ENFANT D'UNE AUTRE
SERIES+	Sans laisser de trace / De l'autre côté		C.S.I: Miami / Impôts meurtriers		The Guard: Brigade maritime / Pêche dangereuse		Army Wives / Renonciations		Army Wives / Fin des rêves		Kaya	Kaya	Le rêve de Diana
Z	La porte d'Atlantis / Inquisition		Jobs de bras	Comment c'est fait	The Gates / Le poison		Doctor Who / Les vampires de Venise		Dollhouse / Souffle de liberté		Les stupéfiants		Comment c'est fait
HISTORIA	Si j'avais un char / Toi aussi, ma jolie		Les Navy Seals / Colombie		Kaamelott / Dux Bellorum Partie 1 de 2		NCIS enquêtes spéciales / La veuve noire		Generation Kill - L'équipe doit capturer un terrain d'atterrissage défendu par plusieurs chars d'assauts.				Tournants de l'histoire
ÉVASION	Les petits explorateurs / Congo		Seul contre la nature / Texas		Discovery Atlas - La capitale du Mexique est la plus importante après celle de Tokyo au Japon.				Ushuaïa Nature Partie 1 de 2		Foudre / Choisir	Foudre / L'arbre percé	Seul contre la nature / Texas
CBJET	(17h00) CBC News: Mont.	Coronation Street	22 Minutes	Just for Laughs: Gags	LNH Hockey / Canucks de Vancouver c. Bruins de Boston - Séries éliminatoires de la Coupe Stanley (D)						CBC News: The National		(:55) CBC News: /(:05) GeorgeS
TSN	SportsCentre		That's Hockey Playoff Edition (D)		Pardon the Interruption	Poker - 2010 World Series				SportsCentre			Hockey 2Nite Playoff (D)
SPNET	Hockeycen-tral Playo.	Sportsnet Connected	Canucks Connected / Stanley Cup Edition		UFC Wired		Ultimate Fighter 13		Sportsnet Connected		Canucks Connected / Stanley Cup Edition		UFC Wired
ARTV	Terre humaine / Joie et désillusion		Jardins	Rumeurs	La liste / Louis Champagne	LES BEAUX GOSSES (2009) avec Anthony Sonigo, Alice Trémolière, Vincent Lacoste.			Rendez-vous ARTV	Infoman	Les 5 prochains	Vente de garage	Rumeurs
VOX	Couleurs d'ici	Mise à jour	VOX sur la vie	Place au maire	À vos crayons	Faisons le point	LeZarts	Mise à jour	VOX sur la vie	Boxe	APMFQ	4 minutes topo	Mise à jour

HORIZONTALEMENT

1. Dieu du Feu et de la Métallurgie.
2. Diminution marquée du sens gustatif - D'un auxiliaire.
3. Eau-de-vie - Turlupiner.
4. Tenu de rester couché - Osselet de l'oreille interne.
5. Consigner - Titre abrégé.
6. Rubidium - Emballés - La dame du premier.
7. Force cosmologique dans la pensée taoïste chinoise - Ne faire aucun progrès.
8. Est cultivé pour la beauté de ses fleurs - Comète.
9. Elle change tous les jours - Pièce de viande.
10. Construit - Des guides y travaillent.
11. Brûler superficiellement - De bonne humeur.
12. Dadais - Le fait de demeurer un certain temps en un lieu.



MC3033

VERTICALEMENT

1. Nymphe des bois, née avec un arbre et mourant avec lui.
2. Invariable - Étrange.
3. Engrais - Communauté humaine.
4. Victime d'Achille - Donne par testament.
5. Article contracté - Phase d'une évolution - Levant.
6. Signifie égal - On y lave des verres.
7. Il y fait très froid - Oublié.
8. Coquille des mollusques - Taille d'une personne.
9. Division du temps - Soeur d'Osiris.
10. Dépôt - Le moi.
11. On la fixe en terre - Du 20 janvier au 19 février.
12. Popotin - Titre anglais.

Solution du no 3032

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	A	N	D	O	R	E	■	R	O	M	E
2	E	L	I	R	E	■	F	L	E	T	A	N
3	N	E	G	A	T	I	F	■	V	E	R	T
4	E	■	E	G	A	L	I	T	E	■	D	O
5	L	I	R	E	■	E	L	A	R	G	I	R
6	O	R	I	E	N	T	E	R	■	O	■	S
7	P	O	E	■	A	S	■	I	R	E	N	E
8	E	N	N	U	I	■	F	R	E	L	E	■
9	■	I	■	S	N	O	B	■	G	A	R	E
10	I	S	S	U	■	B	I	B	I	N	E	S
11	R	E	P	E	T	E	■	O	N	D	I	T
12	A	R	A	L	■	I	M	P	A	S	S	E

FRUITS - Un mot de 8 lettres

E	T	I	U	R	F	I	G	U	E	V	E	F	C	L
N	S	A	M	E	N	D	I	A	N	T	T	U	O	G
U	I	E	L	D	R	U	S	H	M	A	N	G	U	E
C	O	Q	U	E	S	I	R	E	C	E	E	E	R	E
L	P	V	D	E	E	C	S	A	C	T	T	N	S	A
E	I	E	A	S	U	A	I	A	P	B	I	I	A	E
E	S	N	T	S	A	Q	R	T	N	E	L	L	G	N
R	Y	D	T	E	S	U	O	B	R	A	M	E	R	E
E	R	A	E	H	C	E	P	E	P	O	N	V	U	K
I	E	N	M	O	C	C	M	U	R	E	N	A	M	A
N	U	G	N	A	I	O	E	L	F	A	R	N	E	T
E	Q	E	L	D	G	R	C	L	I	A	P	I	E	O
T	O	E	R	A	I	C	E	O	M	M	E	L	O	N
T	R	E	N	O	N	E	C	O	M	P	O	T	E	I
E	C	E	P	U	R	D	N	O	Y	A	U	N	E	P

AGRUME
AKENE
ALISE
AMERE
ANANAS
API
ARAMON
ARBOUSE
AVELINE
BLE
CERISE
CIDRE
CITRONNE
COCO
COMPOTE
CONE
COQUE
CROQUER
DATTE
DRUPE
ECALER
ECORCE
ENUCLEER
FEVE
FIGUE
FRUITE
GAMAY
GAMET
GLAND
GOUT
ICAQUE
INDUVIE
LIMON
LITCHI
LOGE
MANGUE
MELON
MENDIANT
MURE
NEFLE
NOYAU
PECHE
PEPON
PINOT
POIRE
POIS
QUEUE
RAFLE
RAPE
REINETTE
SEC
SIROP
SUC
SUR
TALEE
VENDANGE

Solution du dernier problème : MEDAILLE

No 2740

	8						9	
				5	1	3		
	3							
5		1	4					8
3			9			1		2
			6			4		5
		7			3			1
4			2	9				
2						7		

Niveau de difficulté : DIFFICILE — 2048

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

2	6	5	8	7	3	9	4	1
3	1	9	6	4	5	7	2	8
4	8	7	1	2	9	5	3	6
5	3	1	9	6	4	8	7	2
9	7	8	2	3	1	6	5	4
6	4	2	7	5	8	3	1	9
1	2	6	5	8	7	4	9	3
8	5	3	4	9	2	1	6	7
7	9	4	3	1	6	2	8	5

2047

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Par Fabien Savary

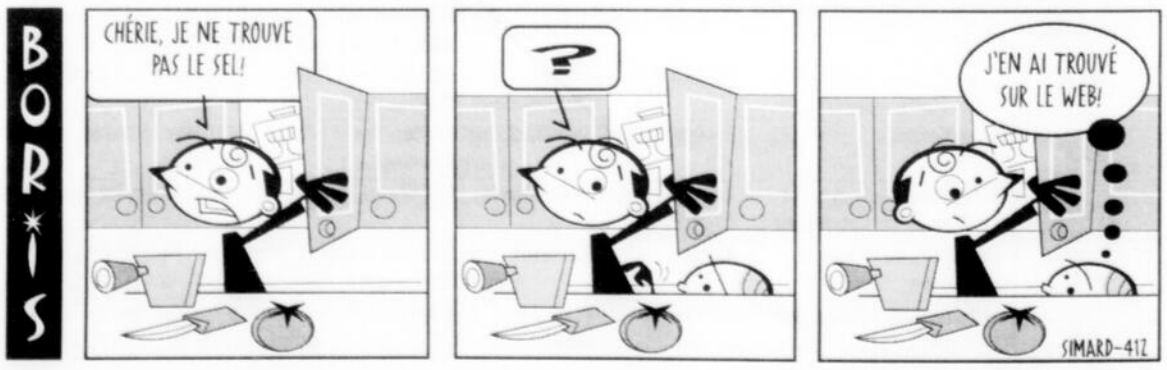
PEANUT



BEN



BORIS



Cycles Devinci s'associe à Performance Bicycle

Percée majeure aux États-Unis

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - L'entreprise chicoutimienne Cycles Devinci vient de réussir une percée majeure aux États-Unis en s'associant au détaillant américain Performance Bicycle.

Le plus gros détaillant de bicyclettes en Amérique du Nord offrira à sa clientèle le vélo de suspension Split Pivot ou de route en carbone. Ils seront disponibles dans une quinzaine de boutiques en Arizona, en Californie, au Colorado, en Idaho et au Nouveau-Mexique. Le réseau s'agrandira à compter de 2012.

> Le plus gros détaillant de bicyclettes en Amérique du Nord offrira à sa clientèle le vélo de suspension Split Pivot ou de route en carbone. Ils seront disponibles dans une quinzaine de boutiques en Arizona, en Californie, au Colorado, en Idaho et au Nouveau-Mexique. Le réseau s'agrandira à compter de 2012.

« Nous sommes très heureux de nous associer à Cycles Devinci, l'une des marques les plus respectées dans le monde du cyclisme. Performance Bicycle a comme objectif d'offrir les meilleurs équipements de qualité à nos clients, peu importe leur niveau et ce partenariat s'inscrit dans cette philosophie d'entreprise », mentionne Bo Glenn, chef de division du service des marchandises de l'entreprise américaine.

Vélos sur mesure

La compagnie saguenéenne se spécialise dans la production de vélos haut de gamme dont les cadres sont faits d'aluminium de haute qualité. Devinci fabrique des vélos sur mesure, de route, de montagne ou de type urbain. Les spécialistes ont conçu le vélo urbain Bixi.

Et l'entreprise vient de lancer une gamme redéfinie de vélos de montagne équipés du nouveau système de suspension Split Pivot, inventé et breveté par Dave Weagle, une figure connue dans le monde de la suspension.

« Devinci et Performance Bicycle ont toujours eu à coeur d'offrir des produits de première qualité aux consommateurs. Ce nouveau partenariat nous permettra d'être présents dans la plupart des grands marchés américains », mentionne Marc Lamirande, directeur des ventes chez Devinci. ❑

SADC Lac-Saint-Jean Ouest

230 emplois créés ou maintenus

LAURA LÉVESQUE
llevesque@lequotidien.com

ROBERVAL - Plus de 230 emplois ont été maintenus et créés grâce aux investissements de près de 1,2 million $ de la Société d'aide au développement de la collectivité (SADC) Lac-Saint-Jean Ouest au cours de la dernière année. Et contrairement aux années antérieures, la création d'emplois a été plus importante en 2010-2011. En effet, 93 emplois ont été créés et une dizaine de dossiers en démarrage d'entreprise ont été accompagnés par la SADC.

« Il y a eu moins de consolidation d'emplois que l'an dernier. Signe encourageant, nous avons accompagné plus de dossiers de relève cette année et nous avons contribué à la création de nouvelles PME qui auront des impacts sur la diversification de l'économie locale », précise le directeur général de la SADC, Serge Desgagné.

Au cours de l'année 2009-2010, moins de 65 emplois avaient été créés dans le milieu. Les investissements ont toutefois dépassé les deux millions $ pendant cette même période. Un record qui découlait directement du Fonds de soutien, un programme ponctuel qui venait en aide aux entreprises.

Pour l'année qui vient de se terminer, les investissements de 1,2 million $ ont permis de générer des investissements totaux de près de 15 millions $.



Le président et le directeur de la Société d'aide au développement de la collectivité Lac-Saint-Jean Ouest, Gratien Ouellet et Serge Desgagné, ont dressé, hier, le bilan de la dernière année.

(Photo Laura Lévesque)

La dernière année a également été marquée par plusieurs efforts sur le plan des technologies de l'information. La SADC a piloté, entre autres choses, la mise sur pied du Club des internautes de La Doré et la création de sites Web municipaux.

En 25 ans, la SADC Lac-Saint-Jean Ouest a financé 518 projets d'entreprises, a créé ou a maintenu 5171 emplois, en injectant près de 19 millions $ dans l'économie locale. Et tout ça avec 2 millions de dollars injectés dans l'organisation par le gouvernement fédéral. ❑

Maria-Chapdelaine

Diversifier l'économie

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI - Malgré une situation économique difficile, la Société d'aide au développement des collectivités (SADC) Maria-Chapdelaine a investi 556 000 $ dans dix entreprises, ce qui a permis de générer des investissements de plus de 6,8 M $ et de créer ou maintenir 257 emplois.

C'est ce qui se dégage du rapport annuel de l'organisme déposé hier lors de l'assemblée générale annuelle.

Pour le président Léon-Paul Darveau, il est important qu'une diversification économique se fasse pour que le secteur soit moins dépendant de la forêt. « Entre 2005 et 2011, la MRC Maria-Chapdelaine a perdu 513 emplois permanents dans ses industries forestières, ce qui représente 43,7 % des 1175 emplois perdus à l'échelle régionale. Nous n'arrivons pas à transformer et donner de la valeur ajoutée à la matière ligneuse », a-t-il exposé.

À défaut de voir des projets de transformation de bois se concrétiser, la SADC constate des percées prometteuses en agroalimentaire. « Nous avons supporté au cours des dernières années, les promoteurs pour l'acquisition de connaissance et la mise en œuvre de canneberge biologique. Aussi, les champignons forestiers pourraient représenter un potentiel intéressant. Nous supportons le Centre de transformation alimentaire Maria-Chapdelaine qui aura sans doute un rôle à jouer dans cette commercialisation », a-t-il ajouté. ❑

BANQUE NATIONALE
GROUPE FINANCIER
La retraite bientôt?
Consultez un expert pour les meilleurs conseils.
Yvan Gravel
Conseiller, Placement et retraite
418-590-7948
418-547-3184
yvan.gravel@bnc.ca
www.cassaguenay.com
2601774

PARTAGER STIMULER
PROMOUVOIR STIMULER PARTAGER
STIMULER PROMOUVOIR STIMULER
PARTAGER PROMOUVOIR STIMULER
PROMOUVOIR PARTAGER PROMOUVOIR
L'ENTREPRENEURIAT QUÉBÉCOIS
1 IDÉE POUR GAGNER
DÉCOUVREZ LE GÉNIE D'ICI
DEMAIN DANS Le Quotidien
lapresseaffaires.ca/1idee
BANQUE NATIONALE
GROUPE FINANCIER
2475551

OR	DOLLAR	EURO	ARGENT	PÉTROLE
1503.86 (once $ can)	102.51 (cents US)	1.4332 ($ can)	37.30 (once $ can)	96.55 (baril $ can)

PRINCIPAUX INDICES

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	760.46 $	-1.95 $	90337694
S&P/TSX 300	13282.92 $	-35.74 $	195369973
S&P/TSX VENTURE	2004.02 $	-10.53 $	90535146
DOW JONES	12070.81 $	-19.15 $	162606279
NASDAQ/USA	2701.56 $	-1.00 $	0
NASDAQ/Canada	613.57 $	-6.86 $	0

TITRES VEDETTES À TORONTO

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Encana Corp.	ECA	32.26 $	31.77 $	32.07 $	0.02 $
Abitibibowater Inc.	ABH	23.40 $	23.00 $	23.00 $	-0.06 $
Barrick Gold Corp	ABX	44.80 $	44.13 $	44.24 $	-0.39 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	11.50 $	11.44 $	11.45 $	-0.01 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	26.67 $	25.97 $	26.48 $	0.22 $
Research in Motion	RIM	37.97 $	36.87 $	36.92 $	-1.19 $
Bombardier CL A	BBD.A	6.98 $	6.83 $	6.96 $	0.16 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	7.00 $	6.81 $	6.95 $	0.18 $
BCE Inc.	BCE	38.69 $	38.17 $	38.28 $	-0.08 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	2.14 $	2.05 $	2.13 $	0.03 $
Bank of Montreal	BMO	61.08 $	60.30 $	60.48 $	-0.29 $
Bank of Nova Scotia	BNS	58.37 $	57.54 $	57.70 $	-0.12 $
CAE Inc	CAE	12.38 $	12.24 $	12.30 $	0.02 $
Cascades Inc.	CAS	6.49 $	6.29 $	6.31 $	0.06 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	44.60 $	43.76 $	44.26 $	-0.22 $
Canfor	CFP	10.33 $	10.15 $	10.27 $	0.00 $
CIBC	CM	77.78 $	76.71 $	77.10 $	-0.17 $
Canadian Natural Res.	CNQ	40.48 $	39.67 $	39.77 $	0.08 $
CN Railway Company	CNR	74.81 $	73.54 $	74.64 $	0.57 $
Canadian Oil Sands	COS	30.12 $	29.30 $	29.95 $	0.70 $
Canadian Pacific Railway	CP	60.03 $	59.16 $	59.63 $	0.08 $
Canadian Tire	CTC	70.50 $	70.50 $	70.50 $	0.15 $
Canadian Western Bank	CWB	31.09 $	30.60 $	31.03 $	0.34 $
Domtar	UFS	96.40 $	94.65 $	94.65 $	0.54 $
Emera	EMA	31.67 $	31.54 $	31.58 $	-0.01 $
Enerplus	ERF	30.76 $	30.26 $	30.52 $	0.11 $
CGI Group Inc.	GIB.A	22.63 $	22.26 $	22.38 $	-0.06 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	14.48 $	14.09 $	14.09 $	-0.30 $
Great-West Lifeco	GWO	26.21 $	25.60 $	25.76 $	-0.09 $
Industrial Alliance	IAG	40.94 $	40.12 $	40.40 $	0.10 $
Societe financiere IGM	IGM	49.63 $	48.65 $	48.90 $	0.00 $
Imperial Oil	IMO	46.20 $	45.43 $	45.58 $	0.07 $
Quebecor Inc	QBR.B	32.14 $	31.85 $	31.85 $	-0.14 $
Loblaws Cos.	L	40.45 $	39.88 $	40.12 $	0.09 $
Laurentian Bank	LB	46.78 $	45.10 $	45.10 $	-0.90 $
Manitoba Telcom	MBT	33.88 $	33.11 $	33.31 $	-0.31 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	11.69 $	11.46 $	11.62 $	0.08 $
Magna International	MG	45.68 $	44.63 $	45.53 $	0.62 $
Metro Inc.	MRU.A	49.08 $	48.40 $	48.90 $	0.35 $
National Bank	NA	79.25 $	77.25 $	77.59 $	-1.01 $
Pro-AMS Trust	GSB.UN	25.36 $	25.30 $	25.36 $	0.06 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	16.76 $	16.40 $	16.57 $	-0.10 $
Precision Drilling Corp.	PD	14.58 $	14.03 $	14.03 $	-0.55 $
Jean Coutu Group	PJC.A	10.97 $	10.87 $	10.92 $	0.01 $
Potash Corp	POT	53.49 $	52.51 $	52.63 $	-0.30 $
Power Corp.	POW	27.19 $	26.53 $	26.71 $	-0.39 $
Power Financial	PWF	30.49 $	29.87 $	30.05 $	-0.15 $
Quebecor Inc.	QBR.B	32.14 $	31.85 $	31.85 $	-0.14 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	37.27 $	36.40 $	37.06 $	0.56 $
Royal Bank	RY	54.96 $	53.95 $	54.40 $	-0.03 $
Saputo Inc.	SAP	49.05 $	45.82 $	46.50 $	-0.61 $
Sears Canada	SCC	18.39 $	18.13 $	18.32 $	0.21 $
Fibrek Inc	FBK	1.42 $	1.37 $	1.38 $	-0.05 $
Shaw Communications	SJR.B	20.81 $	20.41 $	20.75 $	0.24 $
Sun Life financial	SLF	29.04 $	28.57 $	28.67 $	-0.30 $
SNC-Lavalin	SNC	55.31 $	54.59 $	54.90 $	-0.21 $
Superior Propane Corp	SPB	11.54 $	11.35 $	11.51 $	0.10 $
Suncor Energy Inc.	SU	39.20 $	38.50 $	38.85 $	0.10 $
Telus Corporation	T	53.53 $	52.61 $	52.65 $	-0.47 $
Transalta Corporation	TA	21.01 $	20.76 $	20.79 $	-0.23 $
Tembec	TMB	4.05 $	3.98 $	4.02 $	-0.01 $
TD Bank	TD	80.69 $	79.30 $	79.60 $	-0.61 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	48.27 $	47.11 $	47.25 $	-0.46 $
Talisman Energy Inc.	TLM	19.76 $	18.90 $	19.47 $	0.48 $
Transcanada Pipe	TRP	42.57 $	42.02 $	42.43 $	-0.11 $
Transat AT	TRZ.B	11.19 $	10.98 $	10.99 $	-0.14 $
Torstar Corp.	TS.B	12.00 $	11.75 $	11.90 $	-0.07 $
Wescast Industries	WCS.A	8.75 $	8.60 $	8.60 $	-0.01 $
Weston George Ltd	WN	71.45 $	70.13 $	71.19 $	0.82 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
SINO-FOREST CORP	TRE	4.01 $	-2.09 $	30466375
BROOKFIELD OFFICE	BPO.RT.U	0.00 $	-0.00 $	13804250
TALISMAN ENERGY	TLM	19.47 $	0.48 $	11361221
iShares S&P TSX 60	XIU	19.10 $	-0.10 $	8816859
TIMBERWEST TIMBER	TWF.UN	6.09 $	-0.03 $	7257830
YELLOW MEDIA INC	YLO	3.43 $	-0.16 $	6859090
CENOVUS ENERGY INC	CVE	34.49 $	0.48 $	6251936
FIRST NICKEL INC	FNI	0.16 $	-0.01 $	6055311
URANIUM ONE INC	UUU	3.32 $	-0.04 $	4618168
BOMBARDIER INC	BBD.B	6.95 $	0.18 $	4168362

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
WALTER ENERGY INC	WLT	115.77 $	1.80 $	1843
FIRST QUANTUM	FM	126.26 $	1.76 $	367530
WEST FRASER TIMBER	WFT	48.30 $	1.70 $	184368
DOMTAR PAPER INC	UFX	95.60 $	1.55 $	1133
LABRADOR IRON ORE	LIF.UN	68.20 $	1.30 $	77996
FRONTERA COPPER	FCC.NT.B	93.25 $	1.24 $	185000

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
ELECTRIC FINANCIAL	ELF	467.00 $	-3.00 $	356
ALGOMA CENTRAL	ALC	99.40 $	-2.60 $	342
SINO-FOREST CORP	TRE	4.01 $	-2.09 $	30466375
FIRST URANIUM CORP	FIU.NT	95.00 $	-2.00 $	66000
HOME CAPITAL GROUP	HCG	51.61 $	-1.99 $	94160
AGRIUM INC	AGU	81.10 $	-1.82 $	650055

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
SPDR S&P 500	SPY	128.96 $	-0.08 $	161659863
BANK of AMERICA	BAC	10.65 $	-0.18 $	160168073
SPRINT NEXTEL	S	5.49 $	-0.11 $	88704718
FINANCIAL SELECT	XLF	14.90 $	-0.04 $	79441002
FORD MOTOR	F	13.95 $	0.11 $	73264914
iShares RUSSELL	IWM	79.74 $	0.19 $	58323084
iShares MSCI	EEM	47.47 $	0.37 $	58092027
GENERAL ELECTRIC	GE	18.48 $	0.02 $	52969908
CITIGROUP	C	37.58 $	-0.49 $	49805375
WELLS FARGO	WFC	25.77 $	-0.49 $	43564547

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BIGLARI HOLDINGS	BH	383.63 $	8.76 $	7894
TEMPLE-INLAND	TIN	29.49 $	8.48 $	26006826
WHITE MOUNTAINS	WTM	401.93 $	7.00 $	26904
WASHINGTON POST CO	WPO	423.98 $	5.28 $	40536
ALEXANDER'S	ALX	384.35 $	5.23 $	4245
IPATH PURE BETA	LEDD	49.16 $	4.47 $	9600

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BERKSHIRE HATHAWAY	BRK.A	112120.00 $	-932.00 $	526
NACCO INDUSTRIES	NC	91.10 $	-6.33 $	53050
LINKEDIN	LNKD	77.82 $	-5.72 $	1537719
BANK of AMERICA	BAC.PR.L	1033.00 $	-5.00 $	16390
SEALY CORP/SEALY	ZZC	71.17 $	-4.83 $	1089
IPATH LONG	ROLA	64.70 $	-4.57 $	700

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
CISCO SYSTEMS	CSCO	15.51 $	-0.48 $	107855028
SIRIUS XM RADIO	SIRI	2.15 $	0.02 $	63015201
INTEL	INTC	22.06 $	0.23 $	60302652
POWERSHARES QQQ	QQQ	55.79 $	-0.10 $	46291439
MICRON TECH	MU	8.98 $	-0.06 $	42483924
MICROSOFT	MSFT	24.06 $	0.05 $	41109711
LEVEL 3	LVLT	2.16 $	-0.04 $	35145452
DELL	DELL	15.90 $	-0.01 $	32668203
ORACLE	ORCL	31.84 $	-0.35 $	28218474
COMCAST	CMCSA	23.98 $	0.06 $	26708010

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
HUNTINGTON	HBANP	1154.50 $	10.50 $	86
PHARMASSET	VRUS	108.30 $	5.44 $	624238
F5 NETWORKS	FFIV	112.01 $	4.95 $	3221174
INTUITIVE SURGICAL	ISRG	343.83 $	4.21 $	209994
ALTO PALERMO SA	APSA	24.20 $	4.00 $	46944
SODASTREAM INTL	SODA	61.07 $	3.69 $	1964971

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
51 JOB	JOBS	47.66 $	-7.34 $	761846
APPLE	AAPL	332.04 $	-6.00 $	18924899
WYNN RESORTS	WYNN	136.09 $	-5.21 $	3236339
G-III APPAREL	GIII	33.98 $	-4.49 $	1459836
FIRST CITIZENS	FCNCA	184.01 $	-2.99 $	19151
BAIDU	BIDU	124.82 $	-2.15 $	16895915

Données fournies par Décision-Plus/www.decisionplus.com

Hydro-Québec

Frigo moins gourmand à moindre coût

LA PRESSE

MONTRÉAL - Ce n'est pas tout le monde qui peut se permettre de changer un frigo qui fonctionne bien pour un neuf qui consomme moins d'énergie. Hydro-Québec le reconnaît en proposant à sa clientèle à faible revenu de remplacer son vieux frigo par un neuf pour un coût minime.

Dans cinq régions du Québec, les ménages à faible revenu qui répondent aux critères d'admissibilité de ce nouveau programme recevront un nouveau frigo homologué Energy Star pour aussi peu que 75$.

Des réfrigérateurs plus grands sont disponibles pour les familles plus grandes, en échange d'une contribution plus élevée.

Hydro prévoit dépenser 7 millions en 2011 dans ce programme, qui sera éventuellement étendu à toutes les régions du Québec.

Ce sont des groupes communautaires comme les Associations coopératives d'économie familiales (ACEF) qui gèreront le programme pour Hydro-Québec.

« Notre rôle est de recevoir la clientèle et de vérifier son admissibilité », explique Julie Plamondon, la directrice du Service d'aide aux consommateurs de la Mauricie.

L'organisme perçoit la contribution demandée et contacte ensuite le marchand choisi. Pour la région de la Mauricie, c'est Ameublements Tanguay qui livre le nouveau frigo et récupère l'ancien pour le recycler.

Sur le territoire du Service d'aide aux consommateurs de la Mauricie, on estime que 2250 ménages sont susceptibles de se prévaloir du programme. Au total, Hydro prévoit financer l'achat de 12 000 frigos en 2011.

Les intéressés n'ont pas le choix des appareils. En Mauricie, par exemple, le nouveau frigo est obligatoirement de marque Frigidaire, d'une valeur d'environ 750$. Il y a trois capacités disponibles, soit 14 pieds cubes pour une contribution de 75$, 16 pieds cubes pour 95$ et 18 pieds cubes contre 120$. Trois détaillants ont été retenus à la suite d'un appel d'offres, soit Ameublement Tanguay, Brault et Martineau et Sears.

Hydro prévoit que les économies d'énergie seront de 7 millions de kilowattheures.

La facture d'électricité devrait donc s'alléger, puisque les anciens frigos consomment jusqu'à 4,8 fois plus d'électricité que les nouveaux, homologués Energy Star.

Les frigos des clients à faibles revenus devront être branchés et fonctionnels, et avoir plus de 15 ans.

Le programme Recyc-Frigo qui s'adresse au reste de la clientèle d'Hydro-Québec vise les appareils de 10 ans et plus. Hydro-Québec remet un chèque de 30$ à ceux qui décident de les changer pour un neuf, et vient les récupérer gratuitement à domicile. La société d'État prévoit dépenser 19 millions dans Recy-Frigo, et réduire la consommation de 56 millions de kilowattheures. Depuis son lancement, en 2008, le programme Recyc-Frigo a récupéré et recyclé 313 715 réfrigérateurs et congélateurs.

En 2011, Hydro-Québec dépensera 261 millions pour réduire la consommation d'électricité de ces clients. ❑

Un bénéfice net de 915 millions $ à la SAQ

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL - La Société des alcools du Québec (SAQ) a fait état mardi d'un bénéfice net de 914,7 millions $ en 2010-2011. C'est 47,5 millions $ ou 5,5 pour cent de plus que l'année précédente.

Les revenus de la société pour l'année ont totalisé 2,66 milliards $, en hausse de 111,2 millions $ ou 4,4 pour cent.

L'essentiel de cette somme provient des ventes en succursales, qui se sont chiffrées à 2,34 milliards $. Les grossistes et épiciers sont responsables du reste, soit 295,3 millions $.

La SAQ a versé un dividende de 914,7 millions $ au gouvernement du Québec pour son exercice terminé le 26 mars dernier. Si l'on tient compte des droits et taxes qu'elle perçoit, ses activités ont permis à l'État d'encaisser 1,7 milliard $. ❑

Trait d'union

RÉPONDRE

S'ANNONCER

Vos rencontres commencent ici!



LAISSEZ VOTRE MESSAGE AUX ANNONCEURS

1-900-789-7777*

Fido / Rogers / Bell mobilité: #7979*

Choisissez l'option **4** lorsque vous êtes au menu principal

PUBLIEZ GRATUITEMENT VOTRE ANNONCE AU

1-877-498-2777

ÉCOUTEZ TOUTES LES ANNONCES VOCALES DES ANNONCEURS ET PROFITEZ DES NOMBREUSES OPTIONS DU SERVICE



2414831

08 JUIN 2011

POUR VOUS MESDAMES: RÉCUPÉREZ VOS MESSAGES ET DISCUTEZ EN DIRECT GRATUITEMENT AVEC LES MEMBRES DE VOTRE CHOIX!

♀ FEMME CHERCHE HOMME ♂

ANNONCE DE LA SEMAINE :

TANYA EST ENJOUÉE, SOCIABLE ET SYMPATHIQUE, 24 ans, 5'2", 105 lb, cheveux noirs, yeux bruns, a du caractère et aime bouger, désire connaître un Homme, sachant ce qu'il veut dans la vie et aimant rire, pour de l'amitié ou de l'amour. **288688**

18 - 30 ANS

RACHEL APPRÉCIE LES HOMMES AUX YEUX BLEUS, Alma, 27 ans, 5'4", chev longs bruns, yx bruns, porte lunettes, aimerait H, honnête et sérieux, pour vivre relation à long terme. **298875**

CATHERINE ET LA TECHNOLOGIE... 19 ans, souhaite contacter H, drôle, sensuel et très chaud, pour bonnes conversations intimes par sms seulement. **289311**

SABRINA VOUS OFFRE SA CHALEUR CORPORELLE, St-Jean, 25 ans, chaude, aime sexe et plaisirs de la vie, cherche H, pour relations intimes, passionnées et occasionnelles. **299817**

ELLE EST COQUINE À SES HEURES... Jonquière, 30 ans, de taille forte et tranquille, aimerait fonder famille dans futur rapproche, désire H 30-45 ans, travaillant, aimant rondeurs et caressant mêmes projets. **34459**

VTT, CHALET ET BATEAU AVEC JULIA! Jonquière, 24 ans, 5'3", 110 lb, chev noirs, yx bruns, aime sortir, moto, plein air, soupers entre amis, films et musique, désire H, pour relation amicale et plus. **283936**

NE PERDEZ PLUS VOTRE TEMPS, ELLE EST LÀ! Saguenay, 28 ans, aime ciné, resto et billard, souhaite rencontrer H début 30aine, pour relation amicale et peut-être plus. **295974**

PEUT-ÊTRE PLUS AVEC STÉPHANIE... Jonquière, 22 ans, souhaite connaître H dans 20aine-début 30aine, pour partager diverses activités et rencontres amicales. **283931**

UNE BRUNETTE AU BEAU GRAND SOURIRE! 28 ans, 5'7", 160 lb, yx bruns, aime activités familiales, veut H, stable et aimant faire plaisir, pour développer relation sérieuse à long terme. **288070**

30 - 50 ANS

NATHALIE, UNE TRÈS JOLIE MAMAN! Anse-St-Jean, 38 ans, 5'1", ronde, châtaine, yx bleus, à fils (2 ans), emploi, aime magasiner, prendre soin d'elle et plein air, désire H, ayant affinités, pour amour. **285508**

ELLE AIME LE PLEIN AIR ET LE BON VIN, 50 ans, 5'1", 120 lb, app jeune, moyennement sportive, sans enfant, désire bel H 50-60 ans, sobre, authentique, intelligent et simple, pour but sérieux si affinités. **296384**

ANNIE A DE LA SUITE DANS LES IDÉES! 34 ans, brunette, quelques lb en trop, jeune de coeur et d'esprit, spontanée, intello, équilibrée, curieuse, à humour, veut H, respectueux, pour moments complices. **279842**

ELLE DÉSIRE TROUVER... Alma, 52", chev blonds, belle, sociable et passionnée, aime voyages et nature, désire H 40aine, généreux, respectueux et ayant humour, pour être bien ensemble si affinités. **304819**

UN BRIN D'HUMOUR LA SÉDUIRA À COUP SÛR! Femme dans fin 40aine, cherche à rencontrer H, n-fum, généreux, franc, honnête, un peu colleux et ayant passé bien réglé. **288029**

KARINE A ENVIE DE SE COLLER... 38 ans, 5'2", 130 lb, blonde, en instance de divorce mais sans problème, aime ciné, resto, bingo, cherche H, sérieux, pour discuter et faire sorties. **290513**

FEMME LIBRE AYANT UNE BELLE PERSONNALITÉ, Chicout, 47 ans, 5'4", poids santé, n-fum, sincère, à valeurs, aime musique, cuisine, veut H, fier, droit, sensible et voulant s'impliquer à long terme. **290530**

BRUNETTE ENJOUÉE CHERCHE JOYEUX COMPAGNON! St-Jean, 44 ans, aimerait bien rencontrer H, avec qui partager bon temps et développer relation amoureuse. **297938**

TRÈS JOLIE ET SINCÈRE SAGUENÉENNE, 50 ans, 5'3", chev bruns très longs, yx pers, veut H début 60aine, fidèle, sincère, aimant forêt, campagne, soupers à deux, pour vie tranquille et pas compliquée. **294757**

ROMANTIQUE BLONDE AUX YEUX BLEUS, Chicout, 39 ans, 5'10", poids prop, propre, travaillante, honnête, sportive, aime musique, veut H, propre, franc, sérieux et ayant mêmes goûts. **296115**

VOUS AIMEREZ SON PETIT LOOK ÉGYPTIEN! Femme de 42 ans, 5'4", chev violet-brun bouclés, yx bruns en amande, basané, dents blanches, sans enfant, veut H, aux yx pâles et ayant belles valeurs. **290318**

COMPLÈTEMENT MORDUE DE LA PÊCHE! Jonquière, 48 ans, 5'4", 190 lb, chev foncés courts, porte lunettes, aime nature, ciné, resto, cartes, désire H 38 ans et plus, poids prop, pour long terme. **283258**

GÉNÉREUSE ET ROMANTIQUE, 39 ans, 4'10", 195 lb, blonde, yx bleus, honnête et sportive, aime balades en auto, ciné et musique, désire H, romantique et ayant affinités, pour relation sérieuse. **290800**

L'HUMOUR EST PRIMORDIAL POUR CETTE ARTISTE, 46 ans, 5'6", 180 lb, brune, yx pers, n-fum, aime petits plaisirs, arts, balades en forêt, excursions, veut H 40-60 ans, actif et ayant humour. **293166**

ELLE A BESOIN D'UN CHUM LE FUN! Femme de 38 ans, ordinaire, à enfants et emploi, aimerait bien rencontrer bel amoureux, musclé, fort, athlétique et sachant ce qu'il veut dans la vie. **300853**

AUTHENTIQUE, VRAIE ET SIMPLE, Haut-du-Lac, 48 ans, 5'7", taille forte, aime resto, nature, ciné, plein air, veut grand costaud d'environ même âge, du secteur, ayant mêmes qualités et belle personnalité. **291818**

MEC FONCEUR ET JOVIAL RECHERCHÉ! Femme du début 40aine, 5'8", chev brun pâle, veut grand H, près de Roberval, poids prop, positif, authentique, aimant discuter, pour amitié et amour si affinités. **247847**

DOMINIQUE EST DE TRÈS BELLE APPARENCE, 46 ans, aime la vie, soirée en tête-à-tête et conversations profondes, veut H, simple, passionné, autonome, aimant aussi la vie et ayant passé bien réglé. **296738**

BESOIN D'UN CAFÉ AVANT DE VOUS SALUER! Jolie blonde de Jonquière, 50 ans, 5'4", 125 lb, yx pers, aime bronzage, baignade, roller, veut ami, propre, sérieux, ayant humour, pour amour. **302260**

ATTIRÉE PAR LES FÉTICHISTES DES PIEDS... Dans fin 30aine, 5'5", 130 lb, chev longs, jolie, désire rencontrer H, soumis et pouvant recevoir, pour relations intimes. **279383**

PROFESSIONNELLE AYANT UN BUT SÉRIEUX, 41 ans, recherche H, n-fum, propre, doux, charmant et distingué, aimant voyages, nature et enfants, pour se rencontrer d'abord. **298446**

UNE CÉLIBATAIRE ENJOUÉE AYANT ENVIE DE PARTAGER! Shipshaw, femme de 45 ans, poids normal, chev longs, yx bleus, vit au bord de l'eau, a emploi, 2 chiens, aime équitation, hockey, veut rencontrer un bon jack, ayant coeur à la bonne place. **290692**

DIANE FAIT UN RETOUR AUX SOURCES! Alma, 49 ans, 5'7", jolie, aime parler, a beaucoup voyagé, veut H, du Lac-St-Jean, 5'10" et plus, poids prop, intéressant, avec ou sans enfant, pour rire et partager. **283810**

SPORTIVE ROMANTIQUE, 39 ans, 4'10", grassette, chev blonds, yx bleus, honnête, généreuse, travaillante, aime voyages et soupers à deux, recherche H 38-45 ans, ayant affinités, pour relation sérieuse. **284569**

UNE SUPER BELLE FEMME! 38 ans, chev noirs longs et yx verts, doduе et plutôt sexy, souhaite rencontrer H, pour partager belle relation amicale et plus encore. **283460**

AUDREY AIMERAIT PASSER DU BON TEMPS AVEC TOI! Jonquière, 36 ans, 5'10", 145 lb, chev blonds courts, yx bleus, athlétique, souhaite bel H, sûr de lui, ayant expérience et passé réglé, avec qui discuter librement. **304568**

LES FANTASMES D'UNE BELLE ENGAGÉE... Lac-St-Jean, 36 ans, désire rencontrer bel H 30-40 ans, pour vivre fantasmes lors de relations intimes discrètes. **274846**

SI COMME ELLE, TU AS DES BUTS DANS LA VIE! Alma, 36 ans, veut H, honnête, bien dans sa peau, aimant enfants et ayant passé bien réglé, pour avancer ensemble dans relation stable. **295488**

SUPERBE FEMME À DÉCOUVRIR! Jonquière, 38 ans, 5'6", ouverte, a 2 garçons et belle carrière, aime bons soupers, sports, désire très bel H 37-45 ans, 5'9" et plus, poli, mature et ayant certaine instruction. **282065**

À LA FOIS PROFONDE ET ROMANTIQUE, Chicout, 47 ans, 5'3", blonde, agréable à regarder, franche, fidèle, veut H, vrai, charismatique, sincère avec lui-même, pour relation amoureuse sérieuse. **2590587**

DÉSIREUSE D'UN HOMME ENGAGÉ... 42 ans, grande, poids moyen, chev et yx bruns, souhaite connaître H, pour rencontres intimes discrètes et chaleureuses. **280829**

ELLE T'ATTEND... 33 ans, 135 lb, chev blonds longs, yx bleus, belle app, forte poitrine, sportive, souriante et sociable, désire rencontrer H, pour être ams et réaliser fantasmes. **292939**

50 ANS ET +

SENSIBLE RIEUSE AIMANT CUISINIER À DEUX, Iberville, 63 ans, 5', 120 lb, châtaine-brune, yx pers, féminine, créative, aime jardinage, nature, désire H, pas trop grand, sobre, doux, aimant animaux et ayant humour. **305051**

LE DÉBUT D'UNE BELLE AVENTURE... Belle femme de Jonquière, 62 ans, 5'3", 115 lb, blonde aux yx verts, a humour, désire rencontrer amant de la nature, ayant goûts similaires. **296826**

SPIRITUELLE, RICANEUSE ET UN PEU TOM BOY, St-Jean, 56 ans, 5', 115 lb, blonde, yx bleus, fidèle, honnête et extravertie, aime danse, moto, plage, désire H, mince, ayant chev, sexy, n-bedonnant et ayant affinités. **296525**

CHARMEZ-LA DE VOTRE HUMOUR! Femme de Jonquière, 55 ans, 5'4", poids santé, app jeune, aime ciné, théâtre, marche et nature, souhaite découvrir H dans 50aine, fier et autonome. **297136**

S'APPORTER L'UN ET L'AUTRE! Femme de 65 ans, aime musique, marche, plein air, tête-à-tête, souper entre amis, cherche H, simple, facile à vivre et ayant affinités, pour bons moments. **268798**

S'ACCOMPAGNER DANS LES HAUTS COMME DANS LES BAS, femme du début 50aine, 5'3", chev noirs longs, yx pers, aime pêche, forêt et campagne, désire H, sincère, honnête, fidèle, se respectant et ayant affinités. **303493**

BELLE FEMME S'INTÉRESSANT À TOUT! 60aine, 5'5", 155 lb, aime la vie, souhaite découvrir H dans 60aine, n-fum, propre, franc et sérieux, pour relation stable. **302480**

ÉPANOUIE, EXPÉRIMENTÉE, FÉMININE ET SEXY, Arvida, 63 ans, 5'5", 134 lb, chev mi-longs, yx bruns, n-fum, belle, sérieuse, capable d'acceptation, désire H, 5'7" et plus et n-obèse, pour amour. **303574**

UNE ÉTRANGÈRE AU LAC ST-JEAN! 67 ans, en forme, passionnée par nature et voyages, cherche à rencontrer compagnon, pour voyager dans le sud et faire activités de plein air. **301001**

CULTIVÉE, SENSIBLE ET ÉQUILIBRÉE, Chicout, 51 ans, 5'6", 126 lb, belle app, mature, réservée, respectueuse, a belles valeurs intérieures, aime natation, animaux, désire H 40-60 ans, ayant affinités, pour amitié. **9625**

MICHÈLE A UN FAIBLE POUR LES COSTAUDS, 52 ans, 5'6", 145 lb, chev bruns et blonds, yx verts, désire H, 6'-6'3", 200 lb et plus, intello, passionné, cultivé, communicatif, ayant humour, pour but sérieux. **288051**

JOLIE BLONDE AU COEUR JEUNE, Jonquière, 59 ans, 5'3", 108 lb, yx bruns, fum, allure et caractère jeune, aime nature, désire H, du Saguenay, aimant pêche, tranquillité, ayant passé réglé, pour long terme. **284869**

LUCIENNE VOUS INVITE POUR UN PETIT CAFÉ! Chicout, 70 ans, 5'5", 150 lb, brune, yx bruns, douce, honnête, à l'écoute, aime lecture, petits voyages, cherche monsieur du même âge, n-fum, sobre, pour bout de chemin. **289026**

VEUVE EN QUÊTE D'UN BON COMPLICE, Jonquière, 54 ans, a emploi, aime nature, gens, veut H, vrai, sincère, stable, funny, attentif, attentionnée, aimant chasse, pêche, VTT, moto et étant son égal. **290064**

BELLE BLONDE AYANT DE BONNES VALEURS, Chicout, 50aine, yx verts, aime nature, musique, désire H 50-62 ans, 5'10" et plus, 180 lb et plus, n-fum, n-alcoolique, ayant affinités, pour amitié et plus. **295572**

AMOUREUSE DE LA CHASSE ET DU BON VIN, Jonquière, début 50aine, aime pêche, plaisirs à deux, désire H 50-60 ans, app jeune, aimant nature et sachant ce qu'il veut, pour bons repas et voyages. **296508**

C'EST PAS DES BLAGUES! Femme de Chicout, 60 ans, 5'4", 125 lb, n-fum, honnête, autonome, aime resto, danse et voyages, souhaite rencontrer H 60-70 ans, pour vivre relation sérieuse. **289844**

RETRAITÉE AIMANT CUISINER, Chicout, 57 ans, 5'4", 110 lb, aime animaux, ciné, marche, voyages et lecture, cherche H, n-fum, sobre, n-drogué, libre et sans problèmes, pour amitié d'abord. **292359**

JOLIE FEMME LIBRE AU PASSÉ RÉGLÉ, Alma, 50aine, 5'2", 118 lb, aime pêche, plein air, spectacles et petits voyages, cherche H, doux, romantique et ayant humour, pour développer belle complicité. **304562**

SOLANGE A BESOIN D'UN COMPLÉMENT À SON BONHEUR, Haut-du-Lac, mi 50aine, 5'1", 110 lb, n-fum, belle, équilibrée, aime danser et la vie, désire H de coeur dans 50aine, n-fum, doux, sincère. **304072**

DOUCE, FÉMININE ET SENSUELLE, Chicout, 67 ans, 5'5", 112 lb, simple, à humour, passé réglé, aime activités, désire H d'environ même âge, poids prop, simple, équilibré, ayant passé réglé, pour amour. **298028**

PROFITEZ DE LA VIE AVEC CETTE JOLIE BRUNETTE! Alma, jeune 60aine, 5'2", 128 lb, chev longs, app jeune, veut H 58 ans et plus, généreux, passionné, aimant moto et ayant humour, pour amour. **302015**

SENSUELLE AIMANT FAIRE PLAISIR À SON HOMME! Jonquière, dans 60aine avancée, veuve, douce et affectueuse, aimerait rencontrer H, propre, franc, honnête, sincère, affectueux et doux. **239960**

ELLE VEUT PROFITER DE LA VIE À DEUX, belle veuve de Chicout, 65 ans, 5'1", 140 lb, aimable et propre, aime nature et loisirs à deux, veut bel H 60aine, ayant sens de l'humour, pour amour et plus. **55387**

FAITES-LA DANSER! Chicout, femme de 58 ans, 5', poids prop, n-fum, sobre, aime sorties diverses, désire connaître H 55-60 ans, n-fum, franc, honnête et intéressé à vivre relation à long terme. **286676**

PARTAGER ET PROFITER DE LA VIE ENSEMBLE! Belle Saguenéenne, 50aine, 5'2", 120 lb, soignée, autonome et sans enfant, aime vin et plein air, veut H, n-alcoolique, doux, sincère ayant affinités. **256791**

RETRAITÉE SOURIANTE ET SYMPATHIQUE, Chicout, fin 50aine, 5'2", 118 lb, brune, mèches rouges, n-fum, à chats, aime rire et bouger, désire H, de Chicout, poids prop, n-barbu, pour aimer et être aimée. **288674**

CHALEUREUSE AIMANT LE DÉVELOPPEMENT PERSONNEL, Saguenay, 5'5", 140 lb, châtaine, yx bruns, joviale, aime discussions et bricolage, veut H 60-72 ans, en santé, distingué, drôle, attentionné. **291210**

TRÈS JOLIE SPORTIVE AUTONOME, 67 ans, 5'5", de taille prop, beau visage, paraît très jeune, aime couture et voyages à l'occasion, cherche à rencontrer H. **290225**

RENÉE, UNE INFIRMIÈRE VAILLANTE! Jonquière, 54 ans, bonne, capable, intéressée, aime lecture et sorties de pastorale, aimerait H, pour amitié et diverses sorties. **291958**

RAVISSANTE DAME AU SOURIRE EXQUIS! Chicout, fin 50aine, 5'4", mince, n-fum, app jeune, aisée, heureuse, a belles valeurs, aime danse, voyages, désire H, ayant affinités, pour relation simple, amusante. **235045**

UNE BELLE FEMME AU NATUREL, professionnelle du Saguenay, 50aine, semi retraitée, aime la vie, voyages, nature et randonnées, recherche H, pour amitié et relation amoureuse. **301903**

ELLE VEUT PROFITER DE LA VIE À DEUX, Chicout, 60aine, poids santé, n-fum, allure jeune, dynamique, cultivée, aime marche, nature, sorties à deux, recherche H dans 60aine, sérieux et ayant affinités. **257603**

DEVENONS DE BEAUX AMOUREUX! Belle femme d'Arvida, 60aine, 5'5", 130 lb, n-fum, app jeune, sportive, aime danse, vélo et discussions, désire H, n-fum, pour partager et apprendre à se connaître. **278230**

PETITES SORTIES ET VIRÉE AU CENTRE D'ACHAT! Saguenéenne de 5'3", 125 lb, désire H 72 ans et plus, propre, s'habillant bien et conduisant voiture, pour amitié et plus. **35236**

BELLE VEUVE AIMANT LA VIE, Jonquière, 65 ans, 5'2", 145 lb, n-fum, en santé, aime danse, pêche et camping, désire H, n-fum, libre, doux, fidèle, affectueux, ayant bonnes valeurs, pour amitié et plus. **302750**

DOUCE ET JEUNE DE COEUR, La Baie, 62 ans, 5'1", 110 lb, en forme, à fière allure et emploi, aime plein air, camping et sorties culturelles, désire H, n-fum, propre, équilibré, respectueux et ayant affinités. **290266**

♂ HOMME CHERCHE FEMME ♀

ANNONCE DE LA SEMAINE :

JACK DÉSIRE UNE COMPLICITÉ ÉLECTRISANTE, 31 ans, 6', 180 lb, cheveux bruns, yeux pers, est enjoué, a un emploi et de beaux enfants, aime faire du camping sauvage, cherche Femme, pour avoir de belles discussions et peut-être plus. **304775**

18 - 30 ANS

GUY AIMERAIT APPRENDRE À VOUS CONNAÎTRE! 29 ans, 5'7", 140 lb, chev châtains, yx bleus, beau, souhaite découvrir belle F, pour partager activités sportives et culturelles d'abord. **283868**

MICHAËL VEUT DÉCOUVRIR DE NOUVEAUX HORIZONS, Chicout, 25 ans, 5'10", chev bruns, yx verts, cool, calme ou excité, aime musique et plein air, souhaite F, avec qui tripper. **296916**

JEAN-SEB VOUS ATTEND! 25 ans, 6', 200 lb, bien prop, souhaite F, pour tripper, avoir du fun et gâter mademoiselle. **299535**

MAXIME L'AVOUE, L'INTIMITÉ LUI PLAÎT, Jonquière, 24 ans, 5'11", 185-190 lb, chev châtains, yx bruns, beau, bien fait et célibataire, recherche F, pour rencontres intimes occasionnelles. **299683**

VENEZ DÉSENNUYER CE BEAU MEC! Jonquière, bientôt 25 ans, 5'10", 180 lb, chev châtains, yx bruns, souhaite contacter F, pour rencontres amicales ou occasionnelles intimes. **302351**

CONTACTS OSÉS... Maxime de Jonquière, 24 ans, 5'10", 185 lb, châtain, yx pers, beau, souhaite contacter F dans 20aine, pour bonnes rencontres intimes et occasionnelles. **304742**

FAITES-LUI SIGNE! Homme de Chicout, 29 ans, de belle app, recherche F 25-45 ans, pour amitié, sexe et relation sentimentale basée sur respect et discrétion. **299691**

30 - 50 ANS

MICHEL EST DOUX ET PATIENT, Jonquière, 43 ans, respectueux, aime faire activités sportives et boire bon vin, souhaite F, ayant affinités, pour partager beaux moments et bon temps ensemble. **4037621**

UNE RELATION COQUINE POUR FRÉDÉRIC... St-Jean, 38 ans, belle app et bonne présentation, souhaite rencontrer F, de couleur ou autre, pour belle relation intime et discrète. **301721**

UN MEC BIEN DANS SA PEAU, Lac-St-Jean, 31 ans, 5'6", 140 lb, aime bouger et bons souper entre amis, recherche F, aimant nature, chasse, pêche et sachant ce qu'elle veut dans la vie. **304104**

SYMPATHIQUE ET REMPLI D'HUMOUR! Homme dans mi 30aine, aime sorties et rencontres à deux, veut F, sachant ce qu'elle veut et ayant passé réglé, pour amitié, plaisir et plus si ça marche. **303222**

ROBY VEUT CONNAÎTRE QUELQU'UN DE BIEN, 35 ans, blond, yx bleus, aime sports, veut amie, jeune de coeur, positive, énergique, sensée, aimant rire et essayer nouvelles choses, pour avancer. **304994**

UNE PASSION À FAIRE FONDRE LA GLACE... Pierre, 42 ans, 5'6", 155 lb, beau, aimerait rencontrer F, mince de préférence, engagée et discrète, pour relation chaude et intime. **303121**

POUR FAIRE DE VOS FANTASMES UNE RÉALITÉ... Bel engagé de St-Jean, dans mi 30aine, souhaite F, engagée ou non, pour avoir bonnes relations intimes et peut-être plus. **302214**

MARC-ANDRÉ DÉSIRE DU LONG TERME, Jonquière, 49 ans, 5'9", 178 lb, doux, honnête, fidèle et affectueux, cherche F 40-52 ans, taille et poids prop, ayant affinités, pour relation amoureuse. **300891**

JIMMY RECHERCHE UNE BONNE PERSONNE, La Baie, 37 ans, actif, aime bouger et faire activités en nature, souhaite découvrir F, équilibrée et belle à l'intérieur comme à l'extérieur. **302243**

MOUSQUETAIRE CHERCHANT SA PRINCESSE! Dans mi 40aine, grand, poids prop, n-fum, tendre, romantique et patient, a passé réglé, veut tendre F, communicative et romantique, pour but sérieux. **4507**

IL VOIT LA BEAUTÉ EN TOUTE FEMME, 34 ans, 6', d'app soigné, rasé et propre, cherche F moins de 45 ans, capable de passion, pour réaliser fantasmes, avoir plaisirs et relation intimes. **290253**

ALAIN NE DÉSIRE PAS UNE FEMME IDEM, Jonquière, 49 ans, 5'10", 205 lb, s'entraîne, aime rire et s'amuser, souhaite découvrir F, ayant affinités et contraires, pour se rencontrer d'abord. **303537**

APPELLE-MOI POUR QUE L'ON S'AMUSE! Homme de 45 ans, engagé, cherche à rencontrer F, pour réaliser certains fantasmes et avoir relations discrètes. **297465**

SPIRITUEL ET D'AGRÉABLE COMPAGNIE, Saguenéen de 50 ans, 6', 215 lb, châtain, yx bleus, ouvert, loyal, aime savoir ce que vous pensez, désire F, belle présentation, positive, pour amitié et amour. **303572**

UN HOMME AYANT DE BONNES VALEURS, Jonquière, 49 ans, 5'11", 170 lb, chev grisonnants, à buts dans la vie, aime souper à la chandelle, souhaite F, semblable, pour relation stable. **299543**

PARTAGER UNE BELLE COMPLICITÉ, Saguenéen de 46 ans, 5'11", 185 lb, doux, honnête, attentionné et pas compliqué, souhaite F, avec qui partager divers loisirs, sports et peut-être voyages. **300999**

SOYEZ L'ÉLUE QUI FERA BAISSER SA PRESSION! Homme du Saguenay, 31 ans, 5'8", poids prop, chev et yx bruns, costaud, a forte libido, désire F, poids prop, pour intimité occasionnelle ou régulière. **304807**

AVIS AUX JOLIES FEMMES SVELTES, Saguenéen de 47 ans, 5'11", bien prop, aimerait découvrir belle F 38-45 ans, mince, pour relation amicale et peut-être plus. **301111**

POUR QUE ÇA DURE LONGTEMPS, homme de 5'7", 120 lb, chev et yx bruns, disponible, recherche F dans 30aine, aimant marche et 4 roues, pour développer relation sérieuse. **3808627**

SENSUALITÉ ET DOUCEUR AUPRÈS DE MARC, 46 ans, 5'8", chev châtain-brun, attentionné, doux, chaleureux et tolérant, aime sexe sous toutes ses formes, désire F, pour combler ses désirs et fantasmes. **300725**

NON NON, IL NE BLAGUE PAS! St-Jean, 47 ans, 6'2", 215-220 lb, belle app et corps athlétique, cherche à rencontrer F, pour vivre relation sérieuse. **304567**

AVIS AUX FEMMES AU SANG CHAUD! Homme de 40 ans, recherche F, antillaise, polynésienne, haïtienne, africaine ou autre, pour belle relation amoureuse et respectueuse. **303756**

INTIMITÉ EXCLUSIVE AVEC PIERRE, 48 ans, 5'7", 160 lb, châtain, yx verts, fum, célibataire, n-marié et sans enfant, aimerait découvrir F, pour relation amis-amants. **301360**

50 ANS ET +

GILLES ADORE VOYAGER! 53 ans, 5'7", 186 lb, chev bruns, yx pers, sobre, n-drogué, accidenté de la route, travaille à son compte en agrotourisme, veut amie, honnête, aimant nature, pour long terme. **305026**

UN PAPA AMATEUR DE MUSTANG, Haut-du-Lac, 53 ans, n-fum, intègre, fier, joyeux, a filles autonomes (23-25 ans), souhaite F 40-55 ans, n-fum, simple, aimant la vie, pour rencontres amicales ou plus. **303533**

CES PAROLES QUI VIENNENT DU COEUR... Homme de 75 ans, n-fum, sobre, en santé, sincère, loyal, aime voyages, sorties, veut F du même âge, ayant valeurs, pour dialoguer et combler solitude. **303744**

♂ HOMME CHERCHE HOMME ♂

ANNONCE DE LA SEMAINE :

BRICE AIMERAIT ÊTRE LA FEMME QUI TE COMBLERA... Beau travesti de Chicoutimi, au début de la 40aine, cheveux longs, porte des perruques, des bas de nylon et des talons, désire rencontrer un bel Homme, doux et discret, pour sortir ensemble et se connaître. **304935**

18 - 30 ANS

BEAU JEUNE MEC VOUS OFFRANT L'EXCLUSIVITÉ, Saguenay, 29 ans, 5'11", 185 lb, bâtit, bien membré, s'entraîne, veut bel H, en shape, musclé, bien membré, propre, pour rencontres régulières. **270990**

RACONTEZ-LUI DES HISTOIRES COCHONNES... Jeune homme de 25 ans, cherche à contacter H 20aine-50aine, pour plaisirs et conversations téléphoniques intimes. **302341**

IL SERA HEUREUX DE VOUS RENCONTRER! Beau Saguenéen de 24 ans, un peu poilu, aime faire fellations et porter lingerie féminine, recherche H 25-35 ans, pour relation discrète. **296547**

NATACHA LA BELLE TRAVESTIE, homme de 29 ans, se maquille, porte perruque, petits tops et faux seins, aime talons hauts, cherche H, du Saguenay, pour fellations et sodomie. **302510**

COUPLE GAI OUVERT D'ESPRIT ET AUX SUGGESTIONS! 22 ans, 5'10", 120 lb et 33 ans, 5'10", 150 lb, reçoivent, veulent couple gai, bi, ou H seul 25 ans et moins, n-poilu, pour sexe sur base régulière. **280420**

CÉLIBATAIRE DISCRET SACHANT BIEN UTILISER SES MAINS... Jonquière, 26 ans, 5'7", 140 lb, chev bruns, yx pers, bi, se déplace et reçoit, aime fellations, désire H 30 ans et moins, pour expérience. **232868**

30 - 50 ANS

SON PLAISIR EST DE VOUS ENTENDRE GÉMIR... Homme de Chicoutimi, 44 ans, beau membre de 6", circoncis, reçoit, veut H moins de 35 ans, pour lui faire longues fellations en regardant films pornos. **55198**

VOS INTÉRÊTS SONT LES SIENS... Homme de Roberval, n'a pas encore 50 ans, reçoit, aime cuisiner, voyager et VTT, souhaite rencontrer H 60 ans et moins, disponible. **268177**

STÉPHANE SOUHAITE QUE VOUS PUISSIEZ LE COMBLER, 32 ans, membre de 5", aime relations anales, recherche beau travesti d'environ même âge, pour fellation et sodomie. **304411**

BEAU GRAND MÂLE CHERCHANT LA DISCRÉTION, 42 ans, de poids prop, gai, cherche à connaître mâle, semblable, pour avoir bonnes rencontres intimes, le tout en toute discrétion. **289800**

CHÂTAIN SHAPÉ ET MASCULIN! Alma, 35 ans, 6'2", 200 lb, yx verts, se déplace à Roberval, Saguenay et autres, aimerait rencontrer H 40 ans et moins, aussi masculin, pour avoir du fun d'abord. **5636**

LES BELLES FESSES DE JOHANNIE! Joli travesti du début 40aine, grand et mince, a belles jambes, aime s'habiller sexy, souhaite rencontrer H, avec qui s'amuser. **54455**

IMAGINEZ UNE SOIRÉE INTIME AVEC SYLVAIN... Alma, 40 ans, 5'7", 160 lb, chev châtains, disponible, cherche à rencontrer H, semblable, aimant lingerie fine, pour soirées intimes. **304675**

HOMME EN QUÊTE DE PLAISIR, 40aine, bien membré, propre, discret et respectueux, souhaite rencontrer H, pouvant recevoir, pour chaudes aventures sexuelles. **302244**

BEL HOMME ATTENDANT DE VOS NOUVELLES! Jonquière, dans 40aine, 5'11", 220 lb, aime nature et activités de plein air, souhaite H dans 40aine, viril, avec qui partager plaisirs de la vie. **300628**

TOUJOURS PASSIONNÉ POUR LE PLAISIR, 55 ans, 5'8", 139 lb, 7", cherche à rencontrer H 30-55 ans, bien membré et ayant belles fesses bombées. **295093**

ÊTRE DOMINANT OU DOMINÉ... Homme dans fin 40aine, 5'8", 160 lb, bien membré, viril et masculin, aime sexe sous toutes ses formes, recherche H 50 ans et moins, bien membré, propre et discret. **49038**

FAIRE GRIMPER LE THERMOMÈTRE, homme de 42 ans, beau, bien fait et propre, peut recevoir et se déplacer, souhaite rencontrer H, poids prop, bien membré et masculin, pour intimité. **56119**

50 ANS ET +

ACCOMPAGNEZ-LE DANS SON FANTASME! 59 ans, 5'11", 180 lb, beau, propre, aime porter lingerie, talons, bas de nylon et petites culottes, veut H, pour relation sexuelles complètes en toute discrétion. **304908**

FANTASMES À DEUX! Homme de Chicout, 50aine, bisexuel, peut recevoir, aime se travestir, cherche à rencontrer travesti, avec qui vivre beaux moments. **297004**

DOUBLE FANTASME... Homme de Chicout, dans 50aine, reçoit jour et soir, aime se vêtir de lingerie féminine, désire H, travesti ou aimant aussi s'habiller en femme, pour réaliser fantasme. **304151**

BEAU BISEXUEL PEU EXPÉRIMENTÉ, 50aine, 5'10", 150 lb, app jeune, fesses bombées, aime villégiature, chasse, pêche et ciné, cherche H, de même gabarit et disponible, pour apprendre à se connaître. **302771**

FRIAND DE DOUCEUR ET DE ROMANTISME, 51 ans, 5'9", 200 lb, paraît bien, se déplace les weekends, recherche H ou couple 45-70 ans, aussi doux, pour rencontres intimes. **302982**

♀ FEMME CHERCHE FEMME ♀

LAISSEZ UN MESSAGE, ON NE SAIT JAMAIS! Femme dans mi 40aine, pas compliquée, sportive, aime nature, activités à deux, aimerait bien rencontrer F, indépendante, souriante, calme et sachant ce qu'elle veut. **260472**

AU PLAISIR DE TE RENCONTRER! Femme de 5'4", 125 lb, aime randonnées en forêt, ciné et musique, désire F 45-55 ans, de Saguenay, douce, positive, enjouée, aimant la vie, pour amitié et complicité si affinités. **229459**

ELLE EST LÀ POUR TROUVER L'AMOUR VRAI! Jolie Saguenéenne du début 20aine, chev noirs, yx bleus, ronde, souhaite F 35 ans et moins, aimant la vie, pour être amies et s'aimer. **303656**

SANDRA VEUT T'AIMER POUR TOUTE LA VIE... 31 ans, 5'1", 148 lb, chev et yx bruns, prête à s'investir complètement, souhaite découvrir F, pour vivre relation stable. **287404**

L'AVENIR LE DIRA! Femme du Saguenay, 45 ans, respectueuse, douce, autonome, honnête et bien dans sa peau, aime sorties, ciné et bon souper, recherche F, pour amitié et plus si affinités. **301957**

AMOUREUSE DE LA VIE ET DES ANIMAUX, Chicout, 43 ans, 5'4", 185 lb, brune, souriante, douce, aime plein air, théâtre et lecture, souhaite rencontrer lesbienne 40-60 ans, n-fum, pour amitié et éventuel amour à long terme. **302737**

ELLE DÉSIRE VOUS AIMER ET VOUS CONTEMPLER, Chicout, mi 40aine, 5'4", bien en chair, chev courts, yx verts, basanée, aime ciné, resto, activités extérieures, cherche à rencontrer F, sérieuse, pour apprendre à se connaître. **282048**

SABRINA SOUHAITE LA BIENVENUE À TOUTES! 24 ans, 5'1", 110 lb, chev blonds et yx bleus, souhaite rencontrer F, sérieuse, pour développer relation amicale d'abord. **290663**

À VOUS DE DÉCOUVRIR JULIE! Saguenay, jeune femme de 27 ans, attentionnée, aimerait bien rencontrer F, compréhensive, honnête, calme et douce, pour apprendre à se connaître et devenir bonnes amies d'abord. **291383**

UNE NUIT FOLLE ET TORRIDE AVEC CYNTHIA... Belle rousse de 24 ans, 150 lb, attentionnée, désire rencontrer F, intéressée, pour vivre expériences sexuelles seulement. **288186**

LAISSEZ UN MESSAGE À AUDREY! Roberval, 21 ans, native de Qc, passionnée d'équitation, aime activités extérieures, aimerait rencontrer F, pour se compléter mutuellement. **3992427**

GENTILLE ROMANTIQUE D'ORIGINE MEXICAINE, Chicout, 21 ans, 5'2", chev et yx noirs, peau bronzée, sociable et drôle, aime la vie et les sports, souhaite rencontrer F, voulant trouver l'amour de sa vie et ayant affinités. **293399**

**FÉMININE ET UN PEU SOLITA

Petites Les Annonces

1051, boulevard Talbot, Chicoutimi (Québec), G7H 5C1 • Courriel: classees@lequotidien.com

418 549-4444

Ligne sans frais 1 800 866-3658

Heures d'affaires:
Du lundi au vendredi
de 8 h 30 à 16 h 30

CVENDU.ca
Le site des petites annonces
du Quotidien et du Progrès-Dimanche

WORKOPOLIS
workopolis.com

100 Immeubles commerciaux

101 Bâtisses commerciales

BATISSE commerciale de 3600 pi.ca., avec 2 ponts roulants, de 5.5 tonnes sur terrain de 155 000 pi.ca., situé au milieu de la région, accès direct autoroute 70, pour information Tél.:418-540-2521.

103 Bureaux à louer

318 RUE ST-VALLIER face à l'hôpital. Superbe bureau pour psychologues ou autres professions avec tous les aménagements déjà en place, 500$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:418-545-7640.

ESPACES à bureau de 1,000 à 3,000 pi.ca., rue Racine, Chicoutimi, prix compétitifs, stationnements inclus. Tél.:418-548-8241.

104 Commerces à vendre

BAR de quartier, 60 places, avec terrasse, revenu annuel ± 300,000$, net à l'opérateur ± 60,000$, inclus terrain, bâtisse et équipement. Tél.:418-820-1221.

107 Fermes

FERMETTE 150 acres avec maison, idéal pour élevage de chevaux. Tél.:418-669-0146.

109 Locaux à louer

CHAMBORD 6 bureaux, climatisés, chauffés, déneigés, pour professionels, situés à la gare Via Rail. Edifice entièrement en béton, 5,50$ du pied carré. Aussi, espace pour bureau ou atelier pour entreprise, 14' de haut. Tél.:1-418-524-3099.

CHICOUTIMI dans le parc industriel, rénovés à neuf, idéal pour professionnel(le) ou petite entreprise, chauffés, éclairés. Tél.:418-557-4969, 418-557-3041.

ESPACES bureaux à louer, situés au 596 Saguenay Ouest, Chicoutimi. Tél.:418-690-6461.

LOCAL commercial de 976 pi.ca. à louer au 676 des Actionnaires, Chicoutimi, disponible 1er avril. Tél.:418-545-2280.

LOCAL industriel, environ 2,000 pi.ca. (220, 550), 596 Saguenay Ouest, Chicoutimi. Tél.:418-690-6461.

LOCAUX à louer de 1,500 à 2,300 pieds carrés, au 256 de Paris (Rivière-du-Moulin). Tél.:418-549-3065.

200 Habitations résidentielles

203 Chalet à vendre

BORD du lac St-Jean, 207 chemin du Golf, St-Gédéon. Tél.:418-345-2617, 819-974-1805.

MONT-VALIN Zec Onatchiway, secteur Blanche, Lac Bergeron, chalet 20'X34', couche 6 personnes, habitable 4 saisons, tout équipé, génératrice, chauffage bois et propane, installation sanitaire conforme, terrain aménagé, quai, remise 20'x30', ponton Lavigne 16', moteur 9,9 HP, 75,000$. Tél.:418-690-7102.

ST-FELIX-D'OTIS Lac Brèboeuf, meublé et équipé au complet, 2 chambres, style rustique, 125,000$. Pour photos et informations: gigi_87@sympatico.ca Tél.:418-549-9250.

ST-FELIX-D'OTIS, lac Otis, sentier Waltzing, fosse septique conforme, électricité, magnifique vue. Tél.:418-818-0388.

ST-GEDEON chalet, rang des Iles, terrain 18.500 pi.ca., accès au lac par terrasse privée, fosse septique conforme. Tél.:418-820-1191.

204 Chalet à louer

ALMA chalet-maison Dam-en-Terre, 2 étages, tout équipé, câble, téléphone, BBQ, quai, terrasse, plage, vue panoramique, tranquille. Non-fumeur(se). (7 nuits), libre août 750$/semaine. Tél.:418-769-1252.

205 Chambres à louer

A1 LA BAIE: style hôtel, téléphone, interurbains inclus, internet, câble, 300$ et plus. Tél.418-696-5691.

ALMA avec pension, autonome, ou retraité, sans stationnement, logé, nourri, salon, cuisinette, salle de bains, câble. Tél.:418-668-8776 Mme Lajoie.

CHICOUTIM endroit calme et propre, 300$/mois, meublé, climatisé, Internet, câble télé, aires communes. Tél.:418-698-6091, demandez Georges.

CHICOUTIMI grande chambre, derrière Place Royaume, Internet, non-fumeur(euse), libre, près d'un arrêt d'autobus. Tél.:418-549-3621.

205 Chambres à louer

CHICOUTIMI-NORD, 2 chambres, pour personnes non fumeuses, pour partager haut de maison tout équipé, internet, stationnement, arrêt d'autobus, 300$/mois, libre, juin gratuit! Tél.:418-550-6947.

JONQUIERE près cégep, rue Brassard, 250$/mois, meublé, câble, Internet, laveuse/sécheuse. Période estivale et/ou scolaire Tél.:418-690-9882.

JONQUIERE rez-de-chaussée, bien situé, près CFP, 270$/mois, tout inclus, câble, stationnement, libre immédiatement. Tél.:418-812-4450.

PRES UQAC (2), 300$/mois, tout compris, non-fumeur(se), Internet. Tél.:418-545-9787.

206 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI (Rivière-du-Moulin). Financement disponible sur place et remise de 5000$ comptant uniquement aux acheteurs de la phase 1. Nouveau projet: les condos du Vieux Moulin, à deux pas de la rivière Saguenay et de la rivière Langevin. Condos 3.½ et 4.½ à partir de 94,500$ jusqu'à 154,000$ (taxes incluses). Prêts début juillet. Réservez tôt! Tél.:418-690-4768

QUEBEC (centre-ville) condo 4.1/2, entièrement rénové, 3e étage, planchers céramique et bois flottant de 12mm, armoires, plomberie, électricité neuves, stationnement, libre, 162,500$. Tél.:1-418-622-4063.

207 Condominiums à louer

BAGOTVILLE magnifique condo, vue sur l'eau, pour personne seule ou couple retraité, 4.½ non chauffé, non éclairé, 750$/mois. Tél.:418-818-4154.

CHICOUTIMI 4½, haut de gamme, 1er étage, 297 des Merlebleus, 1200 pi.ca., bois franc, céramique chauffante, foyer, climatiseur, balcons, remise, libre immédiatement, 1,050$/mois. Tél.:418-550-9033.

CHICOUTIMI idéal couple, arrière Ameublement Tanguay, mezzanine, 750/mois. Tél.:418-815-0333.

CHICOUTIMI-NORD 4½, 963, boulevard Tadoussac, vue sur Saguenay, 925$/mois. Tél.:418-693-1603, 418-540-0918.

CHICOUTIMI rue des Merlebleus, condo haut de gamme, certifiés Novo climat neufs, céramique chauffante, air climatisé, armoires polyester, livraison à partir de juin 2011, 950$/mois. Les Constructions Philippe Blackburn. Tél.:418-690-6703.

208 Logements à louer

1½ 2½ 3½, 4½ 5½
CHICOUTIMI secteur centres commerciaux, près UQAC, cégep, hôpital, rénovés, endroit tranquille. Tél.:418-612-6354.

1½, 3½, 6½, 8½
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.:418-815-3383

2½, 3½, 4½, 5½, CHICOUTIMI-NORD et CHICOUTIMI
RÉSERVEZ POUR JUILLET OU AVANT
LOGEMENTS ENTIÈREMENT RÉNOVÉS, CÉRAMIQUE, BOIS FLOTTANT, libres immédiatement. Excellente clientèle. **À VOIR! Tél.:418-820-7725.**

2½, 3½, Chicoutimi, 4½, 5½ La Baie, rénovés, beaux logements. Tél.:418-543-4037, 418-818-4590.

3½ CHICOUTIMI chauffé, éclairé, 460$/mois, demi sous-sol, libre immédiatement. Tél.:418-591-3977.

4½, 5½, Place des Écorceurs, Chicoutimi, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle. Tél.: 418-549-7923, 418-818-0292.

À CHICOUTIMI, 3½ condo St-Michel, voisin Place du Royaume, rez-de-chaussée, 635$/mois, non chauffé, non éclairé, frais de condo exclus. Régis Morin, tél.:418-592-7899 ou Yves Faucher Tél.:418-815-2488.

ALEXIS (Place)
JONQUIÈRE
Rue Nadeau et Truchon,
3½ à 475$/mois (buanderie)
5½ à partir de 650$/mois
rénovés, chauffés, éclairés,
Près de Canadian Tire et du CFP
Tél.:418-815-0334

ALMA 3½, repeint à neuf, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-668-3584.

ALMA 4½, rang Melançon, refait à neuf, non fumeur, sans animaux, 600$/mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-720-0972.

208 Logements à louer

ALMA 5½, demi sous-sol, non fumeur, pas d'animaux, 500$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-818-6218.

ALMA centre-ville, 3.½, chauffé, éclairé, refait à neuf, libre juin. Tél.: 418-718-2368.

ARVIDA 3½, grand, rez-de-chaussée, rénové au complet, de toute beauté, stationnement, remise, 495$/mois, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er juillet, 2721 Vaudreuil. Tél.:418-815-5511.

ARVIDA 4½, beaucoup de cachet, plancher bois, quartier Ste-Thérèse (près Manoir), 525$/mois, chauffé, non éclairéTél.:418-548-0807, 581-234-1792.

ARVIDA **4½, NOUVELLE CONSTRUCTION** luxueuse, près Carré Davis, **775$/mois**, plancher céramique, **insonorisation supérieure**. Tél.:418-542-8020, 418-690-6836.

ARVIDA 5½ plus salle de lavage, près Faubourg Sagamie, 2e étage, 675$/mois, chauffé, éclairé, libre juillet. Enquête de crédit exigé. Tél.:418-412-1701.

BEGIN 4½, (municipalité de Bégin), à voir, beau, grand, entièrement rénové, 510$/mois, chauffé, éclairé, demi sous-sol, libre. Tél.:418-695-6661.

CHICOUTIMI 1½, 1220 Adélard-Plourde, 350$/mois, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-602-0572, 418-540-1678.

CHICOUTIMI 1½, 2½, 3½, et chambre, bonne qualité, près de tous les services, Université, Cégep, hôpital, centres d'achats, non-fumeur. Tél.:418-545-0698.

CHICOUTIMI 2½, 294 Bégin, 380$/mois, semi-meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er juillet. Tél.:418-818-3571, 418-818-3125.

CHICOUTIMI 2½, sous-sol, Rivière-du-Moulin, secteur tranquille, meublé, non-fumeur, idéal pour étudiant(e), 360$/mois, chauffé, libre. Tél.:418-696-4931.

CHICOUTIMI 3½, 1er plancher, centre-ville, 385$/mois, non chauffé, non éclairé, non-fumeur, libre Tél.:418-549-3227.

CHICOUTIMI 3½, entièrement meublé, libre 1er juillet. Tél.:418-973-0804.

CHICOUTIMI 3½, entrées laveuse/sécheuse, douche seulement, chauffé, éclairé, 450$/mois, Tél.:418-402-0733 ou le 418-812-8334.

CHICOUTIMI 3½, rénové, non-fumeur, 425$/mois, non chauffé, non éclairé, 1er juillet. Tél.:418-543-0812.

CHICOUTIMI 3½, rue Georges-Vanier, près de tous les services, entièrement rénovés, tranquille, chauffés, éclairés, libres août. Tél.:418-820-5395, 418-540-2984.

CHICOUTIMI 3½ semi-meublé et meublé, libre 1er juillet. Tél.:418-545-7657.

CHICOUTIMI 4½, 1950 des Roitelets, condo, 775$/mois, non chauffé, non éclairé, inclus dans l'immeuble: piscine, stationnement, salle communautaire, salle de conditionnement. Tél.:418-602-4666.

CHICOUTIMI 4½, 2230-A (demi-sous-sol), boulevard St-Paul, neuf, libre immédiatement, 525$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-540-3787, 418-817-5672.

CHICOUTIMI 4½, 3428 rang St-Pierre, face rivière Chicoutimi, haut de gamme, 1,000 pi.ca., en pierre, Novoclimat, 2 stationnements, planchers céramique chauffante, air climatisé, système d'alarme, déneigé, gazon entretenu, libre immédiatement, idéal personne seule ou retraitée, pas d'animaux. 950$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-549-1603, 418-818-3558.

CHICOUTIMI 4½, 50, boulevard Université Est, 525$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-818-3571, 418-818-3125.

CHICOUTIMI 4½, 83 St-Dominique, coin Audet, 545$/mois, libre 1er juillet. Tél.:418-549-3233, 418-590-5005.

CHICOUTIMI 4½, près de Place du Saguenay, 438 rue Plamondon apt.1, 470$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-543-9003.

CHICOUTIMI 4½, rue Nio, rénové, 475$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er août. Tél.:418-818-4075.

CHICOUTIMI 4½, style condo, quartier des Oiseaux, construction récente, bon insonorisation céramique et plancher flottant, armoires en polyester, climatiseur, 2 stationnements, remise et déneigement inclus, libre 1er juillet, à voir! Tél.:418-545-0363, 418-815-2804.

CHICOUTIMI 5½, 498, Emile-Grouard, 650$/mois, libre 1er juillet. Tél.:418-549-3233, 418-590-5005.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 5.½ beau grand logement de qualité, 1135 D'Angoulême, 730$/mois, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, Tél.:418-696-4360, 418-817-6792.

CHICOUTIMI 5½, plusieurs 5½, près du Cégep et de l'Université, 685$/mois et plus. Tél.:418-549-3233, 418-590-5005.

CHICOUTIMI 5½, rue Ste-Anne, non chauffé, non éclairé, 1er juillet. Tél.:418-698-0441, 418-944-2043.

CHICOUTIMI 9½, Rivière-du-Moulin, 850$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-545-7657.

CHICOUTIMI arrière Place du Royaume: 3½ chauffé, éclairé, semi-meublé, 440$. Boul. de l'Université: 4½, 3½, 1½ chauffés, éclairés, semi-meublés, 530$, 470$, 330$. Tél.:418-543-8717, 418-540-4716.

CHICOUTIMI au quartier Murdock, maison en rangée, 765$/mois, chauffé, libre. Tél.:418-541-6078.

CHICOUTIMI beau grand 5½, rénové, rez-de-chaussé, 625$/mois, non chauffé, non éclairé Tél.:418-540-1754.

CHICOUTIMI grand 3.1/2 luxueux, derrière Place du Royaume, libre 1er juillet, 750$. Tél.418-540-6454.

CHICOUTIMI grand 4½, quartier St-Paul, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-673-3823.

CHICOUTIMI jumelé, 2 chambres, près centres d'achats, endroit très tranquille, non-fumeur 780$/mois, libre juin, juillet. Tél.:418-545-0698.

CHICOUTIMI-NORD 3½, 325$ et 375$/mois, semi-meublés, non chauffés, non éclairés, libres 1er juillet. Tél.:418-592-8562.

CHICOUTIMI-NORD 3½, rue Solange quartier St-Claire, 375$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-543-3267.

CHICOUTIMI-NORD 4½, 1840, boul. Tadoussac, 470$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-543-6666.

CHICOUTIMI-NORD 4½, 2e étage, avec propriétaire occupant, non-fumeur, pas d'animaux, 1 stationnement, 680$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-973-1127.

CHICOUTIMI-NORD 4½, 2e étage, grande galerie, 450$/mois non chauffé, non éclairé, idéal retraité(e), non fumeur(euses), pas d'animaux. Tél.:695-5455.

CHICOUTIMI-NORD 4½, semi campagne, entrée indépendante, petite remise, non fumeur(euse), 450$/mois, libre immédiatement. Tél.:418-693-9234.

CHICOUTIMI-NORD 5.½, boul. Tadoussac, immeuble 4 logements, style condo, entrée indépendante, libres 1er juillet, belle clientèle. 418-820-7725.

CHICOUTIMI studio 410$/mois; 3½ 500$, voisin université, pas de chien, semi-meublés, tout inclus, libres et juillet. Tél.:418-812-5070.

ENTRE Chicoutimi et La Baie, très grand 6½, chauffé, eau chaude, déneigé, 2 balcons, très propre, libre juillet, 625$/mois. Tél.:1-877-745-4292 poste 278, Frédéric.

JONQUIERE 2½, 2222 St-Hubert, très petit, chauffé, éclairé, semi-meublé ou meublé, pas d'animaux, 375$/mois, libre. Tél.:418-543-1673, 418-290-5646.

JONQUIERE
2306 rue Truchon, 4½, logement rénové (bois flottant, céramique), entrée contrôlée, remise extérieure, 495$/mois, eau chaude fournie. Tél.:418-612-6354, 418-542-3715.

JONQUIERE 3½, 2013 rue Frontenac, petit 3½ pour personne seule, 400$/mois non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-547-5571, 418-812-4786.

JONQUIERE 3½, 4½, centre-ville, très propres, libres mai, juin et juillet. Tél.:418-817-2348.

JONQUIERE 3½ et 2½, rénovés, 390$ et 380$/mois, non chauffés, non éclairés, 3677, boul. Saguenay. Tél.:418-590-9776.

JONQUIERE 3½ grand, arrière McDonald, tranquille, semi-meublé, 455$/mois, chauffé, éclairé, libre mai et juillet, idéal 50 ans et plus. Tél.:418-944-9109.

JONQUIERE 3½, meublé ou non, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, non-fumeur, situé au 4078, rue de La Loire, app. 5, libre 15 juillet, 425$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:418-590-5546, 418-548-6951.

JONQUIERE 3½ près Cégep, centre-ville, 400$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-812-9019, après 17h.

JONQUIERE 3½, rue de la Loire, chauffé, éclairé. Tél.:418-550-2002, 418-590-3365.

JONQUIERE 3½, rue St-Hubert, rénové, 460$/mois, chauffé, libre 1er juillet. Tél.:418-815-2237.

JONQUIERE 3½ semi-meublé, chauffé, éclairé, rénové, endroit tranquille, 445$/mois, libre juillet. Tél.:418-818-4592, 418-547-6539.

208 Logements à louer

JONQUIERE 4½, 2000 rue Frontenac, coin tranquille,stationnement déneigé,non fumeur, pas d'animaux, non chauffé, non éclairé,465$/mois, libre 1er juillet. Tél.:418-944-5014.

JONQUIERE 4.½, 2078 Ste-Lucie, non chauffé, non éclairé, 440$/mois. Tél.:418-672-1209 demander Karine ou 418-376-3556.

JONQUIERE 4½, 2092 St-Hubert, entièrement rénové, de qualité supérieure, luxueux, remise, stationnement, 675$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-815-5511.

JONQUIERE 4½, 2098 St-Emile, demi-sous-sol semi-meublé ou non, rénové, stationnement, remise, idéal pour personne tranquille, libre 1er juillet, 575$/mois, chauffé, éclairé, déneigé. Tél.:418-815-5511.

JONQUIERE 4½, 2104 St-Emile, 1er étage, rénové, stationnement, remise, idéal pour personne tranquille, libre immédiatement, 575$/mois, chauffé, éclairé, déneigé. Tél.:418-815-5511.

JONQUIERE 4½, 2e étage, escalier intérieur, portepatio, balcon, près centre-ville, pas d'animaux, idéal personne seule, juillet, 435$/mois. Aussi libre 3½, libre août, 350$/mois. Tél.:418-547-6469.

JONQUIERE 4½, 3820 boul. du Royaume, apt. 2, quartier des anglais, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, juin gratuit. Tél.:418-547-7154.

JONQUIERE 4½, bloc sécurisé, 435$/mois, non chauffé, non éclairé, libre, cessation de bail, 2 stationnements. Tél.:581-234-3833.

JONQUIERE 4½, grand, 4122 rue St-Alexandre, près du centre-ville, 610$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, Tél.:418-557-0401.

JONQUIERE 4½, près centre-ville, 4113 St-Alexandre, grand, 600$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-668-3003, 418-720-9677.

JONQUIERE 4½, rue St-Hubert et de la Lorraine (face IGA, Jean Coutu et autres services), grands, rénovés, balcon, entrée sécurisée, libres juin. 625$/mois, chauffés, eau chaude. Tél.:418-820-5395, 418-812-6373.

JONQUIERE 4½, style condo, centre-ville, 525$/mois, non chauffé, non éclairé, très propre, libre immédiatement. Tél.:418-548-2895, 418-817-2895.

JONQUIERE 5½, 3e étage, très paisible, 625$/mois chauffé, pour personnes âgées. Aussi 3.½ chauffé, éclairé, demi-sous-sol, 380$/mois. Tél.:418-547-7635.

JONQUIERE 5½, grand, dans immeuble neuf, style condo, patio, 660$/mois, déneigé, libre 1er juillet. Tél.:1-877-745-4292, ext. 278, Frédéric.

JONQUIERE 5½, Petite-France, rue de l'Alsace, entrée indépendante, porte patio, déneigement, 635$, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-812-1850, 418-547-0078.

JONQUIERE 6½, chauffé, eau chaude fournie, 630$/mois, libre 1er juillet, 2213 St-Dominique. Tél.:418-540-2788, 418-540-0233, 418-547-0805.

JONQUIERE
Rénovés, sécuritaires
Face au Faubourg Sagamie
2½ à 5½, 375$ à 675$ tout inclus
Tél.:418-548-3773

KENOGAMI 3.1/2 (rez-de-chaussée, 450$ chauffé, éclairé) et 5½ (à l'étage, chauffé), très grands, modernes, libres 1er juillet. Tél.:418-542-6621, 418-550-2209.

KENOGAMI 3½, demi-sous-sol, près services, stationnement, 350$/mois, semi-meublé, libre, pas d'animaux. Tél.:418-542-9083, entre 17h et 19h.

LA BAIE Manoir La Baie, 4.½ libres immédiatement. Tél.:418-693-4242.

LAC-KENOGAMI 3½, bord de l'eau, vue sur le lac, grande terrasse, rez-de-chaussée, 850$/mois, chauffé, éclairé, libre 1er juillet. Tél.:418-482-1379.

LAC-KENOGAMI 4½, vue sur le lac, libre immédiatement, 550$/mois. Tél.:418-693-2751, 418-695-1779.

METABETCHOUAN 4½, un mois gratuit, remise, non chauffé, non éclairé, 1er juillet. Tél.:418-487-1144.

NOUVEAU PROJET A ROBERVAL, LUXUEUX CONDOS en location seulement, contruction et finition intérieure HAUT DE GAMME, isolation et insonoritsation SUPÉRIEURES, Novoclimat, armoire polyester, céramiques chauffantes, grands et spacieux 4½ sur 2 étages, vue sur le lac, centre-ville, 850$/mois, livraison juin 2011. Réservez dès maintenant! IAGO CONSTRUCTION contact: IAN GOBEIL. Tél.:418-342-6451.

SHIPSHAW 4½, neuf, coin tranquille, 560$/mois, non chauffé, libre. Tél.:418-815-2237.

ST-AMBROISE 3½, meublé, chauffé, éclairé, câble, idéal personne seule 375$/mois. Tél.:418-672-4888.

ST-AMBROISE deux 5½, refaits à neuf, non chauffés, non éclairés, libres juillet. Tél.:418-718-2368.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTIONS: L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **Votre annonce est incomplète?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

10% de rabais
Même annonce dans les 2 journaux

TARIFS 2011

(tarif de base minimum pour 2 lignes agates)

Ligne supp. 2,68 $
Options: 4.10 $ par option (caractères gras, majuscule et titre centré)
Photo: 9,35 $ par parution

LE QUOTIDIEN		LE PROGRÈS-DIMANCHE
1 jour	10,30 $	1 jour 12,80 $
2 jours	12,58 $	
3 jours	14,86 $	TAXES EN SUS.
4 jours	17,14 $	• Aucune facturation.
5 jours	19,42 $	• Paiement direct et cartes de crédit acceptés.
6 jours	21,70 $	

209 Maisons à vendre

ARVIDA bungalow, 5 chambres, 2 salles de bains, planchers bois franc, grande salle de jeux au sous-sol, garage, grand terrain, idéal pour garderie en milieu familial, 199,500$. Tél.:418-548-9745.

ARVIDA, rue de l'Orée des Champs, jumelé de prestige neuf, certifié Novo Climat, avec garage, livraison juin, Les Constructions Philippe Blackburn, Tél.:418-690-6703. www.constructionspb.com

CHICOUTIMI 941 rue Provencher, (près McDonald), tout brique, sans voisin arrière, 189,000$. A voir absolument! Possibilité de revenu. Régis Morin, Via La Capitale.Tél.:418-592-7899.

CHICOUTIMI jumelés: 533 (vendu) et 535 des Hirondelles, 2,000 pi.ca 199,000$; Des Roitelets: 2067: 259,000$, 2069 à 299,000$ négociable, 3,000 pi.ca. License RBQ: 14668230-97. Local idéal pour bureau personnel coiffure, esthétique, massage, à l'intérieur de sa résidence. Tél.:418-815-3383, 418-696-4127.

CHICOUTIMI, jumelés, de type condominium, offrant une vue imprenable sur la ville et les monts Valin. Construction très rehaussée. Réservez votre unité. Tél.:418-550-4800. www.placehorizon.com

CHICOUTIMI, rue des Jaseurs (secteur Roitelets),jumelé, haut de gamme, Novoclimat, neuf, 209,900$ taxes incluses, pour information, Les Constructions Philippe Blackburn, tél.:418-690-6703.

CHICOUTIMI superbe résidence à l'aménagement exceptionnel, matériaux de qualité et beaucoup de style... Verrière et plus. À découvrir. Tél.:418-590-1818 Hélène Turgeon, 418-592-7899, Régis Morin, courtiers Via Capitale.

CHICOUTIMI unifamiliale, rond-point, 1985 des Harfangs, près services, terrain paysagé, 696-2103.

JONQUIERE, maison clés en main, occupation rapide, pas de voisin arrière, boisé, évaluation 232,000$, secteur recherché, pour 298,000$ négociable. Tél.:418-542-5161.

JONQUIERE portes ouvertes dimanche 12 juin, de 14h à 16h, au 3909 de La Provence, près du IGA St-Hubert, rénovée à neuf, impeccable, 4 chambres, sous-sol aménagé, 2 foyers, garage, piscine creusée, entrée imbriquée, remise 12X14, et plus, prix: 234,500$. À voir! Tél.:418-542-3177.

NOUVEAU à St-François de Sales, entièrement rénovée, maison unifamiliale, 4 chambres dont une avec un walk-in, au 191 rue Bouchard. Tél.:418-349-2544, demandez Claude.

SHIPSHAW clés en mains, 4 chambres, garage double, terrain 180x200, sans voisin arrière, piscine chauffée, 20 minutes Chicoutimi. Tél.:418-542-6526.

SHIPSHAW maison style poutres et poteaux, avec cachet unique, construction neuve, 32X34, planchers et armoires en bois franc, mezzanine. Tél.:418-818-6595.

210 Maisons à louer

ARVIDA bungalow, 3 chambres, 2 salles de bains, libre 1er juillet, 1,200$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-818-1841.

ARVIDA maison en rangée, 3 étages, 2 chambres, libre 1er août ou un peu avant, 900$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-818-1841.

CHICOUTIMI au quartier Murdock, maison en rangée, 765$/mois, chauffé, libre. Tél.:418-541-6078.

CHICOUTIMI, jumelé, 3 chambres, 2 salles de bains, bois franc, libre 1er juillet, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-602-4301.

FALARDEAU lac Sébastien, condo-chalet pour location annuelle, 2 étages, 2 chambres, 2 salles bains, non chauffé, non éclairé, libre juillet. Tél.:418-718-2368.

LAC-KENOGAMI baie Gélinas, 3 chambres, meublé, bord de l'eau, quai, non chauffé, non éclairé, 900$/mois. Tél.:418-557-0457.

LAC-ST-JEAN, ST-Gédéon, 4.½ situé dans le rang des Îles, semi-meublé, rez-de-chaussée, 2 chambres, plage, 800$/mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement Tél.:418-345-3254 message, 418-820-3669 cellulaire., 418-698-6098.

ST-HONORÉ 330, chemin des Chalets, à 10 minutes de Chicoutimi, magnifique maison, super beau cachet, coin tranquille. Tél.:418-693-1603, 418-540-0918.

213 Terrains à vendre

ALMA terrain 53,700 pi.ca. au bord de l'eau Au Boisé du Havre. Prêt à construire. Tél.:418-347-2229.

BORD de l'eau (plusieurs terrains disponibles), boisés, 43,000 pieds et plus, 20 minutes d'Alma. www.royaumedupatriote.com Tél.:418-720-4141 Marco Tremblay.

BORD du Saguenay, 10 minutes de Jonquière, vue magnifique, boisé, accès à la rivière, 3 terrains, 165'X265'.Tél.:418-818-2414.

BORD du Saguenay, Chicoutimi, rang St-Martin, 5 minutes centre-ville, centres d'achats, environ 90,000 pi.ca., boisé, site exceptionnel. Tél.:418-590-5318.

CHICOUTIMI prêts à construire, 2023-2025, 2033-2035 des Roitelets, 201-203-205-207-209-211-213-215,-217 des Faucons, aussi des Grands-Ducs résidentiel, unifamiliale, bi-familiale, multi-familiale ou condo. Tél.:418-815-3383.

RECHERCHE grands terrains pour plusieurs immeubles 4 logements. Tél.:418-944-2001.

RUE COMTOIS (arrière lot), 18,000 pi.ca. Sans voisin arrière. Tél.:418-545-5403.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0,00$ à 1000$: Achat à bon prix: auto, camion (remorquage), état de marche ou non. Marc, 418-542-6938 Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Alma et environs.

0$ à 1000$ ACHAT autos, camions, bon ou mauvais état. Payons comptant. Aussi, ramassons gratuitement carcasses. Tél.:418-540-2963, 418-542-8359.

302 Autos à vendre

418-695-1888 ADIEU BAZOU de 100$ à 1,000$$$ pour votre vieux véhicule (camion, voiture).

ACHAT d'autos et camions, 100$ et plus pour la récupération. Ramassons carcasses gratuitement. Tél.:418-549-8621.

AUDI S4 2007, 65000 km, V8, 4.2 litres, sièges cuir blanc, comme neuve, 29,500$. Tél.:418-590-4800.

AVENIR AUTO
3380 Avenue du Port
La Baie 418-697-0404

CAMIONNETTES/UTILITAIRES

2006 Dodge Ram 4X4, 67,000 km	19,995$
2006 Silverado 4x4, 145,000 Km	14,995$
2004 F-150 XLT 4X4, 151,000 km	12,800$
2003 Sierra 2500 HD 4X4 169,000 km	8,500$
2002 Dakota Quad Lab 2X4 141 km,	6,666$
1998 Mazda B-4000 4X4 206,000 km	2,500$
2003 Saturn Vue 4 WD V6, 119,000, km	7,995$
2003 Honda CRV 4WD 101,000 km	10,450$
2002 Cadillac Escalade 4WD 98 km	13,850$
2006 Pontiac Montana 81,000 km	9,999$
2003 Grand Caravan, 108,000 km	6,950$
2003 Dodge Caravan, 160,000 km	4,850$

AUTOS

2007Optra Wagon 64,000 km	7,500$
2005 PT Cruiser, 96,000 km	6,995$
2005 Accent 4 portes, 78,000 km	5,450$
2005 Kia Spectra, aut. 11,000 km	5,450$
2004 Focus ZX5 auto. 111,000 km	5,950$
2003 SX 2.0 automatique, 110,000 km	5,450$
2002 Sonata aut. 146,000 km	3,995$
2001 Saturn SL1 manuelle, 125,000 km	3,350$
2001 Sunfire automatique 116,000 km	2,995$

www.avenirauto.com

CHEVROLET Aveo, 2010, blanche, 10,000 km, équipée au compiet, balance de garantie, 13,995$ négociable. Tél.:418-547-0317.

CHEVROLET Cavalier 2000, 4 portes, gris, électrique, démarreur, anti-vol, 1800$. Tél.:418-547-2939.

CHRYSLER Sebring touring, décapotable, 2004, 92 miles, femme propriétaire, 9,000$ négociable, Tél.:418-662-9271.

FORD Taurus SEL 2000, 177,000 km, tout équipée, très bon état, 1500$. Tél.:418-673-4559.

HONDA Civic 2001, automatique, 85,000 km, couleur noire, climatiseur, 4 pneus d'hiver sur jantes, 4,000$. Tél.:418-590-7792, 418-602-1376.

HONDA Civic LX 1998, automatique, climatiseur, A1, 3,200$ négociable. Tél.:418-720-6303.

HYUNDAI Accent GSI 2002, manuelle, 94,000 km, très bonne condition, 3,200$. Tél.:418-557-4200, 418-540-6623.

KIA Forte EX 2010, automatique, 4 portes, 2000 km, couleur titan métallique. Tél.:418-549-0176.

LEXUS RX330 2005, tout équipée, V6, 3.3 litres, sièges cuir blanc, sièges chauffants, 15,200$. Tél.:418-590-4800.

MERCEDES Smart, 2006, automatique, tout équipée, 60,000 km, 7,500$. Tél.:418-698-8343.

TOYOTA Camry 2002, avec 8 pneus neufs, freins avants neufs, 5 400$, négociable, Tél.:418-547-0942.

TOYOTA Corolla 1997, automatique, 219,000 km, bon état, 1,300$ négociable. Tél.:418-306-8806, 418-290-5183.

TOYOTA Corolla CE 2007, automatique, 46 000 km, tout équipée, en parfait état,418-549-1781, après 17h

VOLKSWAGEN Eos, 2009, décapotable, automatique, turbo 2,0 litres, noire, tout équipée, 17,400 km, remisée l'hiver, état neuf, 34,500$. Tél.:418-345-2837.

VOLKSWAGEN Jetta TDi, 1999, 4 portes, manuelle, peinture neuve, 2,000$. Tél.:418-540-9161.

304 Bateaux à vendre

AUBAINE! Beau ponton, 2004, Fabritek, 20 pieds, 60 HP, radio fréquence inclus (VHS), toit campeur complet, inspection et mise en marche par Saguenay Marine à la charge du vendeur, en excellente condition, nouveau prix: 16,000$. Tél.:418-718-3769.

CANOTS et chaloupes en fibre de verre, bas prix, moteur Mercury 4 temps, 15 et 20 forces. Bateaux gonflables (Zodiac). Tél.:418-678-3405, 418-815-9021.

CHALOUPE d'aluminium12', moteur Honda 5 forces, 1,200$. Tél.:418-548-8042.

CHALOUPE en aluminium 12 pieds, soudée, 650$, petit cadeau en prime. Tél.:418-815-7657.

CHALOUPE en aluminium **TRACKER** neuve 14', avec Mercury 4 temps, 20 HP, et remorque galvanisée. Tel.581-234-4388. Tél.:418-512-1232.

CHALOUPE fibre de verre 16,5' type Jumbo, plancher refait en 2010, moteur Yamaha 30 forces, remorque incluse, prix à discuter. Tél.:418-347-4728.

CHALOUPES aluminium, sans rivets, 10' et 12', 650$. Tél.:418-290-9843.

MOTEUR 2.6, 4 temps, neuf. Aussi bateau 16.6 remorque, équipement complet, 4500$. Tél.:418-673-3866.

MOTEUR de chaloupe: un 2 forces Mariner, un 2 forces Evinrude, 400$ chacun. Aussi 4 forces Johnson, 450$. Tél.:418-542-9870, 418-820-9491.

PONTON Fabritex, 2004, 20', tout équipé, toit campeur, moteur Yamaha, 60 forces, 4 temps, remisé tous les hivers, comme neuf, 18,000$. Tél.:418-540-4175, 418-547-5103.

PRINCECRAFT 1993 super pro 166, avec moteur evenrude, 70 HP, 4 temps, année 2000, tout équipé: vivier, downrigers, toile etc. Tél.:418-693-6078.

PRINCECRAFT Resorter, jumbo, 14.5, jamais utilisé,Tél.:581-234-4388 ou le 418-512-1232.

PRINCECRAFT Springbok 16', DL, neuve, impeccable avec plancher de compagnie et 25 forces Mercury 4 temps, démarreur électrique et remorque galvanisée, à l'état neuf. Tél.:418-512-1232, 581-234-4388.

TAURUS St-Maurice 1987 15 pieds, open deck, moteur Yamaha 90 forces, très propre, avec remorque 5500$. Tél.:418-673-4127, 418-542-3049.

304 Bateaux à vendre



ZODIAC de luxe, Yatchline 14', 2004, moteur 50 HP, tout équipé, 6 passagers, avec remorque, 18,000$ négociable. Tél.:418-690-9627. 418-540-5693.

305 Camions à vendre

DODGE Sprinter 2006, moteur 4 cylindres turbo diesel, boîte 14', porte latérale, climatiseur, lecteur CD, 150,000 km. 19,800$. Tél.:418-590-4800.

306 4 X 4 / utilitaires

FORD XLT-250 2003, 4X4, diesel, automatique, "super duty" rouge. Prix à discuter. Tél.:418-545-3448, 418-690-7476.

GMC Sierra 2500 HD 2003, automatique, 164,000 km, 8,500$. Tél.:418-542-4577.

HONDA CR-V EX 2007, noir, 67,500 km, tout équipé, cuir, pneus été neufs, non-fumeur, 21,500$ + TVQ. Tél.:418-698-4197.

MAZDA Tribute ES, 2001, V6, cuir, très bonne condition, 232 000 km (carosserie), moteur changé (93 000 km), 4 200$ négociable. Tél:418-544-5134.

SUBARU Forester Touring 2009, 47,000 km, encore garanti, état neuf, 23,500$. Tél.:418-547-9212, 418-818-4277.

307 Campeurs à vendre

ATTENTION l'équipe de Spécialités motorisés Saguenay est maintenant **Collision Saguenay** Infiltration d'eau, réclamations d'assurance, carrosserie, travaux en tous genres sur V.R. Tél.:418-602-4440.



BEAU GLENDALE 1987, 24' moins de 10,000$. Tél.:1-418-872-2033, 1-418-956-8163.

MOTORISE Flair, 22' classe A, 61,000 km, très propre, économique, mécanique A1. A voir! 22,500$ négociable. Tél.:418-547-0579, 418-480-7303.

RAVEN Classe A, 32', 1994, équipement complet, bord lac St-Jean, 23,000$ négociable. 418-548-7082.

309 Machinerie

À CHARLEVOIX
Encan de machinerie agricole le samedi, 18 juin: 9 tracteurs, équipement de fenaison et de semis, grattes, débroussailleuses, cabines, remorques, etc. Informations: www.paul-hus.com ou 1-418-240-0204, 1-418-639-2910.

FAUCHEUSE rotative John Deere, 13-60, bon état, plusieurs pièces neuves en 2010. Tél.:418-591-3548.

PRESSE à petites balles, International 425, toujours remisée, très bon état. Tél.:418-345-2321.

312 Motos à vendre

HARLEY DAVIDSON 2003, Wide glide, 100e anniversaire, 1450cc, 21,000 km, gris et noir, avec accessoires, silencieux 50/50, valises et pare-brise détachables, comme neuve, 11,500$. Tél.:418-541-0386.

HARLEY DAVIDSON FLS TC, Softail Classic, 2009, 1584cc 12,000 km, tout équipée, Tél.:418-820-1191.

HONDA Goldwing 1988, 1500 cc, bleu, dossier conducteur, remorque maison, très propre, beaucoup de kilomètrage, 3,000$. Tél.:418-542-8147 (soir), 418-9747 (cellulaire).

SCOOTER Yamaha BW'S 50 CC 2009, très bon état, 1,350$. Tél.:418-540-2883, 418-973-3169.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

4 ROUES Polaris Sport 1999, 500 cc, 3,500$. Tél.:418-543-6940.

HONDA 400EX 2001, très bon état, 3,200$ négociable. Tél.:418-542-8227, 418-693-3899 Sylvie.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Autos inc. Tél.:418-543-8361.

PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs, prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:418-548-3306.

315 Remorques à vendre

REMORQUE 4.6x8 basculante, bois et acier, en parfaite condition, 550$. Tél.:418-549-5759.

REMORQUE 4'X6', neuve, en acier, 500$. Tél.:418-698-2354.

317 Tracteurs à vendre

DE FERME Universal 1978, 45 forces diesel, chargeur, cabine, souffleuse, chaîne à anneaux, 8,000$ négociable. Tél.:418-275-1958.

FERGUSON 1952, moteur défectueux, 2,000$. Tél.:418-347-5983.

400 Emploi

401 Gardien(ne) demandé(e)

CHERCHE «nounou» pour 2 adorables fillettes (18 mois et 4 ans). Temps plein, à l'année. Secteur Chicoutimi-Nord. Début immédiat. Informations : 418-549-7815.

402 Personnel demandé

1 OPERATEUR d'abatteuse et 1 opérateur de transporteur avec 5 ans d'expérience, horaire 4/3, conditions avantageuses. Pour la Côte-Nord. Postes à temps plein. Tél.:418-591-3013, 418-693-5960 ou faire parvenir votre CV par fax au: 418-693-9347.

AGENT télémarketing
Prise de donnée et rendez-vous pour une clientèle visée, 20 à 35h semaine, après-midi et soirée, envoyez C.V. par courriel : eaupure@cgocable.ca

AIDE-JARDINIER(ERE), avec ou sans expérience, non fumeur. Tél.:418-673-6163 Centre Arboflora.

$$ ATTENTION CHOCOLAT! $$
Vend tablettes et amandes enrobées, fais-toi beaucoup $$$. Tél.:1-800-561-2395.

AVANT le 10 juin, recherche 19 personnes désirant perdre de 9 à 29 lb d'ici 30 jours sans les reprendre (formulés par 45 médecins). Tél.:1-418-405-0617, www.regimesplus.net

CAMELOTS RECHERCHÉS

CHICOUTIMI (CENTRE-VILLE)

Pour distribuer le journal aux abonnés du Quotidien et du Progrès-Dimanche

Rues: Labrecque (Manoir Champlain), Racine, Bégin, Du Séminaire et Sainte-Famille.

Contactez Denis Fortin 418-544-8394

CHICOUTIMI, centre-ville, on recherche 1 coiffeur(euse) et 1 technicien(ne) en pose d'ongles, avec expérience. Tél.:418-543-5723.

COIFFEUR(EUSE) demandé(e), avec expérience, temps partiel (15-20 heures/semaine) Tél.:418-548-4313.

COIFFEUR(EUSE) diplômé(e) avec ou sans clientèle, avantages sociaux. Tél.:418-480-4644, demandez Véronique.

CUISINIER(ERE) de restaurant avec expérience demandé(e) à Chicoutimi, permanent. Tél.:418-545-8534 Annie ou laisser message.

CUISINIER(E)S/plaqueur(euse)s, demandé(e)s pour les restaurants Mamy de Chicoutimi et Jonquière. 32 heures/semaine. Courriel: restaurantmamy@hotmail.com ou Tél.:418-812-8125.

CUISINIER(IERE) demandé(e), jour, soir, fin de semaine, avec expérience, 15 heures/semaine. Contactez Dave, 418-542-8106.

DU à l'augmentation de la demande des produits de la boulangerie, nous sommes à la recherche de candidat(e)s pour les postes de boulanger(ère). Horaire de 30 à 40 heures/semaine. Tél.:418-674-2534, Hélène ou Benoit.

JACQUES LACROIX JOAILLIER
Recherche conseiller(ière), temps partiel, régulier, avec expérience, aucun soir ni dimanche. Tél.:418-543-9358.

PLOMBERIE DU ROYAUME

PLOMBIER/PLOMBIÈRE

Description : la personne travaillera dans les constructions neuves et/ou les rénovations, secteur résidentiel, très bonnes conditions de travail.

Lieu de travail : Chicoutimi, Saguenay-Lac-St-Jean

Qualités recherchées : détenir ses cartes de compétences compagnon, capable de lire les plans, travailler en équipe, prendre des décisions et être à l'ordre. Veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae à

À l'attention de M. André Truchon
Télécopieur : **418-612-0940**
Courriel : **andre.sdpf@cablevision.qc.ca**

PLOMBERIE JEAN-CLAUDE BOUCHER recherche plombier, apprenti-plombier, expérience secteur résidentiel requise, emploi dans le domaine de la construction neuve.Tél.:418-542-3003. Fax.: 418-695-2685.

RESTAURANT PIZZA SALVATORE
LIVREUR(EUSE)S demandé(e)s à Chicoutimi-Nord temps plein ou partiel. Se présenter au 1185, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord. Demandez Mathieu.

RESTO-GRIL Folie Bouffe recherche cuisinier(ère) ou aide-cuisinier(ère), 35 à 40h/semaine. Tél.:418-818-2419.

500 Occasion d'affaires

501 Finances

418-693-0303
AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?
Depuis 25 ans, nous aidons les gens à trouver une solution à leurs problèmes financiers.
Consultation sans frais
Aucun intermédiaire
Un seul paiement sans intérêts
Appelez-nous: 418-693-0303, 418-548-0777
Jean Fortin et associés, syndic de faillite

ACCEPTATION commerciale et personnelle, 5,000 $ et plus, auto, 1re, 2e hypothèque. Tél.:418-563-8286.

$$$ PRET 500$ $$$. Simple, rapide, efficace. Par téléphone dépôt direct. **Réponse en 1 heure.** Conditions: Emploi stable (4 mois). Paie par dépôt direct. Crédit Yamaska. **Tél.: 1-877-534-1999.**

PRET de 500$. Sans enquête de crédit. Crédit Courtage. Sans frais: 1-866-482-0454.

600 Services professionnels

601 Construction / Rénovation

#1 de A à Z, toitures, revêtements extérieurs intérieurs, planchers, céramique, restauration de galeries de béton, agrandissements et garages, 20 ans d'expérience, Saguenay-Lac-St-Jean.Tél.:581-306-2099.

#1 TOITURE! Toiture! Revêtement extérieur, prix imbattable, soummission gratuite, RBQ Tél.:418-669-1211.

À BAS PRIX, toiture résidentielle, 20 ans d'expérience, estimation gratuite. Tél.:418-690-8205.

BRIQUETEUR-Maçon, 15 ans d'expérience, spécialisé dans la pose de briques, pierre, crépis blocs de béton, pierres collées. Intérieur et extérieur. RBQ Tél.:418-290-5878.

CANEXEL #2
15 couleurs disponibles
à partir de 0,79 $ le pi.ca.
Faites vite!
J.A. Potvin inc. (BMR)
St-Félix-D'Otis
Tél.:418-544-9367

CONSTRUCTION rénovation tous genres, estimation gratuite, licence R.B.Q, membre A.P.C.H.Q. Tél.:418-542-0008, 418-290-2819.

ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ
Toitures sans vis apparentes de type ancestrale et gouttières style européen. Revêtement extérieurs. Tel.418-543-2638, cel: 418-812-9165.

INSTALLATION de portes et fenêtres, rénovation de tous genres. Travail très bien fait, avec précision, équipement neuf, possibilité d'installation portes de garage. Appelez Rénovations installations Martin Brassard, 418-812-9684.

PATIOS-TERRASSES
Fini la peinture, la teinture
Solution: DEXX
fait de plastique recyclé
Planches de 2X6X12 à 22,48 $
J.A. Potvin inc.
418-544-9367
Financement 6 mois sans intérêts

PROFESSIONNELS en toitures, estimation gratuite, travaux garantis, prix abordables. Tél.:418-321-1491.

PROTECTEUR d'asphalte pour donner une 2e vie à votre asphalte, prix compétitifs. Tél.:418-818-0609 Nick.

PROPANE
RÉFRIGÉRATEURS AU PROPANE POUR ROULOTTES ET CAMPEURS MOTORISÉS. Rec.
CENTRE DE SERVICE
PROPANE GRAVEL
418-672-4290
2433204

ASPIRATEX 2000

Aspirateur central COMPLET	Aspirateur traîneau SAMSUNG	Electrolux	Sacs et réparations de toutes marques!
Modèle 1500 insonorisé	Neuf 1300 watts	usagé avec balai électrique Garantie d'un an	
550$	149$	À partir de: 179$	

3691, boul. Harvey, Jonquière (face au McDonald's) **542-9451**

2522393

601 Construction / Rénovation

RENOVATION KGB: toiture revêtement, meilleur qualité-prix. Service rapide. Tél.:418-812-5326.

SAGUENAY mini-excavation: garage, drain, fissure de solage. Prix compétitifs. Steeve Tél.:418-290-6810.

TOITURE, revêtement et plomberie, spécialiste pour tous besoins. Prix compétitifs! 15 ans d'expérience. Tél.: 418-290-9765 demander Mathieu.

TOITURES, rénovations intérieures et extérieures, revêtement extérieur. Licence R.B.Q. : 8260-0636-29. Tél.:418-541-0666, 418-544-2004.

604 Offres de services

#1 ABATTAGE D'ARBRES
Coupe, essouchage et émondage d'arbres nuisibles, (fils électriques), taille de haies de cèdres. Assurances, estimation gratuite. Service d'arbres Saguenay. Tél.:418-542-7241.

#1 ARBRÉCO enr.
Abattage, émondage (fils), souches, déboisement, haies. Assurances. Estimation gratuite. André Gagnon. Tél.:418-812-3514.

(418-602-1118) BESOIN d'aide? Briqueteur-maçon, réparation foyer et cheminée, briques extérieures, pose de tablettes, châssis. 418-549-3408

418-719-1390 ABATTAGE d'arbres nuisibles et dangereux, travaux sécuritaires, estimation gratuite.

A MEILLEURS prix, construction et rénovation de tout genre. Garantie. Tél.:418-944-4371

ASPHALTE T.D.P.
Asphalte, pavé, gazon, etc... Satisfaction garantie. Tél.:418-547-1223.

BRIQUETEUR-MAÇON, rénovations de maçonnerie, cheminées, pose de tablettes, brique, pierre, travail professionnel. Tél.:418-590-5945.

CONSTRUCTION patio, travaux de peinture intérieure/extérieure, pose céramique, plancher flottant, etc. Estimation gratuite. Personne minutieuse. Tél.:418-557-2555.

ENTREPRENEUR PAYSAGISTE G.T.
Mini-excavation, fissures de béton, infiltration d'eau, drains membranes égoûts, crépis, pavé, murets, patios, clôtures, terrassement, rénovations, garages, remises, etc. Tél.:418-550-3116.

EXCAVATION F.G.L., terre, sable, poussière de pierre, fosses septiques conventionnelles ou écologiques. Tél.:418-818-4892, Frank.

EXCAVATION
Fosse septique écologique, terrassement, gravier, sable. Tél.:418-718-0034.

FABRICATION et modification d'armoires à bon prix. Tél.:418-695-3974, 418-815-2187.

FONDATIONS, infiltration d'eau, fissures, membranes, excavation, drains, crépis, réparation de béton, isolation uréthane, j'ai la solution! Tél.:581-306-3768.

J'OFFRE mes services: excavation de drain ou autres, membrane, toiture, rénovation de tout genre, location de pelle avec opérateur (dispose de 3 pelles KX80, KX121 et PC160 + camion 10 roues). Tél.:Tél.:418-557-4969, 418-557-3041.

MINI-EXCAVATION Benoît Côté inc. Idéal espace restreint (3.3 pieds chenille caoutchouc), creuse 10 pieds, terrassement et fissures, petit voyage de terre, gravier. Egoût, drain de fondation, tranchée, etc. Caméra pour drain. Estimation gratuite. Aussi convoyeur. Licence RBQ. Tél.:418-548-9204, cellulaire: 418-590-3467.

PEINTURE, plastrage, 2 hommes avec expérience, estimation gratuite. Tél.:418-550-2481.

PLOMBERIE, plastrage, peinture, etc., 7jours/7. Travail de qualité à bon prix. Estimation gratuite. Tél.:418-668-0604, 418-321-4224.

RESTAURATION de galeries en béton, travail professionnel et esthétique. Tél.:418-590-5945.

SERVICE de transport de balles rondes ou machinerie, etc. Transport d'animaux. Prix compétitifs. Tél.:418-590-0521.

SERVICE scierie mobile, avec opérateur, 5 ans d'expérience, se déplace partout. Tél.:418-674-2595.

TAILLE de haies de cèdres et arbustes, estimation gratuite. Tél.:418-612-6450. Stéphane.

700 Marchandises et services

703 Ameublement

CUISINIERE au gaz, commandes électroniques, pour la maison, pour 100 livres, Kitchen Aid, blanche, très propre, bon prix, vente rapide. Tél.:418-543-9303.

FERMETURE de maison: ameublement de chêne massif. Cuisine: table avec rallonge, 6 chaises dont 2 avec bras, 1 bahut, 1 porte journal. Salon: divan 3 places, 2 fauteuils berçants, 1 fauteuil droit, 2 tables de bouts, 1 table de centre, 1 chaise berçante, lampe torchère, lampe sur table. Tél.:418-549-3909.

LAVEUSE, SECHEUSE, cuisinière,réfrigérateur, congélateur, petit poêle et sécheuse 110. Tél.:418-545-9361, 418-541-6857.

MOBILIER de cuisine en chêne avec bahut, style antique, 1,500$. Tél.:418-540-7899.

MOBILIER de salle à manger 5 pièces en bois naturel. Vente rapide 275$. Tél.:418-542-7757.

MOBILIER de salle à manger, avec vitre (dessus), en frêne, 6 chaises, 1 rallonge chaque bout, état neuf, seulement 1 propriétaire, non-fumeur, payé 5,200$, laissé 1,600$ négociable. Belle chaise d'appoint, en velours, à la mode, avec coussin, payé 800$ laissée 300$ négociable. Tél.:418-693-0654, 418-973-0807 soir, 418-543-4989 Josée.

REFRIGERATEUR, Maytag, 18 pi.cu., blanc, 4 ans d'usure seulement, comme neuf, payé 860$, laissé 400$. Tél.:418-543-6282.

704 Animaux

DANOIS mélangés Bouvier Bernois, 6 mâles, 3 femelles, nés 11 mai. Réservez tôt. Mère sur place. 75$/chacun. Personne sérieuse. Tél.:418-818-4530.

FOIN à vendre: balles carrées, balles rondes. Tél.:1-418-661-0085.

FOIN balles rondes, petites balles carré de paille. Ferme des Cascades. Tél.:418-549-9626, 418-818-9626.

LABERNOIS: CHIOT Labrador + Bouvier, le mixte idéal reliant intelligence, gentillesse et facilité à élever selon Mira, 250$ prêts 10 juin. Tél.:418-550-3051.

PORCELETS prêts à être engraisser durant l'été, en excellente santé, 13 à 15 kilos.Tél.:418-349-2249.

705 Antiquités

MOBILIER salon, d'origine, style Louis XV, à pattes de Lion, modèle Coco et Rococo, 3 générations, a été payé 17,000$ dans les années 1950, état neuf, 2,000$ ferme. Tél.:418-693-0654, 418-973-0807 soir, 418-543-4989 Josée.

706 Bois de chauffage

A VENDRE: tremble sec, bois de feu,50$/corde, livré, 4 cordes minimum. Tél.: 418-540-2364 ou 540-0124.

BEAU bouleau sec, 2 ans, 95$, livré; semi-sec, 85$ livré, possibilité de livrer une corde et plus. Tél.:418-672-2981.

BOIS de poêle à vendre: bouleau vert en 16" 75$/corde livrée. Tél.:418-673-3161.

BOIS sec d'allumage à vendre. Tél.:418-543-6687.

BOIS sec mélangé en 16" livré. Aussi bois pour feu de camp. Tél.:418-674-9116.

ERABLE, bouleau, merisier, 90$/corde. Réservez tôt pour l'automne 2011. Tél.:418-544-6463, 418-718-4405.

708 Demandé

PRODUCTEURS de foin de qualité recherchés. Nous sommes un groupe de propriétaires de chevaux sérieux et avons besoin de plus ou moins 15,000 balles de foin. Pour toutes offres ou renseignements, Geneviève Gilbert, 418-672-6412, 418-944-2439.

709 Divers

18 PORTES d'entrepôt roulantes, 5'X7', en acier bleu, non isolées. Tél.:418-718-5462.

2 NOUVEAUX produits: pin blanc 1"x5" et 1"x6", plané, bouveté, avec V-joint centre à partir de 0,94$ du pmp. Marches, contremarches et marches d'angle. Plusieurs autres essences de bois pour ébénisterie. Tél.:418-549-0648.

A1 POUR l'extérieur: bois de mélèze (épinette rouge), 2"x6" en 10' et 12' et 6"x6" en 12', le bois idéal pour fabrication de patio, galerie, quai et mur de remblais. Tél.:418-673-4234, 418-718-4234.

ATTENTION: mélèze (épinette rouge), 2"X6"X12, et 6"X8"X12', idéal pour terrasse, galerie, quai. Tél.:418-549-0648.

ATTENTION: merisier sec, 1" Select, à partir de 1,99$ du PMP. Inf.Tél.:418-549-0648.

ATTENTION: recouvrement extérieur à gorge, 1"X6", en pin Victoria, à partir 0.75¢ du PMP, inf.: Tél.:418-549-0648.

CEDRES de haies: 3' à 4', 10,95$; 4' à 5', 13,95$; 5' à 6', 16,95$; 6' à 7', 19,95$; 7' à 8', 22,95$. Escompte à l'achat de 50 cèdres et plus. Livraison gratuite 25 cèdres et plus. Tél.:418-290-8826, Sylvain Maltais (après 17h).

CHAUFFE-EAU de piscine, 55,000 BTU. Déshumidificateur Whirpool. Lave-vaisselle portatif Inglis. État neuf. Tél.:418-693-8743.

CONTENEURS maritimes à vendre ou à louer, neufs ou usagés, condition A1. Gestion PBT. Tél.:418-718-5822, 418-820-7715.

DRUM complet, comme neuf 400$. Abri d'auto, 20X20, 1 hiver valeur 1600$ laissé 800$. Tél.:418-543-5838.

ENTREPRISES LÉON BOUCHARD LTÉE.
EXCAVATION
TERRE TAMISÉE
(à jardin, noire, à gazon)
SABLE ET GRAVIER
GAZON CULTIVÉ
Prix compétitifs. Livraison Saguenay.
Tél.:418-677-2264

FOIN en balles carrées, enveloppées individuellement. Tél.:418-662-7220.

GROS compresseur de garage, marque Ingersoll-rand T-30, 1000$ Tél.:418-662-9271.

MAINTENANT disponible chez Sabec, 33 essences de bois exotique. Tout pour la marqueterie, la sculpture et la finition de bois, produits écologiques. 1321, Manic, Chicoutimi. Tél.:418-549-4087.

POELE au propane avec fourneau pour roulotte. Pédalo, 2 places Pélican. Pirogue bateau pliant. Tél.:418-698-8343.

RAMASSONS métal en tout genre et batteries. Nous nous déplaçons gratuitement. Tél.:418-549-8621 Pièces d'autos Saguenay S.L.

TERRE enrichie pour pelouse et jardin. Excavation fosse septique. Entreprise R.J (Roger Néron)Tél.:418-818-4150

712 Ésotérisme

VOYANTE 26 ans d'expérience: Amour, santé, argent, choix de vie. Tél.:418-290-7347. Monique

719 Ventes de garage

BEAU temps, mauvais temps, antiquités, machine à écrire, valises, bijoux, vaisselle et fleurs vivaces, 3646 Angers, Jonquière, de 8h à 17h.

800 Sports / loisirs

802 Bicyclettes

2 VÉLOS de route, BH, utilisés un été. Tél.:418-815-0569, 418-550-1628.

805 Musique et accessoires

GUITARE acoustique Simon & Patrick. Tél.:418-540-7899.

806 Ordinateurs et jeux

SAGUENAY INFORMATIQUE a désormais les produits Dell presque neufs, nous en avons près de 500 en inventaire (portable ou pc) et nous offrons la garantie en magasin. Nous offrons aussi une grande variété de portables usagés. Spécialiste dans la réparation de portables depuis 2001 (nous réparons toutes les marques et tous les modèles). 1740 boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi. Tél.:418-698-6668.

809 Roulottes et tentes-roulottes à vendre

FIFTHWHEEL Bonair 1991, 23' sur Zec La Boiteuse, 6 places, tout équipée, chaloupe, impeccable, 7,500$. Tél.:418-698-1808.

FIFTHWHEEL Cougar 2002, excellent état, 2 chambres fermées, attache-remorque et freins inclus, 18,500$ négociable. Tél.:418-544-0578.

FIFTHWHEEL Surveyor, 2008, 27', tout équipée, 1 extension, 25,500$. Tél.:418-540-5772.

FIFTHWHEEL Terry 1991, 29.6', équipement complet, air climatisé, très propre, 6,500$ négociable. A voir! Tél.:418-548-8554, 418-540-5208.

ROULOTTE Amérilite 21', 2006, état neuf, 3320 livres, tout équipée, support pour 3 vélos, 11,500$. Tél.:418-542-3675, 418-376-3119.

ROULOTTE Bonair, 1985, 13', peut coucher 4 personnes (2 adultes, 2 enfants), réfrigérateur, micro-ondes, toilette, très bonne condition, 3,000$ négociable. Tél.:418-347-5056, 418-720-1150.

ROULOTTE Bonair 24 pieds 1987, 5,000$ négociable. Tél.:418-542-4577.

ROULOTTE Trail Cruiser 2007, 26'X8', annexe, 3,400 lbs, équipée, 19,900$ négociable. Tél.:418-693-8123.

SPRINGDALE 269RLL 2004, grande annexe, 1 chambre fermée, couche 6 personnes, beaucoup de clarté, très propre, patio 35'x12', remise 10x12, installée saisonnier au camping La Carrière, Chicoutimi-Nord. À voir absolument, aucun échange. Prix 16,995$. Tél.:418-818-3531.

TENTE-ROULOTTE, Fleetwood Valor 2005, excellente condition, 12', coffre avant, 25' ouvert, 1 lits 60", 1 lit 48", poêle propane, réfrigérateur, auvent et dinette de luxe, batterie marine, chaufferette au propane, réservoir d'eau, beaucoup de rangement, petite extension pour le lavabo et poêle, freins électriques, toujours très bien entretenue,6,500$ Tél.:418-480-2841.

TENTE-ROULOTTE Lextra LD-8 (8 places) 1979, toiles, rideaux et housses de coussins refaits 2 bonbonnes de propane, poêle, réfrigérateur, micro-ondes, 727 kg, 1,700$. Tél.:418-542-4676.

810 Roulottes à louer

ROULOTTE à louer, 6 places, réservez votre terrain, installation par le propriétaire. Tél.:418-662-0099.

811 Vacances/voyages

FORT LAUDERDALE super condo à louer avec piscine, 5 minutes de marche de la plage, disponible du 4 juin au 30 novembre, 575$US/semaine. Tél.: 954-717-4255, Daniel.

900 Avis

901 Activités diverses

SPECTACLE U2 A MONTREAL 9 JUILLET
Quelques places disponibles. Le forfait comprend le le billet (parterre), le coucher, le transport et le déjeuner. Prix à partir de 230$/personne. Tél.:418-690-7008. www.sortiesgiasson.com

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON Saguenay/Lac-St-Jean: pour amour, amitié, rencontres, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:418-699-5077.

903 Messages personnels

#1 418-590-7190 Belle Marie-Line, sensuelle et sexy, est là pour satisfaire vos attentes. Reçoit, se déplace.

#1 418-817-8829, Belle femme blonde dans la trentaine reçoit et se déplace à Chicoutimi. À qui la chance? Bienvenue aux voyageurs.

1 BELLE nouvelle beauté, dans la vingtaine, vous reçoit et se déplace dans le luxe et la discrétion, 7/7, 24h/24. **Tél.:581-234-2102**.

418-290-8112, Tu veux relaxer? Sarah, expérience et qualité, cheveux noirs, 44 ans, "D" naturel, belles rondeurs, massage sensationnel.

418-973-3306, MAYA de retour à Chicoutimi, belle, mince et sexy pour les habitués.

Adorable belle jeune femme, 29 ans, ouverte d'esprit avec belle personnalité, bonne attitude. Je me déplace dans votre intimité pour un moment unique, inoubliable. J'aime prendre mon temps pour savourer chaque moment avec attention. J'ai les cheveux longs noirs, jolie visage, beau corps bronzé, très chaude et sensuelle..."Service de qualité": *581-234-3845*

A FLEUR de peau, Eric vous reçoit et se déplace. Tél.:581-234-1493.

AMALENA, séduisante, 36 DD de plaisir? Engage fille sobre. Tél.:418-550-0914.

BELLE petite indienne, reçoit seulement. Tél.:418-690-6379.

BON massage pour vous messieurs, Yvan vous reçoit, discrétion assurée. Bienvenue aux 50 ans et plus. Tél.:418-815-2074.

CHARMANTE rouquine se déplace pour vous messieurs en tout temps. Tél.:418-720-3280.

DOUCE Shelly vous reçoit pour des moments magiques. Tél.:418-547-3033.

JEUNE femme vous reçoit et se déplace pour massages érotiques. Tél.:418-290-7846, 418-540-0630.

903 Messages personnels

NOUVEAU: Jonquière, Mimi vous reçoit et se déplace. Tél.:581-306-1166.

PETITE NOUVELLE
SHIRLEY, la plus belle des fleurs, offre massage de relaxation à Jonquière. Tél.:418-542-1481.

ROSE vous reçoit à Jonquière, le jour, pour les hommes 40 ans et plus. Tél.:418-213-0553, 418-815-7877

906 Services de massage

15 MINUTES GRATUITES de plus www.touchedevelours.com lundi au samedi, de 8h à 18h. Tél.:418-815-3301.

1A, petite Katia vous propose un mélange d'excellence et sensualité. Propreté irréprochable, discrétion. Reçoit ou se déplace. Bienvenue! Tél.:418-590-8443.

418-690-3142 - Belles et excellentes masseuses. Dès 10h, + bronzage, douche. 51 Jacques-Cartier Ouest, Chicoutimi. Engageons. Nouvelle Cindy!

A-1 MASSAGE de détente ou thérapeutique par un massothérapeute professionnel. Tél.:418-482-0233.

AU doux plaisir, relaxant,discret, femme d'expérience, hommes sérieux Tél.:418-306-5629, 418-944-9388.

MASSAGE californien, suédois (douceur et fermeté) à Chicoutimi, donné par Jacques. Salle climatisée. Tél.:418-545-6011.

POUR elle et lui, massage détente, pierres chaudes, boue, chocolat et canneberges. Tél.:418-549-0043.

SABRINA reçoit uniquement les clients qu'elle connait, du lundi au samedi, 8h à 16h. Tél.:418-549-7993.

SUPERBE beauté pour vous messieurs. Endroit de classe. Ouvert de 8h30 à 17h du lundi au vendredi. Tél.:418-543-6778.

WILLIAM masseur d'expérience, rasage, hommes, 5/7.Tél.:418-698-4867, 418-550-2416.

ZENZONE
NOS charmantes masseuses Jamie, Rachel, Lily, Emmanuelle et Bianka, te reçoivent en toute discrétion. Entre 11h et 21h, spécial duo, engageons! Tél.:418-698-5473.

Domaine Le Cageot

À l'Ordre du Bleuet

JONQUIÈRE (SB) — Les dirigeants du Domaine Le Cageot s'associent à la Société de l'Ordre du Bleuet pour le gala honorifique 2011.

L'entreprise dirigée par Donald et Pierre-Philippe Tremblay offrira aux invités du gala un cocktail de l'amitié à partir des produits qu'ils ont élaborés au cours des dernières années.

La production artisanale comprend un vin de framboise, un apéritif de bleuet, un autre de framboise et de bleuet, de même qu'un premier mousseux de bleuet mondial contenant 11 pour cent d'alcool.

La deuxième édition du gala de l'Ordre du bleuet honorera 11 lauréats du Saguenay-Lac-Saint-Jean, le samedi 18 juin. ❑

Un ours « projeté » tue deux personnes

LE DROIT

GATINEAU - Deux personnes ont perdu la vie dans une collision hors du commun, lorsqu'un ours projeté par un premier véhicule a fracassé le pare-brise, puis traversé l'habitacle de leur camion, lundi, à Luskville.

Une Pontiac Sunfire circulait vers l'est, près du 3198, route 148, lorsqu'elle a heurté la bête. La police de la Municipalité régionale de comté (MRC) des Collines explique que l'ours a été projeté dans les airs, et qu'il a percuté un véhicule utilitaire sport (VUS) circulant en sens inverse. Les policiers, appelés vers 22 h 30, n'avaient jamais rien vu de tel.

Deux des trois occupants du deuxième véhicule ont perdu la vie. Il s'agit de Steven Leon, 40 ans, de Gatineau et d'une femme de 25 ans d'Ottawa, dont l'identité n'a pas été dévoilée, à la demande de la famille. La femme conduisait alors que M. Leon était assis à l'arrière. Un troisième passager, le conjoint de la conductrice, a été blessé sans que sa vie ne soit menacée.

Les deux jeunes hommes de 19 et 23 ans qui se trouvaient dans l'autre voiture n'ont pas été blessés.

Violent impact

L'impact à haute vélocité s'est produit dans une zone où la limite de vitesse est de 90 km/h. Le porte-parole de la police de la MRC des Collines, Martin Fournel, explique que la bête a fracassé le pare-brise, a traversé l'habitacle de la voiture pour faucher les deux victimes et ressortir par la lunette arrière. « On compte beaucoup d'accidents avec des chevreuils, puisque le parc de la Gatineau borde la route 148, mais les cas impliquant des ours sont plus rares », selon le policier.

La forme plus aérodynamique de la Pontiac Sunfire aurait contribué à projeter la bête, tandis que le pare-brise plus droit du VUS, un modèle Pathfinder, aurait fait en sorte que l'animal pénètre directement dans la voiture, propose l'agent Fournel.

L'ours noir pesait au moins 300 livres, selon les premières constatations. « On remarque, lors d'accident impliquant des chevreuils, que la bête passe plus souvent par-dessus le véhicule, parce qu'elle est plus haute sur patte », dit Michel Bergeron, du ministère des Ressources naturelles et de la Faune du Québec. L'accident de lundi soir en est un « de pur malheur », alors que l'ours a tenté de traverser la 148 au moment exact où les deux véhicules devaient se croiser. Un ours, malgré son poids, peut s'élancer très rapidement et surprendre n'importe quel conducteur, surtout le soir, précise le ministère.

En 2010, l'Outouais a connu 58 accidents de la route impliquant des cerfs, quatre collisions avec des orignaux, et un seul avec un ours.

Les probabilités de frapper un gros gibier sur la route 148 sont beaucoup plus minces que sur la route 175, reliant Québec et Saguenay, selon M. Bergeron. ❑

Bureautique FTI

Recherche

Technicien informatique

Vente de matériel informatique

Réparation d'ordinateurs

Soumission informatique et faire ses commandes de matériel

Contactez
Sylvain Thibeault
2611, avenue du Port
La Baie QC
418-544-3903
Courriel : admin@fti.qc.ca

2604234

NOVA
USINE DE FABRICATION DE BÂTIMENT MODULAIRE

USINE DE FABRICATION DE BÂTIMENT MODULAIRE

Usine de fabrication et rénovation de bâtiment modulaire recherche des candidats pour combler les postes suivant :

- **Menuisier**
- **Électricité**
- **Ferblantier (tôle)**
- **Entretien**

Les candidats devront tenir compte qu'il n'est pas nécessaire d'avoir les cartes de compétence pour postuler. Envoyez vos CV a l'adresse courriel suivante : claude.gagnon@novatransport.ca ou par la poste : 100, av. Langevin, Parc Industriel, Roberval QC G8H 1P3 (418) 765-1488.

2598651

Représentant des ventes au détail

Temps partiel
Chicoutimi - Lac-St-Jean
Procter & Gamble inc.
Québec - CBD00012097

Description

Le représentant au détail visitera régulièrement des magasins assignés selon la liste des clients du territoire. L'objectif consistera à maximiser l'exécution des principales priorités établies pour les détaillants. Ces priorités comprennent une bonne mise en tablette, l'excellence des lancements de nouveaux produits et initiatives, la pénétration du marché et des occasions de marchandisage maximisées. Les résultats attendus de ce rôle comprennent des améliorations significatives relativement à la mise en tablette et en étalage, et ce, tous les jours, des principales initiatives et lors du lancement de nouveaux produits chez les principaux clients.

Pour avoir plus de détails sur ce rôle et **poser votre candidature**, S.V.P. aller sur le site suivant :

https://pg.taleo.net/careersection/10160/jobdetail.ftl?lang=fr&job=CBD00012097

Procter & Gamble inc. est un employeur qui souscrit au principe d'égalité d'accès à l'emploi.

2598860

AirMédic AMBULANCE AÉRIENNE

INFIRMIERS AUTORISÉS HÉLICOPTÈRE AMBULANCE

Nous recrutons actuellement des infirmiers autorisés pour des postes occasionnels à temps partiel sur l'hélicoptère ambulance dans la région du Saguenay. Les candidates et les candidats doivent posséder deux (2) années d'expérience en urgence. Ils doivent également être actifs dans le réseau de la santé du Québec. Ces postes exigent beaucoup physiquement. Une formation en aéromédicale est obligatoire, et dispensée par AirMédic, vous devez également être disponible quatre (4) 12 heures minimum par mois. **Pour de plus amples renseignements, veuillez visiter le site www.airmedic.net**

Veuillez envoyer votre curriculum vitæ à l'adresse suivante :
104, rue 1 de L'Aéroport, St-Honoré (Québec) G0V 1L0 ou par courriel : info@airmedic.net ou par télécopieur au 418-673-3088

Nous apprécions l'intérêt que vous portez envers *AirMédic, ambulance aérienne.*

2593922

OFFRE D'EMPLOI

transport morneau

CHAUFFEUR DE VILLE

Relevant du directeur, le chauffeur de camion sera appelé à travailler sur le transport général pour effectuer la manutention, la cueillette et la livraison de marchandise auprès de la clientèle. Également, il assume toutes autres fonctions connexes à l'emploi.

EXIGENCES :
- Permis de conduire classe 1;
- Expérience de travail comme chauffeur de camion;
- Travail propre et soigné;
- Aptitude à servir la clientèle adéquatement, avec le sourire et courtoisie;
- Capacité à travailler dans des conditions parfois difficiles;
- Grande disponibilité.

LIEU ET HORAIRE DE TRAVAIL :
- Terminus de Saint-Bruno;
- Temps plein de jour, de 45 à 50 heures par semaine.

LE DÉFI VOUS INTÉRESSE?
Communiquez avec Marie-Jo Couture :

Tél. : (418) 781-8727, poste 4233 • Sans frais : 1 800-463-2727
Courriel : marie-jo.couture@groupemorneau.com • Téléc. : (418) 688-3536
1895 A.-R.-Décary • Québec (Québec) • G1N 3Z8

2598911

groupemorneau.com

OFFRES D'EMPLOI

- CHEF D'ÉQUIPE COUTURE
- COUTURIER(ÈRE)

Une entreprise régionale spécialisée dans la conception et la couture de produits industriels, cherche de nouveaux(elles) couturiers(ères).

Vous êtes dynamique, débrouillard(e), minutieux(euse) et vous voulez relever un nouveau défi dans une ambiance agréable et créative.

Joignez les rangs d'une équipe de travail respectueuse et efficace.

Postes offerts : Chef d'équipe et couturier(ère)
Analyser et concevoir en partie ou en totalité le processus d'un produit.
Organiser et planifier le travail d'équipe.
Couture industrielle.
Secondaire V

Années d'expérience pertinentes : 1 à 2

Compétences : Méticulosité, connaissances en couture industrielle, autonomie, initiative et esprit créatif, aimer le travail d'équipe.

Langue parlée et écrite : français

Nombre d'heures : 40

Statut emploi : permanent, temps plein et horaire de jour.

Envoyer votre CV par courriel à :
carrieres@lequotidien.com
a/s département 3311

2600552

IGA
Michel Gravel

de Roberval est à la recherche d'un(e)

BOUCHER(ÈRE)

entre 30 et 40 h par semaine

Les meilleures conditions de travail de l'industrie.

Si ce poste vous intéresse, faites parvenir votre CV par courrier à l'attention de **M. Martin Boily au 1221, boul. Marcotte, Roberval G8H 3B8** ou par courriel : **iga00462directeur@sobeys.com**

2604028

AVIS

CANADA — COUR DU QUÉBEC
PROVINCE DE QUÉBEC — (Chambre de la jeunesse)
DISTRICT DE CHICOUTIMI
N° : 150-41-001146-106
150-41-001147-104

À : Monsieur Gino Belley
Adresse inconnue

Prenez avis que des procédures ont été déposées à votre attention à la Cour du Québec, chambre de la jeunesse de Chicoutimi, district de Chicoutimi, 227, rue Racine Est, Chicoutimi;

Vous êtes requis de vous présenter devant ladite Cour du Québec, chambre de la jeunesse de Chicoutimi, dans un délai de dix (10) jours à compter de la date du présent avis pour contester lesdites procédures, si tel est votre désir;

À défaut de comparaître et de contester lesdites procédures dans le délai sus-indiqué, la Cour statuera par défaut sur lesdites procédures.

Chicoutimi, le 2e jour du mois de juin 2011.

Caroline Grenier
Greffière adjointe

2603849

Familiprix

Assistant(e) technique

Notre pharmacie est à la recherche d'une personne pour combler le poste d'assistant(e) technique temps partiel.
25 à 35 h / sem.

La personne aura comme principales responsabilités:
- Accueillir le client pour recevoir une demande de renouvellement ou une ordonnance écrite.
- Créer le dossier du client (logiciel Mentor).
- Préparer les médicaments.
- Répondre au téléphone pour prendre les commandes des clients (passera et livraison).
- Fournir une information sur les médicaments de vente libre.
- Et autres tâches connexes au travail de laboratoire en pharmacie.

Exigences:
- Détenir un diplôme d'A.T.P.
- Posséder de 1 à 3 années d'expérience pertinente.

Qualités recherchées:
- Discrétion, avoir un bon jugement.
- Facilité à communiquer avec les patients et à travailler en équipe.
- Grand souci du détail.

Rémunération:
- Selon expérience.

Faire parvenir votre curriculum vitæ à l'adresse suivante:
Familiprix Doris Duchesne
1439, av. Du Manoir N.
Alma G8B 4X3
Télécopieur: 418-662-9842
A/s Mme France Gilbert.

2595384

Turcotte savait ce qu'il faisait

Le Dr Faucher croit que l'accusé est criminellement responsable de ses actes

LA PRESSE

Que Guy Turcotte ait tué ses enfants par altruisme ou en représailles contre son ex-femme, il savait ce qu'il faisait et connaissait les tenants et aboutissants de ses actes. En conséquence, il devrait être tenu responsable des gestes qu'on lui reproche.

Voilà la conclusion à laquelle est arrivé le Dr Sylvain Faucher, expert psychiatre retenu par la Couronne pour faire contrepoids aux deux experts présentés par la défense. Le Dr Faucher a présenté ses conclusions et expliqué ses motifs au jury, hier après-midi, au procès de M. Turcotte. Accusé d'avoir tué ses deux enfants avec préméditation le 20 février 2009, l'ex-cardiologue de 39 ans subit son procès depuis deux mois, au palais de justice de Saint-Jérôme.

Le Dr Faucher a rencontré M. Turcotte pendant trois heures et demie le 5 avril dernier, à l'établissement de détention de Rivière-des-Prairies. Il a également pris connaissance des documents liés à la cause et a assisté à presque tout le procès. Il arrive au même diagnostic que les quatre psychiatres qui se sont penchés sur le cas de M. Turcotte avant lui : l'homme souffrait d'un trouble de l'adaptation avec humeur anxieuse et dépressive au moment des faits. « Mais je n'ai jamais lu qu'un trouble de l'adaptation seul amène une non-responsabilité criminelle. Ça prend autre chose. »

> **Le Dr Sylvain Faucher arrive au même diagnostic que les quatre psychiatres qui se sont penchés sur le cas de M. Turcotte avant lui : l'homme souffrait d'un trouble de l'adaptation avec humeur anxieuse et dépressive au moment des faits. « Mais je n'ai jamais lu qu'un trouble de l'adaptation seul amène une non-responsabilité criminelle. Ça prend autre chose. »**

Il a ajouté que, même en tenant compte de l'intoxication au méthanol (lave-glace) et de la crise suicidaire de M. Turcotte, il ne trouvait pas d'éléments qui démontrent une perte de contact avec la réalité. Au contraire, le psychiatre trouve que M. Turcotte était très conscient, avant, pendant et après les malheureux événements qui ont coûté la vie à Anne-Sophie, 3 ans, et Olivier, 5 ans. Le Dr Faucher estime qu'il s'agit d'un « scénario d'homicide-suicide avec appels téléphoniques au contenu annonciateur et un testament verbal ». Selon le récit de M. Turcotte, l'idée obsédante de se tuer lui est venue quand il s'est mis à lire les courriels que son ex-femme, Isabelle Gaston, avait échangés avec son amant, Martin Huot. Cette lecture a débuté vers 18 h 20, le 20 février 2009. Il venait de coucher les enfants. Or, vers 20 h 30, il a décommandé deux rendez-vous qu'il avait le lendemain, l'un avec l'agent immobilier pour l'inspection de sa nouvelle maison, l'autre avec la voisine qui devait venir garder les enfants pendant cette inspection.

« Il est conscient de son environnement, du temps, du lendemain, de ses enfants. Il parle », a expliqué le Dr Faucher, avant de rappeler que M. Turcotte avait ensuite appelé sa mère et discuté près d'une heure avec elle. Il avait un amalgame de sentiments négatifs, dont certains étaient directement liés à son ex-conjointe. Ses propos ressemblaient à un testament, selon l'expert. M. Turcotte a mis fin à la conversation quand il a entendu sa mère pleurer, autre indice de son état de conscience.

M. Turcotte soutient n'avoir que des flashs du reste des événements. Il dit avoir paniqué après avoir donné le premier coup de couteau à Olivier. Il lui en a donné 26 autres et en a donné17 à la fillette. M. Turcotte n'a pas agi par sadisme, le Dr Faucher en est convaincu. « Je propose une hypothèse pour sa panique : que ce soit pour empêcher les enfants de le trouver mort ou pour les sacrifier sur l'autel de sa colère, le penser et le faire sont deux choses très différentes. La difficulté s'est révélée beaucoup plus grande. Il a peut-être eu peur de ne pas réussir, ou c'est la colère qui l'a poussé à agir. » L'expert a indiqué que, lorsque la violence est excessive et outrepasse la nécessité, cela indique souvent la peur ou la colère.

Le psychiatre a aussi retenu que M. Turcotte était conscient quand il a été trouvé le lendemain. Il s'était caché sous le lit ; il a répondu « je le sais » au policier qui l'a traité d'imbécile. À l'hôpital, il savait exactement où il se trouvait, il a reconnu ses collègues, se souvenait de leurs noms, a puisé dans ses connaissances de médecin pour tenter de gérer son cas...

> **Même en tenant compte de l'intoxication au méthanol (lave-glace) et de la crise suicidaire de M. Turcotte, Dr Faucher ne trouvait pas d'éléments qui démontrent une perte de contact avec la réalité. Au contraire, le psychiatre trouve que M. Turcotte était très conscient avant, pendant et après les malheureux événements qui ont coûté la vie à Anne-Sophie, 3 ans, et Olivier, 5 ans.**

Selon le Dr Faucher, les événements tragiques découlent de l'agir désespéré d'un individu en manque de moyens pour répondre au stress qu'il vivait dans le contexte de sa séparation. Mais il s'agit tout de même d'un acte délibéré afin d'exprimer tous ses ressentiments, croit-il.

Les deux experts de la défense ont pour leur part conclu que M. Turcotte n'était pas mentalement responsable de ses actes. Le Dr Faucher poursuivra son témoignage aujourd'hui, puis la défense le contre-interrogera. Il s'agit du dernier témoin de ce procès. On abordera ensuite l'étape des plaidoiries, mais ce ne sera certainement pas avant la semaine prochaine. ❑

CARRIÈRES/FORMATION/AVIS/APPEL D'OFFRES

Ville de Saguenay

Avis public

À TOUTES LES PERSONNES HABILES À VOTER SUR LE TERRITOIRE DE L'EX-VILLE DE CHICOUTIMI.

AVIS est donné par le soussigné, assistant-greffier, qu'à sa séance ordinaire du 6 juin 2011, le conseil municipal de la Ville de Saguenay a adopté le règlement suivant :

• VS-R-2011-28 ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro 91-061 de l'ex-ville de Chicoutimi (zone 210-A, boulevard Saint-Jean-Baptiste) (ARU-1005).

AVIS est aussi donné que le texte de ce règlement est disponible, pour fins de consultation, au bureau du Service des affaires juridiques et du greffe au 201, Racine Est, Chicoutimi.

AVIS est également donné que toute personne habile à voter du territoire de l'ex-ville de Chicoutimi, peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, conformément à l'article 137.11 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, Chap. A-19.1 L.R.Q., demander par écrit à la Commission municipale du Québec son avis sur la conformité, de ce règlement, au schéma d'aménagement de la MRC du Fjord-du-Saguenay.

La demande doit être transmise par écrit à la Commission municipale du Québec, Édifice Thaïs-Lacoste-Frémont, 10, rue Pierre-Olivier-Chauveau, Tour 5e étage, Québec (Québec) G1R 4J3.

AVIS est de plus donné, conformément à l'article 51 du décret 841-2001 et à l'article 137.12 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, Chap. A-19.1 L.R.Q., que la Commission doit dans les 60 jours qui suivent l'expiration du délai prévu à l'article 137.11 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, donner son avis sur la conformité de ce règlement au schéma d'aménagement de la MRC du Fjord-du-Saguenay, si elle reçoit, d'au moins cinq (5) personnes habiles à voter du territoire de l'ex-ville de Chicoutimi, une demande faite conformément à l'article 137.11 à l'égard de ce règlement.

DONNÉ À SAGUENAY, P.Q., ce 8e jour du mois de juin 2011.

L'assistant-greffier,
JEAN CROTEAU

2603965

SOUDURES EXPRESS
sécurité • service • environnement

Soudures Express inc. est à la recherche de personnes afin de combler les postes suivants:

- **Soudeurs-monteurs**
- **Mécaniciens de chantier**
- **Tuyauteurs**
- **Soudeurs haute pression**

Atout: Formation Rio Tinto Alcan

Pour postuler veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ par télécopieur au 418-548-5155 à l'attention de Daniel Fortin ou par courriel à: daniel.fortin@souduresexpress.com

2597041

ÉLECTRICITÉ GRIMARD
ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ

CONTRÔLEUR QUALITÉ

ÉLECTRICITÉ GRIMARD INC. est à la recherche

- d'un candidat détenant :
  - Un diplôme universitaire ou collégial en génie (mécanique du bâtiment et/ou électricité);
  - 2 ans d'expérience en gestion de la qualité en milieu industriel.

Description:

- Contrôler la conformité des matériaux reçus au chantier;
- Procéder aux inspections et compiler les listes de vérification (check-list) reliées aux différentes activités de construction;
- Assurer le suivi et la fermeture des non-conformités;
- Transmettre au coordonnateur qualité les rapports et liste de vérification;
- S'assurer que les informations pertinentes au niveau qualité sont transmises aux responsables de l'exécution des travaux;
- S'assurer de faire respecter les programmes de prévention et les consignes de sécurité.

Consultez l'offre complète dans notre site Internet : **www.Grimard.ca/carriere**
Courriel : **servicesrh@grimard.ca** (Réf. offre #110103)

Le générique masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement dans le but d'alléger le texte.

2603855



(Photo La Presse)

Postes Canada

La grève générale toujours envisagée

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL - Le Syndicat des travailleurs et travailleuses des postes (STTP) n'écarte pas la possibilité d'intensifier les moyens de pression à la suite du rejet, par la partie patronale, de la dernière proposition syndicale.

Le comité exécutif national, qui se réunit mardi soir, tente de déterminer quelles sont les prochaines stratégies à mettre de l'avant, a expliqué Yanick Scott, dirigeant régional à l'éducation et à l'organisation du Montréal métropolitain du STTP.

Les négociations entre Postes Canada et le STTP se poursuivent, assure M. Scott, même si la partie syndicale estime qu'il y a eu un « certain recul par rapport aux progrès qui avaient été effectués dans les derniers jours ».

Entre-temps, le syndicat a annoncé que les grèves rotatives toucheront les villes de Calgary et d'Edmonton, où 4000 travailleurs seront sur les lignes de piquetage au cours de la journée de mercredi. L'arrêt de travail sera déclenché à 23 h à Calgary, mardi, et une heure plus tard à Edmonton.

Ces deux villes ont été sélectionnées par le comité exécutif car elles « éprouvent des problèmes de service parce que la direction néglige d'assurer la livraison sur certains itinéraires à cause d'un manque de personnel ».

Cette situation contraint les employés à travailler des heures supplémentaires obligatoires, a plaidé le directeur national de la région Pacifique du STTP, John Bail.

Postes Canada affirmait toujours, mardi après-midi, que les négociations avec le STTP n'étaient pas rompues, malgré le retrait des parties de la table des négociations.

Anick Losier, directrice des relations avec les médias à Postes Canada, a fait valoir que la dernière offre du STTP « ne tenait pas compte de l'environnement actuel de Postes Canada et allait coûter encore plus cher ».

Pendant ce temps, la grève tournante se poursuivait pour une cinquième journée consécutive. Après Winnipeg, Hamilton et Montréal, c'était au tour des villes de Victoria, en Colombie-Britannique, et de Moncton, au Nouveau-Brunswick, d'être touchées.

La direction fait valoir que les augmentations salariales proposées porteraient le salaire horaire jusqu'à 26 $. Il s'agit d'une augmentation de 7,65 pour cent sur quatre ans. Cette offre se situe toutefois en deçà de l'indice du coût de la vie qui se situe autour de 2,5 pour cent par année, alors que le syndicat réclame des hausses supérieures à l'inflation.

Environ 1000 employés ont déclenché un arrêt de travail de 24 heures dans ces villes.

À la suite de son retrait de la table de négociations, le syndicat dénonçait ce qu'il qualifie de recul de la partie patronale aux chapitres du régime de retraite, des effectifs et du programme d'assurance-invalidité de courte durée.

La direction de Postes Canada rétorque qu'elle a abandonné l'idée d'imposer un régime de retraite à cotisations déterminées aux nouveaux employés, à qui elle offre désormais le même régime à prestations déterminées que celui dont bénéficient les employés actuels.

Elle fait valoir de plus que les augmentations salariales proposées porteraient le salaire horaire jusqu'à 26 $. Il s'agit d'une augmentation de 7,65 pour cent sur quatre ans. Cette offre se situe toutefois en deçà de l'indice du coût de la vie qui se situe autour de 2,5 pour cent par année, alors que le syndicat réclame des hausses supérieures à l'inflation.

La société des Postes estime que la dernière contre-proposition syndicale qu'elle a rejetée lundi était encore trop coûteuse et ne permettait pas de régler les problèmes auxquels la société fait face.

Postes Canada affirme devoir absolument contrôler ses coûts pour faire face à la baisse du volume du courrier, à la hausse de la concurrence et à la popularité croissante du courrier électronique. Depuis cinq ans, par exemple, le volume de courrier a diminué en moyenne de 17 pour cent par adresse. Par ailleurs, le régime de retraite de l'entreprise accuse un déficit de solvabilité de 3,2 milliards $. ❑

AVIS DE DÉCÈS



BOUCHARD (Mme Pâquerette)

Le 7 juin 2011 est décédée au CSSS Maria-Chapdelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 59 ans et 2 mois, Mme Pâquerette Bouchard, fille de feu M. Raymond Bouchard et de Mme Berthile Landry, demeurant à Péribonka. Les membres de la famille recevront les parents et amis au

Funérarium Hébert et fils
83 rue De Quen
Dolbeau-Mistassini

le jeudi 9 juin 2011 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 10 juin 2011, jour des funérailles, de 10 h à 12 h et de 13 h à 15 h. Les funérailles de Mme Pâquerette Bouchard seront célébrées le vendredi 10 juin 2011 à 15 h à l'église Saint-Édouard de Péribonka. Après la cérémonie religieuse la dépouille mortelle sera confiée au crématorium Hébert et fils de Roberval et les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil sa mère Mme Berthile Landry (feu M. Raymond Bouchard); ses enfants : Martin (Mireille Laroche), Sébastien, Jérôme et leur père M. Jocelyn Desrosiers; ses frères et soeurs : Régis (Hélène Girard), Céline (Alain Fortin), Carole (Roger Simard), Gaétan (Claire Tremblay), Danielle (Sylvain Blackburn) et Annie (Steeve Bergeron); ses filleules : Johanne Claveau et Maézie Bergeron ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société canadienne du cancer. Pour information : téléphone bureau 418-276-1411, salon funéraire 418-276-5614, télécopieur 418-276-2057, courriel : hebertetfils@bellnet.ca et site Internet : www.hebertetfils.com **Direction funéraire : Maison funéraire Hébert & fils, Dolbeau-Mistassini.** (Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



GAGNON (Mme Léa Gosselin)

Est décédée entourée de l'amour de ses enfants, le 5 juin 2011, au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi (Pavillon St-Vallier), à l'âge de 88 ans et 9 mois, Mme Léa Gosselin, épouse de feu M. François Gagnon, demeurant à Chicoutimi secteur nord. Elle était la fille de feu Mme Émilie Lévesque et de feu M. Clément Gosselin. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mercredi 8 juin 2011 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 9 juin 2011 de 9 h à 10 h 45 à

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

l'Alliance funéraire du Royaume
Complexe funéraire Chicoutimi
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le jeudi 9 juin 2011 à 11 h à l'église Ste-Anne. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront déposées au columbarium du Complexe funéraire Ste-Claire. Elle était la mère de feu Yves Gagnon, feu Robert, Danièle (André Perron), Roger (Hélène Riverin), Johanne (Guy Bergeron), Michel (Johanne Perreault) et Guy (Josée Lachance). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants: Stéphane, Dany, Luc (Émilie Blais), Sophie, Kim, Joffrey, Patrick, Martin et Cindy; ses arrière-petits-enfants: Maélie, Alexanne et Félix. Elle était la soeur de feu Philippe Gosselin (feu Anne-Marie Vaillancourt), feu Léonard (feu Annette Martel), feu Ovide (Esther Foster), feu André (Georgette Laberge), Maurice (Rita Girardin), feu Marie (feu Rosario Desrosiers), feu Jean (feu Margot), feu Annette (feu Théodore Gauthier), feu Victorien (feu Dorothy McCarville). Elle était la belle-soeur de feu Édouard Gagnon (feu Thérèse Tremblay), feu Oscar (feu Simone Tremblay), feu Marie-Anne (feu Aristide Riverin), feu Alcide, feu Jeanne d'Arc (feu Denis Fugère, feu Rodrigue Charbonneau), Lucienne (feu Wilfrid Ouellet), feu Brigitte (feu Ange-Albert Marcotte) et feu Emmanuel (feu Cécile Larouche, feu Marie-Rose St-Gelais, feu Odile Asselin). Elle laisse également de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. La famille tient à remercier tout le personnel du CLSC du Grand Chicoutimi, de l'UMF de Chicoutimi et tout spécialement la Dre Catherine Desgagné pour les bons soins prodigués à leur maman. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma vie, sera présente au salon afin de les recueillir. Pour information: bureau: 418-545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: 418-543-5202, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).



GAGNON (Mme Marguerite)

Le 1er juin 2011 est décédée au CHSLD de Normandin, à l'âge de 75 ans et 3 mois, Mme Marguerite Gagnon, épouse de M. Fernand Richer, demeurant à Girardville. Elle était la fille de feu M. Aimé Gagnon et de feu Mme Élisabeth Morin. Les membres de la famille recevront les parents et amis au

Funérarium Hébert et Dion
181, rue Principale
Girardville

le vendredi 10 juin 2011 de 9 h 30 à 12 h, de 13 h 30 à 17 h et de 19 h à 22 h, et le samedi 11 juin 2011, jour des funérailles, à compter de 9 h. Les funérailles de Mme Marguerite Gagnon seront célébrées le samedi 11 juin 2011 à 11 h, à l'église Notre-Dame-de-Lourdes de Girardville. La dépouille mortelle a été confiée au crématorium Hébert et fils de Roberval et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Outre son époux, M. Fernand Richer, elle laisse dans le deuil ses enfants : Sylvain (Christiane Boivin), Christine (Germain St-Hilaire), Martial (Marie-Claude Bouchard), Suzanne (Voytek Grus), Claude (Josée Rondeau) et Martine (Gino Pelchat); ses petits-enfants : Paul, Tom et Philippe Richer; Marie-Pier (Éric Lagarde), Alexandra et Marjorie Martel; Ariane St-Hilaire; Thalissa et Sahéna Richer; Ania Grus; Laurie et Sarah Rondeau; Carol-Ann, Catherine et Jennifer Pelchat; ses arrière-petits-enfants : Charles-Antoine et Élie Lagarde; ses frères et soeurs : feu Joseph-Édouard (Lucille Massé), Éliane (Gérald Lemay), Marcel (Claudette Richard), Nicole (Ghislain Laberge), Cécilia (Léonard Ouellet) et Sylvie (Michel Bouchard); son beau-frère André Richer (Fernande Pelletier); sa belle-soeur Marie-Blanche Richer (Fernand Pouliot) ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société Alzheimer de la Sagamie, 1657, av. du Pont Nord, Alma, Qc, G8B 5G2. Pour information : téléphone bureau 418-276-1411, salon funéraire 418-258-1010, télécopieur 418-276-2057, courriel : hebertetfils@bellnet.ca et site Internet : www.hebertetfils.com **Direction funéraire : Maison funéraire Hébert & fils, Dolbeau-Mistassini.** (Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



LAROUCHE (M. Marcel)

Le 6 juin 2011 est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 78 ans et 11 mois, M. Marcel Larouche, époux de feu Mme Lucette Lachance, demeurant à Chicoutimi. Il était le fils de feu Mme Alida Brisson et de feu M. Jules Larouche. La famille accueillera les parents et ami(e)s le jeudi 9 juin 2011 de10 h 30 à 13 h 30 à

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence St-Luc
2075, boul. Tadoussac, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le jeudi 9 juin 2011 à 14 h à l'église de St-Fulgence. Il a été incinéré au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière de St-Fulgence. Il laisse dans le deuil ses enfants: Jacinthe Larouche (Jean-François Gagnon), Hélène (Jean-Noël Gagnon), Michel et Lyne; ses petits-enfants: Mélissa, Sheila et Joanie Gagnon, Mélanie et Jessica Gagnon, Frédérique Larouche, Keven, Karen, Cédrick et Michael Dion; ses arrière-petits-enfants: Samuel, Amy, Jason, Mia, Maxim, Olivier et Jérémy; sa soeur Olivette Larouche (feu Gaston Tremblay). Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs; ses neveux et nièces et autres parents et amis. La famille désire remercier tout le personnel du département C4 de l'hôpital de Chicoutimi pour les bons soins prodigués à M. Larouche. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon afin de les recueillir. Pour information: bureau: 418-545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: 418-543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).

AVIS DE DÉCÈS



NAUD (Mme Pierrette)

Le 6 juin 2011 est décédée au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière, à l'âge de 62 ans et 5 mois, Mme Pierrette Naud, fille de feu Mme Adrienne Jacques et de feu M. Adrien Naud, demeurant rue Ste-Marguerite, Jonquière. La famille accueille parents et amis à la

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE DU SAGUENAY

Résidence funéraire du Saguenay
2580, rue St-Dominique
Jonquière

le mercredi 8 juin 2011 à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 8 juin 2011 à 14 h à l'église St-Raphaël. Après les funérailles, Mme Naud sera incinérée et les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Monique (feu André Rompré, Clermont Desbiens), Daniel (Louise Lavigne), Louise-Hélène (Luc Piché), Michel (Patsy Allaire); ses neveux et nièces: Isabelle, Pierre, Jean-Samuel, François, Mathieu et Laurie-Anne; ses arrière-neveux et nièces: Alexis, Christopher, Marie-Christine, Nicolas et Gabriel. Elle laisse également dans le deuil de nombreux parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de l'Association des maladies pulmonaires du Québec. Pour informations: 418-547-2116, télécopieur: 418-547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre affilié de la Corporation des thanatologues du Québec).



PELLETIER (M. Eustache)

Le 4 juin 2011 est décédé entouré de l'amour des siens au Centre hospitalier Cléophas Claveau de La Baie, à l'âge de 84 ans et 5 mois, M. Eustache Pelletier, époux de Mme Jeanne Savard, demeurant à L'Anse-Saint-Jean. La famille accueillera les parents et amis à compter de 19 h le jeudi 9 juin 2011, à la

salle municipale de L'Anse-Saint-Jean
3, du Couvent
L'Anse-Saint-Jean

Les heures d'accueil sont : le jeudi de 19 h à 22 h. Vendredi, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 10 juin 2011 à 11 h à l'église Saint-Jean Baptiste de L'Anse-Saint-Jean et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il était le fils de feu M. Cléophas Pelletier et de feu 1res noces Mme Rose-Alba Gagnon, 2es noces feu Évangéline Gagnon. Il laisse dans le deuil outre son épouse Mme Jeanne Savard ; ses enfants : Réal, Régina (Mario Chalifour), Denis (Evelyne Chalifour), André (Nancy Lachance) ; ses petits-enfants : feu Catherine, Frédéric (Patricia), Marie-Pier (Guillaume), Marie-Hélène (David), Lidia (Sébastien), Marc-André (Nancy), Gabriel, Maïka ; ses arrière-petits-enfants : Amélia, Léa, Maxim et Sophia ; ses frères et soeurs : Fernand Pelletier (Diana Gaudreault), Roméo (Emma Simard) ; sa deuxième famille : feu Anita Pelletier (feu Louis-Marie Houde), feu Paul-Émile (Eugénie Côté), feu Raymond (Monique Boudreault), Marie-Olive (Jean-Marc Houde), Aurélien (Louisette Boudreault), feu Ghislain (Lise Boudreault), Ange-Hélène (Ghislain Levesque) ; ses beaux-frères et belles-soeurs : feu Anita Savard, Théo, Jean-Jules (Marcelle Gagné), Lisette (Ulric Lavoie), feu Yvon (Charlotte Gaudreault), Esther (feu Bernard Tremblay), Jeannine (René Boulay), feu Eudore, Jacques (Esther Ferland). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Remerciement spécial à tout le personnel du 4e étage de l'hôpital de La Baie pour les bons soins prodigués. Pour ceux et celles qui le désirent, faire parvenir vos dons à la Société Alzheimer de la Sagamie, 1657, av. du Pont Nord, Alma, Qc, G8B 5G2 tél : 1-877-668-0161, également des enveloppes de dons seront disponible sur place. Pour rendre hommage à M. Pelletier et signer le livre des invités visitez notre site : www.honneur-memoires.com Pour information : 418-543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur : 418-543-7241, courriel : info@graveletfils.com www.graveletfils.com

Dignité

Direction funéraire : Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.

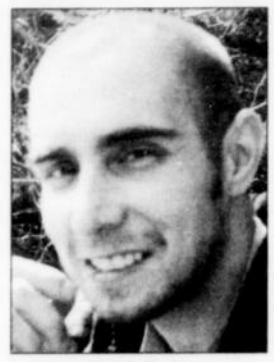


SIMARD (Mme Philianne)

Le 5 juin 2011 est décédée au CSSS de Chicoutimi, à l'âge de 70 ans et 11 mois, Mme Philianne Simard, épouse de M. Lawrence Bergeron, demeurant à Dolbeau-Mistassini. Elle était la fille de feu M. Alphonse Simard et de feu Mme Adrienne Naud. Les membres de la famille recevront les parents et amis au

Funérarium Hébert et fils
1702 rue des Pins
Dolbeau-Mistassini

le jeudi 9 juin 2011 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 10 juin 2011, jour des funérailles, à compter de 11 h. Les funérailles de Mme Philianne Simard seront célébrées le vendredi 10 juin 2011 à 14 h à l'église Sainte-Thérèse d'Avila, Dolbeau-Mistassini. La dépouille mortelle a été confiée au crématorium Hébert et fils de Roberval. Outre son époux, M. Lawrence Bergeron, elle laisse dans le deuil ses enfants : Gervais (Francine Poulin), Stéphane (Hellen Lapointe) et Isabelle (Éric Nadeau); ses petits-enfants : Sara-Maude, Annie-France, Amélie et Océane; ses frères et soeurs : Philian (Diane Nadeau), Jasmin (Judith Lemaire), Stellange (Majorique Gosselin), Laure Anne (Maurice Ladouceur), Adeline (feu Marc Dézainde), Alphé, feu Élie (Linda Bouchard) et feu Adelan (Diane Boulianne); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Bergeron ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société canadienne du cancer. Pour informations : téléphone bureau 418-276-1411, salon funéraire 418-276-8026, télécopieur 418-276-2057, courriel : info@hebertetfils.com et site Internet : www.hebertetfils.com **Direction funéraire : Maison funéraire Hébert et fils, Dolbeau-Mistassini.** (Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



TREMBLAY (Guillaume)

Est décédé subitement le 4 juin 2011 au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 27 ans et 2 mois, Guillaume Tremblay, fiancé de Chloé Gagnon, demeurant à Chicoutimi. Il était le fils de Mme Christine Gagné et de M. Claude Tremblay. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mercredi 8 juin 2011 de 10 h à 15 h 30 à

ALLIANCE FUNÉRAIRE DU ROYAUME

l'Alliance funéraire du Royaume
Complexe funéraire Chicoutimi
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi

Un témoignage d'adieu aura lieu le mercredi 8 juin 2011 à 15 h 30 au Complexe funéraire Chicoutimi. Il sera incinéré au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront déposées au cimetière Saguenay. Outre sa fiancée Chloé Gagnon, il laisse dans le deuil ses parents: Claude Tremblay et Christine Gagné; sa soeur Marie-Ève Tremblay; sa filleule bien-aimée Léa Tremblay; sa grand-mère Huguette Gauthier (feu Yvon Gagné). Il était le petit-fils de: feu GonzagueTremblay (feu Yolande Lemieux). Il laisse également dans le deuil ses oncles et tantes: Hélène Tremblay (Daniel Larin), France (Bernard Tremblay), Louise (Pierre Lemieux), Chantale et Christine (Phil Brown), Harold Gagné (Louise Champagne), Kenneth et Nancy (Laval Rioux); ses cousins et cousines: Andrée-Anne, Alex, Véronique, Hugo, Myriam, Carol-Ann, Audrey-Ann et Alexandre; sa belle-famille: Fabien Gagnon, Anna Tremblay (Gilles Tremblay), Marie-Soleil Gagnon, Charli Gagnon et Frédérique Godin ainsi que de nombreux amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole pour la Fondation Rêves d'enfants sera présente au salon afin de les recueillir. Pour information: bureau: 418-545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: 418-543-5202, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).



TREMBLAY (M. Lauréat)

Le 4 juin 2011 est décédé à la Maison Colombe-Veilleux de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 87 ans et 4 mois, M. Lauréat Tremblay, époux de feu Mme Adrienne Tanguay, demeurant à Dolbeau-Mistassini. Les membres de la famille recevront les parents et amis au

Funérarium Hébert et fils
1702 rue des Pins
Dolbeau-Mistassini

le jeudi 9 juin 2011 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 10 juin 2011, jour des funérailles, à compter de 9 h. Les funérailles de M. Lauréat Tremblay seront célébrées le vendredi 10 juin 2011 à 10 h 30 à l'église Sainte-Thérèse d'Avila, Dolbeau-Mistassini. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il était le fils de feu M. Numa Tremblay et de feu Mme Florestine Rondeau. Il laisse dans le deuil ses 9 enfants : Christian, Reine (Paul Walters), Jocelyn, Jacinthe (Bernard Martel), Mercédès (Jerry Syms), Sylvie, André (Christine Tremblay), Éric (Marie-Claude Laprise) et Nathalie; ses 19 petits-enfants : Pascal, Anik (Audrey Gosselin), Doris (Mélanie Poirier), Carol, Stéphane (Brenda Pools), Jean-Gabriel, Sonia (Janick Guay), Yannick (Mélissa Noël), Christopher, Léonie (Stéphane Couture), Valérie (Mike Noble), Rébecca-Maude, Annabelle, Alexandre, Samuel, Simon, Adrienne (Adam), Danielle, Sylvain et son épouse; ses 18 arrière-petits-enfants : Félix et Érika, Alexis, Malorie et Pénélope, Alicia et Colton, Christina (Francis Servais), Trycia, Jimmy, Jaymie, Pierre-Luc, Sid, Emrick, Alix, Drake et Jacob; ses 3 arrière-arrière-petites-filles : Néomie, Coralie et Océanne. Il était le frère de : Edmour (feu Lise Brideau), feu Welleymine (feu Bisan Bouchard), feu Rose-Yvette (feu Edmour Laforest), Aurélia (feu Roméo Graillon et feu Hervé Huckle), feu Thérèse (feu Fernand Robert). Il était le beau-frère de : feu Jeanne (feu Louis Fontaine), Rose (feu Jules Viens), Bernadette (feu Roméo Lavoie), feu Jean-Paul, Mariette (feu Jean-Baptiste Simard) et feu Thérèse (feu Roger Richard). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation La Maison Colombe-Veilleux, 1832, boul. Wallberg, Dolbeau-Mistassini, G8L 1H9. Pour information : téléphone bureau 418-276-1411, salon funéraire 418-276-8026, télécopieur 418-276-2057, courriel : hebertetfils@bellnet.ca et site Internet : www.hebertetfils.com **Direction funéraire : Maison funéraire Hébert & fils, Dolbeau-Mistassini.** (Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



TREMBLAY
(Mme Simone St-Gelais)

Le 7 juin 2011 est décédée à Alma, à l'âge de 78 ans et 4 mois, dame Simone St-Gelais, fille de feu M. Edouard St-Gelais et de feu dame Marie-Laure Gagnon, épouse de M. Léonce Tremblay, demeurant au 5731, av. du Pont Nord à Alma. La famille recevra les condoléances le jeudi 9 juin 2011 à compter de 13 h à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611 chemin du Pont Taché Nord
Alma

La célébration du dernier adieu aura lieu le jeudi 9 juin 2011 à 16 h à la Résidence Funéraire Lac St-Jean. Mme St-Gelais sera confiée au crématorium de l'Alliance Funéraire du Royaume et les cendres seront déposées au cimetière d'Alma (secteur St-Sacrement). Elle est allée rejoindre son fils Robin et outre son époux elle laisse dans le deuil ses enfants : Nicol, Marlène et André (Danielle Genest); ses petits-enfants : Nadia (Steeve) et Yan, Dave (Marie-Josée) et Natasha, Carole-Ann (Daniel) et Joannie (Samuel). Elle était la soeur de : feu Roméo (feu Yvette), feu Lucien (feu Rita), feu Edmond (Yvette), feu Gérard (Jeanne-D'Arc), feu Léopold (feu Léopoldine), feu Marie-Rose (feu Rosaire), feu Marguerite (feu Rosaire), feu Eliette (feu Arthur), Thérèse (Roméo) et Clémence (feu Victorien). Elle était la belle-soeur de : feu Marie-Blanche (feu Alphonse), feu Rose-Yvonne (feu Jacques), Laurette (feu Jean), feu Maurice (feu Valeria), feu Paul-Émile, feu Gemma (feu Eugène) et Clément. Elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer, 1657, av. du Pont Nord, Alma, G8B 5G3. Pour lui rendre hommage, visitez le site : www.residence-funerairelacstjean.com **Direction funéraire : Résidence Funéraire Lac St-Jean.** Pour information : 418-668-8409, télécopieur : 418-668-9200, courriel : refulsj@al.cgocable.ca



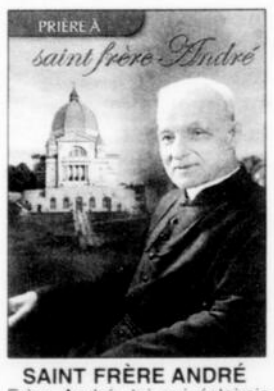
TURCOTTE (M. Guy)

Est décédé au Centre Cléophas Claveau le 5 juin 2011, à l'âge de 66 ans, M. Guy Turcotte, époux de Mme Gaétane Milliard, demeurant à La Baie. Il était le fils de dame Athala Gagnon et de feu M. Jacques Turcotte. La famille accueillera parents et amis à la Résidence funéraire

Dignité

Gravel & Fils, Réseau Dignité
873, de la Fabrique
La Baie

Les heures d'accueil sont le mercredi 8 juin 2011 de 11 h à 14 h 45. Les funérailles auront lieu le mercredi 8 juin 2011 à 15 h à l'église St-Alexis de La Baie. Il était retraité d'IGA Verreault. Il laisse dans le deuil son épouse Mme Gaétane Milliard; sa mère Mme Athala Gagnon (1res noces feu Jacques Turcotte, 2es noces feu Lucien Bourget); ses filles: Annie Turcotte, Mélanie Turcotte (feu Yannick McRea); ses petits-enfants: Daven et Marie-Maxime; ses frères et soeurs: Alain Turcotte (Mireille Morin), Réal, Louise, Daniel (Monique Charest), Yves (Josée Brulé), feu Richard. Il était le gendre de feu Aurèle Milliard et de feu Alice Girard. Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Monique Villeneuve, Harold Perron, Monette Milliard (Benoit Levesque), Adrienne (Jacques Bouchard), Denise (feu Gonzague Perron), Jacqueline, Raymond (Ghislaine Minier), Gilles (Gisèle Lavoie), Jocelyn (Ginette Pelletier), Claudine (Rémi Simard), Huguette (Roméo Grenon), Christianne (feu François Lavoie), Loraine (Marc Villeneuve), Serge (Francine Jean), feu Sylvie (Serge Côté), feu Roger (Lili Marin), Marc (Murielle Poitras), Johanne (Denis Girard), Eric (Rachelle Dumas), Mario (Caroline Tremblay), Claude Corneau ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins et cousines, parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour rendre hommage à M. Turcotte et pour signer le livre des invités rendez-vous sur le site www.honneur-memoires.com Pour information: 418-543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 418-543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**



SAINT FRÈRE ANDRÉ

Saint Frère André, toi qui éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux, pendant ce court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les trois jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas, mettre les initiales de la personne exaucée). Signé: J.-B. C.

REMERCIEMENTS



Pour honorer la mémoire de
M. Germain Gagnon
ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme **«La Maison Notre-Dame du Saguenay»** qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale.
Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires.
Merci de votre générosité.
Vous pouvez rejoindre
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
au: 1176, rue Notre-Dame
Chicoutimi (Québec) G7H 1X6
Tél.: 418-696-1176

LA MAISON
NOTRE-DAME DU SAGUENAY
Un don pour la maison!

2590211

Williams court après son passé

MICHEL MAROIS
La Presse

Seulement quatre équipes ont remporté tous les titres mondiaux des constructeurs de F1 entre 1979 et 2008 (30 ans), tous les titres pilotes entre 1984 et 2008 (25 ans) : Ferrari, McLaren, Renault-Benetton et... Williams.

Pendant au moins deux décennies, l'écurie de Sir Frank Williams et de son associé Patrick Head a été au sommet de la F1, enlevant pas moins de neuf titres des constructeurs, dont cinq en six saisons entre 1992 et 1997. Alan Jones, Keke Rosberg, Nigel Mansell, Damon Hill, Alain Prost, Nelson Piquet et Jacques Villeneuve ont été champions du monde chez Williams et Ayrton Senna l'aurait sans doute été lui aussi s'il ne s'était pas tué au volant d'une voiture de l'équipe au Grand Prix de San Marino en 1994.

Une aura de « tragédie » entoure d'ailleurs l'équipe britannique. Alors qu'il engageait encore les voitures d'autres constructeurs, au tournant des années 1970, Williams a perdu son pilote et grand ami Piers Courage dans un accident à Zandvoort.

Il a ensuite lui-même été victime d'un grave accident de voiture, en 1986 en route vers l'aéroport de Nice, et en est resté quadriplégique. Et le drame de Senna, en 1994, a achevé de tracer un masque tragique au visage de Sir Frank.

Si les succès subséquents témoignent d'une rare obstination, il faut aussi reconnaître que les championnats des Williams ont souvent été obtenus dans la controverse et au prix de relations humaines tendues au sein de l'équipe. De nombreux pilotes ont quitté la formation peu de temps après leur titre, incapables de s'entendre avec les patrons.

De la même façon, les deux hommes n'ont pu retenir l'ingénieur Adrian Newey, l'architecte des succès des années 1990, qui est d'abord allé chez McLaren avant de devenir le directeur technique chez Red Bull.

> Pendant au moins deux décennies, l'écurie de Sir Frank Williams a été au sommet de la F1

Réputés durs en affaires (radins ?), Williams et Head n'ont visiblement pas l'habileté d'un Ron Dennis ou d'un Dietrich Mateschitz avec l'argent et ils n'ont pas su monnayer les succès de l'équipe pour en assurer la pérennité.

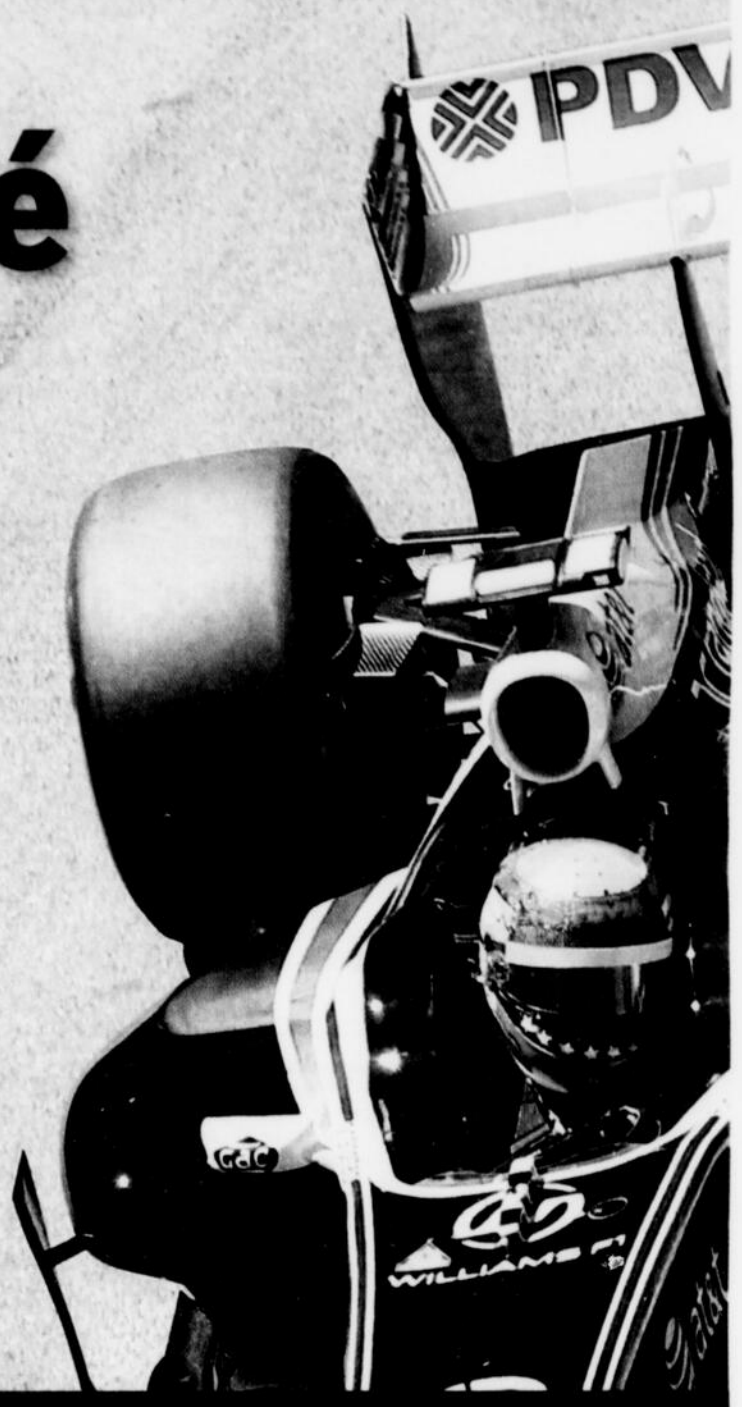
Le titre de Jacques Villeneuve, en 1997, a été le dernier de l'équipe et si les Williams-BMW ont gagné des courses jusqu'en 2004, elles n'ont été dans la lutte pour le titre des constructeurs qu'en 2003. Depuis, c'est un peu le désert et l'équipe a reculé de saison en saison, sur les grilles de départ et dans les paddocks.

Férocement indépendants, jaloux de leur autorité, Williams et Head ont finalement accepté de passer la main l'an dernier. Sir Frank a confié la direction générale au jeune Adam Parr, sans grand succès il faut bien l'avouer. Head a placé son élève Sam Michael à la direction technique, mais ce dernier sera remplacé dès la fin de la saison en raison des insuccès de la FW-33.

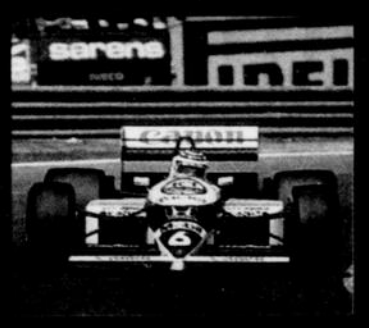
En manque de commanditaires, l'équipe a fait son entrée à la bourse de Frankfurt à la fin de l'hiver, devenant ainsi la première écurie de F1 à tenter l'expérience. « Il s'agit de la meilleure façon d'assurer l'indépendance de l'équipe tout en lui procurant les moyens de poursuivre son développement », a expliqué Williams, qui reste présent dans les paddocks.

L'opération n'a toutefois pas été très convaincante pour l'instant, la valeur de l'action de Williams F1 (WGF1) passant rapidement de 25,50 euros à 14,21, avant de se stabiliser autour de 17,50 euros.

Adam Parr, qui a remplacé récemment Martin Whitmarsh (McLaren) à la présidence de l'Association des équipes de F1 (FOTA), a répliqué à Monaco qu'il convenait d'être patient. « Les investisseurs ont la chance d'acquérir une part d'une société prestigieuse dont les activités débordent largement le cadre de la F1, a-t-il rappelé. Cela dit, c'est vrai que les résultats sont importants. Nous devrons améliorer les performances en piste si nous voulons améliorer celles de nos actions ! »❑

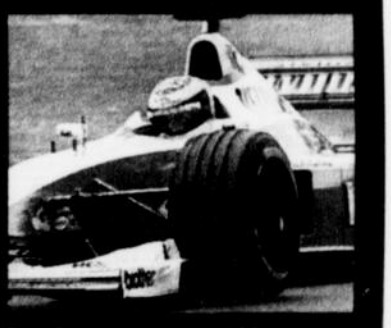



Keke Rosberg en 1983


Nelson Piquet en 1986


Thierry Boutsen en 1989


Jacques Villeneuve en 1997


Ralf Schumacher en 1999

L'HISTOIRE DE L'ÉCURIE WILLIAMS

DÉBUT : 1978
COURSES : 545
VICTOIRES : 113
POLES POSITIONS : 126
TOURS LE PLUS RAPIDE : 130
CHAMPIONNATS DES CONSTRUCTEURS : 9 (1980, 1981, 1986, 1987, 1992, 1993, 1994, 1996, 1997)
CHAMPIONNATS DES PILOTES : 7 (1980, 1982, 1987, 1992, 1993, 1996, 1997)
1980 — Alan Jones
1982 — Keke Rosberg
1987 — Nelson Piquet
1992 — Nigel Mansell
1993 — Alain Prost
1996 — Damon Hill
1997 — Jacques Villeneuve

LA DISETTE

Victoires par année	
1979	5
1980	6
1981	3
1982	1
1983	1
1984	1
1985	4
1986	9
1987	9
1989	2
1990	2
1991	7
1992	10
1993	10
1994	7
1995	5
1996	12
1997	8
2001	4
2002	1



Pastor Maldonado n'a toujours pas récolté de point cette saison. Son coéquipier Rubens Barrichello en compte seulement deux. (Archives)

LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE LA COUPE STANLEY 2011



CALENDRIER

FINALE COUPE STANLEY (4 DE 7)

Vancouver (1) vs Boston (3)

- SAMEDI 4 JUIN
Boston **2** Vancouver **3 (prol.)**

- LUNDI 6 JUIN
Vancouver **1** Boston **8**
(Vancouver mène la série 2-1)

- MERCREDI 8 JUIN
Vancouver à Boston, 20h00. **(RDS-CBC)**

- VENDREDI 10 JUIN
x-Boston Vancouver, 20h00. **(RDS-CBC)**

- LUNDI 13 JUIN
x-Vancouver c. Boston, 20h00. **(RDS-CBC)**

- MERCREDI 15 JUIN
x-Boston à Vancouver, 20h00. **(RDS-CBC)**

MARQUEURS

	B	A	PTS
H.Sedin, Van	2	19	21
Krejci, Bos	11	9	20
Saint-Louis, TB	10	10	20
Kesler, Van	7	12	19
Lecavalier, TB	6	13	19
D.Sedin, Van	9	9	18
Burrows, Van	9	8	17
Horton, Bos	8	9	17
Purcell, TB	6	11	17
P.Bergeron, Bos	4	13	17
J.Thornton, SJ	3	14	17
Boyle, SJ	4	12	16
Clowe, SJ	6	9	15
Datsyuk, Det	4	11	15
Couture, SJ	7	7	14

LIGUE AMÉRICAINE

FINALE COUPE CALDER (4 DE 7)

HOUSTON (2) VS BINGHAMTON (5)

- SAMEDI 4 JUIN
Houston **2** Binghamton **4**

- MARDI 7 JUIN
Binghamton **3** Houston **2**
(Binghamton gagne la série 4-2)

BASKETBALL

ASSOCIATION NATIONALE

FINALE (4 DE 7)

MIAMI (2) VS DALLAS (3)

- DIMANCHE 5 JUIN
Miami **88** Dallas **86**
(Miami mène la série 2-1)

- MARDI 7 JUIN
Miami **61** Dallas **63 (3e quart)**

- JEUDI 9 JUIN
Miami à Dallas, 21h00.

- DIMANCHE 12 JUIN
Dallas à Miami, 20h00.

- MARDI 14 JUIN
x-Dallas à Miami, 21h00.

BASEBALL

LIGUE NATIONALE

SECTION EST

	G	P	MOY.	DIFF.
Philadelphie	36	24	.600	-
Floride	31	27	.534	4
Atlanta	32	28	.533	4
New York	28	31	.475	7½
Washington	26	34	.433	10

SECTION CENTRALE

	G	P	MOY.	DIFF.
St. Louis	36	25	.590	-
Milwaukee	34	26	.567	1½
Cincinnati	31	30	.508	5
Pittsburgh	28	30	.483	6½
Chicago	23	35	.397	11½
Houston	23	37	.383	12½

SECTION OUEST

	G	P	MOY.	DIFF.
San Francisco	34	26	.567	-
Arizona	33	27	.550	1
Colorado	28	31	.475	5½
Los Angeles	28	33	.459	6½
San Diego	27	34	.443	7½

- LUNDI 6 JUIN
Philadelphie **3** Dodgers de L.A. **1**
Cincinnati **8** Cubs de Chicago **2**
Milwaukee **7** Floride **2**
Colorado **3** San Diego **0**
San Francisco **5** Washington **4** (13 manches)

- MARDI 7 JUIN
Dodgers de L.A. **6** Philadelphie **2**
Arizona **5** Pittsburgh **8**
Cubs de Chicago **2** Cincinnati **8**
Atlanta **1** Floride **0**
St. Louis **6** Houston **3 (8e manche)**
Mets de N.Y. **2** Milwaukee **1 (8e manche)**
Colorado **0** San Diego **0 (4e manche)**
Washington **0** San Francisco **1 (2e manche)**

- MERCREDI 8 JUIN
Cubs de Chicago à Cincinnati, 12h35.
Washington à San Francisco, 15h45.
Colorado à San Diego, 18h35.
Dodgers de L.A. à Philadelphie, 19h05.
Arizona à Pittsburgh, 19h05.
Atlanta en Floride, 19h10.
St. Louis à Houston, 20h05.
Mets de N.Y. à Milwaukee, 20h10.

LES MENEURS

	MJ	AB	P	CS	AVG.
JosReyes NYM	56	243	41	82	.337
Votto Cin	60	217	42	73	.336
Berkman StL	51	167	35	55	.329
Ethier LAD	60	213	28	69	.324
YMolina StL	53	184	20	59	.321
Wallace Hou	59	191	24	61	.319
Polanco Phi	59	235	29	75	.319
Kemp LAD	61	224	38	71	.317
GSanchez Fla	58	225	32	71	.316
Pence Hou	60	248	27	77	.310

POINTS: Stubbs, Cincinnati, 44; Braun, Milwaukee, 43; Weeks, Milwaukee, 43; Bruce, Cincinnati, 42; Pujols, St. Louis, 42; Votto, Cincinnati, 42; JosReyes, New York, 41.
POINTS PRODUITS: Fielder, Milwaukee, 49; Kemp, Los Angeles, 48; Howard, Philadelphie, 47; Bruce, Cincinnati, 46; Pence, Houston, 44; Braun, Milwaukee, 43; Berkman, St. Louis, 40.
COUPS SÛRS: JosReyes, New York, 82; Pence, Houston, 77; SCastro, Chicago, 75; Polanco, Philadelphie, 75; Votto, Cincinnati, 73; Kemp, Los Angeles, 71; GSanchez, Floride, 71.
DOUBLES: Beltran, New York, 19; JosReyes, New York, 18; CYoung, Arizona, 18; Coghlan, Floride, 17; Headley, San Diego, 17; Pence, Houston, 17; Prado, Atlanta, 17.
TRIPLES: JosReyes, New York, 10; Rasmus, St. Louis, 6; SCastro, Chicago, 5; Fowler, Colorado, 5; Victorino, Philadelphie, 5; SDrew, Arizona, 4; Espinosa, Washington, 4.
CIRCUITS: Bruce, Cincinnati, 17; Kemp, Los Angeles, 16; Fielder, Milwaukee, 14; Braun, Milwaukee, 13; Pujols, St. Louis, 13; Stanton, Floride, 13; Berkman, St. Louis, 12; Howard, Philadelphie, 12; ASoriano, Chicago, 12.
BUTS VOLÉS: Bourn, Houston, 25; JosReyes, New York, 19; Desmond, Washington, 18; Stubbs, Cincinnati, 17; Braun, Milwaukee, 14; CGomez, Milwaukee, 14; Kemp, Los Angeles, 14; Rollins, Philadelphie, 14; Tabata, Pittsburgh, 14.
LANCEURS: Gallardo, Milwaukee, 8-2; Halladay, Philadelphie, 8-3; Correia, Pittsburgh, 8-4; Hamels, Philadelphie, 7-2; Jurrjens, Atlanta, 7-2; Lohse, St. Louis, 7-2; 12 à égalité à 6.
RETRAITS: CILee, Philadelphie, 100; Halladay, Philadelphie, 97; Kershaw, Los Angeles, 96; Lincecum, San Francisco, 93; Hamels, Philadelphie, 82; Norris, Houston, 79; AniSanchez, Floride, 79.
SAUVETAGES: LNunez, Floride, 19; Kimbrel, Atlanta, 17; Putz, Arizona, 17; BrWilson, San Francisco, 17; FrRodriguez, New York, 16; Street, Colorado, 16; HBell, San Diego, 16; Axford, Milwaukee, 16.

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	MOY.	DIFF.
New York	33	24	.579	-
Boston	33	26	.559	1
Tampa Bay	31	29	.517	3½
Toronto	30	30	.500	4½
Baltimore	27	31	.466	6½

SECTION CENTRALE

	G	P	MOY.	DIFF.
Cleveland	33	25	.569	-
Detroit	32	27	.542	1½
Chicago	29	33	.468	6
Kansas City	26	34	.433	8
Minnesota	22	37	.373	11½

SECTION OUEST

	G	P	MOY.	DIFF.
Texas	34	27	.557	-
Seattle	31	29	.517	2½
Los Angeles	30	32	.484	4½
Oakland	27	34	.443	7

- LUNDI 6 JUIN
Kansas City **3** **Toronto 2** (11 manches)
Tampa Bay **5** L.A. Angels **1**
Minnesota **6** Cleveland **4**
Baltimore **4** Oakland **2**
Detroit **13** Texas **7**
Chicago White Sox **3** Seattle **1**

- MARDI 7 JUIN
Minnesota **0** Cleveland **1**
Boston **6** Yankees de N.Y. **4**
Oakland **0** Baltimore **4**
Detroit **7** Texas **1**
Seattle **1** Chicago White Sox **5**
Toronto 8 Kansas City **5 (8e manche)**
Tampa Bay **1** L.A. Angels **0 (3e manche)**

- MERCREDI 8 JUIN
Oakland à Baltimore, 19h05.
Minnesota à Cleveland, 19h05.
Boston à Yankees de N.Y., 19h05.
Detroit au Texas, 20h05.
Seattle à Chicago White Sox, 20h10.
Toronto à Kansas City, 20h10.
Tampa Bay à L.A. Angels, 22h05.

LES MENEURS

	MJ	AB	P	CS	AVG.
Joyce TB	57	187	36	65	.348
Bautista Tor	52	185	47	64	.346
AdGonzalez Bos	59	245	38	83	.339
Ortiz Bos	57	212	34	69	.325
JhPeralta Det	52	183	24	58	.317
MiCabrera Det	59	206	44	65	.316
Konerko CWS	59	220	28	69	.314
MiYoung Tex	60	237	25	74	.312
Moreland Tex	55	180	29	56	.311
Kubel Min	52	200	20	62	.310

POINTS: Bautista, Toronto, 47; Granderson, New York, 46; MiCabrera, Detroit, 44; ACabrera, Cleveland, 40; Ellsbury, Boston, 39; Kinsler, Texas, 39; Boesch, Detroit, 38; AdGonzalez, Boston, 38.
POINTS PRODUITS: AdGonzalez, Boston, 50; Konerko, Chicago, 46; MiCabrera, Detroit, 44; Beltre, Texas, 43; ACabrera, Cleveland, 42; Bautista, Toronto, 41; Granderson, New York, 41; Teixeira, New York, 41.
COUPS SÛRS: AdGonzalez, Boston, 83; ACabrera, Cleveland, 74; MiYoung, Texas, 74; Ellsbury, Boston, 70; AlRamirez, Chicago, 70; Konerko, Chicago, 69; Ortiz, Boston, 69.
DOUBLES: Quentin, Chicago, 20; Ellsbury, Boston, 18; AdGonzalez, Boston, 18; Gordon, Kansas City, 18; MiYoung, Texas, 18; MiCabrera, Detroit, 17; Youkilis, Boston, 17; Zobrist, Tampa Bay, 17.
TRIPLES: Bourjos, Los Angeles, 6; Crisp, Oakland, 5; Granderson, New York, 5; RDavis, Toronto, 4; 15 à égalité à 3.
CIRCUITS: Bautista, Toronto, 20; Teixeira, New York, 18; Granderson, New York, 17; NCruz, Texas, 14; Quentin, Chicago, 14; MiCabrera, Detroit, 13; Konerko, Chicago, 13; Ortiz, Boston, 13.
BUTS VOLÉS: Ellsbury, Boston, 22; Andrus, Texas, 19; Crisp, Oakland, 18; RDavis, Toronto, 18; Aybar, Los Angeles, 14; Fuld, Tampa Bay, 14; ISuzuki, Seattle, 14.
LANCEURS: Lester, Boston, 7-2; Scherzer, Detroit, 7-2; Hellickson, Tampa Bay, 7-3; Tomlin, Cleveland, 7-3; Sabathia, New York, 7-3; Arrieta, Baltimore, 7-3; Weaver, Los Angeles, 7-4; Price, Tampa Bay, 7-5.
RETRAITS: FHernandez, Seattle, 92; Shields, Tampa Bay, 85; Weaver, Los Angeles, 85; Price, Tampa Bay, 83; Verlander, Detroit, 83; CWilson, Texas, 82; Pineda, Seattle, 76.
SAUVETAGES: MaRivera, New York, 16; League, Seattle, 16; Valverde, Detroit, 15; CPerez, Cleveland, 14; Feliz, Texas, 13; Walden, Los Angeles, 13; 5 à égalité à 11.

LIGUE CAN-AM

Première moitié de saison

	G	P	MOY.	DIFF.
Québec	8	3	.727	-
Brockton	8	4	.667	½
Newark	8	4	.667	½
New Jersey	6	5	.545	2
Rockland	5	6	.455	3
Pittsfield	5	7	.417	3½
Worcester	5	7	.417	3½
New York	1	10	.091	7

- LUNDI 6 JUIN
Newark **8** New York **2**
New Jersey **3** Rockland **2** (10 manches)

- MARDI 7 JUIN
Québec 3-8 Brockton 2-6
Worcester **11** Pittsfield **5**
Newark **8** New Jersey **4**

- MERCREDI 8 JUIN
Worcester à Pittsfield, 10h30.
New Jersey à Newark, 11h00.
Brockton à **Québec**, 19h05.

LIGUE ÉLITE DU QUÉBEC

	G	P	MOY.	DIFF.
Repentigny	10	2	0,833	-
Longueuil	8	3	0,727	1½
Montréal	5	2	,714	2½
Charlesbourg	7	4	,636	2½
Québec	7	4	0,636	2½
Trois-Rivières	7	4	,636	2½
Saint-Eustache	4	5	,444	4½
Granby	4	7	,364	5½
Saguenay	4	10	,286	7
LaSalle	2	9	,182	7½
Laval	1	9	0,100	8

- LUNDI 6 JUIN
Repentigny **6** Longueuil **2**

- MARDI 7 JUIN
Trois-Rivières **8** Charlesbourg **8 (9e manche)**
Longueuil **9** Granby **6**
Laval **5** Repentigny **6**

- MERCREDI 8 JUIN
Montréal à LaSalle, 19h30.
Québec à Trois-Rivières, 19h30.
Laval à Longueuil, 19h30.

- JEUDI 9 JUIN
Laval à Saint-Eustache, 19h30.
Montréal à Granby, 19h30.
LaSalle à Repentigny, 19h30.

Début d'une 21e saison au golf senior

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le circuit régional de golf senior a entamé sa 21e saison à Chicoutimi, mardi, et le Jonquiérois Jacques Belley a été le premier à s'inscrire au tableau des vainqueurs. Il s'est démarqué des 182 autres participants en jouant 75, le meilleur pointage de la journée.

Encore cette année, le circuit place la participation avant la compétition. Présidé par Marc Simard, son conseil d'administration regroupe aussi Claude Roby, Maurice Larouche, Louis-Marie Blackburn et Rémi Gagné.

Le prochain tournoi sera disputé à Dolbeau-Mistassini, le 21 juin. Le circuit s'arrêtera ensuite à Jonquière (5 juillet), Port-Alfred (19 juillet), Saint-Prime (9 août) et Saint-Gédéon (23 août). ❑

Résultats

Classe 50-59 ans	Jacques Belley (Saguenay) 75	**Meilleur pointage net**
Meilleur pointage brut	**Meilleur pointage net**	Marc Simard (St-Prime) 65
Rémi Kurtness (St-Prime)..78	Jacques Belley (Saguenay) 66	**Classe 70 ans et plus**
Meilleur pointage net	André Beaulieu (P.-Alfred) .66	**Meilleur pointage brut**
Rémi Kurtness (St-Prime)..69	Classe 65-69 ans	Jules Tremblay (Chicoutimi) 78
Classe 60-64ans	**Meilleur pointage brut**	**Meilleur pointage net**
Meilleur pointage brut	Claude Cyr (Saguenay) 76	Jules Tremblay (Chicoutimi) 63



Maurice Larouche (trésorier du circuit), Rémi Kurtness (gagnant de la classe 50-59), Marc Simard (président), Alain Pedneault, Maurice Boudreault, Serge Lavoie (organisateur du tournoi) et Gilles Tremblay ont tous participé au premier tournoi du circuit régional de golf senior, hier, à Chicoutimi.

(Photo Sylvain Dufour)



// PRETTY BOY FLOYD DE RETOUR

LAS VEGAS - Floyd Mayweather fils fait un retour dans le ring. Le boxeur invaincu, six fois champion du monde, a annoncé sur Twitter qu'il mettra fin à une pause de 16 mois en se mesurant au champion des mi-moyens du WBC Victor Ortiz le 17 septembre, dans une ville à déterminer. Mayweather (41-0, 25 K.-O.) ne s'est pas battu depuis une décision unanime aux dépens de Shane Mosley, le 1er mai 2010. Ortiz (29-2-2, 22 K.-O.) a gagné ses six derniers combats, le plus récemment en avril contre Andre Berto, pour mériter la ceinture WBO.

(Archives)

EN BREF

ATHLÉTISME SCOLAIRE

La 45e édition du Championnat régional d'athlétisme scolaire a lieu aujourd'hui, au Parc Saint-Jacques de l'arrondissement Jonquière. Environ 450 jeunes athlètes sont attendus à cet événement supervisé par la Commission scolaire de La Jonquière. Plus de 90 épreuves de piste et pelouse sont au programme. Les compétitions débuteront à 9h30 et prendront fin vers 17h. À leur conclusion, les athlètes qui représenteront le Saguenay-Lac-Saint-Jean au championnat provincial scolaire, du 24 au 26 juin., dans la région du Lac-Saint-Louis, seront sélectionnés.

MARDI CYCLISTE

Quatre représentants de la formation Nippour/Devinci ont participé aux Mardis cyclistes de Lachine. Charles Thibeault, Simon-Pierre Maltais, Charles Matte et Jérémy Lavoie ont terminé dans le peloton, derrière une échappée composée de cinq cyclistes. « Nous y allions surtout pour casser la glace, même si nous aurions aimé amasser quelques points lors des sprints intermédiaires », a signalé Charles Thibeault. Une compétition dans l'état de New York attend les membres de l'équipe régionale, en fin de semaine.

(Serge Émond)

Demi-Ironman

Trois qualifiés pour le championnat mondial

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Trois athlètes du Saguenay-Lac-Saint-Jean viennent de se qualifier pour le Championnat du monde de demi-Ironman qui se déroulera le 11 septembre prochain, au Nevada. Deux d'entre eux ont l'intention d'y participer.

Pierre Lavoie, Claude Skeene et Frédéric Bouchard ont obtenu leur laissez-passer pour le championnat mondial grâce à leurs performances au demi-Ironman de Newfound Lake, au New Hampshire, en fin de semaine. Dans chaque catégorie d'âges, en fonction des inscriptions reçues, cette compétition offrait un certain nombre de places pour la finale du 11 septembre. Lavoie et Skeene entendent profiter de l'invitation. Bouchard la déclinera puisque le championnat se déroulera en même temps que l'Ironman du Wisconsin, son principal objectif pour la saison 2011.

Dimanche, à Newfound Lake, 1121 athlètes ont entamé leur journée en nageant sur une distance de deux kilomètres. Ils ont ensuite participé à une épreuve de vélo de 90 kilomètres, avant de s'attaquer à un demi-marathon (21,1 km).

Pierre Lavoie a arrêté le chrono à 4h30m35s pour s'installer au tout premier rang de la division 45-49 ans. Au classement général, il a pris la douzième place.

Quatorzième au cumulatif, Frédéric Bouchard a inscrit un temps de 4h31m35s. Il s'est classé quatrième parmi les athlètes de 35 à 39 ans. Claude Skeene, grâce à un chrono de 5h18 m, s'est hissé au deuxième échelon de la catégorie 55-59 ans.

Deux autres représentants du Club Endurance du Fjord, Frédéric Dernedde (5h15 m, 32e chez les 40-44 ans) et Gérald Bergeron (7h04 m, 69e chez les 45-49 ans) ont aussi terminé la compétition. ❑



Frédéric Dernedde, Gérald Bergeron, Claude Skeene et Frédéric Bouchard ont participé au demi-Ironman de Newfound Lake, au New Hampshire, en fin de semaine. Pierre Lavoie était absent sur la photo.

(Courtoisie)

EN BREF

INVITATION ROUGE ET OR

Les clubs de natation de Chicoutimi et Saint-Félicien ont délégué 15 et trois nageurs à une compétition invitation au PEPS de l'Université Laval, il y a quelques jours. Le club chicoutimien a terminé au 7e rang (sur 15), avec une récolte de 62 points. Il a notamment fait une chaude lutte au club de Charlesbourg (5e avec 65 pts), qu'il retrouvera au championnat provincial par équipe de la section 4. Les meilleurs nageurs du CNCI ont été Améliane Girard (une médaille d'argent et deux de bronze), Frédérique Harvey (une médaille d'or au 50 m papillon, deux d'argent et une de bronze), Justine Bluteau-Girard (deux médailles d'or aux 100 m papillon et 400 m 4nages, trois médailles d'argent et deux de bronze), Charles Harvey (une médaille d'or au 50 m brasse, une d'argent et une de bronze), Antoine Gauthier (une médaille de bronze) et Thomas Lapointe (une médaille de bronze). Pour Saint-Félicien, Alexandre Dauphin-Laprise, avec quelques 4es places, et Mathieu Détraz, deuxième au 50 m brasse, ont bien fait. Éloïse Labrecque a raté la compétition parce qu'elle participera dans les prochains jours à la sélection canadienne en eau libre, en Floride.



//NOUVEL ARÉNA

Les travaux de construction d'un nouvel aréna à La Baie sont en cours. Hier matin, le député de Dubuc et ministre délégué aux Ressources naturelles et à la Faune, Serge Simard, le maire de Saguenay, Jean Tremblay, et le président de l'arrondissement La Baie, Jean-Eudes Simard, ont procédé à la première pelletée de terre. Situé en face de l'aréna Jean-Claude Tremblay, le nouvel équipement sportif sera réalisé au coût de 12,5 millions$. Le bois y occupera une place importante et la patinoire de 200 X 80 pieds sera adaptée aux besoins du hockey luge, une première dans la région. Les gradins pourront accueillir environ 400 personnes et les deux bâtiments seront reliés par une passerelle.

(Photo Jeannot Lévesque)

Tournoi de golf

SÉMINAIRE DE CHICOUTIMI

L'Association des Anciens du Séminaire de Chicoutimi
Le 10 juin au Club de golf de Chicoutimi

Départs	TROU #1 Joueurs	Départs	TROU #10 Joueurs
8 H 40	Steeve Bouchard Robin Verreault Gilles-Philippe Déry Invité	11 H 28	Claude Tanguay Annie Lapointe Pascal Guertin Maxime Gagnon
8 H 56	Guy Tremblay Marc Delisle Mario Lambert Éric Vézina	11 H 36	Alain Haddad André Dufour Claude Bouchard Jacques Perron
9 H 04	Louise Gagnon Marc Fortin Mireille Boily André Montreuil	11 H 44	Benoît Rouleau Carl Munger Sylvain Dubois Myriam Tremblay
11 H 28	Jean-Paul Collard Yves Laplante Benoît Bouchard Marc Perron	11 H 52	Laurier Parent Bernard Simard Réjean Larouche Michel Bouchard
11 H 36	André Doucet Donat Gagnon Gyslain Fournier Marc Fortin	12 H	Cégep de Chicoutimi Invité Invité Invité
11 H 44	Lucien Émond Serge Émond Nathalie Émond Invité	12 H 08	Éric Lamontagne Dany Girard Jean-François Boivin Audrey-Claude Gaudreault
11 H 52	Marie-Christine Collard Marie-Josée Gagnon Isabelle Laplante Julie Côté	12 H 16	Stéphane Claveau Steeve Jones Martin Gagné Stéphane Gareau
12 H	Jean Delisle Robert Dufour Jean Dion Invité	12 H 24	Dominic Gagnon Yannick Gauthier Daniel Lapointe Invité
12 H 08	Yannick Juneau Marie-Elaine Legendre Émilie Perron Jean-Philippe Gingras	12 H 32	Pierre Cormier Invité Invité Invité
12 H 16	Louis Doucet Hervé Bernier Marc Gauthier François Thiffault	12 H 40	Pierre Lépine Invité Invité Invité
12 H 24	Carl Lessard Mario Hudon Denis Boucher Jules Savard	12 H 48	Gérald Tremblay Gaétan Gaudreault Invité Invité
12 H 32	François Imbeau Invité Invité Invité	12 H 56	Invité Invité Invité Invité
12 H 40	Gino Croft Invité Invité Invité	13 H 04	Gérald Perrier Johanne Jacques Richard Bourque Linda Gervais
12 H 48	Pierre-Albert Potvin Invité Invité Invité	13 h 12	UQAC Invité Invité Invité
12 H 56	Invité Invité Invité Invité	13 h 20	Marc Tremblay Jules Tremblay Pierre-Luc Tremblay Invité
13 H 04	Serge Martin Réal McNicoll Laurier Desbiens Antonio Mior	13 h 28	Jonathan Bandford Invité Invité Invité
13 H 12	Jean-Marc Couture Ginette Gauthier Richard Létourneau Francine Blackburn	13 h 36	Maxime Claveau Carl-Alexandre Dumas Marc-Antoine Martin Félix Lussier
13 H 20	Marc Denis Martine Potvin Invité Invité	13 h 44	Marc Desgagné Maxime Brassard Olivier Hudon Dominic Godin
13 H 28	Jean-Pierre Collard Sébastien Belley Vincent Harvey Invité		
13 H 36	Guy Leblanc Mélanie Brassard François Lajoie Valérie Gagnon		
13 H 44	Marcel Bergeron Jacinthe Tremblay Alain Pedneault Marcelle Girard		

2602652



LeQuotidien
Vos meilleurs moments de pêche pour les trois prochains jours

	matin	midi	soir
8 juin			
9 juin			
10 juin			

Kodiak 450 2011
Un intermédiaire redoutable

- Direction à assistance électronique (DAE)
- Suspension indépendante
- Bouton-poussoir 4RM à différentiel bloqué (HI-LOW)
- Système de refroidissement liquide
- Freins à disque

Spécial **7795$***



YAMAHA

Évasion Sport

* Le prix inclut toutes les promotions, quantité limitée.

2639, route 170, Laterrière - 418 866 678-2481 2581478

Sans amertume

Marc Denis quitte les Sags

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Il est permis de penser que l'incertitude qui plane au-dessus de la situation des entraîneurs des Saguenéens de Chicoutimi vient de jouer dans la perte d'un soldat. Marc Denis, qui occupait les postes d'entraîneur adjoint et d'entraîneur des gardiens à la fin de la dernière saison, a annoncé son départ à la direction de l'équipe, mardi.

L'ancien gardien a précisé que des engagements personnels et professionnels l'ont obligé à prendre cette décision réfléchie. Il a affirmé ne pas quitter l'organisation chicoutimienne en mauvais termes avec les gestionnaires.

«Je ne suis pas du tout en mauvais termes avec l'organisation, a assuré Marc Denis. Théoriquement, ce n'est pas une démission, car mes engagements se terminaient avec le repêchage. Par respect pour l'équipe et pour leur permettre de trouver quelqu'un d'autre, je les informe assez tôt de ma décision.»

Marc Denis a laissé entendre que le portrait encore imprécis des Saguenéens a pesé dans la balance. Dans son esprit, les Saguenéens avaient jusqu'au week-end dernier pour bouger.

« Il n'y a aucune frustration de ma part, a noté Marc Denis. Comme je n'ai pas eu de discussions avec eux entre le 15 mars et le 5 juin, je me dois d'avancer tant pour des raisons personnelles que professionnelles. Je comprends très bien la situation et je n'ai vraiment aucune amertume. Si quelqu'un peut comprendre Guy Carbonneau, c'est bien moi. Ce n'est pas comme si je quittais parce que des négociations ont achoppé.»

Au cours de la saison qui s'achève, Marc Denis a partagé son temps entre sa famille, sa fondation, son travail avec les Sags, ses apparitions au Réseau des Sports, ses commentaires à la radio et sa chronique dans Le Quotidien. C'était trop et il a fait la promesse à ses proches d'en prendre moins dans l'avenir.

Marc Denis a précisé ne pas avoir d'entente avec une autre équipe de hockey pour la prochaine saison. Au cours des dernières semaines, des rumeurs ont circulé sur la possibilité qu'il se joigne aux Blue Jackets de Columbus à titre d'entraîneur des gardiens. Ce poste a été confié à Ian Clark, lundi. Il n'a pas apporté de précision sur son avenir à l'écran de RDS.

«Je ne fais pas une croix sur le travail d'entraîneur ou sur les Sags pour toujours. On ne sait pas ce que peut nous réserver l'avenir. Ce que je sais, c'est que je ne serai pas avec les Sags la saison prochaine», a conclu Marc Denis.

En soirée, ce dernier est entré en communication avec le gardien des Saguenéens, Christopher Gibson pour lui annoncer la nouvelle.

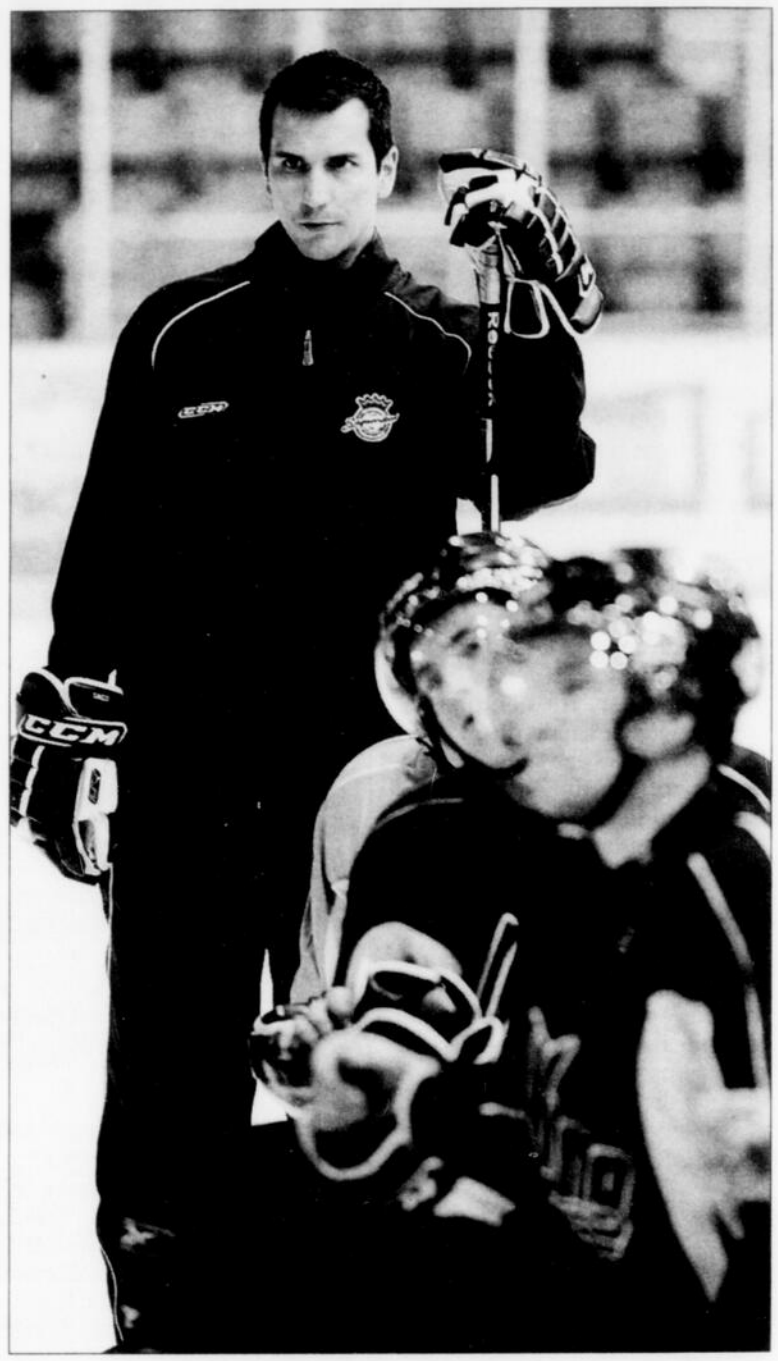
«C'est la partie la plus difficile, a-t-il commenté. J'ai été choyé de pouvoir travailler avec des gars comme Gibber et Francis Desrosiers. C'est difficile de les laisser, mais, comme je l'ai déjà dit, je ne quitte pas en claquant la porte. Si Christopher se sent très nerveux avant le repêchage, il n'aura qu'à m'envoyer un texto ou à m'appeler et il me fera plaisir de l'aider.»

Au nom des gestionnaires de l'équipe, Michel Boivin s'est dit déçu d'apprendre le départ de Marc Denis.

Trouver un nouvel entraîneur des gardiens s'ajoute aux tâches qui attendent les dirigeants des Saguenéens dans les prochaines semaines. Le premier dossier sur leur bureau est celui du directeur général. Après le congédiement de Richard Martel, ce poste a été occupé par intérim par Jos Canale. À sa demande, Canale n'a pas encore discuté avec ses patrons sur la possibilité de devenir officiellement le directeur général de l'équipe. Il le fera la semaine prochaine, alors qu'il sera de passage dans la région, tout comme Guy Carbonneau.

« Nous avons discuté avec Marc-Étienne Hubert, en fin de semaine, à Victoriaville, et les discussions vont se poursuivre lors de la visite de Jos Canale, ont souligné Gaby Asselin et Michel Boivin, dans un communiqué de presse. En ce qui concerne l'entraîneur-chef, à moins d'avis contraire, c'est toujours Guy Carbonneau qui est en fonction. Nous voulons régler tous ces dossiers avant la période de vacances.»

Par ailleurs, les joueurs sélectionnés en première et deuxième rondes, samedi dernier, effectueront une visite à Chicoutimi, le 18 juin. Deux hockeyeurs obtenus par voie de transaction, Étienne Brodeur et Gabriel Bourret, seront également de passage. Charles Landry n'a pas encore confirmé sa présence et le premier choix Jérémy Grégoire sera absent parce que son père a déjà des obligations. Dans son cas, la visite aura lieu deux semaines plus tard. ❑



Marc Denis n'a pas apporté de précision sur son avenir à l'écran de RDS.
(Archives Rocket Lavoie)



Gagnante du concours « Lève-toi et bouge »

Fête à l'école Médéric-Gravel

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

LA BAIE - Deux semaines avant la fin de l'année scolaire, une belle folie a envahi l'école Médéric-Gravel de La Baie pendant plusieurs minutes, mardi matin. L'établissement fait partie des 18 écoles gagnantes du concours « Lève-toi et bouge » du Grand défi Pierre Lavoie.

La liste des écoles gagnantes a été dévoilée à l'Assemblée nationale, hier. Dans chacune des régions du Réseau québécois du sport étudiant, une école a été sélectionnée par tirage au sort pour participer au Grand défi Pierre Lavoie, dans un peu plus d'une semaine, à Montréal. Les trois premières écoles au classement provincial du concours et l'école « Coup de coeur » de l'athlète baieriverain auront également l'occasion de vivre l'expérience.

Pour être éligible au tirage au sort, une école devait satisfaire des critères bien précis. Ses étudiants devaient accumuler en moyenne au moins 200 cubes énergie. Ce résultat procurait la cote Bronze à l'école. Les plus performantes ont pu atteindre le niveau Argent (300 à 450) et Or (450 et plus).

En fin d'avant-midi, les 220 étudiants de l'école Médéric-Gravel ont été invités à se regrouper au gymnase pour une annonce importante. La nouvelle a évidemment provoqué une explosion de joie.

L'école Médéric-Gravel est la seule gagnante au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Le classement provincial a été coiffé par les écoles

Boréale de Lebel-sur-Quévillon, Notre-Dame-du-Rosaire de Sherbrooke et Esther-Blondin de Terrebonne. Pour sa part, l'école Saint-Louis-de-Gonzague de Drummondville a eu droit au coup de coeur.

Travail d'équipe

Enseignant en éducation physique et à la santé à l'école Médéric-Gravel, Michel Dubé a pris l'initiative de l'inscrire au concours, comme le font à peu près tous ses collègues. Il a expliqué que le résultat positif a été rendu possible grâce à une extraordinaire collaboration de la directrice Pascale Simard, de tous les enseignants et de l'ensemble du personnel.

Et évidemment grâce aux écoliers. Ces derniers ne se sont pas fait prier pour participer aux nombreuses activités présentées au cours des dernières semaines.

« Nous avons d'abord eu un grand rassemblement pour toutes les écoles de La Baie, a précisé Michel Dubé. Une marche spéciale a été présentée au départ du défi Pierre Lavoie. À l'école, nous avons organisé une autre marche. Les parents et les familles des élèves ont pu y participer, ce qui nous a permis d'accumuler beaucoup de cubes énergie.

« Nous avons organisé un après-midi complet d'activités. Tous les jours, les enseignants devaient sortir à l'extérieur avec les jeunes et faire 15 minutes supplémentaires d'activités physiques, en plus des récréations. Tous les jours, nous avions la possibilité d'amasser beaucoup de cubes. Pour atteindre le niveau Or, il fallait une moyenne de 450 cubes par élève. Nous l'avons raté de très peu. Nous avons atteint le niveau Argent avec une moyenne de 449 cubes.

« Pour nous, le plus important était de faire participer les jeunes, de leur donner l'occasion de faire des activités physiques. Nous avions un objectif de 350 cubes par élève. Nous l'avons dépassé et nous en sommes très contents. Gagner le concours est un plus. Je crois qu'on le mérite. Les jeunes ont embarqué très facilement. Ils adorent faire de l'activité physique. »

Deux journées à Montréal

Au cours des prochains jours, la direction de l'école communiquera avec les parents des élèves pour préparer leur participation au Grand défi Pierre Lavoie.

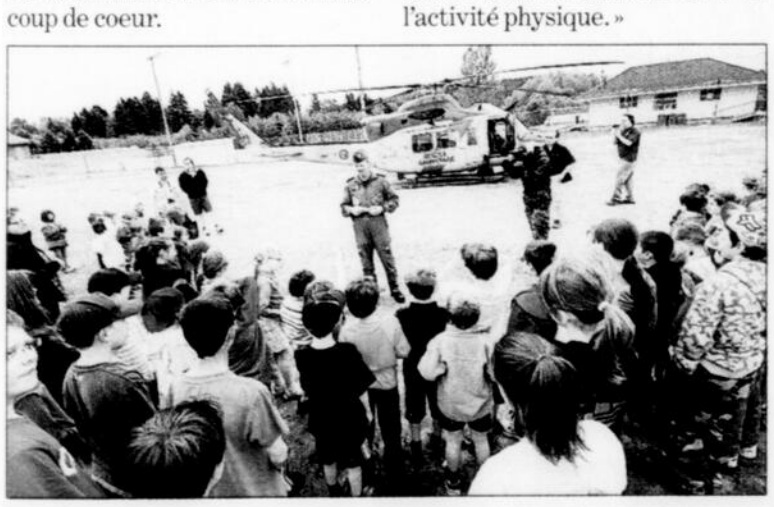
La délégation baieriveraine se rendra à Montréal le 18 juin. Elle y passera deux jours.

En plus d'accueillir les participants au Grand défi Pierre Lavoie, les élèves des 18 écoles gagnantes auront l'occasion d'aller à La Ronde et d'assister à un spectacle de Marie-Mai. Bien d'autres surprises les attendent, a assuré Michel Dubé. ❑



Les élèves et enseignants de l'école Médéric-Gravel de La Baie ont célébré leur victoire au concours « Lève-toi et bouge », mardi. Dans quelques jours, ils se rendront à Montréal pour assister à la conclusion du Grand défi Pierre Lavoie

(Photo Sylvain Dufour)



Les élèves de l'école Mont-Valin de Saint-Fulgence ont reçu la visite, en hélicoptère, du président du Spectacle aérien international de Bagotville, le lieutenant-colonel Christian Larouche, mardi. Le lieutenant-colonel Larouche a remis à chaque élève un billet pour le spectacle aérien afin de souligner leur excellente performance lors du concours « Lève-toi et bouge » du Grand Défi Pierre Lavoie. Les élèves de l'école ont terminé au cinquième rang du classement provincial.

(Photo Jeannot Lévesque)



En finale ce soir à Jonquière

Ntetu prêt pour l'école

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Francy Ntetu a souri, hier matin, en lisant qu'Abdullah Ramadan entend l'envoyer à l'école, ce soir, pendant la finale du programme de boxe qui sera présenté au Palais des sports de Jonquière. Le pugiliste chicoutimien se promet d'obtenir un très bon bulletin.

« J'ai lu qu'il veut m'envoyer à l'école, a fait remarquer Ntetu, mardi, quelques minutes avant la traditionnelle pesée officielle. Ça tombe bien, j'aime l'école et je suis un bon étudiant. J'ai fait mes devoirs. »

En plus de s'entraîner physiquement en prévision du combat de ce soir, Francy Ntetu a profité des dernières semaines pour chercher à en apprendre un peu plus sur son adversaire de 44 ans. Il a notamment décortiqué son dernier combat, disputé il y a deux ans à Vancouver.

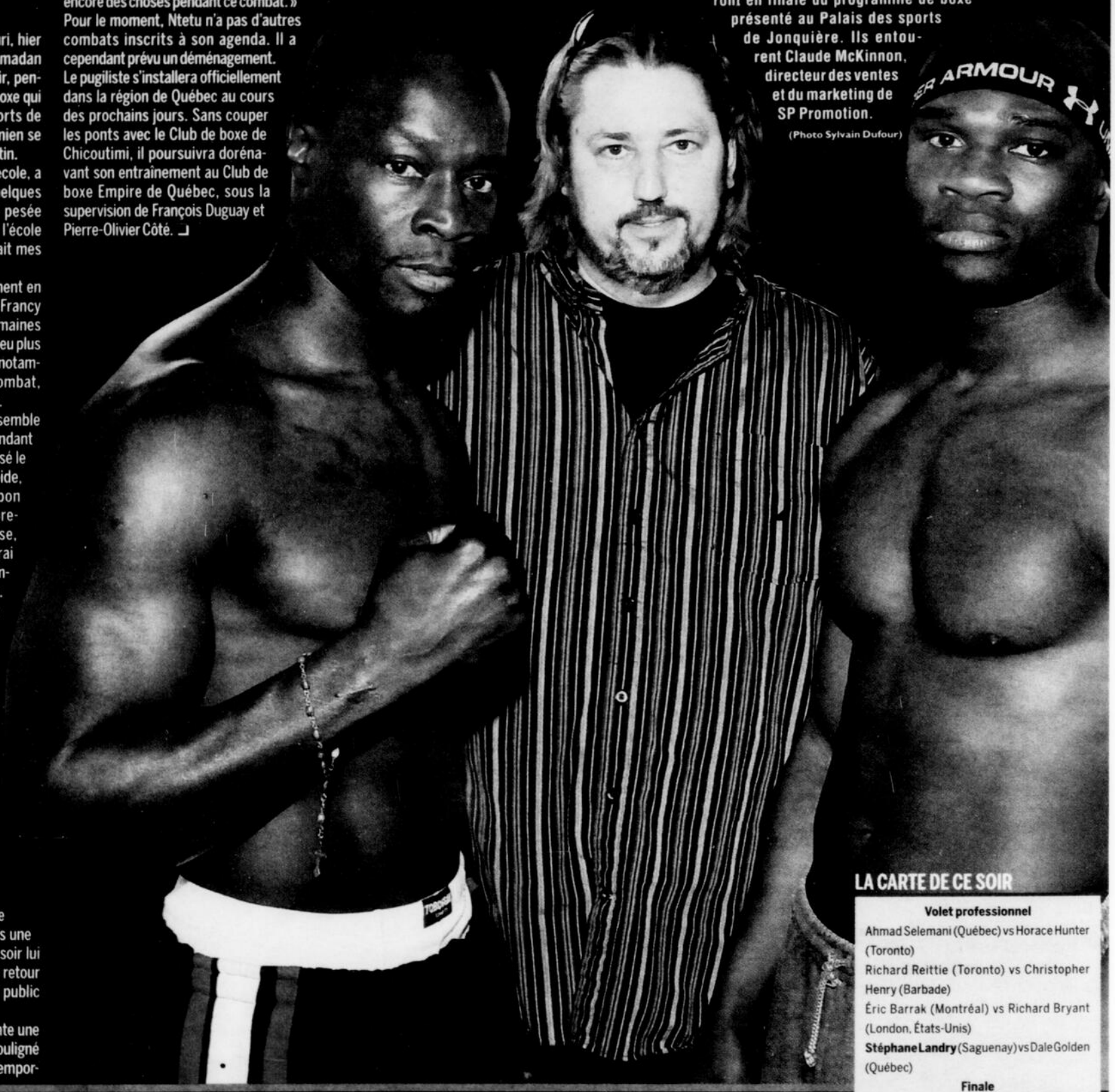
« C'est un boxeur technique qui semble être particulièrement efficace pendant les deux premiers rounds, a analysé le Chicoutimien. Sans être très rapide, c'est un gars qui possède un bon déplacement. Après les deux premiers rounds, son énergie baisse, tout comme son rythme. Je devrai donc être prudent au début du combat et j'ouvrirai ensuite la machine.

« Mon adversaire dit ne pas me connaître et ne pas vouloir me connaître. L'Art de la guerre dit : "Connais-toi toi-même, connais ton ennemi, ta victoire ne sera jamais mise en danger". C'est pourquoi j'ai fait mes devoirs. J'ai appris des choses sur lui. Si on regarde sa fiche en carrière (15 victoires et neuf défaites), elle signifie qu'il existe au moins neuf façons de le battre. »

Francy Ntetu se réjouit d'avoir l'opportunité de participer à un programme qui marque le retour de la boxe professionnelle au Saguenay-Lac-Saint-Jean après une absence de 15 ans. Le gala de ce soir lui permettra d'effectuer son propre retour puisqu'il n'a pas boxé devant son public depuis quatre ou cinq ans.

« Le combat de mercredi représente une autre étape dans ma carrière, a souligné Ntetu. Je suis convaincu que je l'emporterai, mais je sais aussi que j'apprendrai encore des choses pendant ce combat. »

Pour le moment, Ntetu n'a pas d'autres combats inscrits à son agenda. Il a cependant prévu un déménagement. Le pugiliste s'installera officiellement dans la région de Québec au cours des prochains jours. Sans couper les ponts avec le Club de boxe de Chicoutimi, il poursuivra dorénavant son entraînement au Club de boxe Empire de Québec, sous la supervision de François Duguay et Pierre-Olivier Côté.



Abdullah Ramadan et Francy NTetu s'affronteront en finale du programme de boxe présenté au Palais des sports de Jonquière. Ils entourent Claude McKinnon, directeur des ventes et du marketing de SP Promotion. (Photo Sylvain Dufour)

LA CARTE DE CE SOIR

Volet professionnel

Ahmad Selemani (Québec) vs Horace Hunter (Toronto)

Richard Reittie (Toronto) vs Christopher Henry (Barbade)

Éric Barrak (Montréal) vs Richard Bryant (London, États-Unis)

Stéphane Landry (Saguenay) vs Dale Golden (Québec)

Finale

Francy Ntetu (Saguenay) vs Abdullah Ramadan (Toronto)

Volet amateur

Mathieu Vaillancourt (Pro-Am) vs Benoit Tremblay (Uniboxe)

Léa Brasssard (Pro-Am) vs Kathleen Normand (Charlevoix)

Jean-Marc Hébert (Pro-Am) vs Raynald Côté (Énergy Boxe)

Alain Champagne (Pro-Am) vs Louis Beaudoin (Uniboxe)

Marc-André Champagne (Pro-Am) vs Serge Pelletier (Uniboxe)

Martin Desrosiers (Club Olympique) vs Daniel Munger (Uniboxe)

Finale

Guillaume Coudé (Chicoutimi) vs Carl Benoît (Uniboxe)

GUILLAUME COUDÉ NE SERA PAS INTIMIDÉ CE SOIR : IL S'EST DÉJÀ BATTU DEVANT 15 000 PERSONNES

JONQUIÈRE - Depuis l'automne 2010, Guillaume Coudé a souvent eu l'occasion d'échanger des coups contre un adversaire au beau milieu du Palais des sports de Jonquière. Il répétera l'expérience ce soir, cette fois sans avoir son équipement de hockeyeur sur le dos.

Coudé animera la finale du volet amateur du programme de boxe de ce soir. Il affrontera Carl Benoît pour l'occasion et anticipe la soirée au Palais des sports avec optimisme.

« Le hockey m'a aidé beaucoup, note celui qui portait les couleurs des Marquis de Saguenay pendant la saison 2010-2011. Je me suis battu au Colisée de Québec devant 15 000 personnes quand j'étais avec les Sags. Il y avait aussi beaucoup de monde au Centre Georges-Vézina et au Palais des sports. Cette fois, ce sera dans un ring. J'ai hâte de voir comment je me sentirai en me dirigeant vers le ring. Ça devrait bien aller. Je suis habitué.

« Je ne connais pas vraiment mon adversaire. Je ferai ce que j'ai à faire dans le ring. Je suis en très bonne forme. Ce combat suit les Gants dorés. J'ai entendu dire que Benoît est un guerrier. Il sera là pour se battre. »

De son côté, Stéphane Landry disputera la demi-finale du volet professionnel contre Dale Golden. Le boxeur saguenéen tentera alors d'obtenir une deuxième victoire en autant de combats professionnels.

« Boxer devant mon public pourrait me donner un peu d'énergie, indique Landry. Pour le reste, ça ne changera rien. Je connais un peu mon adversaire. Je crois qu'il ressemble beaucoup à un boxeur amateur. Il n'a pas une très grosse force de frappe et cherche à obtenir des points. Je tenterai de lui montrer ce qu'est la boxe professionnelle. »

Par ailleurs, dans le but d'accueillir le plus grand nombre d'amateurs, les promoteurs ont décidé d'offrir de nouvelles places à 25 $ et une nouvelle rangée de chaises près du ring au coût de 75 $.

(Serge Émond)

PHILADELPHIE POURRA NÉGOCIER AVEC BRYZGALOV

GLENDALE, Ariz. - Les Coyotes de Phoenix ont cédé les droits de négociations avec le gardien Ilya Bryzgalov aux Flyers de Philadelphie.

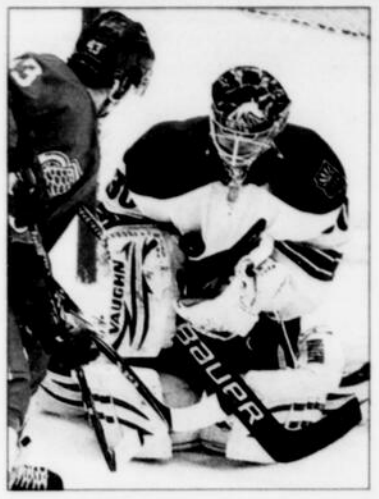
En retour, les Coyotes ont obtenu un choix de troisième tour au repêchage de 2012, des compensations futures et l'attaquant Matt Clackson, dont le contrat vient à échéance le 30 juin prochain.

Le contrat de Bryzgalov vient aussi à échéance à cette date, alors qu'il deviendra joueur autonome sans compensation. Après plusieurs discussions avec Bryzgalov et son agent, il est devenu clair pour les Coyotes qu'ils ne seraient pas en mesure de s'entendre avec le gardien qui aura 31 ans le 22 juin.

En 68 matchs la saison passée, Bryzgalov a compilé une fiche de 36-30-10 avec sept jeux blancs, une moyenne de buts alloués de 2,48 et un taux d'efficacité de ,921.

En carrière, Brygalov a disputé 326 matchs avec les Ducks d'Anaheim et les Coyotes, compilant une fiche de 156-116-35-23. Il montre une moyenne de 2,53 et un pourcentage d'arrêts de 91,6.

(Associated Press)



Ilya Bryzgalov

(Archives)

WINNIPEG AURAIT SON DIRECTEUR GÉNÉRAL

WINNIPEG - La nouvelle franchise de Winnipeg a son premier directeur général.

Une source au sein du circuit Bettman exigeant l'anonymat a déclaré mardi que le club a embauché Kevin Cheveldayoff pour remplir cette fonction. Cheveldayoff se joint à la nouvelle équipe après avoir occupé le poste d'adjoint au directeur général avec les Blackhawks de Chicago.

Scott Brown, porte-parole de True North Sports and Entertainment, a refusé de commenter.

La source a déclaré que le club de la LNH en ferait l'annonce mercredi.

Cheveldayoff, 41 ans, est natif de Blaine Lake, en Saskatchewan. Il a mené les Wolves de Chicago à deux titres de la Ligue internationale et deux autres de la Ligue américaine avant de se joindre aux Hawks.

Un défenseur, Cheveldayoff a été un choix de premier tour, le 16e au total, par les Islanders de New York en 1988. Il a passé cinq ans dans les ligues mineures avant d'être poussé à la retraite par une blessure au genou.

(Presse Canadienne)

Rome puni

Suspendu pour toute la série

RICHARD LABBÉ
La Presse

BOSTON - La LNH a décidé de suspendre Aaron Rome pour sa mise en échec sur Nathan Horton, lundi soir à Boston. Une décision qui était un peu prévisible... mais une décision qui a quand même surpris au plus haut point les membres des Canucks de Vancouver.

Rome, un défenseur de 27 ans qui avait disputé 56 rencontres dans l'uniforme des Canucks cette saison, en a pris pour quatre matchs à cause de son plaqué sur l'attaquant des Bruins au TD Garden, lors du match numéro trois de cette grande finale.

Après une brève rencontre avec Rome, Mike Murphy, qui agit comme préfet de discipline pour la LNH en attendant l'arrivée en poste de Brendan Shanahan la saison prochaine, a annoncé la sentence aux médias, hier midi à Boston.

Quatre matchs, donc.

« Une décision difficile, mais une décision qu'il fallait prendre, a expliqué Murphy. Ce fut une mise en échec tardive, à la tête du joueur. Et nous avons vu le résultat, avec Nathan Horton qui est resté couché sur la glace. »

Murphy en a profité pour rappeler que cette décision marque le début d'une nouvelle ère dans la Ligue nationale, où les coups du genre seront de moins en moins tolérés. « Sans aucun doute, nous sommes plus sévères », a-t-il fait savoir.

Les Canucks de Vancouver, eux, ont eu bien du mal à digérer cette décision.

« Nous ne sommes pas d'accord, a fait valoir l'attaquant Daniel Sedin. Bien sûr, personne ne veut voir un patineur qui reste par terre de cette façon. Mais Aaron Rome n'est pas un joueur salaud. Il s'est fait frapper par derrière lors de notre série contre les Sharks de San Jose, et la ligue n'avait rien fait.

« Je crois que la mise en échec d'Aaron était légale. Il n'avait pas l'intention de blesser Nathan Horton. Alors, je ne comprends pas pourquoi la ligue décide de le suspendre. Ce n'est pas une décision qui nous plaît, pas du tout. »

L'entraîneur Alain Vigneault était lui aussi tout étonné.

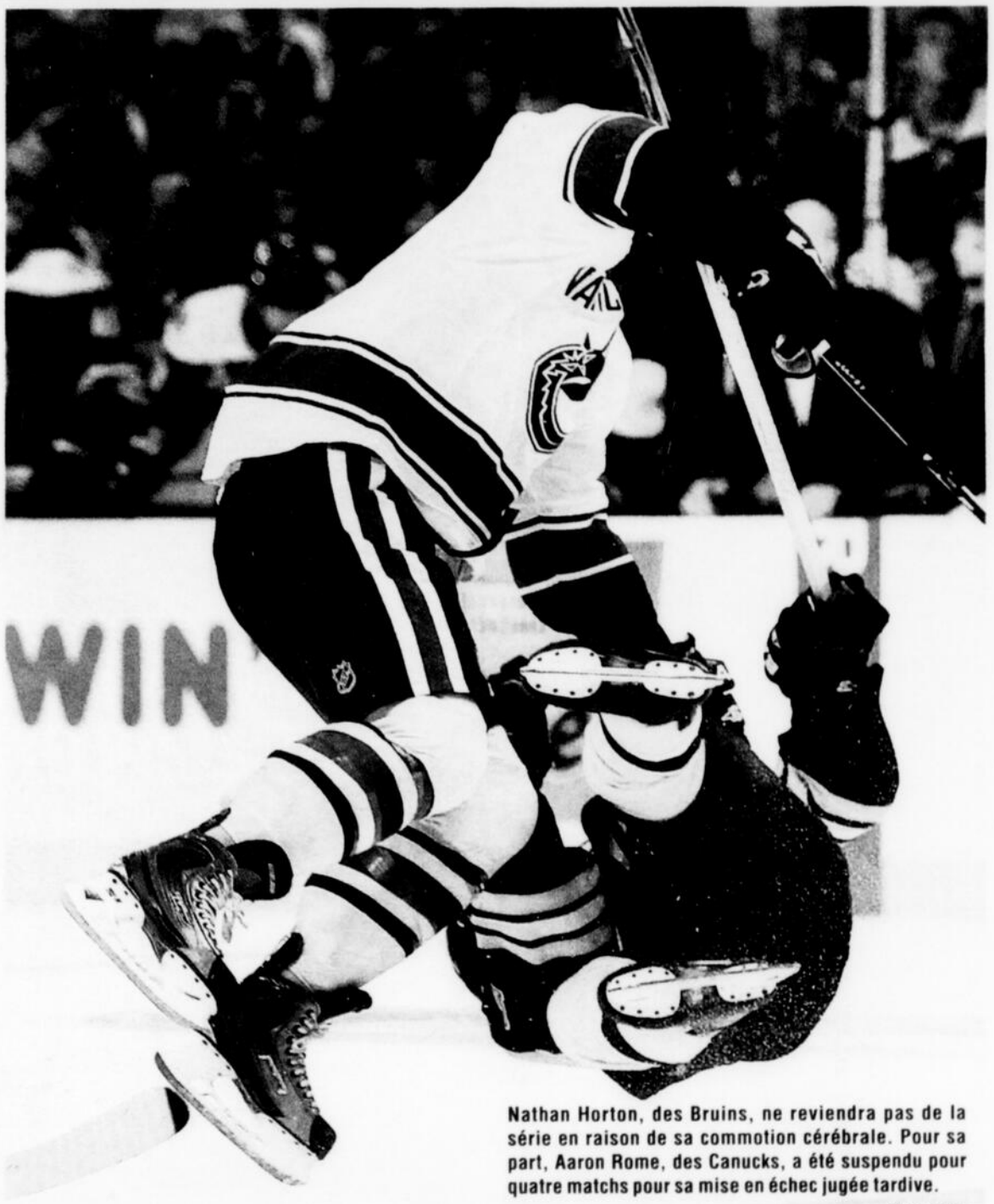
« Cette mise en échec, c'est un jeu qui a mal tourné, a-t-il fait valoir. C'est un plaqué nord-sud comme on en voit des dizaines dans la Ligue nationale. Bien sûr, nous souhaitons un prompt rétablissement au jeune homme, mais selon moi, la ligue n'a pas pris la bonne décision. Je ne comprends pas comment la ligue peut en arriver à une telle décision. »

Aaron Rome, lui, a choisi de ne pas venir s'expliquer devant les membres des médias. « De toute façon, il est sous le coup de l'émotion, a précisé Alain Vigneault. On vient de le sortir de la série finale de la Coupe Stanley... Il est bien trop émotif pour parler. »

Les Bruins perdent donc Nathan Horton pour le reste de la finale — l'équipe a confirmé qu'on ne le reverrait pas cette saison, en raison d'une commotion cérébrale sévère — et les Canucks perdent Rome, un défenseur qui avait disputé en moyenne 13 minutes de jeu en 14 matchs des séries, récoltant un but.

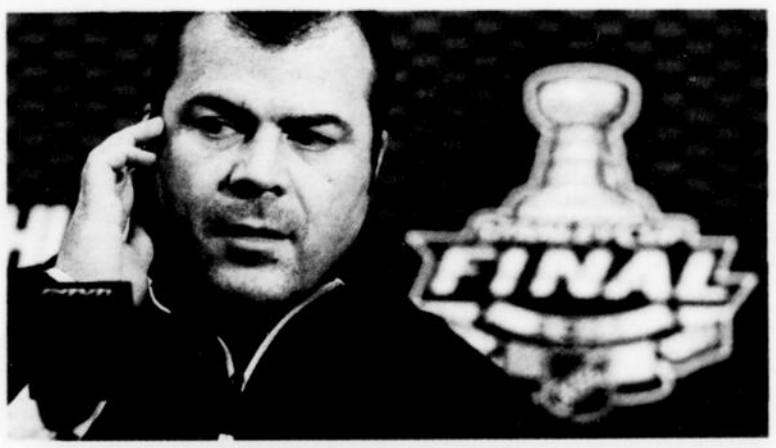
En Horton, les Bruins perdent un joueur plus important, un joueur qui avait réussi des buts immenses pour son club ce printemps. Ses buts vainqueurs avaient permis au club de Boston de sortir le Canadien au premier tour, puis le Lightning de Tampa Bay en finale d'Association de l'Est.

Horton était le deuxième meilleur marqueur de son club ce printemps, avec une récolte de huit buts et neuf passes en 21 matchs. ❑



Nathan Horton, des Bruins, ne reviendra pas de la série en raison de sa commotion cérébrale. Pour sa part, Aaron Rome, des Canucks, a été suspendu pour quatre matchs pour sa mise en échec jugée tardive.

(Photos PC)



« Cette mise en échec, c'est un jeu qui a mal tourné. C'est un plaqué nord-sud comme on en voit des dizaines dans la Ligue nationale. Je ne comprends pas comment la ligue peut en arriver à une telle décision. »

- Alain Vigneault

CHEVROLET

PLUS ÉCONOMIQUES SUR ROUTE QUE LA CONCURRENCE, ET FIERS DE L'ÊTRE[2].



EQUINOX LS

PRIX À L'ACHAT
24 782 $[3]
COMPRENANT TRANSPORT, TAXE DE CLIMATISATION ET 750 $ DE RABAIS FIDÉLITÉ.

MAINTENANT AU PRIX DES EMPLOYÉS GM[1]

MALIBU LS

PRIX À L'ACHAT
21 971 $[3]
COMPRENANT TRANSPORT, TAXE DE CLIMATISATION ET 1 000 $ DE RABAIS FIDÉLITÉ.



GM Canada
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
5 ANS / 160 000 KM*
- GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR
- ASSISTANCE ROUTIÈRE
- TRANSPORT DE COURTOISIE

* SELON LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ. CAMIONS POIDS MOYEN EXCLUS. DÉTAILS SUR LA GARANTIE LIMITÉE CHEZ NOTRE CONCESSIONNAIRE.

CHEVROLET, ET FIER DE L'ÊTRE.

offres**chevrolet**.ca

2575623

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles neufs suivants: Equinox 2011 (1LF26/R7B) et Malibu 2011 (1ZG69/R7A). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. 1. L'offre s'adresse uniquement aux particuliers au Canada entre le 6 juin 2011 et le 30 septembre 2011. L'offre s'applique aux véhicules GM 2011 et 2012 neufs, à l'exception de la Volt, de la Sonic, de l'Orlando et de l'Express de Chevrolet, ainsi que du Savana de GMC, chez les concessionnaires du Canada participants. Le rabais consenti aux employés inclut les frais de transport, d'immatriculation et d'assurance, les frais liés à l'inscription au RDPRM, les droits et les taxes. Des quantités limitées de modèles 2011 sont offertes. Détails chez votre concessionnaire. 2. Equinox à TA 2011 de Chevrolet équipé d'un moteur I-4 ECOTEC de 2,4 L de série, et véhicules Honda CRV 2011, Toyota Rav4 2011 et Ford Escape 2011 équipés de façon semblable. Rendement écoénergétique sur route de seulement 5,9 L/100 km. Malibu 2011 de Chevrolet avec boîte automatique 6 vitesses et moteur 4 cylindres ECOTEC de 2,4 L et véhicules Camry 2011 de Toyota et Fusion 2011 de Ford équipés de façon semblable. Rendement écoénergétique sur route de seulement 5,9 L/100 km. Malibu 2011 de Chevrolet équipé d'un moteur I-4 ECOTEC de 2,4 L de série, et véhicules Honda CRV 2011, Toyota Rav4 2011 et Ford Escape 2011 équipés de façon semblable. Rendement écoénergétique selon les côtes de consommation de carburant publiées sur le site Internet de Ressources naturelles Canada. Votre consommation réelle de carburant peut varier. Modèles hybrides exclus. 3. Prix à l'achat, transport (1 450 $) et taxe de climatisation (100 $) compris. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. Comprend un rabais fidélité de 750 $ pour Equinox et de 1 000 $ pour Malibu et un crédit à la livraison de 1 000 $ pour Malibu. Offres en vigueur jusqu'au 30 septembre 2011. Le rabais fidélité accordé aux propriétaires de véhicules GM (Chevrolet, Buick, GMC ou Cadillac) est compris à l'achat d'un nouveau véhicule admissible livré entre le 1er février et le 30 juin 2011. Le véhicule doit être enregistré et assuré au nom du client pendant les 6 derniers mois. Le rabais à la livraison est un crédit de livraison offert au concessionnaire par le fabricant et est offert aux particuliers seulement. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAB Québec (excluant la région de Gatineau – Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM de prime pour étudiants (visitez primegmpouretudiants.ca) et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gm.ca.**